LE DEVOIR

fais ce que dois

Détenteur d'un permis du Québec
LES VOYAGES hone
1460 avenue Union
Montréal H3A-2B8 Qué.
845-8221

TEMPÉRATURE
Au Québec -15 — Si vous étiez à Acapulco, 28

Vol. LXIX - No 5 | Neige intermittente. Maximum -10. | Montréal, samedi 7 janvier 1978 | Férie | **25 CENTS**

L'Ontario refuse de faire du français une langue officielle

par Lise Bissonnette

OTTAWA — Au risque d'égratigner un peu sa réputation de légendaire circonspection, le premier ministre de l'Ontario, M. William Davis, a fait savoir brutalement mais discrètement que son gouvernement "n'a pas l'intention, en ce moment, de prendre la moindre mesure visant à faire du français une langue officielle dans la province."

Cet arrêt peremptoire, qui met fin à bien des espoirs fédéraux, M. Davis l'a rendu sans tambour ni trompettes dans une lettre qu'il adressait le 15 décembre à l'Association canadienne-française de l'Ontario sans la rendre publique, et dont LE DEVOIR a obtenu copie.

Publiquement et privément, au cours de l'année écoulée après l'élection québécoise, les milieux fédéraux priaient pour que l'Ontario se décide enfin à franchir le Rubicon et à donner l'exemple au reste du Canada anglais de la possibilité de faire officiellement une place aux francophones. Seul le Nouveau-Brunswick, jusqu'à maintenant, s'est obligé par législation au bilinguisme.

S'il n'avait jamais fermé la porte de façon aussi sonore, M. Davis n'avait pas fait mystère de ses réticences. Une loi, a-t-il affirmé à maintes reprises au cours de la dernière année, risquerait de n'être que "feinte et maquillage" si elle ne correspond pas à la réalité, et selon lui il valait mieux progresser en offrant des services aux francophones que s'imposer un carcan législatif.

L'Association canadienne-française de l'Ontario (ACFO), ne l'entendait pas de cette oreille et elle n'a cessé, de mémoires en déclarations, de réclamer ce pas en avant. Sa présidente, Mme Gisèle Richer, récidivait en octobre, en expédiant au premier ministre une missive plutôt abrupte, qui réclamait une réponse sans équivoque, ce qu'elle a désormais sans nul doute obtenu.

"Au nom des 600,000 francophones de l'Ontario, écrivait-elle, nous vous demandons de passer les mesures législatives nécessaires à garantir un statut officiel à la langue française en Ontario et à remettre aux francophones le contrôle de leur système scolaire par la création de conseils scolaires homogènes."

Cette dernière demande est le résultat d'une controverse qui fait rage dans les régions francophones de la province, et M. Davis a répondu, à sa manière prudente, que le ministère de l'Éducation en étudiait de près, pour le moment, la "faisabilité" (sic).

Pour le reste, M. Davis affirme comme d'habitude que le gouvernement de l'Ontario "continue à être profondément conscient du rôle important qu'il joue en faisant preuve d'initiative et de leadership pour satisfaire les exigences de la population francophone de notre province." Il cite en exemple des améliorations dans le domaine judiciaire et dans les services d'enseignement du français, et affirme toutefois qu'il faut demeurer "dans le cadre des réalités de nos ressources actuelles."

Les réticences de M. Davis, dont on dit la prudence surtout électorale en ces temps de gouvernement minoritaire,

Voir page 6: L'Ontario

au sommaire

■ La Cour ordonne aux policiers de mettre fin à l'horaire 4-3 — *page 2*

■ Deux frères en guerre contre Ville Saint-Pierre — *page 3*

■ L'imbroglio de la CUM: un éditorial de J.-C. Leclerc — *page 4*

■ La loi 10 oblige les municipalités à accepter les foyers de groupe — *page 7*

■ La couronne de Saint-Étienne est restituée à la Hongrie — *page 9*

■ Air Canada débourse $25 millions pour acheter Nordair — *page 17*

La Sun Life déménage à Toronto

par Marie-Agnès Thellier

La compagnie d'assurance-vie Sun Life du Canada va déménager immédiatement son siège social de Montréal à Toronto si les titulaires de polices approuvent le 28 janvier à Toronto la décision prise par le conseil d'administration.

Voir la compagnie plus que centenaire quitter Montréal pour Toronto n'est pas une véritable surprise puisque le bruit en avait couru en avril et en mai. Hier, vers 15 h, le président de la compagnie, M. Thomas M. Galt, réunissait les employés du siège social pour leur annoncer la nouvelle. Un communiqué était en même temps envoyé à la presse et il rend la loi 101 finalement responsable de la décision prise par la compagnie convoquant l'assemblée générale extraordinaire.

Il y est en effet déclaré: "Nous n'envisageons pas comme probable la séparation du Québec du reste du Canada. Cependant, comme il apparaît évident que la langue de la province de Québec deviendra, de par la loi, en très grande partie le français, nous ne pouvons plus croire qu'il nous sera possible de recruter ou de retenir à Montréal, ni d'amener de l'extérieur du Québec un nombre suffisant de personnes de langue anglaise, douées des qualités et de la compétence nécessaires pour pratiquer les opérations journalières de la compagnie".

Comme l'anglais est la langue parlée par environ 85% des titulaires de polices Sun Life, la compagnie "considère de son strict devoir de fournir ses services en anglais" à ces détenteurs. Le siège social international et le siège social canadien seront donc progressivement déménagés à Toronto, dans l'immeuble appartenant à Sun Life qu'occupe déjà en partie la direction et le service régional de Toronto, soit 150 personnes environ.

Au total, le déménagement pourrait concerner 1,800 personnes. Seuls resteraient à Montréal la direction du Québec et tous les services nécessaires aux détenteurs de police du Québec.

La compagnie estime à environ $40 millions par an la perte sèche que connaîtra le Québec avec ce départ; cela ne représente que le montant des salaires et l'achat de services comme la comptabilité ou l'imprimerie. Cela n'inclut donc pas toutes les retombées économiques nees de la consommation de 1,800 personnes et de leur famille et de la taxation de 1,800 salaires.

Fondée en 1865, en opération dès 1871, la compagnie d'assurance-vie Sun Life a été implantée dans une trentaine de pays avant la Deuxième guerre mondiale. Aujourd'hui, elle est surtout active au Ca-

Voir page 6: La Sun Life

Avec le départ de la Sun Life pour Toronto, cet immeuble qui fut pendant plusieurs années le plus haut gratte-ciel de Montréal va-t-il changer de nom?
(Photo Jacques Grenier)

Québec va récupérer les $400 millions

QUÉBEC (LE DEVOIR, CP) — Le ministre des Finances, M. Jacques Parizeau, a déclaré hier que le gouvernement québécois prendrait les mesures qui s'imposent pour rapatrier "les $400 millions que la Sun Life a fait sortir du Québec". Invité à préciser de quelle façon, le ministre a répliqué: "par la persuasion morale ou par le tordage de bras", indiquant par là qu'il pourrait avoir recours à une législation.

Le ministre commentait la décision de la Sun Life de déménager son siège social de Montréal à Toronto.

Qualifiant cette compagnie "d'un des pires exportateurs des capitaux de l'économie du Québec", M. Parizeau a accusé la Sun Life de "faire de la politique au lieu de faire des affaires".

Visiblement mécontent, le ministre a souligné que le gouvernement du Québec

Voir page 6: Québec

M. Jacques Parizeau

Vers la fin de janvier?

Lévesque songe à un remaniement d'envergure

par Bernard Descôteaux

QUEBEC — C'est en ayant en tête les grandes priorités législatives et politiques de son gouvernement, telles la décentralisation administrative, la relance économique et le référendum, que le premier ministre René Lévesque jongle depuis quelques semaines avec l'idée d'un premier remaniement ministériel d'envergure sans encore avoir réussi à mettre en place tous les morceaux de ce casse-tête.

Après un an passé à la direction de l'État, ce remaniement, qui devrait survenir à la fin du mois de janvier, se révèle être l'un des gestes politiques des plus délicats et des plus importants qu'a à poser le premier ministre puisqu'il y va autant de l'image et de l'efficacité que de la cohésion de son gouvernement.

Le Conseil des ministres que formait à la fin de novembre 1976, M. René Lévesque était composé, si l'on fait exception de quelques anciens hauts-fonctionnaires tels Claude Morin, Jacques Parizeau et Denis de Belleval, d'hommes et de femmes sans expérience de l'administration publique. Le premier ministre était le seul à avoir déjà siégé à un Conseil de ministres. Au début de l'été dernier, il adjoignait deux autres députés, aussi sans expérience, à son cabinet pour en porter le nombre à 26, y compris lui-même.

Ce prochain remaniement qu'il avait lui-même annoncé est en fait l'occasion pour M. Lévesque de faire l'évaluation de la capacité et de l'efficacité de ces hommes et femmes dont il s'est entouré pour diriger les affaires de l'État. L'occasion aussi de revoir les structures de fonctionnement dont il avait doté le gouvernement, de corriger certaines faiblesses.

Tout ce processus ne va pas sans problèmes. Alors que se multiplient les rumeurs à propos de changements d'affectation de portefeuilles ministériels, rumeurs parfois saugrenues et sans fondements, plusieurs ministres et leurs entourages respectifs sont sur des charbons ardents, s'inquiétant de la note que le premier ministre pourra leur attribuer. Si certains craignent de se voir rétrograder et même de devoir retourner sur les banquettes arrières, d'autres espèrent accéder au rang de ministres dans le cas de simples députés ou à un ministère plus important, dans le cas de ministres juniors.

Même si la décision finale appartient au premier ministre, celui-ci mène certaines consultations qui permettent au bout du compte de dégager, non pas le portrait du prochain cabinet, mais au moins les perspectives que retient M. Lévesque. Des nombreuses informations et rumeurs recueillies par LE DEVOIR, il se dégage plusieurs constantes.

Une première a trait à la qualité même de l'actuel Conseil des ministres. Ainsi, M. Lévesque qui, pendant la dernière année, n'a cessé d'observer et d'évaluer la qualité du travail accompli par ses ministres reconnaît que les deux tiers de ceux-ci sont pour ainsi dire du "bois de ministres", ce qui se compare à bien d'autres gouvernements où on retrouve du "bois mort" en plus grande proportion.

C'est donc dire que de l'aveu même du premier ministre, il y a sept ou huit ministres dont il est plus ou moins satisfait du rendement et de la compétence. Est-ce à dire qu'il y aura autant de ministres qui retourneront sur les banquettes arrières, M. Lévesque ayant lui-même déjà souligné en formant l'actuel cabinet que personne n'était nommé à vie?

Cela semble improbable car démettre un ministre est une décision dont les conséquences peuvent être très graves pour l'intéressé. Sauf circonstance exceptionnelle, cela peut signifier la fin d'une carrière politique, et, pour le parti, la perte d'un siège aux élections suivantes. Cela peut également créer des problèmes de cohésion au sein du parti. Pour M. Lévesque, c'est, dit-on, un problème qui prend des allures quasi-dramatiques si bien qu'il lui sera difficile de se résoudre à poser un tel geste.

Il y a cependant d'autres façons de régler de tels problèmes, notamment les mutations de ministères. Un ministre indiscipliné ou incompétent peut être déplacé d'un ministère important à un ministère de nature secondaire comme le Revenu ou encore les Travaux publics. Cela crée d'autres problèmes car pour rétrograder une personne, il faut souvent en déplacer deux ou trois autres, ce qui à la fin peut entrainer de nombreux bouleversements coûteux. On explique à cet égard que certains ministres ont déjà entrepris des réformes ou de vastes projets qui pourraient se voir remettre en question par un changement de ministres. On note aussi que certains jouent des coudes pour protéger leurs postes, faisant jouer diverses influences au sein du cabinet ou du parti.

Au bout du compte, il peut aussi bien arriver que M. Lévesque s'en tienne à des changements mineurs, déplaçant quelques ministres pour régler les problèmes les plus criants, ou encore procéder à des transformations générales. Cette hypothèse est retenue par les premiers ministres surtout à la veille d'élections générales pour présenter à un électorat fatigué des promesses de changements radicaux.

Une seconde constante qui se dégage face à ce remaniement a trait aux priorités législatives et politiques du gouvernement. Pour les trois dernières années de son mandat, le gouvernement Lévesque

Voir page 6: Lévesque

Les Vietnamiens s'approchent de Phnom Penh

BANGKOK (d'après AP, AFP et Reuter) — En dépit d'un communiqué de victoire diffusé par Radio Phnom Penh et annonçant de très lourdes pertes vietnamiennes, les troupes de Hanoi seraient à environ 55 km de la capitale cambodgienne.

Les soldats vietnamiens ont atteint le Mékong et occupent progressivement la région située autour de Neak Luong, principal point de passage du fleuve le long de la route nationale no 1 qui relie Phnom Penh à Ho-Chi-Minh-Ville (ex-Saigon), a-t-on appris de source diplomatique à Singapour. Le contrôle de cette route permettrait aux Vietnamiens de couper les lignes de ravitaillement des troupes cambodgiennes qui se battent à l'Est, dans le "bec de canard".

Le Vietnam a renouvelé son offre de négociations immédiates et à Kuala Lumpur, M. Vo Dong Giang, vice-ministre vietnamien des Affaires étrangères, a exprimé l'espoir que des "pays frères" aideraient à régler le conflit et s'opposeraient aux "manoeuvres des pays impérialistes" qui cherchent à en tirer profit.

Sans doute pensait-il à la Chine, principal allié du Cambodge. Il y a 615,000 hommes sous les drapeaux au Vietnam contre 90,000 au Cambodge et, selon certains diplomates à Singapour, le Vietnam espère peut-être que la Chine convaincra le Cambodge de la futilité des combats et le persuadera d'engager des négociations.

Phnom Penh, qui a accusé hier Hanoi de vouloir faire du Cambodge un "satellite du Vietnam" au sein d'une fédération indochinoise, refuse de négocier, tant que les troupes vietnamiennes n'auront pas quitté son territoire.

Plusieurs divisions vietnamiennes appuyées par des tranks et l'aviation participeraient aux combats et l'importance des effectifs lancés dans la bataille conduit certains diplomates à penser que Hanoi veut ainsi forcer le gouvernement cambodgien à se débarrasser de ses éléments anti-vietnamiens.

Le Vietnam a réaffirmé hier que le Cambodge était responsable du conflit. À Hanoi, le ministère des Affaires étrangères a présenté une série de documents à l'appui et accuse les forces armées cambodgiennes d'avoir lancé des "attaques systématiques" le long de la frontière, rapporte l'agence vietnamienne de presse.

"Le Vietnam est prêt à engager immédiatement des négociations à quelque niveau que ce soit pour régler le problème et construire une frontière permanente d'amitié comme l'a déclaré le premier ministre Pham Van Dong", a déclaré, cité par Radio Hanoi, un haut fonctionnaire du ministère, M. Ngo Dien. Mais Phnom Penh sera tenu responsable s'il ne répond pas à cette proposition et, au contraire, développe une "haine nationale", recourt à la violence contre la souveraineté territoriale du Vietnam et refuse de négocier, a-t-il dit lors d'une conférence de presse.

C'est un véritable communiqué de victoire qu'a diffusé hier soir Radio Phom Penh captée à Bangkok.

"Sur tous les fronts, affirme la radio cambodgienne, l'armée et le peuple héroïques du Cambodge ont lancé et continuent de lancer de vigoureuses offensives contre les restes de l'agresseur vietnamien expansionnistes pour les écraser et les chasser du territoire cambodgien."

Selon la radio, les Vietnamiens ont eu 29,200 tués ou blessés et plus de cent de leurs chars ont été détruits, alors que les cambodgiens n'ont eu que 470 tués et 1,200 blessés, ce qui, soulignent les obser-

Voir page 6: Les Vietnamiens

En accordant l'injonction interlocutoire

La Cour ordonne aux policiers de mettre fin à l'horaire 4-3

C'est en assimilant à un acte de piraterie l'usurpation de pouvoir qu'a constitué l'adoption unilatérale de l'horaire de travail 4-3 par la Fraternité des policiers de Montréal, que le juge Ivan Bisaillon, de la Cour supérieure, a rendu interlocutoire, hier l'injonction déjà émise par un autre magistrat, vendredi dernier.

"Il ne saurait être question pour la cour, dit-il, de considérer les avantages que pourrait apporter aux intimés cette usurpation, en regard des désavantages que peut comporter le statu quo et la légalité, et, somme toute, de se faire complice d'une illégalité.

Dès que la nouvelle procédure leur aura été signifiée légalement, tous les policiers de la Communauté urbaine seront donc tenus de respecter les heures de travail déjà fixées par le directeur Henri-Paul Vignola, avant le 1er janvier, de se présenter au travail selon ces horaires et de fournir leur travail selon les exigences de ce seul horaire.

Tout en se gardant de commenter le jugement qui venait tout juste d'être rendu, le président de la Fraternité, M. Gilles Masse, a souligné que l'on irait immédiatement en appel de cette décision.

Puis, il ajouta tout simplement. "Pour les policiers de Montréal, les problèmes restent et les injustices demeurent".

Le président du Comité de sécurité de la CUM, M. Yves Ryan, a pour sa part souhaité que tout rentre dans l'ordre et que les négociations entre les deux parties reprennent le plus rapidement et le plus sérieusement possible.

Il ne semble par ailleurs pas que les accusations d'outrage au tribunal, plus ou moins "promises" par M. Pierre Des Marais II, il y a quelques jours, soient réclamées avant le début de la semaine prochaine.

L'un des procureurs de la CUM, Me Guy Lemay, a prétexté que l'instruction de la demande d'injonction avait forcément retardé le travail de préparation de ces requêtes.

On peut par ailleurs se demander si les autorités ne voudront pas voir, avant, quelle sera la réaction "effective" des policiers à la nouvelle ordonnance.

En écartant un à un les principaux arguments invoqués par le procureur de la Fraternité, Me Paul Lesage, le juge Bisaillon avait déclaré pour sa part qu'il n'avait pas à évaluer les mérites des deux horaires de travail en litige et que la preuve avait démontré le droit clair — et même incontesté — de la CUM d'obtenir cette injonction de nature à maintenir le statu quo. Et la légalité, surtout.

"Selon la loi, ajouta-t-il, c'est le directeur du service de la police qui a seul le droit de diriger, d'organiser et d'administrer son service et d'assurer la gestion de son personnel. Personne d'autre.

"La question de préjudice, ou de la balance des inconvénients, dans un cas aussi clair, ne peut même pas être prise en considération."

Au cours de sa plaidoirie, un peu plus tôt, l'autre avocat de la CUM, Me Vincent O'Donnell, avait souligné que dans une société démocratique, le contrôle de la police par l'autorité civile (et ici, dit-il, il s'agit d'une force para-militaire de cinq mille hommes armés) est essentiel au premier chef, et l'histoire, dans d'autres pays, nous a appris ce qui se produisait lorsque les rênes du pouvoir étaient prises de l'intérieur par l'armée et même la police tout court.

"Je ne veux pas dire, que nous en sommes rendus là, d'ajouter Me O'Donnell, mais il y a là une question de principe fondamentale et c'est le moment d'en décider.

Me Lesage, lui, avait de nouveau réitéré que les opérations policières marchant fort rondement en dépit du changement de cédule, il n'y avait pas de préjudice pour la population, et encore moins urgence.

"Le travail se fait, dit-il, la "production" continue et tout ce qui est atteint, c'est peut-être la susceptibilité du directeur de la police.

"Mais ce dernier a, de par la convention collective, plusieurs moyens de corriger la situation et celui, notamment, d'adopter des mesures disciplinaires contre ceux qui se montrent "désobéissants".

Ce à quoi Me O'Donnell devait rétorquer:

"Prendre des mesures disciplinaires contre 5,000 hommes! Êtes-vous sérieux?

Et l'avocat de la CUM d'ajouter que si on avait eu plutôt recours à une injonction, comme remède, le 1er janvier, c'est qu'on aurait cru que les policiers, chargés de faire respecter la loi, lui auraient obéi. C'est le moins que l'on pouvait s'attendre d'eux...", dit-il.

Clark veut rencontrer Lévesque

OTTAWA (PC) — Le chef du parti conservateur du Canada, M. Joe Clark, a l'intention de rencontrer prochainement le premier ministre du Québec, M. René Lévesque au début de 1978.

Un porte-parole du bureau du chef de l'opposition a confirmé hier que cette rencontre avait fait l'objet de discussions mais qu'aucune date n'avait encore été arrêtée. Ce porte-parole a mentionné que MM. Clark et Lévesque se sont rencontrés brièvement à Calgary en septembre dernier, lors d'un congrès des éditeurs de journaux canadiens, et qu'ils s'étaient mis d'accord pour se rencontrer à nouveau.

Selon ce membre de l'entourage de M. Clark, la rencontre pourrait porter sur l'engagement pris par les premiers ministres conservateurs du pays à Kingston en septembre dernier, la rencontre entre les premiers ministres provinciaux et M. Trudeau au sujet des difficultés économiques, la réforme constitutionnelle et, évidemment, la question de l'unité nationale.

Ce porte-parole a tenu à préciser que la tenue de cette rencontre n'était pas officielle mais que, par ailleurs, "rien ne pouvait la bloquer."

Au bureau du premier ministre québécois, on a été beaucoup plus prudent sur cette rencontre. La secrétaire à l'agenda de M. Lévesque, Mlle Corinne Coté, a précisé qu'il est inexact de parler d'ores et déjà d'une rencontre entre les deux hommes ajoutant par contre qu'il y avait peut-être eu des pourparlers à ce sujet.

Loto-Québec

Mini-loto
35172 — série 22

Perfecta 6-36
10-14-17-18-21-36
complémentaire: 28

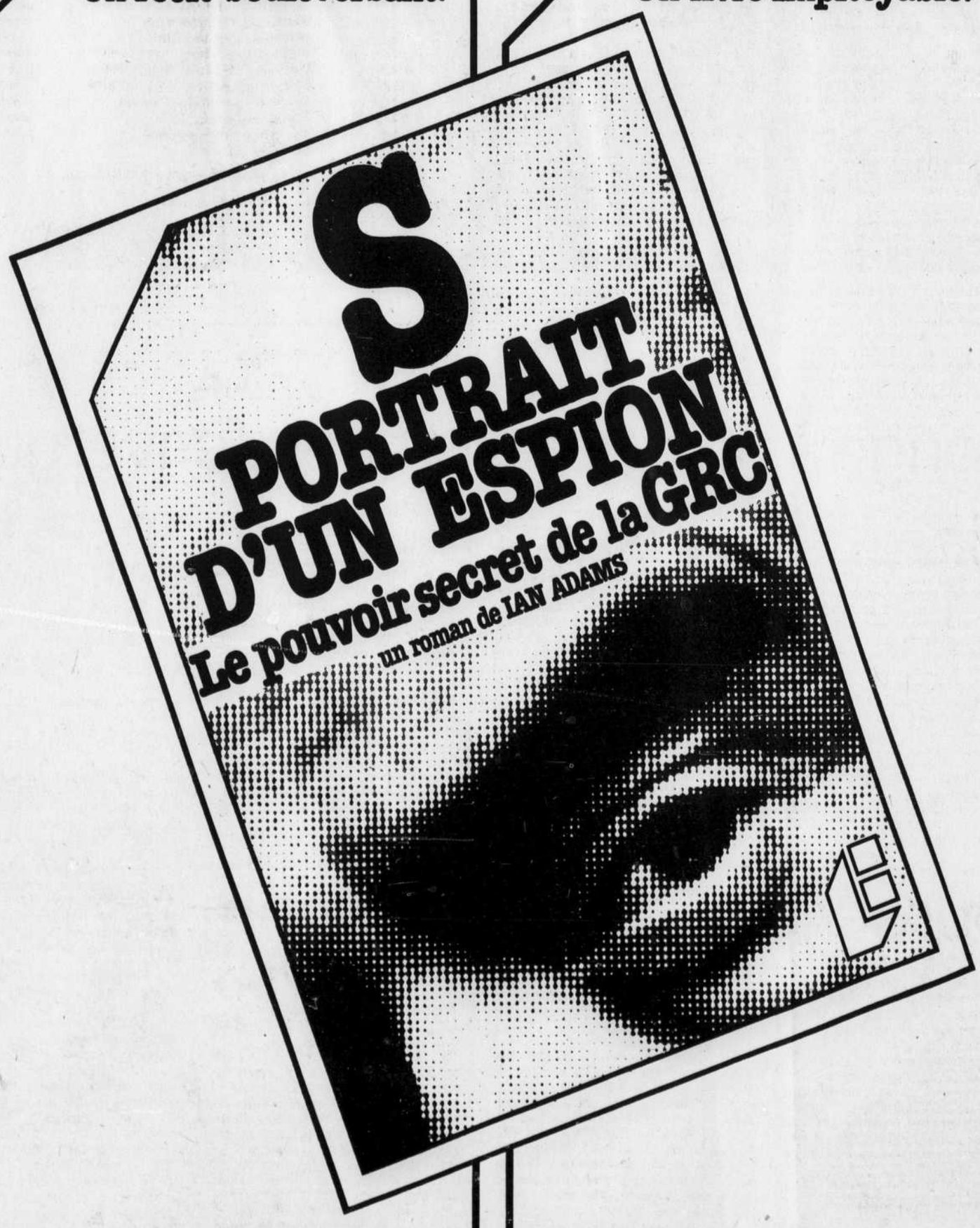
Inter-loto
2483093
1320393
1980982
1740894
2273586
2275857
1262114
2319120

Un bon conseil

Faites vérifier votre tension artérielle
LA FONDATION DU QUÉBEC DES MALADIES DU COEUR

Un récit bouleversant!

Un livre impitoyable!



Un document choc!

Dominés par la puissante CIA

ne reculant devant aucun moyen pour tenir en échec les mouvements de Gauche, les organisations nationalistes et les syndicats

asservissant des hommes politiques par le chantage et la tromperie

les services secrets de la GRC enfin mis à nu

" La dernière explosion dans la série des bombes incendiaires qui tombent sur Ottawa... "
The Sunday Sun

" Absolument poignant... "
The Toronto Star

" A travers l'histoire personnelle de l'officier S, c'est tout le climat dans lequel fonctionnent les services secrets que l'on peut percevoir. Drames familiaux, intrigues d'alcôve, histoires de corruption, jeux de pouvoir, enquêtes sur la vie privée des politiciens, affaires de chantage, tout y passe sous la forme impitoyable d'un récit dont l'auteur nous assure qu'il implique des personnes purement imaginaires mais où, à chaque page, des noms de personnages vivants et souvent fort connus vous reviennent en mémoire. "
Le Devoir

Libre Expression

Depuis 10 ans, $150,000 d'amendes, puis la prison...

Deux frères en guerre contre Ville Saint-Pierre

On voit ci-dessus la cour où les frères Vincent gardent les vieilles voitures dont ils vendent les pièces. Depuis cinq ans, les services d'inspection de Ville Saint-Pierre ont déposé environ 1,000 plaintes au sujet de cette cour. (Photo Jacques Grenier)

par Claude Turcotte

Si vous êtes de ceux qui ont la mauvaise habitude d'enfreindre par-ci par-là quelques règlements municipaux, il faut tout de suite vous consoler car il y a pire que vous.

Deux citoyens de Ville Saint-Pierre qui sont en guerre (le mot est à peine exagéré) depuis une dizaine d'années avec leur municipalité doivent actuellement en amendes et en frais multiples $86,000 — et ce même s'ils ont déjà payé pour le même type d'infractions une somme dépassant $50,000.

Et ce n'est pas fini puisqu'au cours des prochains jours et des prochaines semaines d'autres infractions viendront s'ajouter pour atteindre le chiffre de $100,000.

En attendant, ces deux hommes qui sont frères font un séjour à la prison de Bordeaux, ayant reçu le 23 décembre 88 mandats pour une partie seulement de leurs infractions non payées.

Il s'agit d'une histoire absolument invraisemblable et on peut croire aisément que rien de comparable ne figure dans les annales judiciaires.

Pour compléter le tableau il faut noter que leur avocat est un retraité de 76 ans, Me Jacques Rousseau, qui multiplie les démarches juridiques pour sauver ses clients et qui n'a rien ménagé non plus pour sensibiliser les autorités politiques actuelles et anciennes, du premier ministre jusqu'aux députés en passant bien entendu par le ministre de la Justice.

On peut noter aussi que pendant un certain temps il y a quelques années ces deux citoyens ont eu comme procureur Me Robert Lemieux.

MM. Marcel et Bernard Vincent sont donc en prison depuis le 3 janvier. Théoriquement leurs 88 mandats pourraient leur valoir 44 mois de prison. Mais comme les peines peuvent être purgées simultanément, il n'est pas impossible qu'ils retrouvent la liberté dans deux semaines. Une liberté qui leur permettra probablement de recevoir d'autres mandats et un autre séjour en prison.

Ces deux individus, d'environ une cinquantaine d'années, demeurent à Ville Saint-Pierre depuis 1947 et possèdent un commerce de vieilles autos qu'ils achètent pour les démolir et en revendre les pièces. Jusque-là il n'y a rien d'illégal.

Cependant depuis une dizaine d'années, ces commerçants ne s'entendent plus avec la municipalité sur un certain nombre de règlements, en particulier ceux qui concernent la prévention des incendies, les activités industrielles en zone résidentielle et même la circulation dans les rues.

Selon des fonctionnaires municipaux, les frères Vincent contreviennent constamment à plusieurs articles du code national de la prévention des incendies qui est appliqué à Ville Saint-Pierre en vertu d'un règlement municipal. De nombreuses plaintes ont été portées par des inspecteurs en prévention des incendies ainsi que par d'autres inspecteurs en bâtiments.

Aussi incroyable que cela puisse paraître il y a eu depuis cinq ans environ 1,000 plaintes, qui ont donné lieu à des amendes totalisant avec les frais $86,000 sans compter les $50,000, au moins, qui ont été payés par les deux frères depuis 1968.

Contestant sans arrêt ces infractions, les frères Vincent ont présenté en Cour supérieure des requêtes pour faire annuler les jugements de la Cour municipale. La ville a pris des injonctions, mais qui ne sont jamais respectées.

Selon eux, tel que l'explique leur avocat, il y a une conspiration au niveau de la municipalité et même au-delà pour tuer leur commerce. Feraient partie de cette conspiration les édiles municipaux, les juges et les hommes politiques.

Me Rousseau a avoué lui-même que de nombreuses lettres envoyées au ministre de la Justice sont demeurées sans réponse. C'est lui qui a pris la peine d'appeler LE DEVOIR pour sensibiliser l'opinion publique.

Du côté de la municipalité on trouve l'attitude des frères Vincent tout à fait incompréhensible. "Ils n'auraient même pas besoin de déménager leur commerce; il suffirait qu'ils se conforment aux règlements municipaux, ce qui serait possible", confiait un un fonctionnaire.

Mais comme dirait Molière: "Que diable allaient-ils faire dans cette galère?"

"Ce sont des gens qui ne voient pas où leurs droits finissent et où ceux de leurs voisins commencent. C'est le genre de gars persécutés", a ajouté le fonctionnaire qui ne finit pas de s'étonner après cinq ans de plaintes qui défilent sans arrêt sur son bureau.

Johnson est surpris et déçu de la démission de Grant

par Marie Laurier

M. Pierre-Marc Johnson, ministre du Travail, a exprimé hier sa surprise et sa déception quant à la décision de M. Michel Grant de quitter la Commission Martin. Cet organisme consultatif est chargé de réviser le régime de négociations dans les secteurs public et parapublic. Il espère toutefois que cette circonstance imprévisible et malheureuse n'entravera pas la poursuite des travaux de la commission, qui doit remettre son rapport le 15 février.

Dans l'esprit du ministre du Travail, par son attitude "surprenante et décevante", M. Grant fait un procès d'intention au gouvernement. "Le motif qu'il invoque, a-t-il déclaré au DEVOIR, soit la référence à la Loi 253 sur les services essentiels maintenue dans la Loi 45, est irrecevable puisque cette disposition ne fait que maintenir ce statu quo, jusqu'à nouvel ordre."

M. Johnson rappelle qu'il a d'ailleurs pris soin d'expliquer clairement sa position au lendemain de l'adoption de la Loi 45, soit le 22 décembre. Dans une note envoyée aux trois commissaires, il précise qu'il est nullement question d'anticiper ainsi des conclusions de leur rapport.

Le message contient même les détails suivants: "(...) Cette référence, bien sûr, deviendra désuète au cas où la Loi 253 serait abrogée ou remplacée par une loi ne prévoyant pas de mécanismes visant à assurer les services essentiels en cas de conflit de travail."

En d'autres termes, M. Johnson fait remarquer aux commissaires qu'il serait prêt à modifier la Loi 45 à la lumière de leurs recommandations si celles-ci suggèrent des mécanismes plus efficaces quant à cette question des services essentiels.

Pour ce qui est de l'avenir de la commission où ne siègent plus que deux commissaires, M. Johnson est d'avis que la démission de M. Grant ne doit pas entraver la poursuite de ses travaux. "Ceux-ci sont trop avancés, a-t-il dit, pour qu'à mon avis, il soit question de les interrompre. Il est bien évident que l'absence de la signature de M. Grant au bas du rapport se fera sentir, d'autant plus qu'il représentait la partie syndicale. Cela peut peut-être diminuer l'impact de ce document, mais non pas son importance ni son envergure puisque 40 groupes-témoins ont fait valoir leur point de vue".

De leur côté, MM. Yves Martin et Lucien Bouchard, les deux commissaires restant, ont appris avec "regret" la démission de leur collègue. Dans un communiqué remis à la presse, ils soutiennent eux aussi que M. Grant a voulu ainsi interpréter les intentions gouvernementales. Les deux hommes font alors état de la communication émise le 22 décembre par le ministre Johnson qui était de nature, selon eux, à rassurer les commissaires sur leur mandat.

Les deux commissaires ne peuvent donc en arriver à la même conclusion que M. Grant et "nous ne pouvons, en toute honnêteté, nous associer au geste qu'il vient de poser", précisent-ils.

Tout en regrettant le départ de leur collègue, les deux membres de la commission font remarquer "qu'il était impérieux que les trois commissaires aillent jusqu'au bout des responsabilités qu'ils avaient accepté d'assumer". "C'est pourquoi, écrivent-ils, nous sommes en complet désaccord avec M. Grant sur le bien-fondé de sa décision".

MM. Martin et Bouchard consacrent le week-end à évaluer plus attentivement les effets de la démission de leur collègue. "L'échéance du 15 février pour la production du rapport nous contraint à aviser rapidement sur l'opportunité de poursuivre nos travaux", concluent-ils.

United Aircraft: fin des poursuites

Les dernières accusations qui subsistaient contre 33 ex-grévistes de la United Aircraft, soit autant d'accusations de séquestration, ont été retirées par la Couronne, hier après-midi, alors que les prévenus étaient revenus devant les Assises pour que soit fixée la date de leur procès.

C'est Me Pierre Verdon qui a fait part de la décision du ministère public au juge-en-chef James K. Hugessen, qui avait lui-même présidé le procès de tous les accusés (ils étaient alors 34, avec le leader de la grève, M. André Choquette) sous la double accusation de dommage et d'effraction.

Tous avaient alors été acquittés par le jury, et la Cour d'appel, quelques mois plus tard, avait entériné cette décision.

Par la suite, M. Choquette avait subi son procès pour séquestration, seul devant un jury que présidait le juge Louis Paradis. Et il avait encore été acquitté.

C'est apparemment devant ces résultats que l'on a pris finalement la décision de clore le dossier pour de bon.

Le président de la Fédération des travailleurs du Québec (FTQ), M. Louis Laberge, s'est déclaré soulagé de l'abandon de ces poursuites.

"Pendant deux ans et demi, a-t-il dit, sans qu'ils ne soient reconnus coupables d'aucun crime, ces travailleurs ont vécu sous la menace constante d'une condamnation et ont été privés du droit de recourir à l'arbitrage qui pourrait éventuellement leur permettre de recouvrer leur emploi à la Pratt et Whitney (nouvelle raison sociale de la United Aircraft). Plusieurs d'entre eux ont été réduits au chômage pendant de longues périodes à cause de leurs démêlés avec la justice. C'est là l'un des exemples les plus scandaleux de harcèlement contre d'anciens grévistes une fois le conflit réglé."

Collège de Montréal

Institution privée déclarée d'intérêt public dirigée par les Prêtres de Saint-Sulpice

COURS SECONDAIRE COMPLET EXTERNAT POUR GARÇONS

EXAMENS D'ADMISSION

Pour Secondaire I, les samedis 14 et 21 janvier 1978
Pour Secondaire II, le samedi 28 janvier 1978
8h45 a.m. Durée de l'examen:
trois heures (9 @ 12h)

Apporter le bulletin de l'année en cours et celui de l'année précédente

(si ce n'est déjà fait)

Renseignements: 933-7397, poste 38
1931 ouest, rue Sherbrooke, Montréal H3H 1E3
(Station de métro Guy)

COLLÈGE ANDRÉ-GRASSET
EDUCATION PERMANENTE

COURS DU SOIR SESSION: Hiver 1978

ARTS:		
510-102	Organisation spatiale I	mercredi
510-202	Organisation spatiale II	mercredi
520-401	Histoire de l'art des Amériques	lundi
LETTRES:		
607-101	Espagnol élémentaire I	mercredi
607-201	Espagnol élémentaire II	lundi
607-301	Espagnol intermédiaire I	mardi
607-401	Espagnol intermédiaire II	mercredi
601-102	Français: Poésie	lundi
601-111	Français écrit	mercredi
601-202	Français: Théâtre	jeudi
MATHÉMATIQUES		
201-101	Init. aux mathématiques appliquées	mardi et jeudi
SCIENCES HUMAINES:		
381-910	Anthropologie: Races et racisme	jeudi
320-216	Géographie et tourisme	mercredi
330-961	Histoire des États-Unis	mardi
340-201	Philosophie: l'homme et l'univers	mercredi
340-301	Philosophie: Condition humaine	mardi
340-401	Philosophie- Conduite humaine	mercredi
385-950	Vie politique internationale	lundi
350-903	Psychologie sociale	mardi
387-964	Sociologie de la société québécoise	jeudi

Début des cours: Semaine du 16 janvier

Renseignements, demande de prospectus:

Secrétariat de l'Éducation permanente
Collège André-Grasset
1001 est, boul. Crémazie
Montréal, Qué. H2M 1M3
Tél.: 381-4293

TOUT L'HOMME EN SANTÉ
Par Louis Turgeon

L'auteur à 73 ans
Le pionnier des recettes alimentaires de santé au Québec

IL NE SE CHERCHE PAS DE CLIENTÈLE

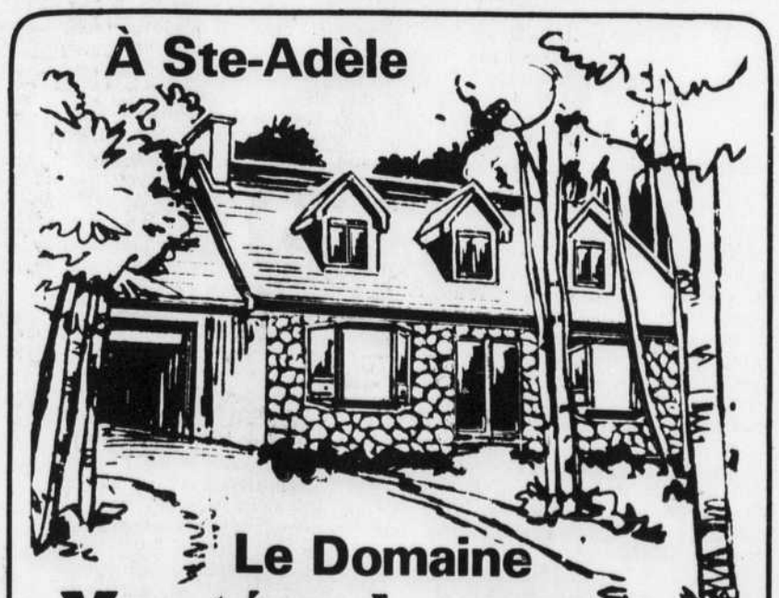
Pas besoin de le consulter, tout est dans son livre

— 300 pages décrivant les troubles et malaises
— 350 pages donnant les recettes découvertes et éprouvées comme efficaces.

650 pages — $20.00 —
(200 recettes)
dans les bonnes librairies

ÉDITEUR
Études de la nature Humaine
165, Grande Allée est, Québec
(418) 523-3259

À Ste-Adèle



Le Domaine Montée du paysan

vous réserve tous les bienfaits de la vie à la campagne et les avantages d'une communauté bien structurée.
Avant d'acheter vous vous devez de visiter le NOUVEAU projet de la "Montée du Paysan"

PRIX À COMPTER DE $49,500.
(financement facile)

- **Site strictement résidentiel**
- **Choix de 3 styles de spacieuses maisons: CANADIEN ★ NORMAND ★ SUISSE**
- **Foyer naturel dans chaque maison**
- **Terrain paysagé surface minimum: 15,000 p.c.**
- **Système de chauffage électrique**
- **Aqueduc et égouts déjà posés**

SKIEURS: LE DOMAINE "MONTÉE DU PAYSAN" EST SITUÉ À 5 MIN. DES PENTES.

Comment s'y rendre:
Autoroute des Laurentides, sortie 67. Roulez tout droit jusqu'au 3è feu de circulation, tournez à gauche (rue Morin). Roulez ¾ mille. Voir enseigne à droite.
Téléphonez à Ste-Adèle: 229-5106
Pour rendez-vous, sur semaine appelez C.B., courtier: 663-0540

La Librairie Hermès inc

SOLDES APRÈS LES FÊTES

Edmond Bray, libraire
1120 ouest, rue Laurier, Outremont **274-3669**

éditorial

L'imbroglio de la CUM

A la suite de la décision rendue par le juge, M. Yvon Bisaillon, dans le conflit opposant le comité exécutif de la Communauté urbaine de Montréal et la Fraternité des policiers de la CUM, la situation paraissait hier, au moment d'écrire ces lignes, aussi confuse qu'avant. Les rumeurs de débrayage qui avaient commencé de circuler la veille n'ont pas empêché la Cour supérieure d'accorder aux autorités municipales une nouvelle injonction ordonnant aux policiers de se soumettre aux directives de leur directeur, M. Henri-Paul Vignola. Tout comme la première injonction, loin d'être respectée, avait peut-être eu un effet d'accélération sur le mouvement en marche dans les postes de police, la deuxième ordonnance pouvait hier donner lieu à pire encore.

Bref, le noeud gordien qui n'a pu être tranché par les tribunaux ne sera pas vraisemblablement dénoué non plus par les parties dans les heures qui viennent, tellement le conflit d'autorité s'est surimposé au litige de relations de travail par lequel le bal a commencé. Tout se présente maintenant comme si Québec et en particulier le ministre de la Justice devait intervenir. S'il ne fait pas de doute que M. Marc-André Bédard, tout comme son collègue du Travail, M. Pierre-Marc Johnson, ne peuvent plus laisser les parties à elles-mêmes dans l'impasse où elles ont glissé en prenant le tournant du Nouvel an, par contre, il n'apparaît pas encore indiqué pour le cabinet d'invoquer le pouvoir de tutelle que lui confère, en cas de danger pour la sécurité publique, la loi de police du Québec.

●

La Fraternité des policiers aurait décidé d'en appeler du jugement rendu hier par M. Bisaillon; les tribunaux auront ainsi à trancher de manière plus définitive le problème de droit soulevé par le conflit en cause. Entre-temps, comme il semble peu probable que la Fraternité fasse machine arrière et ramène ses hommes à l'ancien horaire de travail en vigueur à la police de la CUM, il faut souhaiter que des deux maux que seraient la désobéissance à l'injonction et la désobéissance à la loi, les policiers s'en tiennent au premier et s'abstiennent de plonger dans la grève ouverte ou larvée dont il était rumeur cette semaine.

Paradoxalement, si les policiers se mettaient carrément en grève, Québec n'aurait plus d'autre choix que de se prévaloir des "pouvoirs d'urgence" de la loi de police et de confier au chef de la Sûreté du Québec ou à un autre directeur intérimaire la direction de la police de la Communauté urbaine de Montréal. La situation présente revêt, à l'évidence, un caractère inusité. Elle est néanmoins préférable à la tactique qui voudrait qu'on plonge dans la politique du pire, qu'on laisse les rues de Montréal sans protection, sous prétexte que cela hâterait l'intervention des autorités provinciales et le déblocage de l'impasse entre la CUM et ses policiers.

Techniquement parlant, les policiers s'étant placés dans une situation d'insubordination, leur chef, M. Henri-Paul Vignola, se retrouve, suivant son expression, dans la position d'un général qui a perdu le contrôle de ses troupes. Il faudrait normalement s'en alarmer et trouver dans ce désordre un motif suffisant pour demander au cabinet provincial de prendre la relève dans les plus brefs délais. Malheureusement, même si cela est triste à dire et à répéter, la police de Montréal s'est habituée depuis plusieurs années à fonctionner sans direction efficace, pour ne pas dire sans direction tout court. M. Vignola ne mérite pas le sort qu'il subit présentement: éventuellement, si la division, la confusion et la débandade se répandent dans les postes, il faudra que Québec intervienne, même en apparence si les quartiers et municipalités de l'île restent calmes. Mais nous n'en sommes pas là.

Entre-temps, l'heure est plutôt à une médiation spéciale entre la partie patronale et le syndicat. En effet, il est extrêmement improbable que les nouvelles propositions transmises à la Fraternité par les représentants de la CUM puissent hâter les règlements et favoriser un prompt rapprochement entre les parties. On n'en connaît point encore le détail, mais même si les offres salariales et normatives proposées aux policiers étaient raisonnables, voire généreuses, les chances sont fort minces qu'elles emportent l'adhésion de la Fraternité et de ses membres. La raison en est fort simple: les policiers n'ont plus à réclamer des augmentations de traitement ni une solution au problème de la caisse de retraite, ces questions traditionnellement litigieuses ont été largement sinon définitivement réglées au cours des dernières années. Ils réclament un horaire de travail qui leur permette d'avoir, comme la plupart de leurs concitoyens, une vie familiale et sociale humaine.

En leur faisant même des offres intéressantes sur les autres articles encore en souffrance de leur convention collective, la CUM ne règle en rien ce problème fondamental. Au contraire, elle accrédite chez les policiers le sentiment que leur employeur peut déchirer ses engagements quand bon lui semble, quitte à se retrancher derrière Québec ou les tribunaux aux heures de crise, et que leur syndicat, n'ayant pas le droit de grève, est condamné à l'impuissance ou à l'illégalité. L'attitude de la CUM, qui invoque aujourd'hui le respect de l'autorité et les droits de la gérance, après que plusieurs maires eurent refusé d'aller au conseil y accomplir leur devoir essentiel, qui est la critique et l'adoption du budget, n'est point de nature à convaincre les policiers ni les citoyens de l'île.

Certes, l'on ne saurait admettre pour autant que les policiers passent outre aux injonctions et s'arrogent des pouvoirs que la loi ne leur a point accordés. La Fraternité, ses dirigeants et ses membres devront à cet égard répondre de leurs actes. L'arbitraire et l'anarchie que révèle la présente situation n'est sans doute pas sans précédent en matière de relations de travail. Il faut néanmoins s'en inquiéter à la police car c'est avec la même latitude que demain, les circonstances s'y prêtant, les postes de l'île pourraient en prendre avec les citoyens aussi largement qu'ils en prennent aujourd'hui avec M. Vignola et avec les autorités. Car chez nous la loi ne vise pas que le respect des autorités: en principe, elle protège les libertés des citoyens.

●

Comme il fallait aussi s'y attendre, le problème n'a pas tardé à revêtir des aspects symboliques et politiques non seulement à Montréal mais ces jours-ci dans l'ensemble du Québec. Les maires se sont portés à la défense de la CUM, les syndicats de policiers sont venus prêter main forte à la Fraternité. Le dilemme qui se prépare, lentement mais durement, pour le gouvernement de Québec n'aura rien de neuf, pour ainsi dire, aux yeux du ministre de la Justice. M. Marc-André Bédard s'est déjà, avant le conflit comme après, à Montréal comme à la SQ, campé dans une position nette: les policiers qui font appel à lui devront revenir, s'il s'en sont écartés, à la légalité.

En l'espèce, on voit mal comment M. Bédard peut en venir à une autre conclusion que celle qui a déjà été tirée, provisoirement du moins, par les juges Lawrence Poitras et Yvan Bisaillon. Le ministre pourra sans doute, à cette occasion, réfléchir plus longuement sur le recours aux injonctions en matière de relations de travail. Dans l'immédiat, M. Bédard est condamné à demander à la Fraternité de suspendre, le temps de la médiation qui s'impose, l'application unilatérale qu'elle a commencé de faire d'un nouvel horaire de travail pour ses membres.

Jean-Claude LECLERC

L'ancien et le nouveau

Les Fêtes de l'avenir

par JEAN MARTUCCI

Le résumé courant du cycle de Noël a quelque chose de terriblement simpliste: on attend la naissance de Jésus durant les quatre dimanches de l'Avent; le 25 décembre, Jésus naît; huit jours plus tard, il est circoncis; le 6 janvier, les Rois Mages viennent lui rendre visite. Certains ont de la difficulté à voir là plus qu'un charmant folklore.

L'existence historique de Jésus de Nazareth ne fait aucun doute. Ses retombées sont trop nombreuses, durables et évidentes pour qu'on puisse la nier. Mais les historiens ne peuvent se mettre d'accord sur la date exacte de sa naissance. On avance, en général, l'année 6 avant l'ère chrétienne. Les évangiles, pour leur part, ne fournissent ni l'année, ni la saison, ni le mois, ni le jour de cet événement dont seule la signification théologique les intéresse.

De toute façon, l'Avent, Noël, le jour de l'An et l'Épiphanie célèbrent une même réalité qui, tout en s'appuyant sur l'avènement historique de Jésus, se situe résolument dans l'avenir. Ces fêtes ont pour fonction de célébrer par anticipation cet avenir. Elles ne relèvent pas du simple souvenir, mais de l'annonce aussi. Elles ne sont pas nostalgiques, mais eschatologiques, c'est-à-dire reliées à la finalité même du monde présent.

"L'Avent" n'est pas attente "avant" l'événement. Il est, essentiellement et étymologiquement ("Adventus"), fête de "l'avènement" du Christ glorieux. Le terme latin sous-jacent devrait faire penser à l'accession du roi au trône ou à son entrée triomphale dans une ville. Ce n'est pas sans raison que le premier dimanche de l'Avent, par ses lectures bibliques, évoque la Fin des temps.

"Noël" n'est pas simple "naissance" d'un petit enfant. Le terme latin sous-jacent ("Natalis") fait référence à la glorification de l'empereur et à son apothéose ou déification. Le "Natalis Soli Invicti" ("Avènement du Soleil invaincu") célébrait, chez les Romains, le 25 décembre, la renaissance du soleil après le solstice d'hiver. Considérant que Jésus était "le Soleil de Justice", selon l'expression du Livre de Malachie, les chrétiens du quatrième siècle, à Rome, ont combattu la fête païenne en y proclamant l'avènement glorieux du Christ, Seigneur et Roi, à la Fin des temps.

Le jour de l'An vient clore l'octave de Noël. Alors commence une année nouvelle, symbole des temps nouveaux dont l'avènement glorieux de Jésus marquera le commencement, d'après la foi chrétienne.

"Épiphanie" veut dire "manifestation" et constitue l'équivalent grec des mots "Adventus" et "Natalis". De fait, c'est le 6 janvier, et non le 25 décembre, que l'empire romain d'Orient célébrait les fêtes du Soleil Invaincu. C'est donc cette date que les chrétiens d'Orient, en Égypte d'abord, ont choisie pour célébrer, en réaction contre les païens, la "manifestation" de la gloire de Dieu dans le Christ vainqueur.

Quand les coutumes de l'empire d'Orient, à la fin du quatrième siècle, pénétrèrent à Rome, les Romains chrétiens se mirent à fêter le 6 janvier, mais ils y transférèrent l'adoration des Mages pour ne pas faire double emploi avec Noël.

Le cycle de Noël rejoint donc une des données les plus fondamentales de toutes les religions et de la tradition judéo-chrétienne en particulier: la foi en l'avenir.

La Commission de l'unité canadienne

L'année des grandes définitions

par SOLANGE CHAPUT-ROLLAND

Peut-être faudrait-il ajouter un verset aux célèbres proverbes de la Bible et dire; il est un temps pour parler, un temps pour se taire, et aussi, pour nous citoyens de ce pays, un temps pour assumer le courage d'être.

D'être quoi? Ce que nous sommes, ce que nous voulons être, et aspirons à devenir, dans la vérité toute nue de notre humanité collective. M. Jean-Luc Pépin, co-président de la Commission de l'unité canadienne, disait récemment que, pour lui, 1978 sera l'année des définitions. Il faudra oui, que tous nous apprenions à exprimer posément ce que nous ressentons passionnément, à revendiquer hautement ce que nous chuchotons, à postuler ouvertement pour ce que nous souhaitons en catimini, et à assumer individuellement le poids du jour au lieu de le poser sur les épaules des gouvernants et de ceux qui ont reçu d'eux la mission de défricher les sentiers du Canada de demain.

Au sein de cette commission depuis septembre 1977, j'ai connu des heures roses, grises et noires, et je les ai vécues au même titre que mes collègues des cinq régions du Canada que nous représentons. Il me semble important, en cette aube de 1978, de faire état du travail accompli et du climat dans lequel nous oeuvrons.

Nous avons visité Halifax, Charlottetown, Saint-Jean de Terre-Neuve, Toronto, Regina, Calgary, Edmonton et Québec. Les 12 et 13 janvier nous serons à Winnipeg, les 6, 7, 8, à Montréal, les 30 et 31 à Moncton. Les 8 et 9 février nous séjournerons à Vancouver. 1) Début mars, nous serons à Ottawa. En avril ou en mai, nous terminons la phase 1 de notre mandat dans les Territoires du Nord Ouest.

Les citoyens sont accourus nombreux pour dialoguer avec nous lors des audiences tenues jusqu'ici. Ils ont été tour à tour chaleureux et incrédules, passionnés et violents, sincères et tourmentés par la crise Québec-Canada. Ils nous ont parfois reproché de ne pas savoir à l'avance toutes les données de leurs problèmes, mais jamais ils nous ont vu comme des farfelus d'un quelconque **cirque ambulant ou volant**, des **soldats de l'armée du Salut**, et peu ont cru que nous formions un **nid de vipères** logé dans le giron de M. Trudeau. Ils se sont contentés de nous dire pourquoi ils espèrent et ils désespèrent du clivage entre les régions, les cultures, les sociétés du pays; ils nous ont expliqué comment ils participeront à l'élaboration du Canada nouveau que nous cherchons. La plupart nous ont autorisés à croire, (du moins c'est ainsi que personnellement j'analyse les opinions reçues) qu'ils avaient suffisemment confiance en l'intégrité de notre Commission, pour ne pas imaginer que nous nous contenterons de changer quatre pièces de vingt cinq cents en un dollar, de planter une virgule à la place d'un point constitutionnel, afin de faire semblant de créer une agora nationale. Il faut, selon moi, être naïf pour prétendre qu'un John Evans (Toronto) diminuerait sa prestance intellectuelle en proposant des cataplasmes aux maux canadiens, et qu'un John Robarts — (co-président) — renierait sa carrure d'ex-premier ministre de l'Ontario en fermant les yeux sur les tensions entre les provinces et l'État central. Le public reconnaît la saine sagesse d'un Ross Marks (Colombie-Britannique) qui, patiemment, rassemble les éléments disparates véhiculés par les mémoires entendus au cours d'une journée, et il répond aux questions pertinentes posées par Muriel Kovits (Les Prairies). Que de fois j'ai vu les intervenants tressaillir à la fougue d'un Richard Cashin (Maritimes) estimant tout à coup que les intérêts de Terre-Neuve étaient lésés. Personne ne met en doute la compétence académique de Gérard Beaudoin (Québec) qui ausculte le coeur de la vieille dame constitutionnelle démodée et légèrement étriquée dans ses atours de 1867 et qui, patiemment, nous la corde autour du territoire canadien. Le sourire de Jean-Luc Pépin (co-président) revêt sa stature d'homme acharné au travail, capable de synthèse, de renouvellement, et qui pressent les pièges posés sur notre route.

J'ai grande fierté à oeuvrer parmi mes collègues et je partage entièrement leurs espoirs et parfois leurs frustrations. Nous vivons presque de façon quotidienne au coeur de la confusion, des contradictions, des préjugés qui ont aggravé les tensions entre Québec et le reste du pays, entre les provinces et le gouvernement canadien, entre les deux majorités du pays. Avant nous, les commissaires de la Commission Laurendeau-Dunton avaient perçu le malaise; **"Les Commissaires comme tous les Canadiens qui lisent les journaux s'attendaient à se trouver en présence de tensions et de conflits; ils savaient que ces difficultés furent monnaie courante durant toute l'histoire de la confédération (...) mais ils ont été contraints de conclure que le Canada traverse actuellement, sans toujours en être conscient, la crise majeure de son histoire."** "Ils écrivaient ces lignes historiques le 1er février 1965; nous les vivons intensément en ce premier janvier 1978. J'ai besoin de croire que nos descendants ne les réécriront pas en l'an 2000.

Des équipes bénévoles sont en place pour diriger la venue de la Commission dans toutes les régions qui collectivement nous représentons. Elles sont rompues à toutes les difficultés et abattent en peu de temps une tâche incommensurable. Un équipage modeste groupe dans les bureaux d'Ottawa des chercheurs, des sociologues, des adjoints des secrétaires, des directeurs de section, des conseillers, etc. Les activités de tout ce monde demeurent inconnues du grand public car elles ne font pas les manchettes, mais elles sont gravées dans la mémoire et dans la gratitude des commissaires qui savent les responsabilités qui reposent sur les épaules de quelques-uns.

Il faudrait être bardés de suffisance pour imaginer que nous proposerons dans les travaux que nous publierons toutes les solutions à toutes les tensions entre le Québec et le gouvernement fédéral, entre les provinces de l'État central, entre francophones, anglophones et allophones. Mais pourquoi laisser entendre que nous chercherions à tromper les milliers de citoyens qui nous ont dit leurs préoccupations et raconté leurs espoirs? Seuls les cyniques imaginent que tout a été dit sur la crise. Nous sommes conscients, collectivement au sein de la Commission, d'apprendre tous les jours une nouvelle page de notre histoire.

Entre les visites pan-canadiennes nous nous réunissons dans les bureaux d'Ottawa pour assembler nos idées, trier celles que nous avons entendues, mettre en chantier les travaux à venir, et chacun de notre côté, lisons, les montagnes de documents, d'écrits, de mémoires, d'essais publiés un peu partout au Canada, sur le grand débat concernant l'unité ou la désunité nationale.

Voilà pourquoi nous avons besoin de la présence des Montréalais durant nos audiences des 16, 17 et 18 janvier prochains. Nous avons tous ensemble, francophones et anglophones du Québec, beaucoup à dire au Canada tout entier. "Les deux peuples fondateurs veulent-ils vivre ensemble, et à quelles conditions? demandait constamment M. André Laurendeau au cours des audiences de la Commission dont il dirigeait la démarche. La question est encore valable en 1978, et je lui ajoute celle-ci: Voulons-nous d'un Canada avec ou sans le Québec? Voilà dans le fond, tout l'enjeu du grand débat dans lequel nous sommes tous, à des degrés différents, engagés. La question est grave; la réponse aussi.

la parole du jour

"Que le riche ne se glorifie pas de sa richesse! Qui veut se glorifier, qu'il trouve sa gloire en ceci: avoir de l'intelligence..." — Jérémie 9,22-23 (septième siècle avant JC).

"Ne vous réjouissez pas de mon malheur... Si je suis tombé, je me relèverai et, au milieu de mes ténèbres, le Seigneur est ma lumière." — Michée 7.8 (huitième siècle avant JC).

"Tu ne t'esquiveras pas en voyant tomber en chemin l'âne ou le boeuf de ton frère, mais tu aideras plutôt ton frère à le relever." — Deutéronome 22,4 (législation mise par écrit au septième siècle avant JC)

"Si quelqu'un ne commet pas d'écart de langage, c'est un homme parfait: il est capable de refréner tout son corps. Quand nous mettons aux chevaux un mors dans la bouche pour nous en faire obéir, nous dirigeons tout leur corps... Bêtes sauvages et oiseaux, reptiles et animaux marins de tout genre sont domptés et ont été domptés par l'homme. La langue, au contraire, personne ne peut la dompter: c'est un fléau sans repos." — Epître de Jacques 3, 2-8 (entre 50 et 60 après JC)

"Que ta générosité rejoigne tous les vivants, et même aux morts ne refuse pas ton respect. Ne te soustrais pas à ceux qui pleurent, mais afflige-toi avec les affligés. N'hésite pas à t'occuper des malades. C'est par de telles actions que tu te feras aimer." — Ecclésiastique 7,33-36 (deuxième siècle avant JC).

"Mieux vaut vivre à deux que seul, puisqu'il y a alors meilleur salaire dans le travail. En cas de chute, l'un relève l'autre; mais je plains l'isolé qui tombe et n'a personne pour le relever" — Qohélet 4,9-10

"Mieux vaut réprimande ouverte qu'amour muet" — Proverbes 27,5.

"As-tu, une fois dans ta vie, commandé au matin, assigné l'aurore à son poste?" As-tu pénétré aux sources marines et circulé au fond de l'Abime?... De quel côté habite la lumière, et les ténèbres, où résident-elles?... Es-tu parvenu jusqu'aux dépôts de neige et as-tu vu les réserves de grêle?... De quel côté se divise l'éclair lorsqu'il répand sur terre ses étincelles?" — Job 38, 12-24 (cinquième siècle avant JC)

LE DEVOIR

Fondé par Henri Bourassa le 10 janvier 1910

Directeur: Claude Ryan

Rédacteur en chef: Michel Roy

Rédacteur en chef adjoint: Georges Vigny

Directeurs de l'information: Jean Francoeur, Pierre Laignon

Trésorier: Bernard Larocque

LE DEVOIR est publié par l'Imprimerie Populaire, société à responsabilité limitée, dont le siège social est situé au numéro 211, rue du Saint-Sacrement, Montréal H2Y 1X1. Il est composé et imprimé par l'Imprimerie Dumont incorporée dont les ateliers sont situés à 9130, rue Boivin, Ville LaSalle. L'agence Presse Canadienne est autorisée à employer et à diffuser les informations publiées dans LE DEVOIR.

ABONNEMENT: Édition quotidienne: $60 par année; six mois: $33; trois mois $21. A l'étranger: $65 par année; six mois: $36; trois mois: $24. Éditions du samedi: $19 par année. Édition quotidienne, livrée à domicile par porteur: $1,50 par semaine. Tarif de l'abonnement servi par la poste aérienne sur demande. Courrier de deuxième classe: enregistrement numéro 0858. Dépôt légal. Bibliothèque nationale du Québec.

TÉLÉPHONE: 844-3361 (lignes groupées).

lettres au DEVOIR

Les petites sociétés dans la grande société

En 1972, le Canada a ratifié, par le biais de la Convention Internationale du Travail, le principe suivant:

"Les organisations de travailleurs et d'employeurs ont le choix d'élaborer leurs statuts et règlements administratifs, d'élire librement leurs représentants, d'organiser leur gestion et leurs activités, et de formuler leur programme d'action.

Les autorités publiques doivent s'abstenir de toute intervention de nature à limiter ce droit ou à en entraver l'exercice légal".

Ce droit, il existe non seulement pour les travailleurs et les employeurs, mais pour toute organisation légalement reconnue. On le reconnaît aux ordres professionnels, aux coopératives, aux établissements bancaires, aux organisations sportives, aux clubs de jeunesse, aux partis politiques, aux handicapés, à l'Âge d'Or, etc.

Dans cet article de la convention, il est malheureux que l'on oppose travailleurs et employeurs; comme si les employeurs n'étaient pas des travailleurs. On peut poser la question: c'est quoi un travailleur? Un chef syndical est-il un travailleur? Un gérant de banque est-il un travailleur? Un professeur est-il un travailleur? Un directeur de personnel est-il un travailleur? Un évêque est-il un travailleur?

En théorie, les principes rayonnent leur vérité; en pratique les principes ont la valeur des applications qu'on en fait.

Les médecins par exemple, ont le choix d'élaborer leurs statuts et règlements administratifs, d'élire librement leurs représentants, d'organiser leur gestion et leurs activités, de formuler leur programme d'action, mais ils n'ont pas le droit de laisser mourir les gens, quand ils peuvent les empêcher de mourir. Si les médecins organisaient leurs activités de façon telle qu'ils priveraient les malades de soins essentiels, ils seraient des "hors-la-loi". Il en est ainsi de tous les autres travailleurs dans leurs sphères respectives.

Les pompiers sont des "hors-la-loi", quand ils refusent leur aide à des personnes qui, sans eux, vont laisser leur vie dans des incendies.

Les employés d'hôpitaux, même syndiqués sont des "hors-la-loi", quand, par leur faute, ils privent les malades de soins essentiels.

Les travailleurs de l'Hydro-Québec sont des "hors-la-loi" quand ils privent des familles de l'énergie dont elles ont absolument besoin pour lutter contre la rigueur de nos hivers.

Les grévistes de la Croix-Rouge sont des "hors-la-loi" quand ils empêchent la cueillette du sang dont les malades ont un urgent besoin.

Les responsables du transport en commun, dans une ville comme Montréal, sont des "sans-coeur" quand à cause de la grève, de pauvres gens perdent des journées de travail, et même leur emploi.

Dans une société comme la nôtre, à peu près tous les services publics sont essentiels. Certains répondent à des besoins immédiats: exemples: service d'incendies, hôpitaux, police, etc. D'autres, bien qu'essentiels, peuvent accuser un retard sans trop de préjudice, exemples: les écoles peuvent fermer quelques jours, sans risquer de compromettre une année scolaire; dans les villes, on peut accumuler les déchets pour quelque temps, sans risque pour la santé publique. Mais qui va décider que c'a assez duré?

A mon avis, la définition des services essentiels appartient aux élus du peuple, c'est-à-dire au gouvernement. C'est lui qui lors d'une élection se porte garant des droits des citoyens. Il a la responsabilité de la grande société, à l'intérieur de laquelle s'activent employeurs et employés. Si toutes les petites sociétés qui composent la grande société, sont laissées à elles-mêmes, c'est la loi de la jungle. Les plus fortes vont écraser les plus faibles. Pis encore, les plus fortes vont appuyer le levier sur les plus faibles, pour les écraser davantage, et augmenter l'écart qui les sépare. Les opprimés vont être de plus en plus écrasés, et les oppresseurs de plus en plus puissants.

Pendant les grèves dans les services essentiels, on ne touche pas aux bien nantis. Plusieurs propriétaires d'automobiles n'ont pas souffert de la grève des transports à Montréal. Je connais même des gens plus fortunés, qui possèdent des génératrices d'urgence, en cas de panne de l'Hydro. J'en connais d'autres qui ont leurs entrées dans des hôpitaux des autres provinces, ou des États-Unis. Ils ont les moyens pour payer.

Les grèves alors, dans les services essentiels, qui touchent-elles surtout?... les malades, les pauvres, les enfants...

Messieurs les patrons, messieurs les chefs syndicaux, vous êtes les experts, vous êtes payés, et bien payés pour votre travail d'experts, prenez donc vos responsabilités. Trouvez donc autre chose que les malades, les pauvres, les handicapés, les enfants pour résoudre nos problèmes communs. Et vous, messieurs les élus du peuple, arrêtez donc de chercher des solutions aux grèves dans les services essentiels, en fonction des votes que vous espérez conserver ou gagner lors des prochaines élections.

Gilles-M. GIRARD
Montréal, le 14 décembre 1977.

Une trilogie qui ignore souvent le travailleur

Que doit-on penser de la situation actuelle? Les parties patronale et syndicale jouent le jeu à merveille sous l'oeil attentif de l'État (mesures Trudeau). Ce partenaire de jeu qui fixe en quelque sorte les règles. Pensons à ce maximum de 6% d'augmentation, alors que le taux d'inflation au mois de novembre atteignait 9.1%.

Dans ce sport si rude qu'est celui du monde du travail, on se demande comment il se fait que les "pertes" ne soient pas plus grandes de part et d'autre.

J'oubliais, évidemment, ce quatrième joueur, le travailleur. Ces pertes dont je parlais plus tôt, c'est cet homme qui les subit. Mais il ne semble pas outragé par une partie qui le pénalise un peu trop. À moins peut-être que ce personnage jouant dans l'ombre soit le seul qui recherche vraiment la concertation. Ou bien est-il tout simplement idiot, apathique et inconscient de classe?

Chose certaine, il devrait sortir de l'ombre afin de rendre publique sa position dans ce jeu qui ne s'est joué jusqu'à présent qu'à trois. Pensons à ce cliché relatant "l'étroitesse" de la relation État-patronat-syndicat à La Malbaie cet été.

Peut-être notre travailleur se laisse-t-il prendre par la rhétorique de ceux qui osent prendre la parole pour lui ou à sa place. D'abord, on profite du travailleur, mais cependant, est-ce parce qu'il n'y comprend rien ou parce qu'il est incapable de prendre en main son bout du bâton? Nous sommes malheureusement enclins à croire que cette dernière alternative est la pierre angulaire de toute cette problématique, à savoir cette mollesse qui permet aux autres parties de tirer leur épingle du jeu.

Le sommet d'un syndicat est supposé être le reflet de sa base si base il y a, tout comme un gouvernement est le reflet de la population qu'il sert. Quant au patronat, on sait de quoi il est le reflet.

Puisque formant toutes ces institutions, les hommes s'y voient réfléchis, le temps du linéaire ainsi que du "social qui détermine l'homme" est révolu, puisque en dernière instance c'est le coeur et les tripes de chacun d'entre nous qui déterminent ce que nous sommes tous.

Denis LAFOND (Anjou)
Gaétan AYOTTE (Montréal),
étudiants.
Anjou, le 26 décembre 1977.

Petits propriétaires, unissons-nous !

Je suis scandalisé quand j'entends les membres de l'Association des locataires se plaindre des dispositions de la loi 96. Ces gens se plaignent alors qu'ils ont le ventre plein.

Car la loi 96 est grandement généreuse à leur endroit. Ils ont obtenu une quasi-permanence dans un logement qui ne leur appartient même pas. Et ils peuvent se permettre tous les abus: faire du bruit, troubler la paix, faire jouer leurs appareils de son à plein volume même en pleine nuit, claquer les portes, surpeupler les pièces, faire déborder la baignoire, faire des trous dans les murs, laisser les fenêtres ouvertes l'hiver et j'en passe. Tout cela parce que la loi 96 les protège! Ils sont devenus rois devant un propriétaire réduit au rang de valet.

Il est temps que les petits propriétaires se réveillent et se groupent en association pour faire valoir leurs droits. Il est vraiment étrange que dans une société qui professe le libéralisme économique, des lois restrictives viennent enlever presque tous les pouvoirs à des citoyens qui se sont imposé des sacrifices pour acquérir un bien.

Il est aussi étrange que l'État ait jugé bon d'intervenir dans un domaine où il y a surabondance de biens. En effet, les statistiques de la S.C.H.L. nous ont appris récemment qu'il y a des centaines de milliers de logements inoccupés dans la région montréalaise. Alors, pourquoi ces restrictions dans un domaine où l'offre dépasse la demande?

Et voulez-vous bien me dire ce que l'État vient faire dans les chambres à coucher?

Petits propriétaires, il est grand temps de nous unir!

Raymond PARADIS
St-Léonard, le 26 décembre 1977.

Où sont les emblèmes du Québec en Abitibi ?

Je viens porter à votre attention un fait qui appartient sans doute au domaine de la négligence généralisée. Je suis résident du comté d'Abitibi-Ouest et ne saurais exprimer ma stupéfaction en regard de l'absence d'emblèmes provinciaux devant nos édifices publics.

En effet, le Centre Hospitalier St-Jean, l'Hôtel de Ville, l'école Le Séjour de Macamic, le Centre de Service Hydro-Québec, l'école St-André et l'école Académie de l'Assomption de La Sarre. En plus le drapeau déchiré du ministère de l'Agriculture et de la Colonisation de Macamic.

L'éducation de notre population s'accomplit par des manifestations extérieures et si l'esprit d'appartenance est proportionnel à l'absence de témoignage, je ne peux que m'attrister de la situation actuelle.

Espérant qu'il appartient un peu aux hommes publics de faire respecter les valeurs du patrimoine, je suis assuré que vous prendrez ce rappel en considération.

André PELCHAT
La Sarre, Abitibi-Ouest, le 19 décembre 1977.

■ *Nous rappelons à nos lecteurs que les lettres adressées à cette rubrique doivent être signées et comporter, de manière lisible, les noms, adresse et numéro de téléphone de l'auteur. Il nous est impossible de publier les lettres anonymes. L'adresse et le numéro de téléphone ne sont pas destinés à la publication.*

des idées **des événements** **des hommes**

Médecine, horizons 2000

Les conditions d'une rencontre fructueuse entre la science médicale et le monde de l'entreprise

par YVES MORIN

■ Le docteur Yves Morin est doyen de la faculté de Médecine de l'Université Laval. Ce texte du Dr Morin a fait l'objet d'une communication de l'auteur au congrès d'Hygiène industrielle tenu à Québec du 21 au 24 septembre dernier.

Pour celui qui la considère de l'extérieur, de l'Université par exemple, la médecine du travail est un champ difficile à cerner. L'activité qui s'y déroule, les influences qui s'y manifestent, les intérêts qu'on y défend sont si hermétiques, si différents de ce que l'on a l'habitude d'observer que l'on peut être tenté de s'en écarter. On serait enclin à laisser son évolution se faire isolément, ce qui ne fait en somme que maintenir le déroulement actuel des choses. Par contre, un examen plus attentif permet de constater que l'objet de la médecine du travail, qui est la santé des travailleurs, comporte avec l'environnement d'une part et avec les institutions d'autre part, des liens si particuliers, déjà si visibles, que la médecine, face à une tendance qui la pousse dès maintenant à s'y impliquer, ne peut plus s'écarter de ce qui représente aujourd'hui la médecine de demain.

Le milieu du travail en tant qu'espace écologique est composé, comme tout écosystème, de matières, d'agents, de processus et de produits qui peuvent tous avoir des retentissements sur l'intégrité sanitaire des individus. Par ailleurs, en tant que système limité et relativement stable, on peut croire qu'il serait réceptif à des programmes d'intervention rationnellement élaborés. Rien de tel en réalité: en effet, nous n'avons jamais réellement cru que nous pouvions, même si la santé était en cause, modifier l'environnement. Nous le subissons comme une atavique fatalité, face aux institutions, au progrès, à la prospérité à qui nous devons payer collectivement ce juste tribut. Les cris d'alarme récemment lancés autour de la salubrité de l'eau que nous buvons et de l'air que nous respirons même dans nos forêts les plus éloignées, en témoignent bien. Que la médecine soit demeurée silencieuse étonnera d'autant moins que les mouvements écologiques ne sont issus ni des pouvoirs, ni des idéologies, ni des écoles. Toutefois, à un moment donné de son histoire, la science médicale a assumé, face aux risques biologiques du milieu, un rôle prépondérant qu'elle semble incapable de retrouver aujourd'hui. Comment a-t-elle pu assimiler la microbiologie pasteurienne, l'orienter et en faire ce remarquable instrument qui a réussi à contrôler en grande partie les agressions historiquement les plus sérieuses de l'environnement constituées par les agents infectieux? D'où viennent aujourd'hui ce détachement, cette impuissance de la médecine face à des agressions tout autant délétères?

L'univers industriel et la médecine

La réponse se situe au niveau de la technologie. Tandis que la technologie biologique est libre, ouverte et par sa nature même, à la mesure de l'homme, la technologie physico-chimique, surtout dans sa composante industrielle, est fermée, associée à la poursuite de la rentabilité, et se trouve donc assujettie à celui qui la possède. Le médecin, en tant que dépositaire du savoir et en tant qu'agent d'intervention dans le milieu, était au coeur même de la technologie microbiologique. Il s'est trouvé par contre exclus de la technologie industrielle, jouant trop souvent dans cet espace physique et chimique un rôle périphérique.

Il s'ensuit donc qu'une action efficace dans le milieu du travail implique une connaissance réelle de la technologie industrielle, non seulement dans ses effets sur la santé, mais également dans ses éléments de développement, de mise en oeuvre et de contrôle. Toute lacune importante à ce niveau inférioriser nécessairement celui qui, dans le débat, a pour mission de défendre l'intégrité du travailleur. A titre d'exemple, dans un secteur où la technologie est relativement simple mais où la dimension sanitaire est importante, celui du bruit, la présence véritable du médecin à tous les moments de la filière d'un procédé de fabrication industrielle a éventuellement conduit à l'élaboration d'un modèle original de machine dont l'émission sonore était acceptable à tous égards. Le rôle marginal est emblématique auquel fut trop souvent réduit la médecine d'entreprise a été néfaste à l'assainissement des milieux. Il faut dès maintenant que la médecine étende son savoir et la portée de ses interventions à la technologie de la sécurité au travail (hygiène industrielle) et puisse embrasser toutes les agressions, virtuelles ou non, qu'elles soient de nature mécanique, électrique, thermique, nucléaire et surtout chimique.

La toxicologie, en effet, est la science basilaire de la médecine du travail. Quinze mille agents chimiques sont à l'oeuvre dans l'industrie: pourtant, nous ignorons presque tout de leur action au niveau moléculaire, pathologique et clinique. On s'étonne de constater qu'on ait pu utiliser un agent aussi toxique que le chlorure de polyvinyle pendant si longtemps sans se rendre compte du danger qu'on faisait courir: c'est d'ailleurs la singularité du syndrome plus que sa gravité qui a éveillé l'attention.

La recherche et le développement industriels doivent nécessairement et simultanément s'accompagner d'une recherche et d'un monitoring toxicologique suivis de la même diffusion et de la même critique scientifique des connaissances nouvelles que l'on constate dans les autres domaines du savoir. La toxicologie clinique elle-même, surtout dans le milieu du travail, puise abondamment à l'épidémiologie; en effet, suite aux agressions chimiques, les sensibilités individuelles sont toujours variables, les temps de latence peuvent être fort longs et la symptomatologie peut être frustre.

D'autre part, l'univers industriel est composé de populations diverses, mais bien caractérisées et dont l'environnement est en général stable: c'est là une situation idéale pour des études épidémiologiques dont l'impact, à cause même de la valeur du modèle étudié, se fait sentir jusqu'en dehors du monde du travail.

La toxicologie, l'épidémiologie, la technologie, sont ainsi des instruments primordiaux de la connaissance des éléments écopathiques, des armes nouvelles du médecin de demain.

Mais s'il faut adapter le milieu à la dimension de l'homme, à sa fragilité, à sa sensibilité, il faut réciproquement faire appel à l'ergonomie qui vise à harmoniser le potentiel propre de l'homme aux conditions particulières de l'environnement. Au-delà des concessions nécessaires à un risque connu et mesuré, chaque individu, par sa constitution biologique et psychologique, recherche dans cet univers particulier un point d'épanouissement. Ceci est surtout vrai pour les handicapés (les vieillards?) dont l'insertion harmonieuse dans le monde du travail constitue un des défis les plus beaux que puisse relever la médecine industrielle.

L'autonomie de l'individu

S'il existe des rapports entre l'homme et les éléments positifs et surtout négatifs de cet espace écologique, d'autres, dans l'espace social constitué par les milieux de travail, sont d'autant plus forts qu'ils sont la conséquence de l'âpre polarisation que l'on y retrouve.

En effet, par le jeu de la dynamique des affrontements que l'on rencontre dans les milieux de travail, on se retrouve trop souvent dans une situation où l'objet du différend perd sa valeur, son existence propre et ne sert que de signe, de monnaie dans le jeu des pouvoirs qui se pratique à un autre niveau. Ceci s'est produit pour la santé au travail. Le rapport Beaudry fait état du désir des employeurs qui, par la voie de leur association, préfèrent laisser la solution de toutes questions relatives à ce problème au "jeu des forces économiques en présence...". Par contre, un rapport d'un organisme syndical, la CFDT, affirme: "L'aspiration des travailleurs au droit à la santé doit servir de moteur aux luttes contre les causes des agressions". Pion sur l'échiquier des forces qui s'affrontent? Moteur qui enflamme les troupes au combat? Peut-il s'agir de la santé au travail?

Il existe dans le milieu du travail un tel état de tension, une telle inflexibilité, qu'il s'y est introduit d'autres pôles d'influence qui revendiquent aussi, et pour des raisons diverses, la responsabilité de la santé des travailleurs, alors que rien n'est plus personnel, moins négociable et moins récupérable. J'ai eu l'occasion de dire récemment à une autre tribune, que la pensée illichéenne, lorsqu'elle sera véritablement comprise, servira de base à une réforme profonde de la médecine et des soins. Ceci s'applique tout particulièrement à la santé au travail. Pour citer encore une fois Ivan Illich: "Il s'agit de donner une forme... au refus de laisser un tiers définir ce qui convient à (sa) santé", que ce tiers soit patronal, syndical, professionnel ou bureaucratique.

Cette autonomie (qu'il faut rapprocher des autres libertés au travail) se présente d'abord sous le visage d'une connaissance pratique par l'individu lui-même des risques qu'il court personnellement dans le milieu. Elle interdit à ceux qui n'y sont pas exposés de fixer les niveaux "acceptables" (pour qui?) des agents délétères et met fin au contrôle institutionnel, anonyme et réglementaire de la santé du travailleur maintenant libre, conscient et responsable face à ceux qui ont pour seule fonction de l'assister.

Ceci change fondamentalement les rapports du travailleur et du médecin et amorce plus rapidement qu'ailleurs la prodigieuse transformation qui est sur le point d'apparaître dans les relations médecin-malade.

Où la médecine du travail puisera-t-elle ses lettres de créance?

Sans ignorer les activités et surtout les mérites de ceux qui oeuvrent dans un domaine dont on parlait hier moins qu'aujourd'hui, il semble que la médecine du travail se soit située en marge des courants médicaux les plus manifestes. Ambiguité de son rôle face à ceux qui la financent? Tableau trop différent de celui, classique, du clinicien pensif, au chevet de son malade? Problème d'identité par rapport à des disciplines mieux établies?

A cet égard, la médecine du travail trouvera avantage à plonger profondément ses racines dans ce qui nourrit visiblement l'autonomie professionnelle et la compétence scientifique.

Et cet enracinement passe en premier lieu par l'hôpital. La réforme que nous avons connue au Québec dans le système de distribution des services de santé a été beaucoup trop souvent une réaction aux pouvoirs. Ainsi on a, inutilement à mon avis, écarté l'hôpital de la réalisation des grands projets prioritaires qu'entretient l'État dans ce domaine de la santé. Il faut dans cet esprit viser à intégrer les médecins du travail aux structures hospitalières. Ils pourront y puiser une appartenance commune dans un cadre maintenant clairement défini, des possibilités d'échanges professionnels et disciplinaires et enfin, par la voie des évaluations critérialisées qui s'y poursuivent et dont le mouvement s'amplifiera, acquérir l'attribut de responsabilité institutionnalisée, ouverte et continue qui leur fait actuellement défaut.

D'autre part, et pour des raisons analogues, la médecine du travail doit être tout autant un champ scientifique et cette transformation se fait surtout à l'Université, elle-même dépositaire des connaissances et des expertises. Cette transformation est essentielle dans le contexte actuel. On ne peut lire le remarquable rapport Beaudry sans se laisser convaincre par le soin minutieux qu'il apporte à la formulation des recommandations médicales et techniques, par l'insistance qu'il met à exiger l'exactitude des observations et la rigueur des méthodes que, sans fondement scientifique, toute mesure, même rationnelle au départ, dégénère rapidement en un rite vide de sens. A cet égard, rien n'est plus urgent que de consolider le réseau de compétences que nous possédons déjà et sur lequel s'articuleront les services efficaces offerts aux travailleurs, l'enseignement et la recherche. De plus, dans un mouvement réciproque qui lui est particulier, la recherche maintient et met à contribution les compétences.

D'ailleurs la médecine du travail n'aura de consistance que si elle est sous-tendue par une recherche (toxicologique, épidémiologique, ergonomique, relationnelle) scientifiquement valable, universellement reconnue mais localement pertinente. Ceci appelle en contrepartie l'accessibilité à des ressources qui font présentement défaut (c'est avec une certaine envie que nous voyons les facultés de médecine des provinces voisines bénéficier d'importantes subventions industrielles, syndicales ou gouvernementales pour la mise sur pied de leurs programmes de recherche).

Des questions sans réponse

Parallèlement, il nous faut focaliser les idées que nous avançons en regard de l'enseignement de la médecine du travail: il est trop facile de prétendre que la source des maux dans ce domaine vient du peu d'enseignement qu'on y consacre.

Fondamentalement je ne crois pas à une surenchère par laquelle on multiplie les cours dans un champ donné pour plaire à ceux à qui l'on parle, qu'il s'agisse de nutrition, de gériatrie ou de médecine du travail. L'enseignement de la médecine consiste plutôt à favoriser l'atteinte par l'étudiant d'objectifs spécifiques qui correspondent aux besoins de la société.

Dans d'autres champs plus traditionnels, il est relativement aisé d'identifier ces objectifs pédagogiques. Rien de tel cependant en médecine du travail. Il semble bien qu'on n'y ait pas encore établi le niveau de compétence des différents intervenants du système. La plus grande partie des services en médecine du travail sera-t-elle assurée par l'omnipraticien? Celui-ci aura-t-il la responsabilité de l'éventail des soins promotionnels, préventifs, curatifs et réadaptatifs? Où se situent les diplômés des programmes de santé publique? Faut-il, comme en France et en Angleterre et comme l'a vigoureusement réclamé le professeur Bates devant l'Association médicale canadienne, mettre sur pied une véritable spécialité en médecine du travail avec tout ce que ceci comporte d'avantages sur le plan de l'identification et de la promotion de l'expertise et d'inconvénients par le morcellement des soins et l'augmentation des coûts? Quelles sont les lacunes de l'exercice professionnel que l'on doit corriger par l'enseignement médical continu? Doit-on former des chercheurs, et de quel type? Les réponses que nous apporterons à ces questions serviront de base à l'élaboration de nos programmes d'enseignement dans ce champ d'études. A cette fin, il faudra une réelle concertation de ceux qui sont impliqués dans la santé au travail.

La médecine du travail fait face à des problèmes dont la solution se présente sous le visage d'une intégration à des agents institutionnels et scientifiques qui lui sont extérieurs. Par ailleurs — et ceci m'apparaît passionnant — elle est le lieu où se réalise aujourd'hui la médecine de demain.

Premièrement, la médecine du travail constitue l'avant-garde de la médecine écologique. Deuxièmement, elle mène seule la lutte pour l'autonomie sanitaire du travailleur, pour sa liberté de choix, sans délégation à des pouvoirs et face aux dominations, qu'elles soient de nature paternaliste ou collectiviste.

LIBRE OPINION

La Guyane, cette autre terre française d'Amérique, à libérer de l'inconséquence

par G. OUYANA

Après l'accueil réservé au premier ministre du Québec, M. René Lévesque, lors de sa visite à Paris, il est clair que l'État français s'est découvert une vocation de libérateur en terre américaine... Pourtant, de cette terre monte une voix et cette voix est celle de la Guyane française.

La Guyane française, c'est ce pays méconnu; c'est la triste expédition de Kourou de 1763, sans planification ni organisation et en tout point mal préparée qui allait coûter la vie à plusieurs centaines de colons venant de France et d'ailleurs, c'est le bagne qui vit passer de la fin du 18ème siècle à la première moitié du 20ème près de 90,000 hommes en cours de peine.

Et j'en passe!

La Guyane française est située au Nord-est de l'Amérique du Sud entre le 2ème et le 5ème degré de latitude nord, coïncée à l'est et au sud par le Brésil et à l'Ouest par le Surinam (ex-Guyane hollandaise), elle est baignée au nord par l'Océan Atlantique.

La Guyane française, depuis 1604, a une superficie de 90,000 km2 environ soit près de 35,000 milles carrés, soit le 1/5 de la France. Les 4/5 du territoire guyanais sont couverts de forêts. Le sous-sol est, semble-t-il, très riche en minerais de toutes sortes.

De colonie, la Guyane est devenue département français d'outre-mer en 1946. Le Guyanais, de colonisé, se retrouvait du jour au lendemain "Français à part entière". Mais c'est à partir de ce moment que commenceront pour ce peuple de nouvelles tribulations. La Guyane, qui a dû subir pendant une très longue période l'infamie du bagne (décrit dans le film "Papillon") lavée de toute souillure et une ère nouvelle devait se voir poindre pour elle à l'horizon. Mal lui en prit et elle dût vite déchanter.

Le gouverneur fut remplacé par un préfet dont le rôle est de gérer selon le système administratif français, sans discernement et ne tenant aucun compte des particularités régionales. Dès lors donc et plus que jamais, c'est Paris qui dirige. Toutes les grandes décisions, qu'elles soient administratives, politiques ou économique, sont prises à Paris.

C'est l'ère des solutions à la sauvette afin d'éviter le marasme complet. Pour cela, l'État intervient et injecte quelques millions d'anciens francs dans des projets plus ou moins farfelus. Ces projets permettent à quelques hauts fonctionnaires sans scrupules de s'enrichir à même les budgets devant aider au développement de l'ancienne colonie. Cette dernière se cherche une orientation après une période de prospérité relative favorisée par la présence américaine de 1943 à 1947.

Les élus locaux essaient tant bien que mal de faire entendre à la "métropole", la nécessité pour la Guyane d'avoir une structure économique viable et de considérer le problème avec réalisme. Au lieu de cela, on met en place des mécanismes devant promouvoir l'assimilation à outrance des guyanais et les assemblées locales ne jouissent que d'un pouvoir virtuel. Paris intervient de plus en plus dans les affaires de la Guyane et l'économie s'en ressent. Le déficit de la balance commerciale augmente. Les budgets sont équilibrés à coup de subventions de l'État français. En outre, des missions d'étude, que l'on pourrait qualifier de déplacements touristiques, se succèdent sans apporter de solutions valables. Des promesses, en revanche, pleuvent dru!

Dix ans après, soit en 1956, l'économie est stagnante. Le bilan est lourd et le peuple commence à prendre conscience que la départementalisation, loin de lancer la Guyane sur la voie du développement, l'enlise dans l'immobilisme. Pris dans le carcan de l'assimilation, le peuple guyanais tout entier crie à l'imposture. L'idée d'un statut spécial commence à se manifester. Les hommes s'organisent, des partis locaux sont créés sur le thème d'une certaine autonomie pour la Guyane.

A l'aube des années 60, les tenants d'un "statut spécial pour la Guyane" l'emportent de haute lutte sur ceux du statu quo. Un coup d'arrêt est porté à l'assimilation galopante. Le général de Gaulle déclarait, en tant que président de la République, lors de sa visite en Guyane en 1960, qu'il reconnaissait que ce pays avait besoin d'une certaine autonomie.

C'est ainsi que naissait une loi, dite "Loi de Programme du 30 juillet 1960", prévoyant en son article 6, de doter la Guyane d'un "statut spécial" dans les six mois qui suivraient. Pour toutes sortes de raisons et en dépit de la détermination du peuple guyanais cette loi n'a jamais été suivie d'effets.

Le défenseur de la cause et député de la Guyane à l'Assemblée nationale française, Justin Catayée, y laissera sa peau. Il disparaîtra dans un accident d'avion en juin 1962, au moment où il allait se mettre au service de son peuple qui venait de connaître la répression la plus sauvage jamais vécue de mémoire de Guyanais!

Le 14 juin, effectivement, le peuple tout entier était descendu dans la rue pour faire respecter ses droits de "citoyen à part entière", droit à la consultation, droit de manifester librement son opinion et droit de choisir. C'est alors que, sauvagement, la gendarmerie en furie chargea la foule sur ordre d'un préfet pris de panique. En réponse à cette journée de la honte, les syndicats, le 22 juin 1962, appelaient les masses laborieuses à une grève générale qui fut suivie à 95% en dépit de toutes les pressions exercées par l'autorité préfectorale.

Ces évènements contribuèrent non seulement à forger la conscience guyanaise mais à galvaniser l'opinion, renforçant la lutte pour l'autonomie.

Depuis les trente dernières années, l'économie du pays est essentiellement basée sur le fonctionnarisme. Il ne peut en être autrement dans le contexte actuel: le système administratif très lourd mis en place empêche toute initiative locale. Le peuple guyanais qui veut voir se développer d'autres champs d'activités ne peut atteindre cet objectif sans faire éclater le système. La lutte continue donc afin que certains niveaux de décision soient ramenés de Paris à Cayenne, capitale de la Guyane. Quand on pense que les deux villes se trouvent à une distance de 8,000 km environ...

Les Guyanais ont aussi leur éléphant blanc: la base spatiale française de Kourou! De Gaulle, par ce "cadeau", laissait entrevoir un démarrage foudroyant de l'économie guyanaise. Il n'en a rien été.

Voir page 6: La Guyane

CENTRE DE CROISSANCE ET D'HUMANISME APPLIQUÉ

1500, rue Stanley
Chambre 524
Montréal H3A 1R3
Tél.: 849-4177

SESSIONS EN GROUPE (2e SEMESTRE)

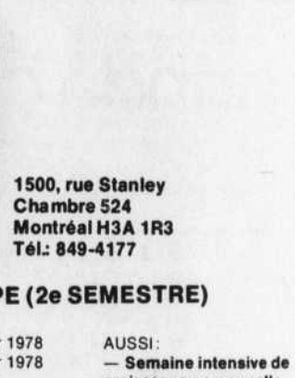
— Solitude créatrice	13-14-15 janvier 1978
— Le mariage ouvert	20-21-22 janvier 1978
Expression personnelle et créatrice	3-4-5 février 1978
— Féminité II	10-11-12 février 1978
— Communication et gestion authentique	16-17-18 février 1978
— Être parent seul (e)	17-18-19 mars 1978
— Sensibilisation à la Gestalt	31 mars, 1-2 avril 1978
— Théâtre de mythes et de mouvements	9-10-11 juin 1978
— Féminité-Masculinité	14-15-16 avril 1978
— Créativité et Psychodrame	21-22-23 avril 1978
— Parent(s) / Enfant (s)	19-20-21 mai 1978
	26-27-28 mai 1978

AUSSI:
— **Semaine intensive de croissance persennelle au Mexique** (du 25 février au 4 mars 1978)
— Programme de formation offerts aux professionneles de la santé mentale
— Gestalt & Travail (août)
— Une semaine de croissance ans les Laurentides (août)
— Psychothérapie et groupes continus dont un pour gestionnaires

Janine Corbeil, L.P.s., Danielle Poupard, Ph. D., psychologues, membres de la CPPQ et Yvan Corb eil, T.S.P. diplômés du Gestalt Institute of Cleveland.

L'ATELIER DU CONTRÔLE MENTAL A.C.M. INC.

Mme K.M. Dinard
présidente



Denis Marcoux
vice-président

PENSÉE POSITIVE — ÉPANOUISSEMENT DE SOI

Nos méthodes purement mentales vous permettront d'utiliser toutes les ressources qui sont en vous: détente, concentration, intuition, attitude positive, échanges avec autrui, modification de certaines habitudes, vivre des expériences supra-sensorielles, découvrir les facultés insoupçonnées qui dorment en vous.

Deux personnes du public auront l'occasion de faire l'expérience devant vous d'une détente contrôlée par un appareil de rétroaction biologique (EEG).

Soirée d'information (sans frais ni obligation)
Lundi 9 janvier à 19h.30

HOTEL SHERATON MT-ROYAL

Mezzanine 37-38 **1455 rue Peel**
Tél: 845-4473
Heures de bureau
Lundi au vendredi
8 h 30 à 18 h.

TÉLÉPHONEZ-NOUS FRAIS VIRÉS ACCEPTÉS
COURS DE TISSAGE LECLERC
COURS DE TAPISSERIE GOBELIN
DÉBUTANT LES 9 JAN. & 28 FÉV.
INSCRIPTION DÈS MAINTENANT
centre de tissage Leclerc montréal
9210 Lajeunesse
1(514) 384-9500

LE SERVICE DE L'ÉDUCATION DES ADULTES LAKESHORE/BALDWIN-CARTIER ADULT EDUCATION DIVISION

Est à la recherche de personnes-ressources pour animer différents ateliers:

— La Famille d'Aujourd'hui
— Comment Joindre les Deux Bouts
— Les Relations Humaines
— La Dynamiquede Groupe
— Atelier pour Femmes Séparées et Divorcées
— Les Relations Humaines au Travail

URGENT **URGENT** **URGENT**

Veuillez communiquer avec Lizanne Winser à 694-1470.

la météo

La zone de beau temps qui recouvre présentement le Québec va céder sa place à une bande nuageuse qui va envahir progressivement toutes nos régions. Une dépression majeure semble en voie de formation ce qui devrait donner des quantités appréciables de neige demain surtout sur les régions du sud.

Nord de l'Abitibi, Chibougamau: Nuageux avec quelques flocons de neige. Maximum −20. Aperçu pour dimanche: nuageux avec neige intermittente.

●

Sud de l'Abitibi, Pontiac-Témiscamingue: Neige intermittente et vents modérés causant de la poudrerie. Accumulation près de 5 cm. Maximum −15. Aperçu pour dimanche: nuageux avec neige intermittente.

●

Haute-Mauricie, Laurentides: Nuageux avec neige intermittente et vents modérés causant de la poudrerie. Accumulation près de 5 cm. Maximum −12. Aperçu pour dimanche: neige.

●

Outaouais, Montréal: Neige intermittente et vents modérés causant de la poudrerie. Accumulation près de 5 cm. Maximum −10. Aperçu pour dimanche: neige.

●

Cantons de l'Est, Québec, Trois-Rivières: Neige intermittente et vents modérés causant de la poudrerie. Accumulation près de 5 cm. Maximum −14. Aperçu pour dimanche: neige.

●

Lac St. Jean: Neige intermittente et vents modérés. Accumulation près de 2 cm. Maximum −17. Aperçu pour dimanche: neige.

●

Baie-Comeau, Sept-Iles, Rimouski, Gaspésie: Ennuagement graduel. Maximum −15. Aperçu pour dimanche: neige.

suites de la première page

L'ONTARIO

étonnent d'autant plus que les deux partis d'opposition à Queen's Park, s'affichent délibérément en faveur d'une loi sur les langues officielles.

Ils l'ont fait durant la campagne électorale, en mai dernier, sans pour cela créer de remous, en tout cas de remous visibles, chez leurs partisans. Le leader libéral de l'opposition officielle, M. Stuart Smith, a même annoncé en septembre, lors de la rentrée parlementaire, qu'il présenterait un projet de loi privé en ce sens.

Quant au leader néo-démocrate sortant, M. Stephen Lewis, il a déjà déclaré que ce n'était sans doute pas là la priorité des priorités pour son parti, mais qu'il ne s'y opposerait pas si cette loi s'avérait nécessaire pour protéger efficacement les droits des francophones.

Enfin lors d'uadiences de la commission Pépin-Robarts à Toronto, de l'avis des personnes présentes, il est apparu que même les milieux d'affaires étaient ainsi prêts à sacrifier à l'autel de l'unité canadienne, s'il le fallait.

Le froid, sinon même la discorde ouverte, ont régné toute l'année entre Ottawa et Toronto à ce sujet. On se souviendra notamment de la "sortie" plutôt virulente opérée à Toronto en mars par le ministre d'État aux relations fédérales-provinciales, M. Marc Lalonde, qui était alors ministre de la Santé.

M. Lalonde avait pointé du doigt toutes les histoires sombres de conflits linguistiques alors tout chauds en Ontario et affirmé que malgré dix ans de promesses dans le domaine des services aux francophones, les résultats demeuraient "équivoques".

Il avait directement appelé l'Ontario à étendre les droits des francophones pour lutter contre "la réduction des droits des anglophones au Québec" et déploré ni plus ni moins qu'elle se traîne les pieds, ce qui était loin de "renforcer", selon lui, la position fédérale.

M. Davis avait été tout à fait outré, allant jusqu'à traiter son interlocuteur "d'extrémiste" et avait exprimé pour une fois un peu plus précisément ce qu'il pensait des lois sur les langues officielles en soutenant que l'application de la loi fédérale de 1969 avait justement suscité "incompréhension, injustice et crainte."

À la fin de l'année, M. Trudeau a rencontré M. Davis au cours de sa tournée des premiers ministres des provinces, et si rien n'a transpiré de ces entretiens, on peut au moins constater qu'ils n'ont pas été fructueux à ce propos.

On se souviendra également de la conférence des premiers ministres provinciaux à St. Andrews, au Nouveau-Brunswick, au mois d'août, où M. Davis avait été l'un des premiers à refuser les accords de réciprocité linguistique en éducation, proposés par le Québec. "De tels droits devraient être reconnus en principe et non pas faire l'objet d'entente prêtant à confusion", avait écrit M. Davis à M. Lévesque, en laissant entendre qu'il préférerait souscrire aux garanties linguistiques constitutionnelles que M. Trudeau allait proposer d'inscrire dans la constitution canadienne.

Le gouvernement ontarien se méfie en réalité de tout ce qui lui donnerait statut officiel de province bilingue. Par exemple, quand les parlementaires provinciaux du Nouveau-Brunswick se joignent à la délégation canadienne aux réunions de l'Association internationale des parlementaires de langue française (AIPLF), les quatre députés francophones de la législature ontarienne restent à la maison.

Et M. Davis, contrairement au Nouveau-Brunswick toujours, n'a pas cédé à la séduction fédérale quand, en décembre, celui-ci a tenté de le convaincre, en même temps que M. Hatfield, de demander le statut de "gouvernement participant" au sein de l'organisme international qu'est l'Agence de coopération technique et culturelle.

Craintif devant tout ce qui pourrait être inscrit dans un texte, le gouvernement ontarien ne cesse de prétendre qu'il "progresse substantiellement" sur le front des services à la population francophone. On vient tout juste d'annoncer, près d'un an après un rapport très sombre sur le sujet, la nomination d'un responsable des services de santé en langue française, un secteur massivement anglophone.

En septembre, on a également fait état d'une injection de $67 millions, au cours des trois prochaines années, pour l'amélioration de l'enseignement du français. L'Ontario a 24 écoles secondaires de langue française ainsi que 304 écoles élémentaires, de même que deux universités "bilingues", à Sudbury et à Ottawa.

M. Davis et ses ministres aiment aussi à rappeler l'existence d'un projet-pilote de services judiciaires en français, dans les régions plus francophones de la province. Mais ces efforts, ont été vivement dénoncés comme insuffisants l'année dernière, tant par l'ACFO que par des critiques du gouvernement fédéral, notamment lors de la célèbre "affaire Filion", quand l'homme d'affaires québécois n'a pu obtenir un procès dans sa langue à Toronto.

On augmente progressivement les formulaires et documents publics bilingues, et le gouvernement ontarien procède actuellement à une étude interne sur le degré de bilinguisme de ses services dans la fonction publique.

Tout cela laisse évidemment l'Association canadienne-française de l'Ontario très insatisfaite et amère, surtout après réception de la lettre de Noël de M. Davis.

On peut actuellement s'attendre à une autre offensive des représentants des franco-ontariens, sur le front culturel cette fois, à la suite d'un rapport, commandé par le Conseil des Arts de l'Ontario, qui démontrerait que dès sa création, le ministère de la Culture et des Loisirs de la province "n'a pas tenu compte de la minorité francophone".

LÉVESQUE

doit réaliser un certain nombre de réformes et grands projets. Outre la relance économique qui sera toujours préoccupante, il faut noter la décentralisation administrative du gouvernement et le dossier constitutionnel. Pour mener à terme ces trois dossiers, le premier ministre doit asseoir les bons hommes sur les bonnes chaises. C'est, dit-on, une autre préoccupation importante du premier ministre, surtout à propos du dossier constitutionnel.

La troisième constante qui se dégage a trait à la structure même du Conseil des ministres. En novembre 1976, M. Lévesque créait des postes de ministre d'État, sorte de super ministres chargés de coordonner le travail des ministres sectoriels dans les domaines économique, culturel, social et de l'aménagement.

Si cette structure s'est révélée efficace à certains égards, elle a créé quelques problèmes de fonctionnement. Ainsi, certains ministres sectoriels ont pris ombrage de la présence de super-ministres tandis que parfois des ministres d'État pouvaient en mener trop large. Il n'est pas exclu, dit-on, que les ministres d'État se voient confier, tout en conservant leurs postes, un ministère sectoriel. En pratique, on pourrait revenir à la formule adoptée par les Libéraux, de M. Bourassa.

Autre problème de structure soulevé, c'est celui des adjoints parlementaires de ministres. M. Lévesque, en formant son cabinet en novembre '76, en avait nommé une demi-douzaine. Sauf exception, il s'est agi de postes plus honorifiques qu'autre chose. M. Lévesque se demande si ce ne serait pas l'occasion d'abolir cette fonction, ou de la rénover complètement en donnant à ces adjoints une fonction précise s'apparentant à celle de ministre délégué. Ainsi, on pourrait voir des députés chargés d'une question spécifique telles les pêcheries, l'habitation. Ce serait l'occasion pour des députés d'acquérir une expérience de l'administration publique tout en déchargeant certains ministres de dossiers dont ils ont peine à s'occuper.

À la lumière de ces perspectives générales, quelles sont donc les possibilités d'action du premier ministre. Il est certes trop tôt pour faire le portrait du prochain cabinet, mais à partir de certaines informations et de rumeurs "sérieuses", on peut cependant procéder à une classification du cabinet actuel.

Il y a d'abord les ministres qui peuvent être qualifiés d'"inamovibles". Dans cette catégorie, on retrouve à coup sûr les Jacques-Yvan Morin, Jacques Parizeau, Robert Burns, Claude Morin, Camille Laurin, Pierre Marois, Marc-André Bédard.

Ceux-ci ne devraient pas voir leurs fonctions modifiées substantiellement. Toutefois, Robert Burns, tout en demeurant ministre d'État à la réforme électorale et parlementaire, pourrait laisser son poste de leader parlementaire du gouvernement à Claude Charron ou Yves Duhaime, qui sont tous deux leaders parlementaires adjoints. Camille Laurin, lui, tout en conservant son titre de ministre d'État au développement culturel, pourrait se voir confier un ministère sectoriel, tandis que Jacques-Yvan Morin, si des changements majeurs surviennent, pourrait avoir un ministère plus important que l'Éducation.

Une deuxième catégorie regroupe les ministres qui tout en étant assurés de demeurer au cabinet risquent fort de se voir confier des ministères moins importants. Ministre d'État au développement économique, Bernard Landry, aussi surprenant que cela puisse paraître, est l'objet de critiques, de même que Jacques Léonard, ministre d'État à l'amanégement. On dit que M. Lévesque aimerait avoir à la place de M. Léonard quelqu'un de plus musclé pour affronter l'opposition que ne manquera pas de susciter le projet de décentralisation administrative préparé par M. Léonard.

Mme Lise Payette est le ministre qui a été l'objet des rumeurs les plus persistantes et les plus farfelues, certaines voulant même qu'elle quitte son poste de député. Chose certaine, elle a été l'objet de nombreuses critiques à la suite de déclarations intempestives à l'égard du milieu des affaires et à propos de son projet d'assurance-automobile. Il est acquis qu'elle demeurera au cabinet, mais probablement à des fonctions moins importantes. Elle pourrait conserver par exemple les dossiers des consommateurs et de la condition féminine, pour ainsi avoir plus de temps à consacrer au référendum, dossier où son image publique pourrait la favoriser.

Louis O'Neill est aussi très critiqué. Titulaire de deux ministères, on lui reproche surtout d'être un rêveur et d'être un piètre administrateur. Il pourrait conserver le ministère des Communications ou se voir confier un ministère d'importance secondaire. Le cas de Denis Lazure est similaire. Ministre des Affaires sociales, il a eu de la difficulté à prendre en main ce ministère, mais on voit mal qui pourrait accepter de le remplacer à ce ministère "casse-cou". Jacques Couture, ministre de l'Immigration, est désigné par la rumeur populaire à devenir un simple député d'arrière-ban. Ce serait le seul qui accepterait une telle démotion sans sourciller ni se plaindre, même si, à l'Immigration, il a fait un travail tout à fait honorable.

Troisième catégorie de ministres, celle des "incertains" qui peuvent tout aussi bien conserver leurs postes, ou monter en grade. On y retrouve Denis de Belleval, ministre de la Fonction publique dont l'expérience de la Fonction publique pourrait le conduire aussi bien à l'Aménagement qu'aux Affaires sociales; Yves Duhaime, qui pourrait passer du Tourisme à l'Agriculture; Jean Garon, qui pourrait aller de l'Agriculture aux Institutions financières et Coopératives; Pierre-Marc Johnson qui, après quelques mois au Travail, pourrait monter en grade; Guy Tardif, qui pourrait quitter les Affaires municipales pour aller servir d'homme musclé quelque part.

Il y a aussi dans cette catégorie Yves Bérubé (Terres et Forêts et Richesses naturelles), Lucien Lessard (Transports), Marcel Léger (Environnement), Guy Joron (Énergie), Claude Charron (Jeunesse), Rodrigue Tremblay (Industrie et Commerce), Jocelyne Ouellette (Travaux publics). Ce sont des ministres qui pourraient être appelés à changer de ministère, si cela devenait nécessaire.

Une quatrième catégorie de personnes peut être constituée avec les députés dits "ministrables". La rumeur classe dans cette catégorie Clément Richard, le président de l'Assemblée nationale, Denis Vaugeois, Gérald Godin, Gilbert Paquette, Jean-François Bertrand, Richard Guay. Une chose est certaine, c'est qu'il n'y aura pas assez de place pour tous les accueillir au cabinet.

LA SUN LIFE

nada, aux États-Unis en Angleterre et aux Philippines, ralentissant progressivement ses opérations dans d'autres pays anglophones comme les Antilles ou l'Afrique du Sud. En 1976, l'actif avait dépassé le cap des $5 milliards, soit $350 millions de plus que l'année précédente, ce qui représentait par exemple une progression de 20% des contrats individuels. Les revenus-primes du marché québécois sont d'environ $100 millions par an.

Parmi son portefeuille de $31.8 milliards, environ $680 millions sont et demeureront investis dans des compagnies québécoises, ce qui selon un porte-parole de Sun Life, "est en proportion des engagements contractuels au Québec". Parmi les titulaires de polices du Québec, la mutuelle compte pour un tiers d'anglophones et pour deux tiers de francophones.

La Sun Life fait 21% de ses affaires avec des Québécois et, selon le ministre des Finances M. Jacques Parizeau, représente 10% de toute l'activité liée à l'assurance-vie au Québec.

Citant des chiffres émanant du surintendant des assurances du Québec, M. Parizeau estime à $0.41 le montant investi au Québec pour chaque dollar récolté, contre trois fois plus en Ontario et dans les Maritimes ($1.20) et quatre fois plus en Colombie britannique ($1.71). Qualifiant la Sun Life de "l'un des pires citoyens corporatifs que le Québec ait connus", le ministre chiffre à $400 millions les capitaux québécois exportés par la Sun Life, dans les autres provinces canadiennes.

Pour le porte-parole de la Sun Life, la décision da la compagnie fait suite à des pressions qui ont commencé au moment des événements d'Octobre 1970. Ce sont alors les assurés américains qui ont, semble-t-il, interrogé la Sun Life sur son maintien au Québec; à leur intention, la compagnie a alors ouvert un bureau à Boston il y a quatre ans. Depuis novembre 1976, selon le porte-parole, les pressions sont venues de toutes les provinces canadiennes où les citoyens redoutent pour leur avoir en cas d'indépendance du Québec.

Il est quand même surprenant que la Sun Life, qui fait état, dans son communiqué de deux pages, de "plans tracés" déjà évoqués lors des rumeurs de mai, n'ait fait connaître aucune des modalités pratiques du déménagement. Ni le nombre d'années prévues pour ce transfert, ni la restructuration de l'entreprise, ni le coût d'une telle opération ne sont chiffrés ou précisés.

Alors que la compagnie se replie depuis quelques années sur quelques pays, alors que la Sun Life est montréalaise depuis 107 ans, M. Galt insiste sur la nécessité "de nous assurer que notre statut de compagnie canadienne à charte fédérale soit bien compris par nos titulaires de polices dans le monde".

QUÉBEC

n'a pas été prévenu de cette décision et "de fait, j'ai dû rechercher l'information moi-même ce matin pour en obtenir confirmation... Ce dernier chapitre est parfaitement cohérent avec le comportement de l'un des pires citoyens corporatifs que le Québec ait connus", a-t-il dit.

M. Parizeau rappelle que jusqu'à la fin de 1976, pour chaque dollar que la Sun Life a recueilli au Québec, $0.41 étaient investis à l'extérieur du Québec. Le Québec, ajoute-t-il, est le seul endroit au Canada où la Sun Life s'est comportée de cette façon. En Ontario, pour chaque dollar recueilli par la compagnie, les investissements s'élevaient à $1.20 dans cette province. Dans les Maritimes, ce montant était de $1.21, dans les Prairies de $1.07 et en Colombie-Britannique, de $1.71.

Le ministre note également que la Sun Life a "résisté avec succès aux mouvements visant à l'embauche des francophones dans son personnel de direction supérieure. Encore aujourd'hui, dit-il, seulement deux des 21 membres de son conseil sont francophones."

M. Parizeau rappelle qu'une décision de la Cour suprême du Canada, en date du 5 octobre 1976, confirmait de façon claire que la juridiction des provinces prévaut sur l'autorité fédérale en matière de régie des mutuelles d'assurance-vie. Cette décision, selon lui, "nous donne l'assurance que d'une façon ou de l'autre, nous serons en mesure de rapatrier les $400 millions que la Sun Life a fait sortir du Québec".

Entre temps, poursuit le ministre, nous allons examiner attentivement la distribution des contrats d'assurance-vie dans les organismes publics et para publics et il invite chaque Québécois à faire la même chose.

"Alors que le gouvernement va définir et rendre publique sa politique dans ce secteur, il serait intéressant que les Québécois en général réagissent à cette décision d'un des pires exportateurs de capitaux de l'économie du Québec, la Sun Life, qui décide que puisque les règles du jeu traditionnel sont désormais choses du passé, il est temps pour elle d'évacuer les lieux."

M. Parizeau suggère également aux employés de la Sun Life, "qui ont eu la malchance de travailler pour un tel employeur", de postuler un emploi auprès des autres entreprises similaires, soulignant que celles-ci vont inévitablement connaître un accroissement de leurs opérations avec le départ de la Sun Life.

LES VIETNAMIENS

vateurs, paraît disproportionné si l'on considère la puissance de feu respective des armées en présence.

Quelques heures auparavant, la radio cambodgienne avait diffusé un long communiqué réaffirmant que la condition préalable à toute négociation était le retrait par Hanoï de toutes ses troupes en territoire cambodgien. Ce communiqué donnait des précisions sur l'étendue des combats et le lieu des opérations et affirmait que l'armée vietnamienne était encerclée. Mais il était loin de proclamer la victoire totale du Cambodge sur "l'agresseur vietnamien".

La succession des deux communiqués et leur rapporchement laisse preplexes les observateurs à Bangkok, qui se demandent s'il ne cache pas en réalité une défaite cambodgienne sur le terrain. Selon ces mêmes observateurs, les troupes vietnamiennes occuperaient toujours le "bec de canard" ainsi que d'autres zones en territoire cambodgien le long de la frontière entre les deux pays.

Si la situation militaire évolue, ajoutent-ils, ce ne peut être qu'en faveur de Hanoï qui veut apparemment forcer le gouvernement de Phnom Penh à négocier sans pour cela marcher sur la capitale cambodgienne.

Par ailleurs, on note que M. Le Duan, secrétaire général du parti communiste vietnamien, a lancé un appel hier aux forces armées pour qu'elles se préparent à "faire des sacrifices dans l'interêt de la révolution", rapporte l'agence de presse du Vietnam.

C'est devant les élèves officiers de l'école militaire de Hanoï jeudi, que M. Le Duan a lancé cet appel sans mentionner l'actuel conflit frontalier avec le Cambodge.

Il a déclaré que les forces armées vietnamiennes doivent satisfaire "les nouvelles exigences des tâches révolutionnaires en élévant leur niveau dans tous les domaines".

Le chef d'état-major de l'armée, le général Van Tien Dung, a également pris la parole à l'école militaire, selon l'agence, pour dire que "la tâche essentielle des forces armées est de se tenir prêtes à combattre pour la défense de la patrie".

Selon certaines estimations, peut-être exagérées, le Vietnam aurait 60,000 hommes en territoire cambodgien. 25,000 Cambodgiens seraient engagés dans les combats.

De part et d'autre, l'armement est essentiellement soviétique ou chinois. S'y ajoutent des armes capturées aux forces américaines pendant la dernière guerre d'Indochine.

Selon la Far Eastern Economic Review, le Vietnam disposerait de 630 lance-roquettes SAM, 900 chars et 310 avions ou hélicoptères de combat, d'anciens avions américains seraient engagés dans les combats actuels.

LA GUYANE Suite de la page 5

Cela n'a eu que des effets à court terme (apport de salaires). Les structures économiques de la Guyane sont pratiquement inexistantes après trois siècles et demi de colonisation française et une large part des budgets votés pour la base a été réinvestie en France et dans les pays du Marché Commun! Nous faisons référence aux produits de consommation les plus élémentaires, sans parler des produits d'équipement qui ont eu la part du lion.

La Guyane est un pays de contradictions. Bien que la plus ancienne des colonies, elle demeure un pays neuf, un pays à découvrir. Ces richesses n'ont jamais été exploitées de façon sérieuse. Elle est sous-développée et présente des caractéristiques de pays industrialisé. Les secteurs tertiaire et quaternaire prennent le pas sur le primaire et le secondaire quasiment inexistants.

L'incohérence du système fait que des millions sont dépensés pour l'expatriation de Guyanais vers la "métropole" (1) alors que le pays souffre de sous-peuplement! Cette politique touche surtout la jeunesse. En définitive, les millions sont réinvestis en France. Pour que la volonté proclamée de la France de participer au développement économique de la Guyane ait un tant soit peu de crédibilité, il faudrait que lesdites sommes puissent servir à l'implantation d'une infrastructure économique.

Les queqlues petites entreprises existant ça et là n'arrivent pas à absorber la population active et le taux de chômage est par conséquent très élevé. La bauxite, qui est une source d'emplois et de revenus importants dans les Guyane exhollandaise et anglaise, est encore inexploitée dans la partie française où elle existe en quantité industrielle. Il en va de même pour d'autres ressources minières comme le titane, l'uranium, le pétrole, etc...

Fait à signaler: les Guyanais se classent parmi les peuples les mieux gardés du monde! On compte un représentant de l'ordre (gendarmes, militaires, légionnaires et autres sbires) pour dix Guyanais. La crainte, sans doute, que cette situation socio-économique débouche sur un conflit majeur.

C'est ainsi qu'en décembre 1974, sous prétexte de freiner la tendance autonomiste ou indépendantiste, une chasse aux sorcières bien orchestrée a été entreprise; elle s'est soldée par l'arrestation de 13 guyanais tandis que de nombreux autres étaient gardés à vue. Au nombre des 13 inculpés on retrouvaient 5 professeurs, 1 médecin, 1 avocat, 2 fonctionnaires, 1 directeur d'un centre de jeunes et 3 autres de professions diverses. On a même déféré 8 d'entre eux devant la Cour de sûreté de l'État français pour les transférer ensuite à la prison de la Santé à Paris. La provocation était claire.

Récemment encore, les droits du peuple guyanais étaient bafoués par la décision du pouvoir central à Paris, d'installer en Guyane plusieurs centaines de "Méo" ressortissants de l'ancienne Indochine française. Cela n'a pas été sans provoquer un tollé de protestations. Le but de l'opération est, paraît-il, humanitaire avec l'objectif simultané de peupler la Guyane.

Il est bizarre que l'on mette en action une politique de peuplement sans tenir compte de l'opinion de ceux à qui on réclame toute la compréhension à l'égard des Méo! Peut-on taxer le Guyanais de xénophobie, lui qui reçoit toujours à bras ouverts ceux qui choisissent librement de lier leur destinée à la sienne? La manoeuvre est grossière. L'on continue de croire que le but visé est la substitution de population pour la disposition d'une main-d'oeuvre à bon marché.

En dépit de toutes les mises en garde et de la volonté du peuple guyanais de voir régler les urgents problèmes qui le confrontent, le pouvoir parisien fait la sourde oreille. Il devra porter seul la responsabilité de toute solution de désespoir qui pourrait naître des continuelles provocations.

C'est avec un certain pessimisme que le peuple guyanais envisage l'avenir. Il est urgent pour lui de reconsidérer le type de relation qu'il devrait entretenir avec la France s'il ne veut pas que son pays soit atteint d'asphyxie totale sur le plan économique. La Guyane ne veut plus être dirigée de Paris quoi qu'en pensent les pontifes du gouvernement français. Il est encore temps d'écouter les revendications d'un peuple qui veut être de moins en moins tributaire d'une métropole sourde et inefficace. La Guyane veut en fait jouer son rôle dans le concert mondial.

La politique paternaliste "de la carotte et du bâton" doit cesser. Les Guyanais refusent d'être des assistés de luxe. Ils veulent tout simplement assurer l'avenir d'un pays pour lequel leurs ancêtres ont "sué sang et eau".

Comment la France, qui semble défendre les grands principes de liberté, d'autodétermination et d'autoaffirmation pour les peuples peut-elle étouffer les aspirations légitimes du peuple guyanais?

Il importe de se demander jusqu'où vont les limites de l'inconséquence...

(1) Paris et par extension la France désignée ainsi par les ressortissants d'outre-mer.

DÉCÈS

Notez s.v.p. que les avis de décès doivent nous parvenir avant 4:30 p.m. pour publication du lendemain. Le dimanche: 2 à 4:30 p.m.

BOUDREAULT Anne-Marie. — À Montréal, le 6 janvier 1978 à l'âge de 76 ans, est décédée Mme veuve Joseph Boudreault, née Anne-Marie Lavoie. Elle laisse ses enfants: Lorraine (Mme Fernand J. Labrosse), Alonzo F.M., Pierrette (Mme Bernard Côté), Gaston, avocat, Gaétan F.M., Carmen (épouse du docteur Jean-Guy Baltazard), Claude (époux de Rita De Rose), Robert, Suzanne (Mme Kenbatt), Micheline, Monique et Lise (Mme Guy Nadeau) ainsi que plusieurs petits-enfants. Les funérailles auront lieu mardi le 10 janvier. Le convoi funèbre partira des Salons Bonnier, Duclos & Bonnier. No 3503 rue Papineau, pour se rendre à l'église St-Robert Bellarmin où le service sera célébré à 11:00 heures, et de là au cimetière de l'Est lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DUHAMEL, soeur Marie-Jeanne, C.N.D. — À Montréal, le 5 janvier 1978 à l'âge de 77 ans, est décédée, soeur Marie-Jeanne Duhamel, C.N.D. (S.S. Sylvius). Exposée à la Maison Mère, 3040 ouest, rue Sherbrooke, Montréal. Les funérailles auront lieu lundi, le 9 janvier en la chapelle de la Maison Mère où le service sera célébré à 2:00 heures. Parents, amis et anciennes élèves sont priés d'y assister sans autre invitation.

FORGET Ernest, Docteur — À Montréal, le 5 janvier 1978 à l'âge de 81 ans, est décédé, Dr Ernest Forget, époux de feu Lucienne Aubry. Chirurgien dentiste. Père du docteur Jules Forget (époux de Nicole Séguin), il laisse six petits-enfants. Les funérailles auront lieu lundi le 9 janvier. Le convoi funèbre partira du Salon Paul E. Fortin No 835 rue Laurier est, pour se rendre à l'église St-Joseph de Ville Mont-Royal où le service sera célébré à 10:00 heures, et de là au cimetière Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. A la demande de la famille la dépouille ne sera pas exposée.

LACOURSIÈRE, Marie Anna. — À Montréal, le 5 janvier 1978 à l'âge de 84 ans, est décédée Marie Anna Lacoursière, épouse de feu A.J. Lacoursière dentiste. Elle laisse une soeur, Marie-Louise Brilliant de Rimouski et ses enfants Jacqueline Aubut, Esther Renault, Jacques Lacoursière, Monique Gwynn, Julienne Lacoursière, Annette Robinson et Hervé Lacoursière. Les funérailles auront lieu lundi, le 9 janvier. Le convoi funèbre partira du Salon Urgel Bourgie, no 3860 boul. Décarie, où le service sera célébré, et de là au cimetière Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

REMERCIEMENTS

GUY FRÉGAULT, écrivain

Madame Lilianne Frégault, son fils Guy, les familles Frégault et Rinfret remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion du décès de Monsieur Guy Frégault, écrivain, survenu le 13 décembre 1977.

DÉCÈS DU FRÈRE ÉMILE SANSREGRET CLERC DE SAINT-VIATEUR 1902-1978

Le Frère Émile Sansregret, c.s.v. est décédé subitement à Montréal le 5 janvier 1978, à l'âge de 75 ans, après 47 ans de profession religieuse. Né à Lanoraie (Joliette) le 20 avril 1902, Émile Sansregret entrait chez les Clercs de Saint-Viateur, à Joliette, en 1929. Il y faisait profession perpétuelle en 1934.

Après cinq années d'enseignement à Saint-Lambert et des études à l'École Normale de Rigaud, le Frère Sansregret entreprenait une carrière à la direction et à l'administration de différentes institutions scolaires. D'abord assistant-directeur de l'École Saint-Louis, à Montréal, il fut par la suite directeur aux Écoles François-de-Laval, Jean-Talon et Hippolyte-Lafontaine, à Montréal, Saint-Viateur de Lachute et Saint-Louis de Terrebonne. Il fut aussi économe à la Maison Notre-Dame-des-Champs de Sully, administrateur du vestiaire provincial, économe à l'Institut des Sourds de Charlesbourg et à l'École secondaire Pascal-Lajoie de Montréal-Nord. Il prit alors sa retraite à la résidence des C.S.V., dans la paroisse Notre-Dame-du-Rosaire, à Montréal.

Le Frère Sansregret laisse dans le deuil, outre sa famille religieuse, ses frères et soeurs Mme Roland Pagé (Gabrielle), de Montréal, M. et Mme Germain Malo (Marguerite), de Montréal, M. et Mme Gérard Sansregret, de Joliette, et M. et Mme François Sansregret, de Montréal.

La dépouille mortelle est exposée à la Résidence provinciale des Clercs de Saint-Viateur, 450 avenue Querbes, Outremont, où auront lieu les funérailles le lundi 9 courant, à 10 heures, suivies de l'inhumation au cimetière de la Congrégation, à Rigaud.

DÉCÈS

M. MARCEL VAILLANCOURT

A Laval, le mercredi 4 janvier 1978, à l'âge de 60 ans est décédé Monsieur Marcel Vaillancourt, président de M.D. Vaillancourt Ltée et président de Chomedey Express Inc., Commissaire à la Commission Scolaire Chomedey de Laval depuis 10 ans, époux de Denise St-Denis.

Il laisse dans le deuil ses dix enfants: Lise, Liane, Michèle, Claire, Gilles, Paul, Guy, Alain, Luc, Benoit, et 13 petits-enfants.

Il était père de Gilles Vaillancourt, membre du Comité Exécutif de Ville de Laval et échevin du quartier Laval.

La dépouille mortelle est exposée au Salon J.C. Filiatrault, 76 rue Dussaullt, Laval-des-Rapides.

Le service funèbre aura lieu le lundi 9 janvier, 10:00 heures à l'Église Bon Pasteur, 400 rue Laurier, Laval-des-Rapides, l'inhumation se fera au cimetière de Laval situé dans le quartier Fabreville.

En vertu de la Loi 10

Les villes devront accepter les foyers de groupe

par Marie Laurier

Désormais une municipalité et ses résidents ne pourront plus empêcher l'établissement sur leur territoire de foyers de groupe, de pavillons ou de familles d'accueil qui se conforment aux règlements normaux de zonage.

Telle est la principale disposition qui ressort des amendements apportés à la Loi sur les services de santé et les services sociaux regroupés sous la Loi 10. Cette nouvelle législation a été adoptée à la fin de la dernière session de l'Assemblée nationale.

En annonçant cette mesure, le ministre des Affaires sociales, le M. Denis Lazure, a toutefois précisé que les foyers de groupe, les pavillons ou les familles d'accueil devront se conformer aux règlements normaux de zonage en vigueur sur le territoire de la municipalité où ils sont installés: distance entre les édifices et la rue, type de construction, etc.

Cette modification législative a été rendue nécessaire à la suite du refus de certaines municipalités de laisser s'installer des foyers de groupe, des pavillonsou des familles d'accueil sur leur territoire. D'autre part, certains résidants de ces municipalités se plaignaient de voir s'ériger ces établissements dans leur voisinage.

Pour justifier leur refus, les municipalités invoquaient le caractère résidentiel de certaines zones et refoulaient les foyers de groupe, les pavillons et les familles d'accueil vers les zones commerciales de leur territoire, milieu peu propice à la réadaptation.

La nouvelle Loi 10 modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux crée aussi une nouvelle catégorie d'établissements publics: les centres de réadaptation fonctionnelle, à l'intention des personnes dont l'autonomie physique est diminuée au point d'avoir besoin de services intensifs de réadaptation pour une période définie.

Elle reconnaît également aux bénéficiaires des établissements le droit d'obtenir leur dossier médical ou social et étend ce droit à tous leurs héritiers ou représentants légaux.

La loi accorde au bénéficiaire le droit de demander que l'établissement expédie une copie de son dossier à un autre établissement, un médecin ou un dentiste qu'il désigne. Si un établissement refuse de donner au bénéficiaire une copie de son dossier, celui-ci peut s'adresser à un juge de la Cour supérieure, de la Cour provinciale, de la Cour des sessions, de la Cour du bien-être social ou à la Commission des affaires sociales, qui ordonne la communication du dossier à moins que ce ne soit préjudiciable à la santé du bénéficiaire.

Selon M. Lazure, cette mesure ne diminue en rien la confidentialité des dossiers médicaux ou sociaux puisque les établissements doivent toujours obtenir l'autorisation des bénéficiaires avant de donner accès à leur dossier.

Dans une optique de décentralisation, la Loi 10 accorde plus de pouvoirs aux Conseils régionaux de la santé et des services sociaux (CRSSS), notamment en ce qui a trait à la création des commissions administratives nécessaires à la poursuite de leurs objectifs. Elle donne en outre à ces organismes le pouvoir de mettre sur pied et d'administrer des services communs pour les établissements de leur région.

Ainsi, la loi permet au ministre des Affaires sociales d'autoriser la location d'un édifice ou des travaux de construction ou de transformation d'établissements dont la valeur totale ou le loyer est inférieur à $1 million pour les centres hospitaliers et à $250,000 pour les autres établissements. Elle autorise également le ministre à suspendre, annuler ou refuser de renouveler le permis de tout détenteur qui ne peut assurer des services de santé ou des services sociaux adéquats.

Enfin, la loi oblige les établissements à préparer un plan d'organisation interne. Ce plan décrit les structures administratives de l'établissement, ses directions, services et départements. Toutefois, ces établissements ne sont plus tenus de faire approuver systématiquement leur plan d'organisation par le ministère, sauf sur la demande expresse du ministre.

Construction: la sécurité ne s'améliore pas

par Clément Trudel

Une fédération syndicale a rendu public hier un "rapport statistique sur la sécurité dans l'industrie de la construction".

L'analyse que fait la Fédération nationale des syndicats du bâtiment et du bois (CSN) de ce rapport rédigé en novembre 1977 par Louis La Rochelle, de l'Office de la construction du Québec, (OCQ), fait ressortir les points propres à inspirer le plus de craintes sur la tendance notée depuis 1966:

- il s'est produit 600 décès de travailleurs de l'industrie de la construction depuis 11 ans et, bien que la construction embauche 6% de la main-d'oeuvre québécoise, l'on constate que cette industrie est cause de 25% des morts dues à des accidents de travail;
- en 1976, l'Office de la construction a enregistré 12,591 infractions aux normes de sécurité sur les chantiers, mais n'a porté que 521 plaintes, ce qui est jugé nettement insuffisant par le président de la Fédération, M. Michel Bourdon, qui suggère d'éliminer les "avis préalables" permettant aux employeurs de s'en tirer à bon compte;
- on s'inquiète du nombre "effarant" d'accidents qui impliquent les travailleurs âgés de moins de 20 ans, deux fois plus vulnérables que leurs camarades de 30 ans et plus.

M. Bourdon estime insuffisantes les amendes imposées aux contrevenants, parle de "complaisance" de certains juges à l'endroit des employeurs et réclame pour sa fédération le droit de discuter avec l'OCQ de la façon d'utiliser les $6 millions que Québec s'apprêterait à accorder à l'Office pour l'aider à mieux s'acquitter de sa tâche.

En quoi consiste au juste le rapport La Rochelle? En neuf pages de textes commentant 34 tableaux statistiques. Certains de ces tableaux étaient des données valables pour la France en 1973, pour les États-Unis en 1974, ou pour l'Ontario dans les années récentes.

À plusieurs reprises, M. La Rochelle, dont la fonction est celle "d'analyste en sécurité à l'OCQ", attire l'attention sur des chiffres incomplets, sur les précautions à prendre lorsque la méthodologie ou les données de la Commission des accidents de travail et celles de l'Office de la construction ne sont pas identiques.

M. La Rochelle, après avoir rappelé que de 1970 à 1975, on a enregistré une hausse de 37% des accidents de travail au Québec, attire l'attention sur des secteurs où l'augmentation des accidents est plutôt phénoménale: hausse de 140% des accidents impliquant de la machinerie lourde et de 72% dans les travaux reliés aux lignes de transmission.

Après avoir affirmé que pour 1977, on accusait une hausse de 185% (par rapport à 1976) des infractions au Code de sécurité établi par l'arrêté en conseil 1576, M. La Rochelle tempère quelque peu cette affirmation puisqu'est survenu un changement dans l'application de ce code: les avis verbaux ont été pour ainsi dire supprimés en 1977, chaque infraction faisant désormais l'objet d'un rapport écrit.

Lors de cette conférence de presse au cours de laquelle on a annoncé pour bientôt la réaction de la CSN-construction aux travaux du comité Hébert (sur les amendements à la loi de la construction), M. Bourdon était accompagné de MM. Raymond Barbeau et Yvon Leclerc (Laurentides) ainsi que de M. Gérard Pelletier, préposé à l'information.

La CSN-construction dit vouloir surtout faire porter ses critiques sur les modes d'application du décret de la construction; réitère sa préférence pour une forme de tribunal qui ne connaîtrait que des causes reliées à l'industrie de la construction; et annonce qu'elle se montrera vigilante pour corriger les failles notoires qui jouent à l'encontre des travailleurs d'une vingtaine de corps de métiers de la construction.

Le rapport La Rochelle "illustre abondamment la situation que la CSN-construction dénonce depuis une douzaine d'années", affirme le communiqué. "Ce qui frappe, c'est que le mal va empirant", ajoute ce communiqué.

Les pires années furent 1966 et 1973, tant en chiffres absolus de décès qu'en pourcentage de décès dans la construction, par comparaison aux morts provoquées par des accidents de travail dans l'ensemble du Québec.

Si on mettait davantage en application un véritable règlement de placement, avance M. Bourdon, on cesserait d'exposer les moins expérimentés des travailleurs de la construction aux tâches les plus dangereuses. Pour appuyer sa campagne de sensibilisation, la fédération syndicale s'apprête, avec la collaboration de l'OCQ, à faire suivre des cours sur la sécurité à une vingtaine de syndicalistes CSN.

M. Yvon Leclerc, président du syndicat CSN de la construction dans les Laurentides, a déploré que l'OCQ ne collabore pas avec son syndicat pour accélérer les changements. L'un des moyens offerts aux quelque 150 inspecteurs de l'OCQ consiste à apposer des scellés sur toute installation jugée déficiente. Or, ces scellés sont bafoués même par des responsables du ministère québécois des Transports, a constaté M. Leclerc lors d'une visite à Mont-Laurier. Le même mépris des scellés aurait été courant sur les chantiers des Jeux olympiques en 1976.

COURS DE LANGUE ANGLAISE

Horaire 1978

Dates des Cours:

Jour	Soir
AUTOMNE:	AUTOMNE:
HIVER: 23 janv.-3 mars, 13 mars-21 avril	HIVER: 23 janv.-3 mai
ETE: 1er mai-9 juin, 19 juin-28 juillet	ETE: 13 mai-23 août
Lun.-Ven. —6 semaines —90 heures	Lun. et Mer. —15 semaines —90 heures
Matins: 0900-1200 — $225.	1815-2120 — $225.
Après-midis: 1300-1600 — $225.	Journée complète: 0900-1600 — $450.

Pour d'autres renseignements concernant l'examen de placement, veuillez faire votre demande en écrivant au:

CONTINUING EDUCATION
LANGUAGE INSTITUTE
BUREAU DU REGISTRAIRE
2170 rue Bishop, Ste. 203
Montréal, Québec H3G 2E9

université concordia

ou appeler: 879-8534

PROFITEZ~EN!

Soirées à Vanier

...apprenez L'ANGLAIS SANS FRAIS

Le Cégep Vanier vous offre cet hiver une série de cours d'anglais intensif ... des cours d'anglais pratique selon VOS BESOINS.

Que vous soyez un débutant ou que vous vouliez vous perfectionner, nous avons le cours idéal.

INSCRIVEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Renseignez-vous sur nos conditions d'exemption des frais de scolarité! Vous pourriez être éligible de suivre ces cours SANS FRAIS, à condition de:

- Prendre 12 heures de cours académiques par semaine.
- Avoir au moins 18 ans, avoir abandonné les études régulière depuis au moins un an, OU posséder un certificat du secondaire V.
- Être citoyen canadien ou immigrant reçu.

Les personnes inscrites subiront un test de classification avant d'être placées dans une classe répondant à leur niveau de connaissances.

Nous offrons aussi un programme spécial d'anglais intensif pour les entreprises commerciales et industrielles, tenant compte des besoins des employeurs et des employés. Nous offrons ce service sur place: à l'usine, au bureau, à l'heure et au lieu de votre choix.

Appelez pour prendre un rendez-vous d'inscription:
Date limite le 17 janvier 1978

333-3920

Du lundi au vendredi de 9h à 21h.

CÉGEP VANIER
Centre de l'Education Permanente
821 boul. Ste-Croix, Ville St. Laurent

ÉDUCATION DES ADULTES
HIVER '78

119 COURS OFFERTS

Oui, les adultes de la région pourront profiter d'un choix de cours vaste et complet.

MAIS AUSSI...

d'un nouveau collège qu'on vous invite à étrenner avec nous: encore plus d'espace à utiliser pour combler vos besoins.

...DES SERVICES...

- **Le Centre de Références et d'Informations** (le CRI) où Gilles Lavoie et Suzanne Payette sont à votre service pour vous aider à trouver réponses à vos questions de 13 heures à 21 heures.
- Trois cours de français par correspondance pour vous aider à améliorer votre français écrit.
- Cafétéria, stationnement, librairie, café-étudiant...

...NOUVEAUX...

- Une nouvelle bibliothèque équipée de nombreuses salles de travail et un nouveau service audio-visuel.
- ENFIN, un bloc horaire dans la journée dans les secteurs Sciences Humaines et Techniques Administratives.
- Des cours d'éducation physique dans un nouveau centre sportif et du bain libre.

INSCRIPTIONS: Du 4 au 13 janvier

Éducation des Adultes
CEGEP Rosemont,
6400, 16e Avenue,
Rosemont, Montréal,
376-6310

Le CEGEP, ça vous appartient aussi...

TECCART

Collège d'électronique moderne

TECCART

DÉCLARÉ D'INTÉRÊT PUBLIC

AUX COURS DE JOUR

L'INSTITUT TECCART DISPENSE LE PROGRAMME

ÉLECTRONIQUE No 243.03
ENSEIGNEMENT SUBVENTIONNÉ CONDUISANT AU DIPLÔME D'ÉTUDES COLLÉGIALES

AVANTAGES:

1—Les 6 sessions du cours professionnel normalement échelonnées sur 3 années scolaires sont comprimées en deux années au Teccart en augmentant le nombre de périodes de cours par semaine et en portant la durée de l'année scolaire à 11 mois.
2—PROGRAMME ENRICHI: l'Institut Teccart ajoute des périodes de cours en électronique pour rendre l'enseignement en conformité avec les récents développements surtout dans le domaine de la logique et des circuits intégrés.
3—L'équipement, les guides de manipulation et les nouvelles méthodes d'analyse en laboratoire, assurent une meilleure formation avec un sens pratique plus développé.

PROSPECTUS
FOURNI SUR DEMANDE
526-0493

INSCRIPTION: Pour s'inscrire il faut fournir les documents qui établissent l'éligibilité de l'élève pour le niveau collégial et remplir la formule d'inscription de l'Institut Teccart.

EXAMEN D'ADMISSION: Les candidats seront invités à passer un examen d'admission pour une meilleure évaluation des possibilités de réussite.

INSTITUT TECCART
3155, rue HOCHELAGA, MONTRÉAL
H1W 1G4

COLLÈGE PRIVÉ
DÉCLARÉ D'INTÉRÊT PUBLIC
EN VERTU DE LA LOI DE L'ENSEIGNEMENT PRIVÉ

D-7-1-78

Les ateliers du Collège des Jésuites

TRIMESTRE D'HIVER 1978

(janvier-mai 1978)

ALLEMAND:	Lundi, mardi, mercredi ou jeudi, selon le niveau.
ANGLAIS:	Lundi et mercredi ou mardi et jeudi ou vendredi et samedi
ESPAGNOL:	Mardi et jeudi
FRANÇAIS:	Mardi et jeudi
ITALIEN:	Mardi et jeudi
NIVEAUX:	Élémentaire, intermédiaire, avancé
MÉTHODES:	Audio-visuelle ou audio-orale selon les niveaux.
INSCRIPTION:	11 au 20 janv. 1978 De 8h. à 16h.30 et de 19h. à 21h. Toutes les inscriptions se font au secrétariat.

DÉBUT DES COURS: 23 janvier 78

LES ATELIERS DU COLLÈGE DES JÉSUITES

1150 ouest, boul. St-Cyrille, Québec, G1S 1V7
Tél.: 681-0107, postes 46 ou 47

C.E.G.E.P. AHUNTSIC

Session Hiver 1978
Cours du soir à temps partiel

ADMISSIONS ET INSCRIPTIONS: du 9 janvier au 20 janvier 1978, de 13h.00 à 20h.00, du lundi au jeudi, de 13h.00 à 18h.00, le vendredi.

DÉBUT DES COURS: semaine du 30 janvier 1978.

ÉDUCATION PHYSIQUE
Badmington
Conditionnement physique
Volleyball

ÉLECTRONIQUE
Circuits à courant alternatif
Circuits à courant continu
Circuits logiques
Électronique industrielle
Éléments de circuits
Éléments d'électronique
Machines rotatives
Principes de conception des systèmes d'éclairage
Systèmes asservis
Technique des impulsions

FRANÇAIS
Poésie
Théâtre
Roman
Essai
Linguistique

HISTOIRE et GÉOGRAPHIE
L'espace urbain
Histoire de la décolonisation et des problèmes du Tiers-Monde

HUMANITÉS
Histoire de l'art et esthétique
Histoire du cinéma

INFORMATIQUE
Cobol
Conception et implantation de systèmes
Introduction à l'informatique
Introduction au langage Basic
Introduction aux ordinateurs

LANGUES
Allemand
Anglais

MÉCANIQUE du BÂTIMENT
Chauffage
Climatisation
Contrôles de climatisation
Estimation
Plomberie
Réfrigération
Sciences graphiques
Ventilation

SCIENCES PURES
Biologie
Chimie
Mathématiques
Physique

SCIENCES SOCIALES
Anthropologie
Économie
Politique
Psychologie
Sociologie

TECHNIQUES ADMINISTRATIVES
Administration
Comptabilité
Comptabilité analytique
Droit des affaires
Finance
Fiscalité
Gestion des matériaux et inventaires
Introduction aux principes administratifs
Marketing
Mathématiques financières
Personnel
Prix de revient
Publicité
Science du comportement et gestion du personnel
Structure de l'entreprise

TECHNIQUES CORRECTIONNELLES
Droit pénal
Pénologie
Probation et libération conditionnelle
Techniques d'entretien et d'inverview

TECHNIQUES JUDICIAIRES
Droit statutaire
Législation et procédure ouvrière
Notions générales de droit
Officier de justice

TECHNIQUES DU GÉNIE CIVIL
Béton bitumineux
Charpente
Construction
Dessin de structure d'acier
Dessin de structure de béton
Direction d'entreprise
Expropriation et évaluation foncière
Génie municipal
Mécanique du bâtiment
Mécanique des sols
Milieu physique
Technologie des agrégats
Topométrie
Voirie

TECHNIQUES de GÉODÉSIE
Évaluation foncière
Lois et règlements
Photogrammétrie
Topométrie

Ces cours mènent à l'obtention d'un diplôme d'Études Collégiales, un Certificats d'Études Collégiales ou à une Attestation d'Études Collégiales, selon le cas. Pour plus de renseignements, vous adresser à:

Service de l'Éducation Permanente,
9155, rue St-Hubert, Montréal, H2M 1Y8
Tél.: 389-5921, postes 210-213.

Annuaire disponible sur demande

Le président Jimmy Carter a rencontré hier à Paris le leader socialiste François Mitterrand. (Téléphoto AP)

Carter met en garde Mitterrand contre une alliance avec le PC

PARIS (d'après Reuter et AFP) — Au cours des entrevues qu'il a eues hier matin avec MM. François Mitterrand et Robert Fabre, le président Carter a mis ces derniers en garde contre une éventuelle alliance avec les communistes, indique-t-on de source américaine autorisée.

Le chef de l'exécutif américain a fait état de la "préoccupation" que lui cause pareille eventualité lors de son entretien de vingt-cinq minutes avec le premier secrétaire du parti socialiste. Il a répété la même chose au président des radicaux de gauche. M. Carter a aussi déclaré à MM. Mitterrand et Fabre que le communisme l'inquiétait dans le contexte européen en général, ajoute-t-on de même source.

Seul des trois dirigeants de l'union de la gauche, qui a éclaté en septembre dernier, M. Georges Marchais, secrétaire général du Partis communiste, n'avait pas demandé à être reçu par le président des États-Unis.

Le fait que les commentaires de M. Carter ont été portés à la connaissance des journalistes par des membres de la suite du président américain pourraient embarrasser M. Mitterrand, estime-t-on de source informée. Tout porte à croire que les communistes, très sourcilleux en matière d'indépendance nationale, vont dénoncer les déclarations de M. Carter en les présentant comme une ingérence dans les affaires intérieures de la France.

Il est évident, que ces rencontres n'auraient pas eu lieu si la gauche n'avait pas de chance de l'emporter aux élections législatives des 12 et 19 mars prochains, en dépit des divisions actuelles entre socialistes et communistes.

En accueillant M. Mitterrand, le président Carter a déclaré "c'est un grand honneur de vous rencontrer. Nous avons beaucoup de choses en commun. J'aimerais discuter de cela avec vous et j'aimerais aussi avoir un échange de vues sur la situation au Proche-Orient". Le président a également demandé au premier secrétaire du parti socialiste français son opinion "sur des sujets politiques et économiques importants", précise-t-on dans l'entourage de M. Carter.

Le président Carter a ensuite loué devant les journalistes "le rôle bénéfique" joué dans la politique française par le premier secrétaire du PS. "S'il le pense, a dit M. Mitterrand, j'en suis heureux. Je pense que mon rôle aura été bénéfique ainsi que celui du PS s'il porte les espérances du peuple français au pouvoir et s'il assure au choix profond et historique de la gauche le succès".

"Mais ce succès, a ajouté M. Mitterrand, est parfaitement compatible avec une politique internationale d'amitié et de concours avec le peuple américain qui est notre ami traditionnel".

Il est probable, estime-t-on qu'aussi bien le président américain que le leader socialiste ont tenté de s'accorder des assurances réciproques. Pour M. Carter, il importe de savoir si un gouvernement de gauche en France restera fidèle à l'Aliance atlantique et ne créera pas un foyer de déstabilisation en Europe.

Pour M. Mitterrand, il s'agit de se prémunir contre toute tentative de sabotage d'une expérience de gauche en France. Il aura fait sans doute remarquer à son interlocuteur que la gauche ne pourra en tout état de cause gouverner sans un parti socialiste fort, garant des libertés et de la démocratie.

Représentant des couches moyennes, M. Fabre de son côté a pu expliquer que son mouvement était attaché à la libre entreprise bien que combattant en même temps les monopoles et les injustices.

Prochain sommet Sadate-Hussein-chah d'Iran

Israël poursuit la mise en place de colonies au Sinaï

JÉRUSALEM (d'après Reuter et AFP) — Le gouvernement israélien a fait connaître hier son intention de poursuivre résolument l'implantation de nouvelles colonies juives de peuplement dans le Sinai, en dépit de la reprise imminente des conversations de paix israélo-égyptiennes.

De son côté, le président égyptien Anouar Sadate rencontrera dans les jours qui viennent à Assouan le chah d'Iran, le roi Hussein de Jordanie et le roi Hassan II du Marco en prélude à ces négociations politiques et militaires.

Le gouvernement de M. Menachen Begin a "approuvé" hier les travaux préliminaires à la mise en place de huit nouveaux villages dans le saillant de Rafah, travaux engagés la veille. "Le plan de paix israélien stipule que les colonies israéliennes entre Eilat, Charm-el-Cheik, au sud, et le saillant de Rafah, au nord, demeureront où elles sont, précise le communiqué officiel publié à Jérusalem.

"Quiconque étudie nos propositions de paix rendre compte que nous voulons voir la plus grande partie de la région administrée par les Nations unies, les colons soumis à la loi israélienne et défendus par nos soldats", a déclaré à ce sujet le ministre des Finances, M. Simcha Ehrlich.

En outre, si l'on en croit hier soir la radio israélienne, le cabinet a décidé d'installer sur le champ vingt nouveaux avant-postes militaires ainsi que quatre agglomérations civiles dans le saillant de Rafah. La radio, dont l'information n'a pas été confirmée, ajoute qu'il a été convenu d'agrandir les colonies déjà existantes dans la région, qui pourront compter chacune jusqu'à 120 familles comme prévu initialement.

La controverse sur les colonies juives dans les territoires occupés risque d'être alimentée par l'annonce, jeudi, de l'admission du président du conseil et de son épouse au sein d'une coopérative agricole de la péninsule à Neot Sinai, M. Begin, qui disposera d'un bungalow, escompte, dit-on, y prendre sa retraite.

Selon la télévision israélienne, le "plan Begin" prévoit que la partie du Sinai bordant la frontière israélienne d'avant 1967 retournera sous souveraineté égyptienne. La zone serait néanmoins contrôlée par l'ONU, les colonies étant conservées avec des unités de défense israéliennes.

L'Égypte et Israël sont en train de mettre au point un accord sur l'avenir du désert du Sinai, a réaffirmé de son côté hier la chaîne de télévision NBC, citant son correspondant Bill Sternoff à Assouan, en dépit du démenti officiel de M. Jody Powell, le porte-parole de la Maison-Blanche, à ce sujet.

M. Sternoff, citant des sources égyptiennes et diplomatiques bien informées, avait affirmé des jeudi soir que l'accord prévoit un rôle plus important des États-Unis dans le maintien de la sécurité au Siani. Le texte, que les experts israéliens et égyptiens mettent au point, serait soumis aux comités politiques et militaires conjoints qui doivent se réunir prochainement, tant à Jérusalem qu'au Caire.

Selon le journaliste américain, l'accord porterait sur un désengagement israélien progressif, étalé sur trois ans. Au cours de la première année, toutes les colonies et installations israéliennes implantées dans le Sinaï depuis 1967 seraient démantelées, sauf six d'entre elles. Le drapeau égyptien serait hissé sur l'ensemble de la région, et le gouvernement du Caire y assumerait toutes les responsabilités civiles. Israël cependant maintiendrait une présence militaire en certains points stratégiques, notamment à Sharm el Sheik et El Arish.

Au cours de la deuxième année, Israël rapatrierait de même toutes ses installations implantées dans le corridor de Gaza, sauf l'une d'entre elles dont l'emplacement n'a pas été précisé. Enfin, la troisième année, les forces israéliennes se retireraient totalement de l'ensemble du territoire.

La sécurité dans le Sinai serait en outre coordonnée par une commission présidée conjointement par les États-Unis, Israël et l'Égypte, et les systèmes américains de détection électronique et de surveillance seraient renforcés.

L'approbation du gouvernement Begin concernant les huit points de peuplement du Sinai intervient après l'adoption par la commission Sharon chargée de l'implantation des colonies, d'un budget de $24.5 millions consacré à la mise en valeur de la péninsule. Israël a également fait savoir qu'il espère conserver ses droits sur ses découvertes de pétrole dans cette région.

Pour sa part, le président Sadate multiplie les consultations diplomatiques avant la réunion des commissions militaire et politique israélo-égyptiennes, le 16 janvier respectivement au Caire et à Jérusalem, dit-on de source proche du ministère israélien de la Défense, alors que l'officieux journal égyptien Al-Ahram assure que la commission militaire se réunira dès ce lundi 9 janvier. M. Sadate rencontrera à Assouan le 9 janvier le chah d'Iran, le 10 janvier le roi Hussein de Jordanie (la nouvelle a toutefois été démentie à Amman), le 19 janvier le roi Hassan du Maroc.

Le chah d'Iran examinera dans les prochains jours en Égypte, avec le président Sadate et le roi Hussein, les moyens de donner à ce dernier une autorité lui permettant de contribuer directement au règlement de la question palestinienne, estime-t-on à Téhéran.

Le plan du souverain iranien, exposé au président Carter et au roi Hussein lors de leur passage à Téhéran, consisterait à faire du souverain hachémite "l'homme-clé de la situation", en le faisant parler au nom des masses palestiniennes dont une part importante vit en Jordanie, afin de contourner "l'impossibilité" que représenterait un dialogue direct Israël-Palestiniens.

L'Arabie séoudite, dont l'attitude à l'égard des initiatives du président Sadate avait été réservée, jusqu'à ces derniers jours, est sortie de son silence pour réaffirmer son soutien, sans réserve, à l'OLP, en qualité de représentant du peuple palestinien, et apporter publiquement son appui au chef de l'État égyptien.

Dans une interview au quotidien espagnol El Pais, le président Hafez Assad affirme de son côté que, contrairement aux affirmations de M. Sadate, la Syrie est prête à se battre contre Israël, même sans le soutien de l'Égypte. Le chef de l'État syrien a par ailleurs accusé hier M. Sadate devant une délégation parlementaire américaine, d'emprunter le chemin de la reddition.

"Les États-Unis attachés à l'OTAN et la CEE"

Visite symbolique de Carter à Bruxelles

BRUXELLES (d'après AP et AFP) — Dernière et brève étape de sa tournée à l'étranger, le président Jimmy Carter s'est rendu hier à Bruxelles, où il a réaffirmé le soutien des États-Unis au Marché commun européen et à l'Alliance atlantique.

La courte visite du président américain à Bruxelles (six heures et demie au total) a surtout eu une valeur de symbole. M. Carter a été le premier président américain à se rendre à la commission de la CEE, l'exécutif de l'Europe des Neuf. Il a aussi tenu à marquer l'attachement permanent des États-Unis à l'égard de l'Alliance atlantique en conférant pendant une heure et demie au siège de l'OTAN avec les quinze ambassadeurs permanents de l'Alliance atlantique.

À la commission de la CEE, le président Carter a insisté sur trois points principaux: la force de l'économie américaine qui reste la plus puissante du monde occidental, la nécessité d'organiser les échanges commerciaux entre les trois grandes entités économiques de l'Occident: les États-Unis, l'Europe des Neuf et le Japon, et, enfin assurer à l'Europe des livraisons sûres et immédiates d'uranium pour ses centrales nucléaires.

Pour le dollar, le président Carter a cherché à rassurer les Européens inquiets de la dépréciation de la monnaie américaine, facteur de déstabilisation pour les échanges internationaux. Il a affirmé que la force sous-jacente de l'économie américaine garantissait la valeur du dollar, maintenant et dans l'avenir. Les Européens ont insisté pour leur part sur la nécessité de stabiliser la valeur du dollar.

M. Carter a également offert ses services à l'Europe des Neuf pour améliorer la position de négociation de la CEE à l'égard du Japon, avec lequel le Marché commun a un déficit commercial de 5 milliards de dollars. Le président américain a aussi confirmé aux Européenes l'appui des États-Unis aux efforts d'unification économique et politique de l'Europe des Neuf. Dans le secteur de l'énergie, il a enfin assuré les Européens que Washington n'était pas hostile à priori aux surrégénérateurs et que les États-Unis étaient un fournisseur d'uranium sur lequel on pouvait absolument compter.

Enfin, à l'OTAN, le président américain a insisté sur l'attachement de tout le peuple américain à l'Alliance atlantique "très précieuse". Plus que ses prédécesseurs, M. Jimmy Carter veut pratiquer une politique fondée sur l'égalité des quinze partenaires de l'Alliance qui sont, a-t-il pris soin de préciser, des "partenaires égaux et ayant les mêmes droits".

Il s'est engagé notamment à consulter et à se tenir à la disposition de ses partenaires pour toutes les questions importantes, allant des négociations SALT avec l'Union soviétique au problème du Proche-Orient en passant par la crise du dollar.

Le président Carter a voulu rassurer ses alliés atlantiques en indiquant notamment lui-même, au conseil de l'OTAN que "les relations entre les États-Unis et l'U.R.S.S. sont meilleures aujourd'hui qu'il y a six mois", a-t-on appris de la bouche d'un participant à la réunion du Conseil.

Les négociations américano-soviétiques pour une réduction des armements stratégiques (SALT) ont constitué l'essentiel de cet exposé à huis clos qui a duré un peu plus d'une heure. Les alliés n'ont rien à craindre, leur a-t-il dit en substance, les consultations transatlantiques s'intensifieront au fur et à mesure que les négociations approcheront de leur fin et rien ne leur sera caché.

Évoquant la conférence de Belgrade, deux ans après la signature de l'acte d'Helsinki, M. Carter a précisé, selon la même source, qu'il y voyait une occasion importante de passer en revue les relations Est/Ouest, de tenir compte des réalités, tout en insistant sur l'importance de prendre la défense des droits de l'homme.

Le président américain a assuré ses alliés que les États-Unis n'avaient aucun désir de réduire leurs efforts en Europe. Au contraire, dans une remarque préliminaire, il a déclaré: "Les États-Unis continueront à respecter intégralement leurs fermes engagements envers l'OTAN et à maintenir leurs forces au niveau requis. Le nombre des soldats américains en Europe augmentera de plus de huit milles au cours des prochains dix-huit mois".

Paris aménage son contrat avec le Pakistan

PARIS (Reuter) — La France a formulé de nouvelles propositions au Pakistan au sujet du projet de construction d'une usine de retraitement nucléaire dans ce pays, déclare-t-on de source bien informée à Paris.

La France se propose d'apporter des modifications au plan des futures installations de manière à éliminer la possibilité de produire du plutonium, et à réduire ainsi les risques des proliférations nucléaire.

En vertu de nouveaux plans, les installations ne produiront pas de l'uranium et du plutonium, mais un mélange de ces deux combustibles dont la séparation serait très difficile.

Par ce moyen, la France pourrait honorer le contrat passé avec le Pakistan tout en répondant aux garanties instituées pour prévenir la prolifération d'armements nucléaires.

Signé en 1976, ce contrat avait suscité les protestations des États-Unis. En septembre dernier, le président Giscard d'Estaing a ordonné un réexamen de la politique jusqu'alors libre d'exportation nucléaire de la France. Le président français entend aider les autres pays à se doter de sources d'énergie nucléaire tout en prenant les mesures nécessaires pour prévenir la prolifération d'armes nucléaires.

Des techniciens français aident actuellement le Pakistan à construire une centrale nucléaire de 600 mégawatts à Chasma sur l'Indus. Ce projet coûtera 525 millions de dollars.

YWCA
1355 ouest, Boulevard Dorchester
866-9941
Programmes exclusivement pour les Femmes
JANVIER
La femme et le système médical
LOUISE BRUNELLE-GAGNÉ, I.A.
lundi 19:30 h - 21:30 h
4 semaines - $20.00
Débute le 16 janvier
La femme et le système médical
FRANCE DANDURAND, I.A.
LISE LAPIERRE, t.s.p.
mardi 14:00 h - 16:00 h
4 semaines - $20.000
Débute le 17 janvier
Prise de conscience féministe
HÉLÈNE RENÉ
mardi 19:00 h - 21:00 h
8 semaines
Débute le 17 janvier
Frais minimes de $8.00
Formulaires spéciaux d'inscription pour ce groupe appelez poste 24
Sexologie
NICOLE ST-JEAN, sexologue
mardi 14:00 h - 16:00 h
3 semaines - $15.00
Débute le 17 janvier
La femme "Patron"
DANIELLE D'AOUST, M. Couns.
jeudi 18:00 h - 20:00 h
6 semaines - $30.00
Débute le 19 janvier
FÉVRIER
Les mathématiques démystifiées
LYNDA CHOQUETTE
mercredi 19:00 h - 21:00 h
8 semaines - $36.00
Débute le 8 février
La femme et la loi, I
HÉLÈNE STE-MARIE, avocat
jeudi 19:00 h - 21:00 h
3 semaines - $15.00
Débute le 16 février
MARS
Prise de décision
DANIELLE D'AOUST, M. Couns,
samedi le 4 mars - 10:00 h - 17:00 h
une journée - $12.00
Affirmation de soi, Phase II
DANIELLE D'AOUST, M. Couns.
jeudi 18:00 h - 20:00 h
4 semaines - $17.00
Débute le 16 mars
Pré-requis: avoir déjà suivi le programme Affirmation de Soi - 1ère partie.
La femme et la loi, II
HÉLÈNE STE-MARIE, avocat
jeudi 19:00 h - 21:00 h
3 semaines - $15.00
Débute le 16 mars
INSCRIPTION
À la réception: lundi - jeudi de 9:00 h à 21:00 h - le vendredi de 9:00 h à 18:00 h.
Carte de membre de la YWCA obligatoire - $12.00 par année (sauf pour l'atelier de Prise de Décision).
L'inscription se termine une semaine avant le début de chaque groupe.

BRASSERIE TEXAS
LA PLUS BELLE ET LA PLUS MODERNE BRASSERIE SUR L'ILE DE MONTRÉAL. PEUT ACCOMMODER 600 PERSONNES
3 SPÉCIAUX DU JOUR
$1.50
ROAST BEEF $2.50
T-BONE STEAK
$3.24
970 BOUL. DÉCARIE
VILLE ST-LAURENT
(PRÈS CÔTE-VERTU)
POUR RÉSERVATION
336-1420

NETTOYEUR
P. M.
Service d'une heure au comptoir
Service de chemises
8309 ST-DENIS
381-1322

Ecole Secondaire
Mont-Royal
2165, rue Baldwin
Montréal
Collège d'enseignement secondaire reconnu d'intérêt public par le Ministère de l'Éducation.
INSTITUTION PRIVÉE MIXTE
SEC. I, II, III, IV, V
EXAMEN D'ADMISSION 1978-79
Les 14 janvier et 2 février 1978
pour secondaire I et II
Se présenter dans les jours qui précèdent l'examen et remplir une demande d'admission.
N.B.: Pour secondaire III, IV et V, sur étude du dossier
Pour renseignements: 351-7851

La Chine de Mao
Du 10 février au 3 mars
2 places encore disponibles
Renseignements / réservations
PIERRE BROUILLETTE INC.
les conseillers en tourisme
Tél: 768-7186
Permis 11170636

ESPAGNOL ITALIEN
UN SOIR PAR SEMAINE
(MARDI OU JEUDI)
20 COURS
À LA POLYVALENTE ÉMILE-NELLIGAN
4750, av. HENRI-JULIEN (près métro Laurier)
DÉBUT DES COURS- 17 ET 19 JANVIER 1978
Autorisés à titre de culture personnelle (soir) par le ministère de l'éducation du Québec
PROFESSEURS COMPÉTENTS - PRIX RAISONNABLES
Depuis 1940, plus de 12,000 personnes ont suivi nos cours. Dès la première année, nos étudiants peuvent se débrouiller.
Pour renseignements, écrivez ou téléphonez à:
L'UNION DES LATINS D'AMÉRIQUE
844-6835 ou 844-2433
L'UNION DES LATINS D'AMÉRIQUE D-7-1-78
59 ouest, rue ST-JACQUES, bureau 203, MONTREAL H2Y 1K9
Je désire des renseignements au sujet de vos cours ☐ d'espagnol ☐ d'italien
aussi votre dépliant et un exemplaire de votre bulletin
NOM ..... TÉL. .....
ADRESSE .....

COLLÈGE VILLE-MARIE
École secondaire indépendante reconnue
D'INTÉRÊT PUBLIC
Par le Ministère de l'éducation
Direction:
M. Aurèle Daoust
EXAMEN D'ADMISSION
Pour le secondaire !
Garçons et filles
Les samedis 14 janvier 1978
21 janvier 1978
à 9 h a.m.
Coûts de l'examen: $3.00
Les élèves doivent apporter le bulletin final de l'année dernière et le bulletin le plus récent de l'année en cours.
2850, rue Sherbrooke est
Montréal, Québec. H2K 1H3
Tél.: 525-2516
Rendez-vous: Mme F. Boyer

Rhodésie: la guérilla dans les zones urbaines

DAR ES SALAAM (Reuter) — "Nous portons actuellement la lutte hors du maquis et vers les viiles. C'est l'évolution normale d'une guerre de libération", explique-t-on dans les milieux nationalistes rhodésiens à Dar Es Salaam.

Cette nouvelle tactique a été inaugurée par un attentat à la bombe à Bulawayo et deux attaques contre les localités de Shabanie et Norton. L'attaque contre Norton, à une quarantaine de km à l'ouest de Salisbury, a été l'une des plus proches de la capitale en cinq ans de guérilla. Elle a fait trois morts dans les rangs des forces de sécurité.

Dans les milieux nationalistes, on laisse prévoir d'autres raids de ce genre. "Ils devront être très soigneusement préparés. L'ennemi est très fort dans les villes et nous ne voulons pas nuire à notre peuple", ajoute-t-on.

L'un des dirigeants de la guérilla, M. Robert Mugabe, co-président du Front patriotique et chef des maquisards de la ZANU, basés au Mozambique, a déclaré le mois dernier que le front cherchait à mettre en place des "zones révolutionnaires" sous administration et défense africaines.

Dans cette optique, les maquisards ont pris pour cible les "villages protégés" ou les autorités rhodésiennes regroupent la nuit venue les populations locales. "Nous ne voulons pas voir notre peuple vivre dans de mauvaises conditions dans ces villages protégés. Nous voudrions en détruire le maximum et libérer nos gens. Certains de ceux qui sont libérés vont au Mozambique comme réfugiés et d'autres sont formés à la guérilla en Rhodésie même", dit-on de même source.

On souligne que l'intensification de la guérilla illustre la vanité de la prétention du gouvernement rhodésien de lui avoir porté un coup sévère lors du raid qu'il avait lancé en novembre au Mozambique. Le commandement rhodésien avait alors assuré avoir tué douze cents maquisards.

La couronne de Saint-Étienne est restituée par Vance à la Hongrie

BUDAPEST (d'après Reuter et AFP) — La couronne de Saint-Étienne, symbole de l'unité du peuple hongrois, a été restituée hier soir à la Hongrie au cours d'une cérémonie au Parlement de Budapest.

Il appartenait à M. Cyrus Vance, secrétaire d'État américain, de remettre ce symbole ancien dont les États-Unis avaient eu la garde depuis trente-deux ans.

S'adressant aux membres du gouvernement hongrois et aux responsables de l'Église, devant la couronne, le sceptre, l'ordre d'argent et l'épée à deux tranchants de Saint-Étienne qu'illuminaient les projecteurs, M. Vance a souligné que la restitution de ces reliques nationales témoignait de l'amélioration des relations entre Budapest et Washington.

"Ce trésor historique et religieux, qui a joué un rôle central dans l'histoire de votre nation pendant près de mille ans, doit rester en Hongrie pour le bénéfice de son peuple", a-t-il dit.

Depuis la fin de la guerre, la couronne de Saint-Étienne, qui symbolise également l'héritage chrétien du peuple hongrois, se trouvait dans les coffres du trésor américain, à Fort Knox.

Dans son allocution, M. Vance a rappelé la manière dont la couronne et les insignes de l'ancien royaume avaient été emmenés du pays en secret, pendant les derniers jours de la deuxième guerre mondiale, pour éviter qu'ils ne tombent aux mains des forces soviétiques.

Ayant gagné l'Autriche, les gardiens de la couronne devaient enterrer leur trésor près de Mattsee, dans la région de Salzbourg. Ce n'est qu'après avoir été faits prisonniers par les forces américaines qu'ils acceptèrent de le remettre aux mains du commandement américain.

Depuis lors, la Hongrie avait maintes fois réclamé la restitution de la couronne, mais le gouvernement américain estimait qu'une amélioration des rapports entre Budapest et le Vatican était d'abord nécessaire.

Comme prévu, M. Janos Kadar, premier secrétaire du parti socialiste ouvrier, n'assistait pas à la cérémonie afin de donner acte au souci de Washington de remettre la couronne à la nation hongroise, et non au seul gouvernement. Le président du conseil, M. Gyorgy Lazar, le président du Parlement, M. Antal Apro, et le cardinal Laszlo Lekai, chef de l'Église catholique hongroise, assistaient à la cérémonie.

Parlant au nom du peuple hongrois, M. Apro a souligné que les transformations intervenues en Hongrie depuis le 18 mars 1945, jour où la couronne fut transportée loin du pays, "n'ont pas diminué le respect du peuple à l'égard de ce symbole vieux de mille ans de notre nation".

L'esprit de cette cérémonie "nous affermit dans la conviction qu'une politique de coopération fructueuse entre pays à systèmes sociaux différents est la seule voie qui s'offre à nous".

De son côté, M. Vance avait en particulier fait état des Hongrois qui ont joué un rôle dans l'histoire des États-Unis. Il a évoqué le cas du colonel Michal Kovats, un officier responsable de la formation de la cavalerie sous George Washington.

Prenant la parole plus tard lors d'un banquet au Parlement, M. Vance a déclaré que les échanges américano-hongrois se développaient dans l'esprit de la déclaration d'Helsinki.

"Helsinki faisait partie d'un processus de détente plus large comme le président Carter l'a affirmé dans ses déclarations et par des actes comme sa récente visite en Pologne, les États-Unis sont décidés à améliorer le climat des relations politiques Est-Ouest, à avancer vers une réduction équilibrée et effective des armements et à obtenir des solutions durables aux divergences Est-Ouest" a-t-il dit.

Le protocole suivi pour la restitution est d'importance, surtout à l'égard des Hongrois émigrés qui voient, dans la décision du président Carter, une caution inadmissible donnée au régime communiste au pouvoir à Budapest et, en même temps, une profanation d'une relique sacrée.

Mais pas plus les nuances du protocole que la discrétion observée par le parti communiste — et qui est tout à fait conforme à la "manière Kadar" — ne sauraient dissimuler le sens et les interprétations politiques que les protagonistes donnent au geste des Américains, à commencer par les Hongrois eux-mêmes.

Pour les autorités de Budapest, la restitution de la couronne s'inscrit dans le droit sens des accords d'Helsinki et sert la politique de détente. Mais, au-delà des déclarations publiques propres à prévenir d'éventuelles difficultés au sein du camp socialiste lui-même, Budapest n'ignore pas la signification que Washington attache, de façon plus ou moins tacite, à sa décision.

Celle-ci est — sinon une récompense et un encouragement pour une certaine libéralisation — du moins le témoignage de mérites reconnus pour une différenciation du régime, pour un pragmatisme et une politique mesurée dont la société hongroise est la première à bénéficier.

Cette société est certes trop attachée à son passé et trop occidentalisée par son histoire, ses aspirations — voire ses nostalgies — pour mesurer sa gratitude envers les États-Unis et leur président. Mais les événements de 1956 l'ont, dans le même temps, rappelée trop rudement aux lois de fer de la géopolitique pour qu'elle oublie les limites du possible.

Le sentiment de la population hongroise rejoint, dans cette perspective les intentions américaines.

Les Hongrois portent indiscutablement le retour de la couronne au crédit de Janos Kadar dans la mesure où il vient s'ajouter à la conscience qu'ils ont acquise, au fil des ans, d'une amélioration et d'une normalisation relative de leurs conditions d'existence.

Un an après, les signataires de la Charte 77 répètent leur appel

VIENNE (d'après Reuter et AFP) — A l'occasion du premier anniversaire de la publication de la Charte 77 en Tchécoslovaquie, les signataires de ce document ont lancé hier un nouvel appel en faveur de la libération des prisonniers politiques et de la défense des droits de l'homme dans leur pays.

Dans un appel mis en circulation sous le manteau à Prague, mais dont le texte a été communiqué par téléphone aux correspondants étrangers, trois responsables du mouvement des droits de l'homme convient le gouvernement tchécoslovaque à un dialogue sur leurs doléances. Mais ce dialogue, déclarent-ils, ne pourra se poursuivre dans des cellules de prison ou les locaux de la police de sécurité.

Signé par l'ancien ministre des Affaires étrangères Jiri Hajek, le philosophe en disgrâce Ladislav Hejdanek, et une ancienne cantatrice, Mme Marta Kubisova, ce texte, qui formule sept demandes, annonce qu'une grève de la faim symbolique sera observée par des signataires de la Charte 77 pour marquer l'ouverture du procès en appel, devant la Cour suprême, des anciens metteurs en scène Ota Ornest et Frantisek Pavlicek, du dramaturge Vaclav Havel et du journaliste Jiri Lederer.

Ornest a été condamné en octobre dernier à trois ans et demi de prison. Lederer a été condamné à trois ans de prison. Les deux autres prévenus ont bénéficié du sursis. Tous, à une exception près, avaient signé la Charte 77, un document dont les 241 signataires originaux sont devenus 932 à la fin de l'année dernière.

Tout en reconnaissant que la Charte n'a pas modifié le système en place en Tchécoslovaquie, le document publié hier affirme néanmoins que la campagne lancée par les animateurs de la charte a eu un grand impact sur l'opinion, en amenant celle-ci à se rendre compte de l'étendue des atteintes commises aux droits de l'homme en Tchécoslovaquie.

"Bien que les heures les plus sévères de la répression paraissent passées, les partisans de la Charte, qui ont perdu leur emploi ou ne trouvent pas de travail, continuent d'être les victimes de méthodes d'oppression", ajoute le document.

Celui-ci formule les revendications suivantes:

— mise en vigueur de toutes les lois du pays, y compris celle du droit du citoyen de porter plainte, et subordination de la loi nationale aux accords internationaux;

— libération des détenus emprisonnés pour leurs activités en faveur des droits de l'homme;

— acceptation des obligations contractées par la Tchécoslovaquie en signant, il y a dix ans, une convention internationale sur les droits civiques et politiques;

— publication de l'ensemble des accords internationaux afin de permettre aux citoyens de veiller à la mise en vigueur des dispositions acceptées par le pays;

— sanctions contre les membres de la police coupables de violations des droits de l'homme action similaire contre les employés des média qui auraient "distribué de fausses informations";

— ouverture d'un dialogue, dans les conditions appropriées, entre signataires de la Charte et gouvernement.

Les auteurs de cet appel affirment que le mouvement de la Charte 77 a recueilli un large soutien à l'étranger, et qu'il se poursuivra en dépit des initiatives du gouvernement à son encontre. La campagne contre la Charte "n'est pas parvenue à atteindre ses objectifs, un fait qui démontre le bien-fondé des thèses de la Charte", ajoutent-ils.

RDA: correspondant du Spiegel refusé

HAMBOURG (AFP) — Les autorités est-berlinoises ont fait savoir à la direction de l'hebdomadaire de Hambourg Der Spiegel qu'elles avaient refusé l'entrée en RDA au nouveau correspondant de ce journal, a annoncé hier à Hambourg la direction du journal.

En début de semaine, les autorités de Berlin-Est avaient déjà fait savoir à la direction de Der Spiegel que l'accréditation du nouveau correspondant, M. Karl-Heinz Vater, en RDA était "refusée jusqu'à nouvel ordre".

Ces décisions font suite à la publication dans la dernière livraison de l'hebdomadaire du texte d'un "manifeste" écrit, selon l'ancien correspondant du journal, par un groupe d'opposants au sein du SED (parti communiste est-allemand). Ce texte avait été qualifié de "pamphlet inspiré par les services de renseignements ouest-allemands (BND)" par le gouvernement est-allemand.

Le représentant permanent de la RFA à Berlin-Est, le secrétaire d'État Guenter Gaus, effectuera lundi prochain une démarche officielle auprès du ministère des Affaires étrangères de la RDA à propos de ce refus, a déclaré, hier, le porte-parole du gouvernement de Bonn, M. Klaus Boelling.

Pologne: appel à plus de démocratie

VARSOVIE (Reuter) — Quatorze anciens responsables politiques polonais ont invité M. Edward Gierek, premier secrétaire du parti ouvrier unifié, à procéder à des réformes démocratiques dans le parti, la vie publique et l'économie, a-t-on appris hier.

Parmi les auteurs de cet appel, presque tous des anciens responsables du parti, figure M. Edward Ochab, soixante-et-onze ans, chef du parti par intérim en 1956 et chef de l'État au milieu des années 1960.

Datée d'octobre dernier, la lettre a été gardée secrète jusqu'à sa divulgation, par le "mouvement de la défense des droits civique et des Droits de l'homme" qui en a remis des copies aux correspondants étrangers.

Le document affirme que le pays se trouve dans un gâchis économique, et que le parti et l'État ont perdu la confiance du peuple. Pour seule réponse, les autorités ont recouru à la "répression" de travailleurs rebelles et à de la "propagande privée".

(tout près de la sortie 7 de l'autoroute des Laurentides)
L'ATELIER TERRE ET FEU
461 BOUL. DES PRAIRIES, LAVAL-DES-RAPIDES
cours de POTERIE
TOURNAGE
GLAÇURES
SESSION D'HIVER
À PARTIR DU 23 JANVIER
INSCRIPTION IMMEDIATE
681-3346

Visitez l'Europe, avec SETA VOYAGES
EN... AUTOMOBILE
ou EUROCAMPER-TOURMOBILE
Achetez ou louez une automobile neuve, hors taxes
PLAN VACANCES COMBINÉ AIR-AUTO
Renault — VW — Citroën
Fiat — Simca — Peugeot
Volvo — Micro-bus — etc...
Kilométrage illimité
Assurance internationale
Permis de conduire international etc.
Réservations billets: Bateau - Avion
ITINÉRAIRES routiers gratuits
BILLETS AVION TOUTES DESTINATIONS
DEPUIS 20 ans au service des voyageurs
SERVICE EUROPÉEN DE TOURISME AUTOMOBILE
1176, rue DRUMMOND, MTL — 861-0200
"Touring Club de France"
Permis no 13868252-0280

UNE PREMIÈRE PUBLICITAIRE AU QUÉBEC!
Une publicité en quête de qualité
Jean-François Pelletier
conseil en publicité et communication
À mon avis, l'étude intitulée "Une publicité en quête de qualité" apporte une contribution exceptionnelle aux sciences de la communication. Dans ce domaine, j'estime que l'ouvrage de M. Pelletier constituera une référence indispensable aux étudiants de mon cours.
JAMES R. TAYLOR
professeur agrégé en sciences de la communication Université de Montréal
$18.75 chez tout bon libraire... ou presque!
Édition et diffusion: Publicité Pelletier Limitée
1500, rue Stanley, bureau 425, Montréal
842-3989

planet-air Inc.
Tango & Samba
à
Rio et Buenos Aires
Départ: 25 février 1978
Retour: 12 mars 1978
$1,027 par personne
Avion et hôtel inclus
Planet-Air Inc.
Conseillers en Voyage
1050 est, boul. Dorchester
(514) 842-5856
Permis du Québec 12306437 - 0265

VENTE
Jusqu'au 14 janvier
de 20% à 50% de réduction
Choix important de nouveautés de la saison
AUX ÉLÉGANTS vous offre un peu plus... pour beaucoup moins!
AUX ÉLÉGANTS
1300 ouest, Ste-Catherine, Tél.: 866-5075

Au Poulet Doré
340 est, rue Sainte-Catherine
près de Saint-Denis
288-2441

BOURSES D'ÉTUDES SUPÉRIEURES DE L'UNIVERSITÉ CONCORDIA
On invite les demandes de bourses d'études supérieures de la part de candidat(e)s qui ont l'intention de poursuivre à temps plein des études supérieures conduisant à la maîtrise ou au doctorat.
Le mérite académique est de première considération dans l'octroi de ces bourses. Ces bourses valent de $2,300 à $6,000 plus les frais de scolarité. Dans de nombreux cas, elles peuvent être tenues pour une durée maximale de trois ans.
Date limite: le 1er février 1978
Annonce des bourses: le 1er avril 1978
Entrée en vigueur: le 1er septembre 1978
Pour obtenir de plus amples renseignements, ainsi que les formules de demande, il faut s'adresser à:
Bureau des études supérieures
Université Concordia
1455 ouest, boul. de Maisonneuve
Montréal, Québec H3G 1M8
Tel: (514) 879-7314
Concordia est une université de langue anglaise.

ANGLAIS LANGUE DE SPECIALITES
COURS DE SECRETARIAT ANGLAIS
COURS DE CONVERSATION
COURS DE CORRESPONDANCE D'AFFAIRES
COURS DE CONVERSATION AVANCEE
Horaire D'hiver 1978
Le lundi et le mercredi soir - 12 semaines - 45 heures - $115.
Tous les cours débuteront la semaine du 23 janvier 1978.
Tout nouvel étudiant doit passer un examen de placement avant le début des cours.
Pour renseignements supplémentaires, veuillez communiquer avec le:
BUREAU DU REGISTRAIRE
CENTRE D'EDUCATION PERMANENTE
INSTITUT DE LANGUES
2170, rue Bishop
Montréal, Québec H3G 2E9
ou appeler 879-8534.
université concordia

ANNONCES CLASSÉES RÉGULIÈRES
465-2145
• Chaque parution coûte $3.00, maximum 25 mots
• Tout mot additionnel coûte 0,10 chacun

ANNONCES CLASSÉES DU DEVOIR
Avis: Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces.
Le Devoir se rend responsable d'une seule insertion erronée.
Toute erreur doit être soulignée immédiatement.
S.V.P. téléphoner à 465-2145

ANNONCES CLASSÉES ENCADRÉES
465-2145
• Chaque parution coûte $5.60 le pouce
• Il n'y a pas de frais pour les illustrations.

Voir autres annonces classées, en pages 11, 12 et 13

Notre service d'
ANNONCES CLASSÉES
est assuré par
l'agence Valrain
C.P. 117
Brossard, Québec
J4Z 3J1

du lundi au vendredi
de 9h.15 à 18h.

465-2145

LE DEVOIR JNO

APPARTEMENTS A LOUER APPARTEMENTS A LOUER

Avez-vous déjà rêvé de vivre sur une île?...

Promenades des Iles, c'est un façon nouvelle et passionnante de vivre en appartement — un refuge où les citadins peuvent retrouver sérénité et sécurité.

Ancrez votre bateau à la marina ou taquinez le poisson sans sortir de votre propre cour arrière!

Un bon choix d'appartements à 1, 2 ou 3 chambres à coucher, avec:
- système de climatisation et de chauffage individuel
- système d'alarme anti-vol dans chaque appartement
- moniteur vidéo de sécurité
- moquette mur-à-mur

Vou apprécierez nos:
saunas, salle d'exercise, piscines intérieure et extérieure, court de tennis et marina.

A proximité de l'autoroute de Mirabel, de magasins, d'écoles et d'églises.

Promenades des Iles améliore la qualité de la vie en ville.

Directions: Autoroute Mirabel jusqu'au boul. Samson est, tournez à droite sur Carleton jusqu'au boul. Lévesque, tournez à gauche jusqu'à Promenades des Iles, tournez à droite.

9-1-78

'687-1622

PROMENADE DES ILES
2555 HAVRE DES ÎLES, LAVAL, QUÉBEC

DUVERNAY
VAL-DES-ARBRES
3½ et 4½ neufs moquettes, lave-vaisselle, intercom etc... Tout confort, site champêtre autobus et communication métro.
3220-3230
Boulevard St-Martin Est
Près d'AUTEUIL
661-3413
J.N.O.

GARÇONNIÈRES
2½, 3½
Meublées avec grand soin. Nouvel immeuble en hauteur du centre-Ville. Offrant salle de récréation, salle d'exercices, courts de squash, sauna et piscine.
Restaurant, comptoir de nettoyage à sec, dépanneur.
LA CITADELLE,
2125 ST MARC 935-4673.
9-1-78

BROSSARD
2 mois gratuit, 2½, 3½, 4½, face à l'arrêt d'autobus, direct métro Bonaventure et Longueuil, stationnement gratuit, chauffage électrique, 5 milles à pied des centres d'achats, 2920 Lapinière (coin pitre) **671-4185, 672-1079.**
10-1-78

CHÂTEAU-BOULOGNE
10620 Bois de Boulogne
3½, 4½. Avec 2 salles de bain et 2 balcons. Ascenseur. Jardin en face et parc en arrière. 2 autobus 163 et 180. Entre centre d'achats Rockland et Normandie. Près du métro. Édifice entièrement en béton armé.
334-2069 J.N.O.

Coin Gatineau et Édouard Montpetit; 2½ à sous-louer pour février, très propre $175. moins. Tél.: 735-0530. 9-1-78

Centre St-Michel, 4½ pas chauffé, semi-sous-sol, après 6 heures P.M. 725-3277. 9-1-78

OUTREMONT: 5 pièces, 2 chambres, cuisine et frigo, rénové en 77, chauffé, eau chaude, rez de chaussé, occupation immédiate $295. par mois. Entre 9hres. et 6hres. 272-9271. 9-1-78

LINTON, grand 4½, très propre, libre 1er février, $125.00. 738-3870 ou 352-2854. 9-1-78

LONGUEUIL: sous-sol duplex, très grand 4½, chauffage électrique, stationnement privé, près commission de transport de Montréal, libre immédiatement, 651-1998. 12-1-78

APPARTEMENTS A LOUER APPARTEMENTS A LOUER APPARTEMENTS A LOUER

QUAND ON COMPARE
L'HÉRITAGE
IL N'Y A AUCUNE COMPARAISON POSSIBLE

	L'HÉRITAGE	AUTRES
À L'ÉPREUVE DU FEU	✓	
CLIMATISÉ	✓	
PISCINE INTÉRIEURE	✓	
PATIOS PRIVÉS	✓	
TAPIS MUR À MUR	✓	

1-2-3 chambres à coucher sont disponibles. A proximité des écoles, moyens de transport et des magasins. Visitez nos modèles ou pour plus d'informations:
Appelez **337-2822**

L'HÉRITAGE
10500 boul. de l'Acadie
9h00 - 21h00 Lun.-Ven.
10h00 - 18h00 Sam.-Dim.

9-1-78

INOUÏ INOUÏ INOUÏ

Pas de loyer à payer avant mai '78
Profitez de cette offre inouïe: déménagez MAINTENANT à l'Île des Soeurs et ne commencez à payer votre loyer que le 1er mai '78.

L'offre est valide jusqu'au 28 janvier '78
Hâtez-vous. Venez habiter l'appartement qui vous convient. Choix complet. Rez-de-chaussée, étages. Studio, 1, 2, 3 chambres à coucher. Maisons de ville, 3, 4 chambres à coucher.

Déménagez maintenant à l'Île des Soeurs
La vraie bonne vie. Espaces verts. Golf, piscines. Centres communautaires et commerciaux. A quelques minutes du centre-ville.

Après le 28 janvier '78, il sera trop tard
Bureau de location: 200 de Gaspé. 769-8511. De Montréal, empruntez la sortie Île des Soeurs avant le poste de péage du pont Champlain. Suivez les enseignes jusqu'au bureau de location. Semaine: midi à 20h. Fin de semaine: 10h à 18h.

CE SERA PEUT-ÊTRE LA MEILLEURE DÉCISION DE VOTRE VIE.

10-1-77

l'Île des Soeurs
La vie en campagne — à quelques minutes de la ville.

1400 Ave. des Pins
PRÈS DE CEDAR
3½, 4½. Choix d'agencement de pièces, toutes commodités, vue panoramique de la ville et de la montagne. Stationnement intérieur. Immeuble impeccable, personnel chaleureux, piscine, sauna, tous les avantages du centre-ville. **Loyer: de $265. à $425. Pour rendez-vous: 842-8041. Bureau: 937-6134.**
LAVAL
350-360 Boul. Lévesque
3½, 4½, 5½
Appartements impeccables face à la marina. Toutes commodités, grand terrain à l'arrière pour les enfants, stationnement extérieur gratuit. Personnel chaleureux, excellentes normes de sécurité. Occupation immédiate ou ultérieure. **Loyer: de $165. à $225. Pour rendez-vous: M. Dubois: 667-2484, M. Racicot: 688-2786. Bureau: 937-6134.**
LES IMMEUBLES TRIANON
courtier
9-1-78

Sous-location place Bellerive Chomedey 1-1-78. 3½ chauffé, eau chaude, appelez le soir 873-6797 ou 688-8197 local 285. JNO

CÔTE-DES-NEIGES: 2 1/2 semi-meublé, tél.: 731-1026 après 6h. P.M. 10-1-78

CÔTE-DES-NEIGES: grand 3 1/2, chauffé, $160., libre le 15 janvier, 342-0534. 9-1-78

BLVD ROSEMONT: 2598, 3 1/2 chauffé, poêle, frigo, propre, $170. 331-1591. 14-1-78

CHOMEDEY: 3 pièces, meublé, électricité, $140. par mois. 681-7777. 10-1-78

RUE DE GASPÉ: 4½ chauffé, près Université, $170.50. Tél.: 343-7842 ou 731-7160. 10-1-78

Brossard, 2½ meublé, $155. par mois, pas de bail, tél.: 671-6133. JNO

TERRASSE OUTREMONT
33 Côte Ste-Catherine
2½ - 3 - 3½ - 4½
— cuisine équipée
— thermostat privé
— grand balcon privé
— intercom
— piscine intérieure
— stationnement intérieur
— sauna
— salle de réception
— occupation immédiate ou ultérieure
277-4139
9-1-78

EXCEPTIONNEL !
"Penthouse" décoré avec soin. Nouvel immeuble en hauteur du centre-ville. Offrant restaurant, comptoir de nettoyage à sec, et dépanneur.
Toutes les commodités
LA CITADELLE
2125 ST-MARC, 935-4673
9-1-78

ÎLE DES SOEURS
Appartement à 3 chambres à coucher $293.
Stationnement inclus.
Parc d'amusement pour enfants.
769-8513
9-1-78

N.D.G.: haut de duplex, 6½, chauffé, cuisinière et réfrigérateur, garage, frais peint, $300. pour le 1er février. 486-7641 ou 489-8782. 16-1-78

ST-LAURENT: 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, magnifiques, modernes, toutes commodités. 455-575-595 Blvd Laurentien. 747-2607 — 747-3298 — 744-4598. 9-1-78

VILLE MONT-ROYAL
2450 ATHLONE
3½, 4½, édifice avec ascenseur, lessiveuse et sécheuse à chaque étage. Stationnement intérieur, piscine extérieure avec sauveteur. Facile d'accès, à dix minutes de marche de la gare. Loyer: de $225 à $275. Pour rendez-vous: **738-7024;** bureau: **937-6134.**
2300 ST-MATHIEU
PRÈS DE SHERBROOKE
3½, 4½, agencements de pièces au choix. Toutes commodités. Occupation immédiate ou ultérieure. Immeuble impeccable, personnel chaleureux, service continuel de portier. Stationnement intérieur, lessiveuse et sécheuse à chaque étage. Piscine, sauna, tous les avantages du centre-ville. Loyer: de $250 à $375. Pour rendez-vous: **932-5064;** bureau: **937-6134.**
IMMEUBLES TRIANON
courtier
9-1-78

Le Bourg Ste-Adèle
CONDOMINIUM

Foyer
2 chambres à coucher
Intérieur en bois massif
Terrasse privée
$23,500. et plus
$1,500. comptant
Fin de semaine: **1-229-4824**
Semaine: **844-0714 277-5096**
9-1-78

PAXTON Ocean View Apts. 7451 Harding Avenue Miami Beach, Florida 33141. Nous acceptons les réservations pour la prochaine saison. Appartements et chambres à louer, à la semaine, au mois ou pour la saison.
9-1-78

À LOUER: Immédiatement, appartements 1½, 2½ pièces, au **Châteaufort, 1180 rue Fort, Montréal, Tél.: 932-7250.**
17-1-78

* *
WEST ISLAND Bonus spécial d'avant Noël, déménagez maintenant. Commencez à payer janvier 1978. Nouveaux appartements de 1-2-3 chambres à coucher. Thermostats individuels, tapis mur à mur, réfrigérateur, cuisinière. Appelez 620-3333.
* 9-1-78 *

* *
PIERREFONDS
BONUS SPÉCIAL D'AVANT NOËL
Déménagez maintenant. Commencez à payer en janvier 1978. Nouveaux appartements de 1-2-3 chambres à coucher. Thermostats individuels, tapis mur à mur, réfrigérateur, cuisinière.
APPELEZ 620-333
* 9-1-78 *

* **PIERREFONDS MEUBLÉS** *
Spécial d'avant Noël. Déménagez maintenant. Commencez à payer en janvier 78. Nouveau 1-2-3 chambres à coucher. Thermostats individuels. Tapis mur à mur. Réfrigérateur et cuisinière.
APPELEZ 620-3337.
* 9-1-78 *

LASALLE: 4 1/2, quadruplex, bas chauffé, immédiatement, garage, 626-2076. 19-1-78

CHRISTOPHE-COLOMB ET JARRY: 1 1/2, 3 1/2, chauffés, meublés ou non, poêle réfrigérateur, eau chaude fournie, 389-1175, 276-3216. 9-1-78

CENTRE-VILLE: studio penthouse, avec terrasse, vue sur le fleuve à sous-louer, 1er février $245. tout inclus. 932-6924. 10-1-78

AMEUBLEMENTS À VENDRE

Vente d'entrepôt, lits jumeaux $69.00, lits doubles $99.00, mobilier cuisine 5 morceaux $89.00, grand sofa et fauteuils $189.00, sofa lit $185.00. Aussi ameublements complets pour 3 pièces à partir de $475.00 meubles neufs et garantis. 945 Beaumont, Parc ext. 274-5519 J.N.O.

Complet 3 pièces neuf incluant mqbilier de chambre moderne, bureau triple 9 tiroirs, bureau monsieur, sofa faisant lit moderne avec chaise, table à café, lampes. Le tout $475.00 termes acceptés. 738-4761 J.N.O.

SURPLUS DU C.R.L. DE MTL: Pupitres en noyer et lamine noyer, simple ou doubles caissons, crédences de même facture; pupitres en chêne, 6 tiroirs: étagères, divisions, en métal, émail beige espaces à rangement latéral fermés armoire tiroirs, classeurs 110/220, ETC... Tables à dessin, classeurs variés, ETC...842-1895. 13-11-78

MEUBLES NON PEINTS: Vendons et fabriquons. Vaste choix (commodes, bureaux doubles et triples, bibliothèques, mobiliers de cuisine, etc.). Avons aussi matelas toutes grandeurs à prix d'aubaine. 207 est, Beaubien. Tél.: 276-9067 ou 790 Atwater 935-6716. J.N.O.

AU BUSSON tapis chinois 18 x 12 pi. $2,500. Komopistono, salle à manger Louis XIV $2,000. Karjes chambre à coucher Louis XVI $1,800. Bibliothèque chippendale $1,000. 739-8640 après 5 heures. 9-1-78

AIDES DOMESTIQUES

Boucherville, gouvernante sachant cuisiner pour luxueuse maison de retraite, 9 personnes, logée, nourrie, bon salaire: 729-3226. 9-1-78

AIDE-DOMESTIQUE demandée pour demeurer avec jeune famille de Westmount, 2 enfants, chambre et salle de bain privée, référence requise. Tél.: 933-5351 9-1-78

Garderait enfants de 2 à 5 ans. 523-4948. 9-1-78

ANIMAUX À VENDRE

CHIOTS BOXER enregistrés C.C.C. couleur bringé et faune, vaccinés, queue et ergots coupés. Téléphoner après 6hres. 670-7359. 7-1-78

Labradors chiots noirs enregistrés, excellents pour la chasse et les enfants. $125. 738-1112. 9-1-78

LOVEBIRDS (deux) et cage ovale sur pied $300.00. 331-2842. 9-1-78

Colies, Terreneuves, Setters Irlandais, Ghasasapsos, Pekinois, Epagneuls, Samoyedes, Labrador, Bergers anglais, (enregistrés) Claude Pilon St-Sulpice, (Chargex et Master Charge) 589-3928. 20-1-78

Chiots Collies enregistrés (Lassie). Particulier. Après 5 hres p.m. 658-0157. 9-1-78

ANTIQUITÈS À VENDRE

VENTE DE JANVIER
Meubles en pin,
Fini et Brut.
4670 St-Denis — 843-6106
GALERIE DES ANCÊTRES
15-1-78

Pour amateurs de meubles canadiens en pin: armoire bleue, panneaux soulevés, gonds. Coffres bleus, armoire à seaux, armoirette, commodes, buffet deux-corps, rouet très ancien, divan, encoignure et divers. 659-2651. 18-1-78

AUTOS À VENDRE

HONDA CIVIC 1975, 45,000 milles, moteur neuf, transmission neuve, 5 michelins, $2,000. ferme 522-4260. 9-1-78

FIREBIRD Formula, moteur 400 p.c. model 1976, 14,000 milles, excellent état, Dame propriétaire. Tél.: jour 281-8966, soir 738-3832. 12-1-78

MARQUIS 1973, 4 portes, équipée, radio et nouveaux radiaux d'hiver, prêt pour l'hiver, excellente condition, $1,700. Bernard 488-0825. 9-1-78

CHRYSLER 1976, Newport, 4 portes, air climatisé, vitres teintées, radio am-fm, bons pneus d'hiver, très propre, excellente condition 50,000 milles, $2,825. 683-4124. 9-1-78

PLYMOUTH 1976, Grand Fury custom, 4 portes, air climatisé, vitres teintées, power stering, power brakes, bon pneus d'hiver, très propre, excellente condition, 50,000 milles, $2,825.00 683-4124. 9-1-78

CHEVROLET 1976 Impala Station Wagon, air climatisé, vitres teintées, portes et vitres arrière électriques, bons pneus d'hiver, très propre, excellente condition, 54,000 milles $2,925.00 626-9299. 9-1-78

SAAB 75, manuelle, 28,000 milles, am/fm stéréo, peinture neuve, soir: 484-4472. 9-1-78

RENAULT 12 TL, 1974. Excellent état, entretenue par le concessionnaire $1,500. après 6 heures. 253-8109. 9-1-78

RABBITT 76, 4 portes, 20,000 milles, prix $3,600. Cause départ. Après 6 heures p.m. téléphoner 272-0624. 9-1-77

FIAT 128, 1973, 4 portes, radio cassette, pneus radiaux 39,000 milles, excellent état, doit vendre, $750. Tél.: 486-5390. 9-1-78

AUTOS À VENDRE

DIPLOMATE vend Chevelle Malibu 1977, 4 portes, équipée, 12,000 milles. Téléphonez 866-4048. 9-1-78

PEACER familiale 77, 5 m/m, 4 vitesses plancher, radio, 272-5595 après 18h. 9-1-78

BUREAUX À LOUER

AHUNTSIC
Il nous reste quelques bureaux à louer, variant de 800 pieds à 4,000 pi.ca. dans un édifice neuf avec climatisation centrale, ascenseur, stationnement intérieur et extérieur, occupation immédiate.
560 HENRI-BOURASSA OUEST
334-9130
16-1-78

BLVD ST-JOSEPH: près métro, affaires et résidence, 4½ pièces, ménage frais fait, plancher sablé. 279-0202. 9-1-78

CHALETS À LOUER

DOMAINE NEW GLASGOW, ski de fond, motoneige, luxueux chalets "Suisse" 2 et 3 chambres à coucher, foyer, laveuse, sécheuse, 29 milles de Montréal. Benoît Perras au 655-1324 ou Robert Girard au 1-438-1520. JNO

STE-AGATHE: Vacances, repos, luxueux bavarois flanc de montagne, cheminée pierre, toit cathédrale, meubles Thibault, location semaine (aussi période des fêtes + ski). Tél.: 256-6825 ou 1-819-326-5836. JNO

Chalet à louer St-Sauveur, au mois, 2 chambres à coucher, à proximité du ski, $1,000. 679-7540. 9-1-78

NOUVEAU RUSTIQUE chalet bavarois $31,650.00 incluant terrain et foyer, proximité des pentes de ski, mensualité $225. Tél.: 430-0430 et 861-0636. 6-2-78

A LA SEMAINE ou fin de sem., 2 chalets pour 4 et 8 personnes, à St-Côme (nord de Joliette). Sports d'hiver. Prix 7 jours ($75. et $125.), 3 jours ($45. et $80.). Tél.: 754-2911. 9-1-78

Luxueuse résidence, 5 chambres à coucher, près du mont Sutton, disponible pour semaine de ski, jour 932-3991, soir 482-4661, fin de semaine 1-538-2241. 9-1-78

CHANTECLAIR: chalet bavarois, luxueux, près des pentes de ski. Tarifs exceptionnels à la semaine, au mois, à la saison. Tél.: 514-430-0430, 861-0636. 14-1-78

CHAMBRES À LOUER

LINCOLN 1839, métro Guy, meublé, chauffé, lessive $90. à $102. 10-1-78

Belle grande chambre, tout confort, lavabo, frigidaire, poêle, laveuse-sécheuse sur l'étage. Très propre, 276-7670, 273-7694. 9-1-78

AVEC accès à la cuisine, bien meublé, frigidaire, lavabo, tapis dans chaque chambre, 2 minutes station métro Frontenac. 522-5288. 12-1-78

MOTEL RAPHAËL: Montréal-Ouest Grande chambre meublée, à la journée, semaine et au mois, avec poêle, réfrigérateur. 489-4911 16-1-78

BELLE chambre à louer, tout payé, poêle et réfrégirateur fournis, laveuse et sécheuse dans sous-sol $20. par semaine. 3270 Barclay apt. 3. 738-6832. 11-1-78

BOULEVARD ST-JOSEPH: 305 est, neuf, près métro Laurier, meublé, poêle et réfrégirateur individuel. 845-7532. 17-1-78

ROSEMONT, belle chambre, maison spacieuse, usage cuisine, référence $20. semaine 376-1917. 11-1-78

COMMERCES À VENDRE

RUE ST-HUBERT
2 apts. 2 x 7 et 1 commerce très central. Prix $62,000. **M. SAS 737-0755, 735-2761.**
LE PERMANENT
Courtier
9-1-78

Librairie d'occasion près Université de Montréal. Clientèle établie. 738-1263. 16-1-78

RESTAURANT licencié Montréal, très beau cadre, intéressant, urgent à vendre, cause maladie. Téléphonez le soir 5 à 9 heures 844-9219, 843-8723. 9-1-78

Charcuterie à vendre, équipement neuf, 728-9922. 10-1-78

Route de lait commerciale, cause maladie, communiquer au 324-4914. 16-1-78

COMMERCES À VENDRE

Salon de coiffure pour hommes, décoration moderne, tout équipé, centre-ville, Ste-Catherine et Lamontagne, édifice Rive gauche, renseignement 866-7789. 16-1-78

Salon établie depuis 15 ans, dans un excellent secteur commercial C.D.N. Queen Marie Loyer raisonnable $350. environ 900 pi. ca. 7 postes de travail, 7 séchoirs, 3 bassins, entièrement redécoré, très moderne, prix demandé $38,000. Veuillez prendre contact avec Paola 737-9490. 13-1-78

COURS

GUITARE classique et musique, professeur ayant expérience d'enseignement conservatoire européen, cours particuliers Ahuntsic, 381-2470. 16-1-78

COURS PRIVÉS

Désire prendre cours d'allemand chez moi, par professeur qualifié, de préférence le mardi, Rive Sud. 671-8048. 9-1-78

Cours de piano, bachelière préparant maîtrise, près métro Sherbrooke 844-0640. 9-1-78

PHOTOGRAPHIE: cours pour amateurs sérieux, 12 semaines, $140. Aussi location chambre noire. Informations: semaine 11 hres à 13 hres ou 17 hres à 20 hres. 523-4468. Samedi et dimanche 653-7291. 10-1-78

Polyglotte-orientaliste ayant plusieurs années d'expérience en russe, arabe, persan, turc (Moscou, Académie des sciences, terminologiste, professeur de langues, traducteur-rédacteur, interprète) cherche un poste rémunérateur: Université, Institut, Collège, Agence de traduction. Temps plein ou partiel. 731-6240. 9-1-78

Cours de russe et d'arabe privés pour débutants et avancés par professeur légalement qualifié. 731-6240. 9-1-78

Professeur d'anglais expérimenté, à domicile si désiré accent sur conversation 733-2484. 16-1-78

DEMANDES D'EMPLOI

Dame quarantaire, expérience du public, possédant bureau centre-ville et voiture, prendrait ventes, services divers ou représentation grandes marques. Référence: **Mme Martinelli 523-1858.**
12-1-78

Dactylo à domicile, travail rapide et soigné, tarif raisonnable. Téléphonez de 9 h 00 à 22 h 00 P.M. 271-3952. 9-1-78

PRENDRAIT important contrat de couture, expérience 20 ans. Écrire à: Agence Valrain C.P. 117, Brossard J4Z 3J1 Dossier B-103 9-1-78

DIVERS

PERDU le 27 décembre, bracelet breloque 6 têtes d'enfants gravés, 1 chaînette signe zodiac, souvenir. Tél.: 721-4096. 10-1-78

ENTRETIEN-RÉPARATIONS

Rénovations générales logements, bureaux, sous-sol, isolation et service de 24 hrs.
326-0368
21-1-78

Peinture extérieure, intérieure, estimation gratuite. 256-8909. 12-1-78

ESPACES DE BUREAUX À LOUER

CENTRE VILLE
ESPACE DE BUREAU ÉLÉGANT
APPROX. 2500 pi.ca. - Air conditionné, tapis et divisions. Idéal pour avocats et comptables agréés. Protégés par courtiers. **Appeler Mr. A Perner à 288-2170**
9-1-78

Québec édifice le Saint-Laurent Stationnement intérieur 418-647-1424. 19-1-78

ESPACES COMMERCIAUX À LOUER

BOUTIQUE
RUE CRESCENT
Espace commercial de prestige à louer, rez de chaussée, vitrines élégantes, emplacement exceptionnel.
jour: **747-9844**
soir: **484-6467**
11-1-78

MAISONS À LOUER

BD
MAISONS DE VILLE
À LOUER
2-3 CHAMBRES À COUCHER
ENTRÉES INDIVIDUELLES
COMMODITÉS
DE TOUTES SORTES
PLACE BEACONSFIELD
695-2740 J.N.O

ANNONCES CLASSÉES RÉGULIÈRES
465-2145
- Chaque parution coûte $3.00, maximum 25 mots
- Tout mot additionnel coûte 0.10 chacun

ANNONCES CLASSÉES DU DEVOIR
Avis: Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces.
Le Devoir se rend responsable d'une seule insertion erronée.
Toute erreur doit être soulignée immédiatement.
S.V.P. téléphoner à 465-2145

ANNONCES CLASSÉES ENCADRÉES
465-2145
- Chaque parution coûte $5.60 le pouce
- Il n'y a pas de frais pour les illustrations.

Voir autres annonces classées, en pages 10, 12 et 13

FERMES À VENDRE

A vendre ou à louer, 55 acres, charmante résidence, verger, piscine, 40 milles de Montréal, vente privée. Téléphone: 1-247-2997. 9-1-78

FOURRURES

Très beau manteau fourrure, patte d'astraka, noir (couture) confection Européenne, neuf taille 9-10 ans, valeur, $1,200. prix $900.00 651-7761. 11-1-78

INSTRUMENTS - MUSIQUE

Amplis: Fender twin reverb, $550. GBX: modèle GD2L $450., Guitare: fender, jazz base (72) $450. Guitare: Gibson, S.G. Divers (micro) 273-6570. 9-1-78

Flute traversière (aréa) $75. 642-1066. 9-1-78

LOCAL À LOUER

CLINIQUE MÉDICALE OU PROFESSIONNELLE
Local neuf, chauffé et climatisé d'environ 3,200 pi.car. ou caisse populaire très bien situé avec stationnement. Renseignements: **R. Taschereau 255-2801**
23-1-78

Demande local à louer Outremont pour atelier d'art, cave ou garage, très peu aménagement nécessaire. 738-4665. 10-1-78

LOGEMENTS À LOUER

Montréal Trust
LONGUEUIL
Logement 4½, chauffage électrique, peinture à neuf, plancher reverni récemment. "Domaine de Gentilly". $170.00 par mois. **Gilberte ou Gaston 651-5300, 468-3385 ou 675-9807.**
Courtiers 9-1-78

BELLECHASSE & VIAU 4½, bas, tapis, meublé, très propre, $260. 667-8850. 9-1-78

BROSSARD: grand 5 1/2, chauffage électrique, stationnement extérieur, tapis mur à mur, chambre à lavage, $200. - $225. 672-6658. 9-1-78

CÔTE-DES-NEIGES: à louer bas duplex 5 1/2, grand sous-sol fini, garage chauffé, 2 voitures, situé près collège Marie de France, chemin Reine-Marie 737-5613. 9-1-78

AHUNTSIC, joli bas de duplex, résidentiel 5 1/2, sous-sol fini, chauffé, garage, métro Sauvé, $375. mensuel, tél.: 728-5221 — 674-9477. 16-1-78

CHOMEDEY: 5 1/2 bas de duplex, neuf, avec garage, remise et terrain. Blvd. Jarry, près des services. Chauffage électrique non fourni, occupation immédiate, $350. par mois. 689-4663. 9-1-78

BORD DE L'EAU: Île St-Jean, 1380 Paquin, 3 1/2 et 4 1/2, site magnifique, condition alléchante. 621-8623. 10-1-78

LOGEMENTS À LOUER

OUTREMONT: Côte Ste-Catherine, extra spécial, bas de duplex, pas chauffé, 3 ou 4 chambres à coucher, grande cuisine, salle de jeu avec foyer, garage. $700. appeler 387-3110. 9-1-78

LAVAL: Ste-Rose, grand 4½ tout confort, domaine Champs Fleury, disponible immédiatement 625-3661. JNO

Un logement 4 pièces, petit, près métro Frontenac, tél.: 522-5288. 12-1-78

Grand 3 1/2, $100. par mois, chauffage électrique, 5305 Bélanger Est, 725-0158. 9-1-78

Haut de duplex, 7 1/2, N.D.G. près Sherbrooke, très clair, salle de bain rénovée, foyer, boiserie, livre immédiatement, $235., tél., soir 488-6602. 9-1-78

AHUNTSIC: grand 4 1/2, 10653 DeLormier après 5 hres. 9-1-78

VILLE D'ANJOU, haut de duplex, 5 pièces chauffées, libre 1er mars 1978 $230. 351-2305. 10-1-78

N.D.G. Haut de duplex, 7½, stationnement privé, cuisinière fournie, libre immédiatement, $275. 488-7319. 10-1-78

DELORIMIER rue Mont-Royal, 4½ pièces chauffées, 2e étage tél.: 524-0539. 9-1-78

LAVAL DES RAPIDES, 4½ à sous-louer près autobus, libre 1er février $200. par mois. 667-1391. 9-1-78

3 pièces fermées, chauffées, eau chaude comprise, tapis mur à mur, métro Pie IX, $140.00. 253-3227. 17-1-78

BERLING, 5 à louer, libre, $140. 474-3951. 9-1-78

VILLE-ST-LAURENT: 7 pièces, quartier résidentiel, chauffé, à sous-louer pour février, $300.00 par mois. Tél.: 332-6259. 9-1-78

Nouveau Rosemont près des Galerie d'Anjou, grand 4½ neuf, libre immédiatement, 353-3637. 8-1-78

Logement non-chauffé, 5 pièces, 3e étage, rue St-Laurent, 727-4142, 769-3743. 9-1-77

LOGEMENTS À LOUER

2,200 SHERBROOKE EST: appartement #1, près hôpital Notre-Dame, sous location 3 mois, très grand 3 1/2, grand salon, salle à diner, grande chambre, cuisine, chauffé, complètement et très bien meublé, laissé complet tel qu'habité par propriétaire en Floride: télé couleur, système de son, vaisselle, etc... Idéal pour couple, médecin, stagière, infirmière. $250.00 par mois, stationnement inclus. Tél.: jour et soir 353-2845. Soir seulement 526-9096 ou 688-4874. 11-1-78

MAISONS A LOUER

MAISON DE VILLE, 3 chambres à coucher, 2 étages, garage, sous-sol, 2 chambres de bains, près écoles et transport. 678-5737. 12-1-78

BROSSARD: Asterville bungalow, 3 chambres à coucher, salle de jeu et bar au sous-sol buanderie, grand salon avec foyer, cuisine avec poêle et réfrigérateur, terrain boisé. 678-5737. 12-1-78

VILLE MONT-ROYAL: bien planifiée, magnifique maison 3 chambres à coucher, salon avec foyer, cuisine et salle à manger séparée, 2½ salles de bains, sous-sol fini, garage intérieur, air conditionné central, chauffage électrique, disponible pour occupation immédiate, loyer à discuter. Disponible aussi pour location commerciale. Tél.: 735-2244 ou 937-2569. 10-1-78

ST-BRUNO: bungalow 8 pièces avec garage, très beau terrain avec piscine, libre immédiatement, $400. par mois. 653-7780. 9-1-78

CARTIERVILLE rue St-Evariste, bungalow moderne, ensoleillé, cuisine de luxe, tout équipé, garage, chauffage électrique, près autobus, parcs, écoles, hôpital, 10 min. du métro, $500. Occupation immédiate. Tél.: 336-1477. 16-1-78

MAISON À PARTAGER

25 milles de Montréal, campagne, maison ancestrale, cherche personne responsable, chambre privée, voiture nécessaire, tél.: 473-1688. 9-1-78

MAISON DE CAMPAGNE À LOUER

VAL MORIN: Parc magnifique, en plein centre du ski, 5 chambres à coucher, 2 salles de bains, cuisine moderne avec lave vaisselle, foyer. Du 15 janvier au 15 avril: $1,500.00. Déneigement inclus. Pas de groupe. Appeler après 20 hres la semaine 341-6630 ou fin de semaine 1-819-322-3330. 9-1-78

OFFRES D'EMPLOIS

British airways
recherche
SECRÉTAIRE
EXÉCUTIVE BILINGUE
pour son Chef d'escale à L'aéroport de Mirabel
Les fonctions comprennent la dactylographie et la sténographie ainsi que diverses tâches administratives.
Expérience de ligne aérienne souhaitable. Salaire et avantages sociaux excellents.
Envoyer curriculum vitae, avant le 13 janvier, au
Chef du Personnel
PVM 16e étage
Montréal, H3B 2B8
10-1-78

VOUS RETOURNEZ SUR LE MARCHÉ DU TRAVAIL?
Vous aimeriez un changement?...
TENUE DE LIVRES
Exigences:
— Expérience en tenue de livres
— Diplôme collégial ou l'équivalent
— Dactylographie
— Bilingue
AVANTAGES:
— Ambiance agréable
— Centre ville accès (intérieur métro)
— Salaire attrayant pour le candidat(te) qui réussit.
APPELEZ:
L'agent de recrutement. Garantie compagnie d'assurance de l'Amérique du Nord. Tél.: **866-6351 poste 272.**
9-1-78

ASSISTANTE-COMPTABLE, pour étude d'avocats. Expérience sur système Mcbee de préférence. Communiquer avec **M. François Cousineau, 842-9841.**
14-1-78

SECRÉTAIRE JURIDIQUE
3 ANS EXPÉRIENCE
DROIT CIVIL
527-2101
J.N.O.

Secrétaire légale bilingue, centre-ville, expérience requise, 871-1443. 14-1-78

CHLORIDE, technicien, personne requise pour l'élaboration des devis manufacturiers de chargeurs de batteries. Expérience en électronique, transformateurs, filtreurs etc. avantageux. Appeler pour entrevue: R.H. Minter 735-2573. 9-1-78

BUREAU D'AVOCAT, secrétaire légale ayant expérience en litiges, bilingue. Mme Stekens 861-1851. 10-1-78

OFFRES D'EMPLOIS

SCAC TRANSPORT CANADA INC.
INTERNATIONAL FREIGHT FORWARDER
— A les positions suivantes disponibles pour personnes BILINGUES et QUALIFIÉES.
— Bureau Centre-Ville-Station Métro
— Salaire selon qualifications:

TRANSIT MARITIME
*** GÉRANT IMPORT-EXPORT**
— Minimum 8 ans expérience transit
— Ambitieux, dynamique
— Désireux assurer, sa promotion dans jeune compagnie.

*** COMMIS IMPORT-EXPORT**
— 3/4 ans expérience transit
— familier avec procédures et documentation

COMPTABILITÉ
*** BOOKKEEPER**
— 5 ans d'expérience
— Tenue de livre complète
— Dactylographie

TÉLÉPHONER À **288-8956**
9-1-78

COMPAGNIE D'ASSURANCE
GUARDIAN DU CANADA
ASSURANCE-VIE

DIRECTEUR D'AGENCE AU SERVICE DES COURTIERS
La Compagnie d'Assurance GUARDIAN DU CANADA recherche un représentant intéressé à développer le service d'assurance-vie auprès de ses courtiers, par l'entremise de la COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE DE MONTRÉAL.
EXPÉRIENCE:
Le candidat devra posséder un minimum de 3 ans d'expérience pratique dans le domaine de l'assurance-vie.
FONCTIONS:
Donner le service et voir au développement du produit de l'assurance-vie auprès des courtiers en assurances générales.
AGE: Entre 25 et 40 ans.
RÉMUNÉRATION:
Excellent salaire de base fixe, plus automobile, plus compte de dépenses, plus commissions sur ventes personnelles, en plus des bénéfices marginaux.
ENDROIT:
Le candidat sera appelé à travailler à Montréal et les environs.
COMMUNIQUEZ AVEC MME H. BOURASSA
842-7111
Local 265
Entre 8:45 et 15:30
9-1-78

COMMIS
Notre bureau situé au centre-ville a présentement un poste disponible pour commis de bureau.
Les personnes qualifiés seront bilingues, possèderont un diplôme d'études secondaires, une dactylographie précise et auront de bonnes aptitudes pour les chiffres.
L'expérience dans le travail général de bureau serait un précieux atout.
Si vous êtes intéressée veuillez vous adresser au:
SERVICE DU PERSONNEL
LAILA MOURAD
Trust Royal
630 ouest, boul. Dorchester,
6ième étage
Montréal H3B 1S6

GÉRANT ENTREPRISE DE CAMIONNAGE
Nous avons besoin d'une personne expérimentée dans l'industrie du transport par camions pour diriger les opérations physiques de notre terminal et de notre flotte de camions.
Ce poste est l'opportunité rêvée d'une excellente carrière et devrait intéresser les gérants actuels ou leurs assistants qui se sentent prêts à assumer de plus grandes responsabilités.
Nous sommes une grande compagnie prospère et établie depuis longtemps et voulons continuer de grandir.
Ceci est l'occasion de grandir avec nous en introduisant des méthodes et procédés nouveaux, modernes, systématiques et innovateurs.
Salaire et bénéfices seront supérieurs.
Toutes réponses seront strictement confidentielles.
S.V.P. envoyez curriculum vitae à:
Agence Valrain,
C.P. 117, Brossard,
Qué. Dossier A-148.
30-12-77

SPÉCIALISTE D'ÉCLAIRAGE EN ARCHITECTURE
Notre firme est à la recherche d'un représentant avec expérience afin d'offrir nos produits aux architectes ainsi qu'aux ingénieurs conseillers en électricité.
Secteur de vente à travers le grand Montréal.
Bon salaire à discuter, programme motivé.
Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae:
Agence Valrain, C.P. 117, Brossard, J4Z 3J1.
Dossier B-106.
14-1-78

SECRÉTAIRE BILINGUE DACTYLO, salaire selon expérience, faire parvenir application avant le 12 janvier 78 à Mme J. MacDonald directeur, L'A.R.S.S.G.M., 6000 Avenue Fieldrig., pièce 122 Montréal H3X 1T4, 482-6166. 10-1-78

ASSISTANTE-DENTAIRE bilingue avec expérience à la chaise, centre-ville. Du lundi au jeudi 849-7771 ou envoyez un curriculum vitae aux Docteurs Durand, Larose, Adams et Roux, 1466 Crescent, Montréal H3G 2B6 7-1-78

CONSEILLER LÉGAL d'une association professionnelle est à la recherche d'une secrétaire maîtrisant parfaitement la langue française parlée et écrite. Bureau situé dans le nord-est de la ville Horaire et conditions de travail à discuter. Communiquer avec Mlle Sanche à: 376-7861. 10-1-78

SECRÉTAIRE LÉGALE requise. Expérience et bilingue. Contacter Norten Ségal. Tél. 866-8881. 9-1-78

PHARMACIEN, travail plein temps, Laval 669-3567. 16-1-78

OFFRES D'EMPLOIS

HÔPITAL GÉNÉRAL DE BAIE COMEAU
Baie Comeau, Qué.
requiert
TECHNICIEN EN RÉADAPTATION
DURÉE pour huit (8) mois environ.
NATURE DE LA FONCTION
Personne qui applique différentes techniques de physiothérapie selon une prescription médicale dans le but d'assumer une réadaptation fonctionnelle; applique les traitements en utilisant entre autre de l'équipement; informe le patient dans le but de rendre ce dernier autonome dans son traitement; enregistre au dossier du bénéficiaire les traitements donnés.
QUALIFICATIONS
Doit détenir un diplôme de fin d'études collégiales avec spécialisation en réadaptation d'une école reconnue par le Ministère de l'Education.
SALAIRE
Selon convention collective en vigueur.
Envoyer curriculum vitae à:
Hôpital Général de Baie Comeau
La Direction Générale
79, Mance
Baie Comeau
G4Z 1M9
10-1-78

Les Supermarchés Dominion Ltée
SECRÉTAIRE BILINGUE
Nous sommes à la recherche d'une secrétaire bilingue
QUALIFICATIONS:
Cours secondaire, Sténo,
Dactylo (35 mm) avec expérience
Conditions de travail excellentes
Bonnes possibilités d'avancement et nombreux avantages sociaux
Se présenter au
Service du Personnel
6855 Côte des Neiges
Montréal
9-1-78

COMPAGNIE D'ASSURANCE
GUARDIAN DU CANADA
ASSURANCES GÉNÉRALES
Notre compagnie qui est en pleine période d'expansion est à la recherche de candidats (es) désirant travailler pour une entreprise dynamique, offrant de nombreux bénéfices marginaux.
Biens commerciaux / souscripteur
ÂGE: Entre 23 et 30 ans
EXPÉRIENCE: 2 à 3 ans
SCOLARITÉ: Secondaire V ou C.E.G.E.P. I et II
LANGUES PARLÉES: Français et Anglais
SALAIRE: Selon les qualifications
— Être membre ou étudiant de l'Institut d'Assurance du Québec serait un atout.
POUR RENDEZ-VOUS, contactez Mme M. Reid en composant: 842-7111, local 237 ou 250
Entre 8:45 et 15:30 9-1-78

SECRÉTAIRE DES COMITÉS
L'Association des médecins de langue française du Canada est à la recherche d'une personne mature possédant de l'expérience en rédaction de procès-verbaux.
QUALIFICATIONS REQUISES:
— Excellente dactylo et sténo
— Excellent orthographe et vocabulaire français
— Sens de l'organisation
— Esprit de synthèse
POSTE CONSISTE À:
— Assister aux diverses réunions des Comités et voir aux convocations.
— Prendre les minutes de ces Comités et
— En rédiger les procès-verbaux.
SALAIRE À DISCUTER
BÉNÉFICES MARGINAUX
POUR RENDEZ-VOUS CONTACTER MLLE MARCHAND **273-8376.**
9-1-78

CORPORATION DU CANTON DE RAWDON
OFFRE D'EMPLOI
SECRÉTAIRE-TRÉSORIER
La Corporation du Canton de Rawdon requiert les services d'un secrétaire-trésorier. Le (la) candidat(e) à ce poste doit être parfaitement bilingue en plus de posséder une certaine expérience dans le domaine municipal.
S'il vous plait faire parvenir votre curriculum vitae avant le 17 janvier 1978 au:
Conseil Municipal
Canton de Rawdon
C.P. 730
Rawdon
J0K 1S0
11-1-78

COMMIS GÉNÉRAL
Personne mature, bilingue, expérience dans la collection, correspondance bancaire, ouvrage général de bureau et d'ordre clérical. Une auto est nécessaire, faire application un résumé à la main, expérience et salaire demandé au:
Gérant du Personnel
Lawson Packeting Ltd
6674 Esplanade
Montréal, H2V 4L7
9-1-78

SECRÉTAIRE
1 an ou plus d'expérience, sténo, dactylo, bilingue, bureau situé place du Canada. Tél.: **878-9381.**
13-1-78

SECRÉTAIRE DE RELATIONS PUBLIQUES
$11,000.00
Ayant 5 ans d'expérience et une bonne connaissance orale et écrite du français et de l'anglais. Assister le directeur dans des tâches d'information et de développement de l'entreprise auprès du public et des médias. Écrire à:
Anne-Marie Sylvestre
Bourse de Montréal, C.P. 61
Tour de la Bourse
Montréal, P.Q. H4Z 1A9

Technicienne de laboratoire demandée pour travail à temps complet ou à temps partiel, dans un laboratoire privé, bilingue. Expérience requise en prise de sang. Pour entrevue communiquer avec Mme Brigitte Charneux 842-6808. 10-1-78

Secrétaire bilingue, expérience médicale de préférence. Devra pouvoir fournir références. Tél.: le soir après 7 hrs. 272-5043. 12-1-78

Personne demandée pour un entrepôt, bilingue, pas d'expérience nécessaire, contacter Métropolitain Optical Ltd. 5110 Courtrai Ave, Montréal 733-8284. 14-1-78

OFFRES D'EMPLOIS

COMPAGNIE D'ASSURANCE
GUARDIAN DU CANADA
ASSURANCES GÉNÉRALES
Notre compagnie qui est en pleine période d'expension est à la recherche de candidats(es) désirant travailler pour une entreprise dynamique, offrant de nombreux bénéfices marginaux.
Représentant spécial (inspecteur)
ÂGE: Entre 23 et 35 ans
EXPÉRIENCE: :2 à 3 ans
SCOLARITÉ: Secondaire V ou C.E.G.E.P. I et II
LANGUES PARLÉES: Français et Anglais
SALAIRE: Selon les qualifications
— Être membre ou étudiant de l'Institut d'Assurance du Québec serait un atout.
POUR RENDEZ-VOUS, contactez Mme M. Reid en composant: 842-7111, local 237 ou 250
Entre 8:45 et 15:30 9-1-78

INGÉNIEUR
MÉCANIQUE ou CHIMIQUE
Demandé pour notre département de recherches et développements situé à LaSalle. Une à deux années d'expérience requises dans l'industrie des pâtes et papiers ou de chauffage et vente, location. Expert en mathématiques et notion de la programmation serait un atout. Excellents avantages sociaux. Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à:
Midland Ross du Canada
304, rue St-Patrick,
LaSalle, H8N 2H1
12-1-78

POSTE DE GÉRANT D'EXPÉDITION
Ouvert dans une manufacture de moyenne envergure, dans le centre-ville avec les qualifications suivantes:
— Devra s'occuper des commandes, du shipping
— Relation avec clients
— Devra être diplomate avec les employés et les clients.
— Parfaitement bilingue
— Envoyer curriculum vitae avec photo si possible
— **À Boîte Postale 117, Brossard, Dossier B-104.**
9-1-78

SECRÉTAIRE de ventes, emploi pour secrétaire, avec expérience et personnalité, pour travailler avec le directeur des ventes, expérience avec le public et au téléphone, bonne sténographie et le français comme langue maternelle sont requis. 488-9124. 12-1-78

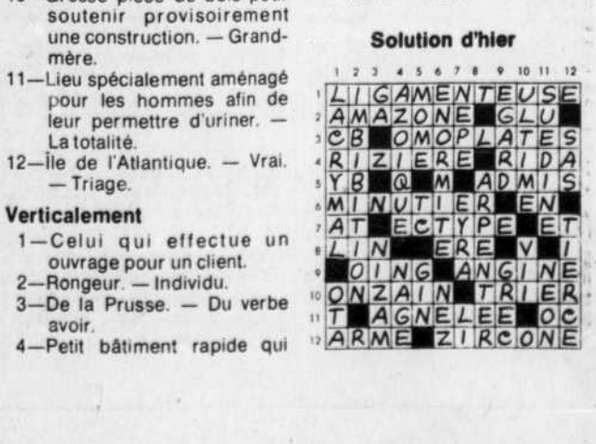
Machiniste et outilleurs d'expérience demandés, Mtl-Nord, Tél.: 324-3144. 12-1-78

Ingénieur mécanique ou technicien avec expérience, capable de faire travail variés: plans, dessins, ventes, connaissance hydraulique, contrôle électrique, construction, travail régulier, compagnie sérieuse, tél.: 324-3300. 11-1-78

Cherchons musiciens, guitaristes, intéressés à jouer musique folkloriques des ondes. Appeller Quentin Badoux 284-0795. 9-1-78

RJ — Un mot vous échappe... le petit Robert le rattrape.

les MOTS CROISÉS du Devoir



Horizontalement
1—Action d'expatrier.
2—Qui appartient aux nerfs. — Enivré.
3—Poisson. — Plante d'Afrique.
4—De la Russie. — Uni par un pacte, un traité d'alliance.
5—Couper les oreilles.
6—Erbium. — Ouvertures que les poissons ont aux côtés de la tête.
7—Petite rue étroite. — Sol en culture.
8—Aucun, pas un. — Béryllium. — Refus.
9—Venu au monde. — Os long et grêle, placé à la partie externe de la jambe. — Note de la gamme.
10—Grosse pièce de bois pour soutenir provisoirement une construction. — Grand-mère.
11—Lieu spécialement aménagé pour les hommes afin de leur permettre d'uriner. — La totalité.
12—Île de l'Atlantique. — Vrai. — Triage.

Verticalement
1—Celui qui effectue un ouvrage pour un client.
2—Rongeur. — Individu.
3—De la Prusse. — Du verbe avoir.
4—Petit bâtiment rapide qui portait des dépêches. — Plante de la famille des papilionacées.
5—Petit appareil en verre qui se place sur le bout du sein d'une nourrice, et avec lequel on aspire le lait par un tube. — Métal précieux.
6—Chemin de ville. — Colère. — Ligne quelconque.
7—Neuf. — Aluminium. — Avaler un liquide.
8—D'une autre race.
9—Arbre. — Obtint.
10—De la Côte d'Ivoire. — Portion d'un tout partagé entre plusieurs.
11—Lisière d'un bois. — Boueux.
12—Venus au monde. — Utilisent. — Titane.

Solution d'hier

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	L	I	G	A	M	E	N	T	E	U	S	E
2	A	M	A	Z	O	N	E	■	G	L	U	■
3	C	B	■	O	M	O	P	L	A	T	E	S
4	R	I	Z	I	E	R	E	■	R	I	D	A
5	Y	B	Q	■	M	■	A	D	M	I	S	■
6	M	I	N	U	T	I	E	R	■	E	N	■
7	A	T	■	E	C	T	Y	P	E	■	E	T
8	L	I	N	■	■	E	R	E	■	V	I	■
9	■	O	I	N	G	■	A	N	G	I	N	E
10	O	N	Z	A	I	N	■	T	R	I	E	R
11	T	■	A	G	N	E	L	E	E	■	O	C
12	A	R	M	E	■	Z	I	R	C	O	N	E

ANNONCES CLASSÉES RÉGULIÈRES
465-2145
- Chaque parution coûte $3.00, maximum 25 mots
- Tout mot additionnel coûte 0.10 chacun

ANNONCES CLASSÉES DU DEVOIR
Avis: Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces.
Le Devoir se rend responsable d'une seule insertion erronée.
Toute erreur doit être soulignée immédiatement.
S.V.P. téléphoner à 465-2145

ANNONCES CLASSÉES ENCADRÉES
465-2145
- Chaque parution coûte $5.50 le pouce
- Il n'y a pas de frais pour les illustrations.

Voir autres annonces classées, en pages 10, 11 et 13

OFFRES D'EMPLOIS

TEMPORAIRE
DACTYLO STATISTIQUES
Nos clients nous réclament pour des périodes d'une semaine à quatre mois des personnes d'expérience aux états financiers. Rapidité et précision sont les atouts nécessaires pour remplir ces postes.

Secrétaire assurance
Expérience dans l'assurance, bonne dactylo et bilinguisme sont requis pour ce poste qui vous donnera la possibilité d'utiliser votre esprit d'initiative et votre sens des responsabilités.

SECRÉTAIRE JURIDIQUE
Nous avons besoin d'une candidate ayant de l'expérience en droit commercial et corporatif.
Le milieu de travail, très agréable, est situé près du métro et la candidate bénéficiera de nombreux avantages marginaux.

SECRÉTAIRE COMMUNICATIONS
Notre client recherche une candidate jeune et dynamique ayant le sens des responsabilités très développé. Cette entreprise oeuvre dans le domaine des communications et l'ambiance de travail est exceptionnelle.

TEMPORAIRE
Sténos, dactylos, dictaphonistes vous êtes tous invitées à venir nous voir. Avec la nouvelle année et les activités qui reprennent, plusieurs postes sont disponibles vous offrant des possibilités d'enrichissement à tous les niveaux.

Accélération personnel
282-1008

Les Cartonniers Standard Ltée

SECRÉTAIRE DE SERVICE (INTERMÉDIAIRE)

CARTONNIERS STANDARD LIMITÉE désire s'adjoindre un(e) secrétaire de service pour son département du personnel.
— **FONCTIONS:** Le (la) secrétaire de service exécute divers travaux de secrétariat pour le département du personnel et des services techniques et assure une communication efficace avec les divisions de la Compagnie.
— **EXIGENCES :** Habileté supérieure à la moyenne dans l'utilisation du dactylographe.
Connaissance supérieure des langues française et anglaise.
Personnalité dynamique
— **CONDITIONS:** La rémunération est en fonction des qualifications et de l'expérience.

Les personnes qualifiées et intéressées à ce poste doivent communiquer avec MARCIAL PRUD'HOMME avant le 11 janvier 1978 au:

2755 VIAU
MONTRÉAL QUÉBEC
H3C 2Y5
(254-3554)

9-1-78

COMPAGNIE D'ASSURANCE
GUARDIAN DU CANADA
ASSURANCES GÉNÉRALES

Notre compagnie qui est en pleine période d'expansion est à la recherche de candidat(ees) désirant travailler pour une entreprise dynamique, offrant de nombreux bénéfices marginaux.

Service des sinistrés / vérificateur junior

ÂGE: Entre 20 et 30 ans
EXPÉRIENCE: 2 à 3 ans
SCOLARITÉ: Secondaire V ou C.E.G.E.P. I et II
LANGUES PARLÉES: Français et Anglais
SALAIRE: Selon les qualifications

— Être membre ou étudiant de l'Institut d'Assurance du Québec serait un atout.

POUR RENDEZ-VOUS, contactez Mme M. Reid en composant: 842-7111, local 237 ou 250
Entre 8:45 et 15:30

9-1-78

SECRÉTAIRE DE SERVICES

COURS INTENSIF D'UN AN
après secondaire V général
Reconnu par le ministère de l'Éducation
INSCRIPTIONS 1978-1979
du 9 au 28 janvier
du lundi au vendredi de 15 à 17 heures
le samedi de 14 à 17 heures
Pour renseignements composer **272-9042**

ACADÉMIE SAINTE-ANNE
6450, avenue Christophe-Colomb, Montréal (Québec) H2S 2G7

9-1-78

CORRECTEURS D'ÉPREUVES
On requiert les services de correcteurs d'épreuves d'expérience possédant une bonne connaissance du français et de l'anglais.
Salaire selon qualifications.
Veuillez communiquer avec:
GINETTE MADORE
AQUILA BST LTÉE
866-5841
POSTE 276
9-1-78

SECRÉTAIRE JURIDIQUE:
Expérience en droit civil, tél.: **288-2152.**
13-1-78

DACTYLO RAPIDE
Une compagnie de l'Île des Soeurs, recherche les services d'une dactylo bilingue pour son service des commandes. Salaire et avantages sociaux intéressants. Stationnement gratuit.
Écrire à l'Agence Valrain
C.P. 117, Brossard
J4Z 3J1
Dossier B-105
16-1-78

OPÉRATEUR MULTILITH
Opérateur de multilith demandé immédiatement pour les services d'imprimeries dans une usine de produits pharmaceutiques, située avenue St-Laurent. S.V.P. appelez **M. B. Gohnston à 744-6792.**
9-1-78

Association professionnelle, recherche jeune femme pour travail général de bureau incluant la tenue de livres. Très bonnes conditions de travail et excellent salaire. Veuillez appeler 849-1324. 11-1-78

SECRÉTAIRE, bureau de comptable agréé situé Place Victoria, recherche dactylo bilingue ayant de l'initiative et désireuse d'avoir de l'avancement. Perspective d'avenir intéressante pour personne aimant les responsabilités. Communiquez avec Yolande Legault 878-2691. 11-1-78

Secrétaire réceptionniste bilingue, traduction occasionnelle. Situé Boul. l'Acadie près Sauvé. Appeler M. Sénécal 332-5472. 16-1-78

SECRÉTAIRE bilingue, bureau légal centre-ville, expérience nécessaire. Mme Renaud 878-9411 poste 231. 16-1-68

SECRÉTAIRE bilingue pour un manufacturier de meubles, responsabilités variées. Salaire selon expérience. Blvd. Laurentien 336-7780. 12-1-78

OPRYLAND HOTEL
NASHVILLE, TENNESSEE
SOUS-CHEF ET CUISINIER EXPÉRIMENTÉS SEULEMENT
Le nouveau Sud-Est, prestigieux et premier dans l'Hôtel prend des applications pour sous-chef et cuisinier expérimentés. Si vous êtes en possession d'une carte d'enregistrement étrangère (carte verte). S.V.P. faire application en personne ou envoyer votre résumé à:
Werner Glur,
Exécutif en Chef
2800 Opryland Drive,
Nashville, Tennessee
372-14
9-1-78

MESSAGER DE COUR
PLACE-VILLE-MARIE
Personne dynamique, homme ou femme pour agir comme messager de cour est recherché par une large étude légale, située à Place Ville-Marie.
Le candidat(te) devra être bilingue, d'apparence soigné(e) et personnalité agréable. Emploi permanent pour personne résistante, habitué(e) à beaucoup marcher.
Les tâches incluront les classements des documents légaux à la cour et la vérification du statut des cases.
Téléphoner: D. Samain
879-1353
10-1-78

SECRÉTAIRE AU DÉPARTEMENT DES VENTES
Les fonctions:
Correspondance pour le directeur des ventes et ses représentants. Envoi de catalogue et de publicité. Tenir à jour le système d'adresse.
Les Exigences:
23 ans et plus - bilingue, dactylo 50 m/m et plus, 3 ans d'expérience.
Rémunération:
Bénéfices marginaux usuels.
Salaire selon qualification.
Breault et Bouthillier Ltée
273-9186
M. Yves Breault
11-1-78

LE CONSEIL DE LA SANTÉ et des services sociaux de Montréal métropolitain est à la recherche d'une
SECRÉTAIRE
Nous demandons une bonne connaissance du français, sténographie, bilingue, minimum 4 années d'expérience.
Nous offrons un travail intéressant, un salaire et des avantages sociaux selon l'expérience.
Si vous croyez satisfaire nos exigences, veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae avant le 13 janvier 1978.
3535 Chemin de la Reine-Marie suite 520,
Montréal, Qué.
H3V 1H8
9-1-78

On demande un représentant pour une entreprise manufacturière et de distribution en articles de chauffage, climatisation et vérification. Le candidat doit avoir au moins 25 ans et une certaine expérience dans la vente de tels produits ou lignes connexes. Bilingue de préférence, voiture requise, commission et avantages marginaux. Appeler Michel Lalonde au soin de
Chauffage de Luxe Heating Corp. 700 Place Trans-Canada, Longueuil, à: 527-9141.
9-1-78

VENDEUSES
Boutique de métiers d'art, poste à temps partiel.
CRITÈRESDE SÉLECTION
Expérience, aptitude dans la vente, personnalité, intégrité.
Traitement selon l'expérience.
LE ROUET MÉTIERS D'ARTS INC.
Plaza Alexis Nihon
S.V.P. vous adresser au bureau chef. **288-7992.**
9-1-78

VENDEUSES
* 25-40 ans
* Présentation soignée
* Aimable et souriante
* Si bilingue appréciée
* Expérience non nécessaire
** Se présenter: **Pronuptia Galerie Bonnaventure 7513 St-Hubert Carrefour Laval**
10-1-78

SECRÉTAIRE
Sténo-Dactylo
LE ROUET MÉTIERS D'ART INC.
Bureau-chef: 1672 rue St-Denis. Critère de sélection: expérience, personnalité ponctualité.
Traitement selon l'expérience.
288-7992
9-1-78

SECRÉTAIRE avec expérience, pour bureau de notaire, bilingue, bon salaire, 861-8291. 9-1-78

Commis dactylo réceptionniste demandée immédiatement, exigence ayant terminé son cours secondaire (option secrétariat) 3 ans d'expérience, excellent français, faire parvenir curiculum vitae à: Centre Clairséjour a/s Service du Personnel 950 est de Louvain Mtl H2M 2E8. 9-1-78

TECHNICIEN EN AVIONIC
Il y a une ouverture pour la position d'un technicien en avionic, situé à Frovisher-Bay, Territoires du Nord-Ouest, pour l'entretien et la réparation d'équipements d'avionic aircraft.
— Accommodation pour célibataire disponible seulement.
— Technicien avec expérience antérieure en communication et navigation sur système aircraft sont requis.
— Pour faire parvenir un résumé de nos qualifications et expérience, écrire à:
Agence Valrain
C.P. 117,
Brossard J4Z 3J1
Dossier B-107
9-1-78

SECRÉTAIRE COMPTABLE
On demande une secrétaire comptable ayant une bonne expérience de travail dans un bureau de comptables agréés. La Candidate idéale aura une excellente connaissance du français et de comptabilité. L'initiative et l'entregent l'amèneront rapidement à occuper un poste de gérance. Salaire selon expérience et compétence. Adressez vos curriculum vitae à:
Audet, Gosselin, Lapointe, Moreau et Associés
a/s Directeur du personnel
50 O. Blvd Crémazie, suite 700
Montréal H2P 2T4
9-1-78

SECRÉTAIRE ADMINISTRATIVE
$12,000
Compagnie permanente du centre-ville, recherche une secrétaire exécutive avec sténographie française, pour assister le Président. Les fonctions comprennent correspondance en anglais et français, bons bénéfices. S.V.P. Appeller **Nicole Claremont 878-1122.**
QUANTUMN MANAGEMENT SERVICES
Place du Canada,
Suite 750,
Montréal
9-1-78

TENEUR DE LIVRE DACTYLO
$11,000.
Compagnie du centre-ville, recherche une personne complètement bilingue, pour assister le gérant. La variétée des fonctions comprend la tenue de livre et la correspondance en anglais et en français. Bénéfices excellents. S.V.P. Appelez: **Élizabeth Burgess: 878-1122.**
QUANTUMN MANAGEMENT SERVICES
Place du Canada
Suite 750,
Montréal
9-1-78

SECRÉTAIRE JURIDIQUE
Une grande étude légale de la Place Ville-Marie, recherche une secrétaire parlant couramment le français et l'anglais.
La candidate choisie travaillera normalement pour un avocat, mais devrait s'attendre à assister les autres pendant les périodes d'inactivités.
Dictaphone français et anglais et la connaissance parfaite de la grammaire française demandée. Salaire concurrentiel.
Communiquez avec
M. D. Samain: 879-1353
13-1-78

DIRECT FILM
cherche
VENDEURS(EUSES)
EMPLOI PERMANENT
Exigences: bilingue, connaissance photographique nécessaire avec de l'entregent, belle personnalité, expérience dans la vente, chance d'avancement rapide. Lieu de travail: Montréal Métropolitain. Les candidates intéressées devront communiquer à: **374-4200 poste 312, Lili Bordeleau.**
10-1-78

DACTYLO BILINGUE
Pour notre usine située à 6265 Côte de Liesse. Possédant une bonne dactylographie anglaise. Le poste comprend aussi des tâches de réceptionniste. Excellents avantages sociaux.
Veuillez téléphoner à:
M. A. McKay
748-7743, poste 264
Velan
Engineering Ltd.
9-1-78

OPÉRATEURS(TRICES) DE MANUFACTURE
Opérateurs(trices) avec expérience demandés pour assemblage et machinerie légère. Pour rendez-vous: **Pundra Industries Ltd. 5149 Métropolitain E. St-Léonard.**
11-1-78

Sténo dactylo bilingue, expérience légale requise, temps partiel, 842-6658. 11-1-78

SECRÉTAIRE: conseiller technique (pharmaceutique) parfaitement bilingue, petit bureau, doit pouvoir travailler seul, bonne dactylo. Formation donnée pour système de dactylo électronique Xérox 800. M. Poole. 487-1036. 13-1-78

FIDUCIE
CANADIENNE-ITALIENNE
Une institution jeune et dynamique, offrant au public des services bancaires et immobiliers, désire combler le poste suivant:
CAISSIER/ÈRE:
Avec 2 ans d'expérience bancaire pour St-Léonard ou Ville Lasalle. Tél.: 937-9387.
9-1-78

PLOMBIER
Avec license, pour compagnie de maintenance, expérience en réparation d'immeubles, permis de conduire exigé, connaissance en électricité. Écrire à:
Agence Valrain
C.P. 117 Brossard
J4X 3J1
Dossier B-108
11-1-78

COMMIS À LA COMPTABILITÉ
Bilingue, 19-21 ans, 2 ans expérience maximum, pour différentes tâches, dans petit département de comptabilité, pour entrevue appeller, **Mlle Price: 878-4651; 1080 Côte du Beaver Hall, 6e étage.**
11-1-78

LE CONSEIL D'ÉDUCATION DE CARLETON
Est à la recherche d'un professeur de mathématiques pour le 1er janvier 1978. Les intéressés doivent téléphoner au Directeur de **l'École Secondaire Garneau, M.G. Huneault au 613-824-6300.**
11-1-78

SECRÉTAIRE BILINGUE
POUR ÉTUDE DE PRESTIGE SITUÉE PLACE VICTORIA
Ambiance moderne et agréable, avantages sociaux intéressants, au moins 3 ans d'expérience juridique en matière contentieux. Composez: **395-3761.**
9-1-78

SECÉTAIRE DACTYLO, DICTAPHONE BILINGUE
Étude légale, expérience légale non requise mais préférable, temps plein, bonnes conditions de travail, salaire selon compétence, s'adresser à **Mme Daoust: 861-6757.**
9-1-77

TECHNICIEN DEMANDÉ
Expérience réparations génératrices, moteurs diésel, coffre à outils, bilingue préférable, travail permanent. Bonne condition.
A.R.D. Perron Inc.
Senneterre, Québec
819-737-2293
9-1-78

SECRÉTAIRE
Bilingue, possédant expérience légale ou l'équivalent, emploi pour une étude légale ayant ce bureau à la place Victoria à Montréal. S.V.P. Communiquer avec **M. Robert Smith 878-4311.**
9-1-78

Infirmière pour école élémentaire privée, temps partiel, commençant février. **739-3623 local 34.**
9-1-78

Secrétaire. Nous recherchons une secrétaire bilingue ayant bonne connaissance de la sténographie, pour un travail intéressant dans relations publiques, école secondaire, cours commercial, salaire à discuter. Veuillez appeler le service du personnel à 288-1261. 11-1-78

PERSONNEL

ETRE DEUX...
Pour vraiment apprécier les plaisirs de la vie, il faut être deux.
Service de rencontres réputé établi à Montréal depuis 1966. pour personnes libres et sérieuses.
Dépliant gratuit sur demande.
Tél.: **282-0058**
ouvert de 1 P.M. à 9 P.M.
lundi au vendredi
RENDEZ-VOUS SCIENTIFIQUE
1117 ouest, Ste-Catherine suite 108, Montréal J.N.O.

Face à Face. Un service de rencontre respectable et efficace pour se faire de nouveaux amis. Pour gens libres seulement. 288-5253, 1 h à 9 h.
JNO

AMASO: Service de rencontres. Sérieux, 822 est, Sherbrooke suite 5, Marthe Gaudette, b.a.b. pédagogie, b. philosophie, licence en lettres. Tél. 524-3852, Sherbrooke, 777-2865. J.N.O.

PENSIONS

PENSIONS: Centre d'accueil pour personnes retraitées et luxueux. Service de garde malade et médecin, nourriture impeccable, 376-7689. 14-1-78

PRÊTS HYPOTHÉCAIRES

SPÉCIALITÉ 2e hypothèque pour consolidation, achat autres besoins, maison ou chalet: intérêt seulement si désiré: aussi 1ère hypothèque disponible: société privée: 259-5476. 20-1-78

SERVICES DIVERS

Impression de T-shirts de tous genres, chandails de sport, d'autocollants et d'affiches en serigraphies. Design souvent gratuit. Appeler André Beaulieu 484-3479 ou 343-7790. Le T-shirt fait un cadeau original. JNO

Skis-Prix, 998 Gouin Ouest, 336-4797. 16-1-78

TABLEAUX-PEINTURES

COLLECTION D'ART
Peintures, gravures et tapisseries, Duguay, Villeneuve, Pellan, Dumas, Deso, Lasnier, La Palme, et plusieurs autres. Evalué à $30,000., vendrait $18,000. collection complète seulement. Appeler **681-2022.**
11-1-78

TERRAINS À VENDRE

DUVERNAY O. Val des Arbres, terrains résidentiels de choix. Tél.: 481-1725 ou 661-8952. 25-1-78

MAGOG, terrain boisé, 1 acre avec service 2 milies de l'autoroute, vue magnifique du lac et Mont-Orford. 842-0398. 9-1-78

Zones industrielle et résidentielle Ste-Thérèse ouest 270,000 pi. lot (170 prix demandé $8000. Écrire à Amadeo Llobap, 1279 Place De Merich, Québec. 10-1-78

CO. ARGENTEUIL, St-Adolphe d'Howard, Seigneurie Alpine, lot 1984-1985; 24,000 pi.car. $3,000. $50. par mois sans intérêts. Tél.: 583-6542. 9-1-78

VÊTEMENTS

1 ensemble de ski pour hommes, femmes et enfants, directement de manufacture. 728-4989, 1817 Bélanger coin Papineau. 9-1-78

VOYAGES

Personne cultivée ayant déjà beaucoup voyagé, cherche compagne(gnon) pour voyage à frais partagés. Pré-requis: santé, respect d'autrui, modeste moyen, références échangées. C.P. 776 Station d'Outremont. 9-1-78.

PROPRIÉTÉS À VENDRE

ANJOU: 6 logements (2x5 et 2x3) très bien situé, immense terrain, garages. Près des écoles, transports et Place Versaille. Balance d'hypothèque $82,000, approximativement. Exclusif.
SHERBROOKE: 23 appt. (8x4½, 10x2½, 5x1½) tous loués. Revenu annuel approximativement $40,000.00, très bonne 1ère hypothèque existante. Près des transports, écoles. Propriété impeccable. Classe des locataires de premier ordre. Exclusif.
DENORMANVILLE: près métro, 24 appts, pierres et briques, très bien entretenue. Revenu annuel approximativement $37,000.00. Très bonne première hypothèque à 10¾%. Près des transports, centre d'achats et écoles. Exclusif.
ST-LAURENT et SAUVÉ: 42 appts., magnifique propriété impeccable. Revenu annuel approximativement $86,000.00 avec bonne 1ère hypothèque. Prendrait balance de ventes. Garages. Située dans quartier tranquille. Excellent.

Michel Laurence, 465-1834
Trust Général, Courtier.
11-1-78

ST-HILAIRE à vendre ou à échanger pour une ferme sur la rive Sud, maison à paliers 4 chambres, salle familiale avec portes patio, foyer, 2 salles de toilette, buanderie, garage, finition luxueuse. Valeur $64,000. Taxe moins de $800. Soir 653-4694, pas d'agent. 9-1-78

VOYAGES

PROPRIÉTÉS À VENDRE

Trust Royal Courtier

OUVERT AUX VISITEURS DIMANCHE DE 2 À 4

OUTREMONT 2791-89 Chemin Ste-Catherine: Duplex, façade pierre, salon foyer, s.a.d., 2 chambres, salle de jeu, près Université. **Mme F. Sicotte 735-2681, 342-3737.**

PIERREFONDS: $33,900. Split-level avec foyer. Impeccable. Occupation immédiate. **MLS Marcella Daigle 695-0640, 694-5297.**

PIERREFONDS: Bungalow très propre, salon avec foyer, salle à manger, 3 chambres, 1: salle de bain, garage. **MLS Rita Roy 626-9051, 636-9610.**

DOLLARD DES ORMEAUX: On inclut accessoires électriques et la plupart des draperies de qualité, $54,900. Spacieux bungalow, 2½ salles de bain, deux garages. Grand terrain clôturé. Occupation 15 janvier. **MLS Marcella Daigle 695-0640, 684-5297.**

DOLLARD DES ORMEAUX: Bungalow brique et aluminium, foyer, 3 chambres, bien situé. Voyez **MLS Gerry McBride 636-9610, 626-4282.**

POINTE CLAIRE SUD: $42,000. deux étages, garage, sous-sol complété. Excellente condition, occupation immédiate. **MLS Marcella Daigle 695-0640, 684-5297.**

POINTE CLAIRE: Maison coquette dans secteur boisé, 6 pièces, salle de bain, moderne, cuisine équipée, fenêtres d'aluminium, air climatisé, taxes $609.03. Prix demandé: $42,500. **MLS Michèle Ménard 695-0640, 626-2877.**

GREENFIELD PARK: $27,000. Vieux cottage 8 pièces, 4 chambres à coucher, grand terrain, près des hôpitaux, écoles, centre d'achats, etc... Idéal pour le bricoleur. **J.G. Marier 672-6020, 678-0746.**

BROSSARD: Cottage 6 pièces, très propre, 3 chambres à coucher, meublé si désiré, idéal pour jeune couple. Très peu de comptant. **J. G. Marier 672-6020, 678-0746.**

BROSSARD: Cottage 6 pièces, très propre, 3 chambres à coucher, meublés si dérisés, idéal pour jeune couple. Très peu de comptant. **J. G. Marier 672-6020, 678-0746.**

CANDIAC: Magnifique split-level de 8 pièces, 4 chambres à coucher, salle familiale, bar, arbres matures. Propriété très intéressante. **J.G. Marier 672-6020, 678-0746.**

CANDIAC: Parc Laurier. Magnifique split-level de 10 pièces, garage, 5 chambres à coucher, 2 salles de bain, salle familiale, plus salle de jeux, foyer, grand terrain, etc... Financement facile **J.G. Marier 672-6020, 678-0746.**

VIEUX LONGUEUIL: Propriété semi commerciale, face à la Place Longueuil, près métro, stationnement 20 autos. Idéal pour bureau professionnel ou clinique médicale. **MLS Denis Leclair 651-4900, 653-5151.**

LONGUEUIL: Duplex brique. Beau secteur. 2 x 5½, 2 logements disponible 30 jours. Chauffage air chaud et électricité, piscine creusée. **MLS Denis Leclair 651-4900, 653-5151.**

LONGUEUIL: Townhouse, 3 c.c. salle à dîner, 2 salles de bain, sous-sol fini, grande pièce, garage. Très beau secteur. **MLS Denis Leclair 651-4900, 653-5151.**

LONGUEUIL: Près des autobus de Montréal, bungalow de 7 pièces, 4 chambres à coucher, salle familiale avec bar. Comptant $2,000. **J.G. Marier 672-6020, 678-0746.**

ST-LAMBERT: Prix réduit. Cottage 3 chambres à coucher, salon avec foyer naturel salle à dîner, grande cuisine, beaucoup d'armoires, sous-sol fini. **N. A. Larocque 672-6020.**

ST-LAMBERT: Cottage semi-détaché de 6 pièces, 3 chambres à coucher, salle familiale. Très propre et bien décoré. **J.G. Marier 672-6020, 678-0746.**

ST-LAMBERT: Préville. Cette belle résidence, salle à dîner, 5 chambres à coucher, salle familiale, foyer naturel, garage, tout comme à la campagne. **Magali MacKean 672-6020, 671-1898.**

ST-LAMBERT: Propriété style colonial, 9 grandes pièces, 4 chambres, superbe foyer au salon, salle à dîner et de séjour, bar dans salle de jeux. Terrain exclusif dans croissant, secteur choisi de Préville. **Gisèle Sirois 672-6020.**

ST-LAMBERT: 3-2 chambres à coucher, hall d'entrée, salle familiale avec foyer, salle à dîner et garage. Très beau district. **A. ou C. Barreau 672-6020, 465-2892.**

ST-LAMBERT: Propriété construite selon les plans du propriétaire, 7 pièces, chauffage à l'électricité, garage. Faut voir. **Pauline Coupal 672-6020, 655-0111.**

ST-LAMBERT: Superbe cottage, 3 chambres à coucher, salle familiale rez-de-chaussée, salle à dîner, foyer, magnifique terrain avec piscine creusée, garage double. **Paule Coupal 672-6020, 655-0111.**

MERCIER: Bâti en 1975, bungalow en excellente condition, 3 chambres, piscine, sous-sol isolé, chauffage à l'électricité, près de toutes commodités, $33,000. **MLS Lorraine Bruchesi 691-5193, 691-5955.**

ST-BRUNO: Rue Colbert, bungalow surélevé 28 x 44, salle familiale finie avec foyer, très grandes pièces, futur parc en arrière, propriétés luxueuses avoisinantes. $51,900. **Thérèse Bienvenu 653-1576, 653-7344.**

ST-BRUNO: Cottage cèdre avantgardiste, conception ultra-moderne, peu de lumière dans plafond cathédrale, 3 chambres, salle familiale, foyer. Modèle inusité, $95,000. **Thérèse Bienvenu 653-1576, 653-7344.**

ST-BRUNO: Secteur de la Montagne, face parc, multiple paliers brique, boisé, 4 chambres, foyer salle dîner, proximité arrêt autobus. $52,000. **Thérèse Bienvenu 653-1576, 653-7344.**

ST-BRUNO: Bungalow superbe, 3 chambres, 2 salles bain, salle familiale à l'étage, foyer pierre, cuisine adjacente au lavoir, garage double, finition des plus recherchée. **Julienne Vanier 653-1576, 653-4694.**

ROSEMÈRE: Réduit bungalow en brique, grand terrain boisé, 4 chambres. Salon avec foyer en pierre, salle à dîner séparée avec BBQ., salle familiale. Garage attaché. Aubaine à $42,000. **MLS par Olivier 621-5255, 621-6100.**

ROSEMÈRE: Brod de l'eau, 2 arpents terrain boisé très privé. Maison spacieuse de 9 pièces, salon avec foyer, salle familiale avec 2ième foyer, 5 chambres, cuisine moderne avec dînette. Maison âgée pleine de charme. **MLS Pat Olivier 621-5255, 621-6100.**

ROSEMÈRE: Pour les beaux parents ! Bungalow moderne, pierre et aluminium, salon avec foyer, salle à dîner, cuisine rénovée, armoire en pin noueux, 3 chambres et un appartement privé pour la belle-mère ! Très bonne condition, grand terrain. **MLS Pat Olivier 621-5255, 621-6100.**

STE-THÉRÈSE EN HAUT: La banlieue boisée, split level pierres naturelles et déclin, 8 pièces, 4 chambres, 3 salles de toilette, salle à dîner, foyer, garage, etc... Comptant $8,000.00 ou discutable. **MLS Adrien Rouleau 430-5225, 621-6100.**
9-1-78

Montréal Trust
LONGUEUIL
Domaine Bellerive. Bungalow brique salle dîner, sous-sol fini transfert. Aubaine évaluation $37,000. **Engelbert Paquet 651-1000, 674-8373.**
Courtiers
9-1-78

LONGUEUIL, particulier vend spacieux cottage, état neuf, foyer naturel, terrain fini, entièrement clôturé, prix $40,000. agent s'abstenir. Tél.: 861-5337. 9-1-78

ONTARIO: Grand bungalow, Angel Stone, moderne, accès Rivière Outaouais, une (1) heure de Montréal, une demi (1/2) heure d'Ottawa, 4 chambres à coucher, chauffage électrique, un (1) acre de terrain. Téléphone: 819-663-6022. 12-1-78

ST-LAMBERT: Cottage, 4 chambres à coucher, 2 1/2 salles de bain, salon, salle de séjour avec foyer, salle à manger, cuisine dînette, proximité du métro et des écoles, possibilité de bureau pour exécutif ou professionnel. 672-9960 J.N.O.

L'escalade des frais de santé

Les médecins seraient les grands coupables

QUÉBEC (PC) — Ce sont les médecins, plus encore que leurs malades, qui sont les grands responsables de la hausse vertigineuse des coûts des soins médicaux dispensés au Québec.

C'est en tout cas la conclusion à laquelle en arrive une étude réalisée par deux spécialistes, MM. Jean-Guy Boutin et Jean Bisson, et dont l'essentiel est reproduit dans la livraison de décembre dernier de "Québec en bref", une publication du Ministère des Affaires intergouvernementales destinée à l'étranger.

"Dans sa forme actuelle, écrivent les deux spécialistes, qui se défendent bien de porter un jugement global, le régime des soins n'incite d'aucune façon les médecins à réduire les coûts."

"Ce qui est encore plus inquiétant, poursuivent-ils, on retrouve ce régime à la base même du conflit d'intérêts observé dans la pratique médicale."

"Le problème, observent MM. Boutin et Bisson, n'est pas seulement économique: il y a aussi une question de protection sociale."

Les deux spécialistes, qui sont rattachés au Service de la recherche et des statistiques de la Régie québécoise de l'assurance-maladie du Québec, estiment qu'il y "aurait peut-être lieu de considérer un autre mode de rémunération qui ne serait pas une invitation aux professionnels de la santé à augmenter le nombre et la variété des services médicaux".

"Une approche multidisciplinaire, observent-ils, pourrait constituer une solution à long terme à la surconsommation médicale."

C'est la Régie québécoise de l'Assurance-maladie elle-même qui a commandé cette étude aux fins de découvrir "pourquoi une part grandissante du revenu global de la population est consacrée aux frais médicaux et hospitaliers".

En effet, la RAMQ a constaté qu'entre 1957 et 1972 au Québec, les dépenses de santé ont augmenté en moyenne de 10,02 pour cent par année, tandis que la hausse du produit national brut n'était annuellement que de 7,64 pour cent.

L'étude de MM. Boutin et Bisson, intitulée "Les consommateurs et les coûts de la santé au Québec de 1971 à 1975", compare l'augmentation respective au cours de cette période des soins réclamés par les malades eux-mêmes et de ceux qui sont expressément prescrits par les médecins.

Les deux spécialistes découvrent qu'entre 1971-75, les coûts des soins réclamés par les malades eux-mêmes n'ont augmenté que de 34 pour cent par rapport à la hausse de 63 pour cent enregistrée au chapitre des soins induits par les médecins.

La conclusion est que "de tous les facteurs qui contribuent à la croissance des coûts de la santé au Québec, c'est la demande engendrée par les consommateurs qui a l'effet le plus faible".

"La cause, notent MM. Boutin et Bisson, n'est donc pas la surconsommation à outrance qui serait désirée par un grand nombre de gens."

Selon les deux spécialistes, le problème "relève davantage de la production que de la demande de soins".

"Cette augmentation constante de la production et de l'offre de soins médicaux et hospitaliers, observent MM. Boutin et Bisson, semble s'expliquer de plusieurs façons: les techniques d'examen, d'analyses et de soins progressent constamment et elles sont de plus en plus nombreuses et coûteuses; puisque c'est l'État qui paye, on ne se gêne pas pour y recourir; enfin, le mode de rémunération à l'acte et la structure des tarifs ne sont pas faits non plus pour empêcher les coûts de trop augmenter."

Enfin, les deux chercheurs de la RAMQ estiment que l'imposition de frais légers ne diminue pas le volume de services médicaux.

"Cette façon de procéder, soutiennent-ils, serait discriminatoire envers les personnes dévarorisées, sans pour autant donner l'assurance de restreindre la surconsommation par d'autres groupes."

La part du lion aux spécialistes

QUÉBEC (PC) — Des $700 millions dépensés en 1976-77 par la Régie québécoise de l'Assurance-maladie, quelque $304,5 millions ont été versés en honoraires aux médecins spécialistes.

C'est ce qu'indiquent des statistiques de la RAMQ reproduits dans la livraison de décembre 1977 de "Québec en bref", une publication du ministère des Affaires intergouvernementales destinée à l'étranger.

Au cours de 1976-77, la régie québécoise établie en 1970 déclare des revenus de $698,9 millions et des déboursés de $696,8 millions. Ses excédents accumulés atteignent maintenant $130,5 millions.

Les sommes déboursées se répartissent ainsi, outre les $304,5 millions versés aux médecins spécialistes: $194,4 millions aux médecins omnipraticiens, $24,7 millions aux dentistes, $2 millions aux spécialistes en chirurgie buccale, $14,3 millions aux optométristes, $6,5 millions aux professionnels étrangers ayant adhéré au régime et $51,7 millions aux pharmaciens pour les services dont le paiement est prévu par la loi.

Depuis l'établissement en 1970 du plan québécois d'assurance-maladie, le nombre de professionnel de la santé s'est accru de 25 pour cent, soit beaucoup plus rapidement que la population du Québec.

Les 6,190,000 assurés recensés au 31 mars 1977 se sont partagé les services de 19,056 professionnels de la santé répartis ainsi: 6,531 médecins spécialistes, 6,262 médecins omnipraticiens, 701 optométristes, 2,241 dentistes, 33 spécialistes de la chirurgie buccale, 2,656 pharmaciens.

La grippe du Texas frappe surtout dans le Sud-Ontario

(D'après CP) — Malgré 21 mortalités présumément attribuables à la grippe dite Texas 77 dans le sud de l'Ontario, le premier ministre intérimaire prétend que l'épidémie n'est pas assez grave pour justifier l'intervention personnelle des chefs politiques.

Huit nouveaux décès ont été signalés depuis jeudi dans une région d'environ 80 kilomètres de diamètre comprenant Waterloo, Oxford, Simcoe et Hanover, portant ainsi à 21 le nombre de morts, dont celle d'un garçonnet de 12 ans, survenues dans cette région, sans doute la plus durement touchée au pays.

Par contre, le virus aurait commencé à faire des ravages en Colombie-Britannique et au Québec, particulièrement à Montréal où 19 cas étaient confirmés hier par les autorités médicales. A Vancouver, on en compte neuf.

Malgré cette escalade, M. Robert Welch, premier ministre par intérim de l'Ontario, a affirmé hier, en commentant les rapports médicaux publiés plus tôt, que l'épidémie n'avait pas atteint des proportions justifiant une intervention gouvernementale.

Quatre décès avaient été signalés la veille à Waterloo, deux autres à Hanover et, hier, un chacun pour Oxford et Simcoe. Le médecin-coroner de Hanover a même attribué à la grippe du Texas les décès de quatre personnes âgées survenus cette semaine.

Mais selon un porte-parole du ministère ontarien de la Santé, un seul de ces décès est attribuable sans possibilité d'erreur à la grippe du Texas. Le Dr Edward Best, directeur de la division épidémiologique du ministère, s'est en effet dit conscient de ce que l'on a tenu le virus responsable de nombreuses morts. Il a précisé que les études virales se poursuivent et que "les preuves ne sont pas encore disponibles".

Par ailleurs, le Dr William Butt, directeur médical du comté d'Oxford, prétend que la situation est sérieuse puisqu'elle affecte 15% d'une population de 85,000 dans le comté. Sa propre famille est elle-même victime du virus, puisque quatre de ses six membres en sont atteints.

Tout en notant que le taux d'absentéisme dans certaines écoles du sud ontarien était élevé, le Dr Best prétend que d'autres signalent par contre très peu d'absences, un taux variant de 2 à 3%. Il croit donc que la situation n'est pas assez grave pour justifier une intervention des leaders politiques.

Le ministre de la Santé de l'Ontario, le Dr Dennis Timbrell, sera absent jusqu'à dimanche, tandis que le premier ministre William Davis est en vacances en Floride.

"La population doit savoir que les autorités compétentes au ministère de la Santé ont la situation bien en main et décideront des mesures à adopter en tenant compte des informations qui leur sont fournies par le personnel de la santé des différentes régions de la province".

Le Dr Best n'a pas voulu qualifier d'épidémique l'actuelle éruption de grippe dans le sud de la province. "Au niveau de certaines régions, une épidémie est discernée, mais non pas à travers tout le sud ontarien".

La grippe du Texas, qui est sensiblement parente de la grippe de type Victoria A, se manifeste par une forte fièvre, des maux de tête, des douleurs à la poitrine et une toux violente. Le Dr Best a invité les personnes atteintes de ces symptômes à demeurer à domicile... pour leur propre bien et celui de leurs amis.

Dans l'ouest canadien par contre, on s'inquiète davantage d'une épidémie de grippe russe, qui sévit actuellement en URSS où 15% des citoyens sont atteints. Un médecin de Calgary a dit que ce virus ressemblait à celui qui a ravagé l'Amérique du nord entre 1947 et 1957 et qu'il prévoyait son arrivée au Canada au printemps ou l'automne prochain.

Conflit de la Sabem: un syndicat impatient, un médiateur optimiste

par André Tardif

REPENTIGNY — Fatigués de piétiner face à des négociations qui n'aboutissent pas, 86 chauffeurs d'autobus scolaires de la commission scolaire Le Gardeur, en grève depuis le 21 octobre dernier, s'apprêtent à convoquer, pour leur expliquer la nature du conflit, les parents de quelque 8,300 élèves privés de leur transport.

De son côté, le médiateur spécial du ministère du Travail et de la Main-d'oeuvre, M. Raymond Désilets, qui a rencontré les représentants syndicaux cette semaine, a bon espoir que des négociations sérieuses s'amorceront la semaine prochaine.

Le Syndicat des employés de Sabem Inc., affilié à la CSN, réclame un salaire hebdomadaire de $225 pour ses membres, dont la paye de $160 par semaine n'a pas été augmenté depuis trois ans.

"La compagnie Sabem prétend qu'elle n'a pas d'argent, mais par ailleurs, elle a obtenu depuis trois ans une augmentation de 31% sur ses contrats avec la commisison scolaire", explique M. Laurence Lord, de Joliette, conseiller syndical des chauffeurs. "Il est évident que les trois propriétaires de Sabem font de l'argent sur le dos des employés."

Il ajoute que déjà, l'augmentation réclamée est inférieure à la convention collective provinciale, et que les chauffeurs refusent de restreindre davantage leurs exigences salariales.

Sabem possède une centaine d'autobus pour véhiculer des élèves de l'élémentaire et du secondaire, de Repentigny jusqu'à l'Assomption. Depuis le début de la grève, ce sont les parents qui ont pris la relève pour transporter les enfants à l'école.

Selon M. Lord, jusqu'au 15 décembre, le taux d'absentéisme dans les écoles était normal, mais par après, il a commencé à augmenter, culminant par un boycottage générale de la part des élèves la dernière journée avant le congé des Fêtes.

Il explique que ni la commission scolaire ni le gouvernement ne sont pressés d'intervenir dans le conflit, la première économisant sur les déboursés à faire, le second n'ayant pas de souci face à l'éducation des enfants.

"C'est pourquoi, dit M. Lord, l'une des toutes premières démarches à suivre par les autorités n'a pas encore été faite, soit celle de procéder à une évaluation foncière de la compagnie Sabem par des vérificateurs désignés par le gouvernement."

Le syndicat aurait tenté de sensibiliser les parents par l'entremise de leurs comités scolaires, mais cette démarche aurait échoué devant le refus des dirigeants des comités d'organiser des rencontres.

"Nous songeons donc à les convoquer en assemblée publique afin de leur expliquer notre point de vue, car nous croyons qu'ils sont mal informés, ou pas du tout, de la nature du conflit. Je pense même que les élèves sont mieux renseignés qu'eux", dit-il en mentionnant une rumeur à l'effet que les cours, qui doivent reprendre lundi, feront de nouveau l'objet d'un boycottage général.

Par ailleurs, M. Raymond Désilets a informé hier Mme Céline Payette, présidente de la commission scolaire Le Gardeur, qu'après avoir rencontré les négociateurs syndicaux cette semaine, il ferait de même avec la partie patronale lundi, dans le but d'en arriver à "un dialogue franc et direct".

Mme Payette se déclare très heureuse de cette reprise des négociations et rappelle que les cours doivent reprendre lundi, comme prévu. Elle espère que "toutes les parties auront la bonne volonté nécessaire pour rétablir un service normal dans les écoles le plus tôt possible".

Liberté refusée à un policier

Pour la deuxième fois en deux semaines, un lieutenant de la police de Saint-Hubert, Gilbert Milmore, s'est vu refuser tout cautionnement, hier.

Le policier, qui avait déjà recouvré sa liberté, il y a quelques mois, après avoir été accusé du recel de cinq camions et de leur contenu, a recomparu en cour, la semaine dernière, cette fois pour avoir... volé une auto d'une valeur de $15,000.

Devant le juge Pierre Boudreault, le procureur de la Couronne, Me Jean-Pierre Bonin, a souligné que le prévenu constituait, par ses récidives, un danger pour la société et que le fait qu'il ait un domicile fixe et une famille devenait beaucoup moins important.

Le tribunal, après avoir pris connaissance des diverses accusations portées contre le prévenu, qui opère également un lave-auto sur la rive sud, remarqua qu'il semblait y avoir un certain "système", dans la conduite de l'accusé. À tout le moins.

L'homme restera donc écroué, mais son enquête préliminaire aura lieu dès la semaine prochaine.

Rectificatif

Dans le DEVOIR du 31 décembre 1977, nous parlions des activités de la Communauté Sépharade du Québec et de l'arrivée récente à Montréal du grand rabbin David Sabbah. L'article donnait malheureusement aux lecteurs l'impression que le grand rabbin avait comme patronyme "Bassah", ce dont nous nous excusons auprès de l'intéressé.

Jean-Marc Rivest, président de la CRO

QUÉBEC (PC) — M. Jean-Marc Rivest assumera la présidence de la Communauté urbaine de l'Outaouais (CRO) pour une période de deux ans à compter du 1er février.

C'est ce qu'a annoncé hier le ministre des Affaires municipales, M. Guy Tardif.

M. Rivest remplacera l'ancien maire de Hull, M. Jean-Marie Séguin, comme président de la CRO. Il avait été le bras droit de M. Séguin au cours des trois dernières années.

Depuis une dizaine d'années, M. Rivest a été directement responsable de l'élaboration des schémas d'aménagement de deux des trois communautés du Québec, soit la Communauté urbaine de Québec et celle de l'Outaouais, en plus d'oeuvrer comme consultant pour le compte d'un certain nombre de municipalités du Québec.

ANNONCES CLASSÉES DU DEVOIR

Avis: Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces.
Le Devoir se rend responsable d'une seule insertion erronée.
Toute erreur doit être soulignée immédiatement.
S.V.P. téléphoner à
465-2145

Voir autres annonces classées, en pages 10, 11 et 12

PROPRIÉTÉS À VENDRE — PROPRIÉTÉS À VENDRE

A.E. LePAGE
IMMEUBLES WESTMOUNT REALTIES
MAISON OUVERTE
DIMANCHE 2-4:00 P.M.
5827 WESTLUKE

Bungalow détaché, air conditionné, avec bachelor. Demande $59,000. Haagen Kierulf 935-8541, 323-9505.

N.D.G. Ravissante maison style "TUDOR" 6 pièces, cheminée, salle de bain modernisée, sous-sol fini, décor champêtre, excellent état. Denyse Genest 481-0241, 482-6388.

Outremont: Localité de choix, cottage brique, salon, cheminée, salle à diner, avec poutres, 4 chambres, joli jardin, garage. G. Laurin 334-9882, 342-9671.

V.M.R. Split-level détaché 5 chambres à coucher, salon séparé, salle à diner, grande cuisine "den" premier plancher, 20FP'S, 2½ - ½, salle de bain, piscine grandeur du terrain, garage double. Mrs. E. Anastas 733-1109, 342-9671.

V.M.R. Cottage détaché en pierre dans un choix de location consistant de 4 chambres à coucher, 2½ salles de bain, patio recouvert, solarium non chauffé avec regard sur grand jardin, Excl. Mary Hickey Powis, 739-6420, 342-9671.

Westmount: J'ai un grand choix d'excellentes maisons de ville à partir de $48,500. Pourquoi ne pas m'appeler ? Mme U. Clabon 935-8541, 733-6745.

9-1-78

CARTIERVILLE
SECTEUR BOISÉ
Près bord de l'eau-Gare CN
LUXUEUX COTTAGE
D'ARCHITECTURE CONTEMPORAIRE

Magnifique maison à 3 niveau dont les pièces gravitent autour d'un atrium et des baies vitrées. 3 chambres, salon donnant sur terrasse, élégante salle à manger, salle de séjour avec foyer, cuisine planifiée, dinette avec balcon-terrasse, bibliothèque, 1½ salle de bain, sous-sol, garage, terrain paysagé et nombreux autres extras.

OUVERT AUX VISITEURS
DIMANCHE DE 2 À 4 P.M.
12,431 CREVIER
Tél: 766-6682
J. Lemarbre

9-1-78

LE ROYAL YORK
APPARTEMENTS EN CONDOMINIUM

Logements traditionnels 5½ à 6½ pièces spacieuses incluant grand salon avec foyer naturel, boiseries en chêne, parquet, solarium fermé, haut plafond.

VALEUR EXCEPTIONNELLE
de $35,300 à $49,500
Tél: 274-1641
1120, Bernard Ouest
sur rendez-vous

9-1-78

C.D.N.
MAISON OUVERTE,
SAMEDI LE 7 JANVIER
DE 11 A.M. à 4 P.M.
4275 Avenue Kent

Duplex luxueux, 6½, 7½, 4½, grandes chambres, 6 salles de bain, 3 zones de chauffage, armoire en cèdre, garage double.
Idéalement localisé, sur un grand terrain, rue tranquille et résidentielle, près des magasins, transportation, des écoles et l'Université. Financement convenable. Revenu excellent. Propriétaire. Pour autres rendez-vous: 735-0802.

9-1-78

FABREVILLE

Bungalow 8 pièces, situé sur Caroline près Fleury, sous-sol semi-fini, eurétane laine 12 pces, plafond, tapis première qualité, aspirateur central, air climatisé central, carrière, véranda isolée, chauffée, clôture frost, paysagé, trottoir pierre sciés, entrée 15 pi. de large, terrain 59x90, près écoles, parcs et autobus, $44,500. Tél: du lundi au vendredi: 622-3568.

9-1-78

St-Lambert: Aubaine ! Aubaine ! Deux très beaux cottages à prix réduit. 3 & 4 chambres, foyer, garage, terrain boisé. Faut vendre, entre $45-49,000. Information Richard Hinch 672-0321, 672-4170.
A.E. LePage
&
Westmount Inc.
courtiers
9-1-78

SPÉCIAL
BEACONSFIELD

Beacon Hill, à quelques pas du train et des magasins. Bungalow surélevé, 8 pièces, 4 chambres, 2 salles de bain, 2 foyers, garage double. Nombreux extras: air climatisé, filtre électronique, four encastré, patio en pierres, etc. paysagement professionnelle. Propriétaire transféré, doit vendre à sacrifice: $67,500. Pas d'agent. Tél.: 697-7856.

10-12-77

OUTREMONT: Côte Ste-Catherine coin Deom, luxueux duplex 3 chambres à coucher, salle de jeu avec foyer, garage, bon revenu, 387-3110. 9-1-78

Bungalow Montréal-Nord: 3 chambres à coucher, salon, sous-sol fini, grand jardin, près centre d'achats, transport, prix $55,000. Tél.: 733-0465 (soir) 9-1-78

PINCOURT: Split-level, impeccable, 4 grandes chambres à coucher, grande cuisine, salon, 1½ salle de bains, salle de séjour, garage, patio, terrain boisé, jardin. Plusieurs extras, vente privée. Tél.: 453-2216 après 5 heurres. 11-1-78

Montréal Trust
ST-HILAIRE

Bungalow, pierre et brique, 3 chambres, chauffage central, garage au flanc de la montagne, beaucoup d'arbres fruitiers, terrain 11,025. pi.ca. Taxes basses, appelez Lionel Hébert, 467-1120.
courtiers
9-1-78

Montréal Trust
LONGUEUIL

BOUL. LAFAYETTE, duplex et bungalow doivent être vendus en bloc, zoné semi-commercial. Grand terrain 13,575 pc.c avec garage. Gilberte ou Gaston 651-5300, 468-3385 ou 678-9807.
COURTIERS
8-1-78

VILLE MONT-ROYAL échange, magnifique cottage 5 chambres à coucher dans l'ouest de Ville Mont-Royal. Nous considérerons les propriétés à revenus ou balance de vente. 735-2244 11-1-78

VERDUN face au fleuve 855 Stephens, luxueux triplex détaché un 6-4-3, sous-sol fini, garage, rez-de-chaussée, libre, conviendrait à homme profession, Jean-Paul Pilon à 435-4245, 331-7484. 9-1-78

BROSSARD, grand terrain boisé, luxueux, split level neuf, garage niveau rue, sous-sol fini style canadien, foyer naturel, bar, armoires cèdre, buanderie, chauffage électrique près autobus, faut voir. A April Construction, 465-5161. 17-1-78

ST-LAMBERT: Cottage (style Tudor Anglais) 8 pièces, comprenant salle familiale avec foyer, situé 10 minutes Centre-ville. Proximité du Pont Champlain. S'adresser Mme Patenaude jour 270-6031 soir 671-7421. 13-1-78

PROPRIÉTÉS À VENDRE

Montréal Trust
LONGUEUIL

Beau grand triplex près écoles et transports. A prix réduit. Appelez Aimé Dufort 651-5300.
courtiers
9-1-78

Montréal Trust
LONGUEUIL

Magnifique cottage 5 pièces. Foyer. Chauffage électrique, garage. Appelez: Fernand Bonin, 651-1000.
COURTIERS 9-1-78

ST-BASILE: Superbe bungalow, 3c.c. Tapis mur à mur, foyer au sous-sol, piscine creusée et cloturée, terrain paysagé avec jardin. $44,500.00 653-9929. 11-1-78

BROSSARD: Cottage, 12 pièces, 4,000 Brahms, piscine, tapis, air climatisé, système de sécurité, pas d'agent, maison neuve, site idéal pour professionnel, $59,000. Mlle Auger 849-9201. 1-2-78

COTTAGE, très belle localitée (Cartierville) 3 chambres à coucher, 2½, chambres de bains, sous-sol fini, petite piscine intérieure, $65,000. Téléphonez à 336-6845. 11-1-78

Côte-des-Neiges, duplex, 8-7, garage, jardin, le tout libre 1er juillet, extérieur pierre, particulier 737-2487 ou 739-7482 (soir et week-end) 343-7208 (semaine). 9-1-78

JOLIETTE, split level 29x44, 8 pièces, 2 salles de bain, salle de lavage, garage intérieur, construction soignée. Terrain paysager, quartier résidentiel. 1-753-4472. 9-1-78

Nouveaux Bordeaux, split-Level 9 pièces, 4 chambres à coucher. Tél.: 332-6049. 9-1-78

VILLE ST-LAURENT, 7½ semi-détaché, bien situé, foyer, $47,000. 747-1680. 9-1-78

VILLAGE STE-MARTINE: Sur la rivière Châteauguay à 21 milles de la Place Ville-Marie (Pont Mercier). Maison canadienne de 12 pièces classée monument historique fin XVIII siècles. Le tout est en excellent état, une restauration récente fait revivre certains éléments d'origine. Grand terrain de 99,000 pi. ca. Comptant $20,000. André B. Thomas 866-9641(b) ou 731-6307 (r) Trust général courtier. 9-1-78

MONT ST-HILAIRE: Au 370 Richelieu Nord entre la rivière et la montagne, cottage à la française, typique de la région datant de 1886 modernisé, 34,000 pieds de terrain avec potager, serre et remise dans un environnement exceptionnel. André B. Thomas 866-9641(b) ou 731-6307(r) Trust General courtier. 9-1-78

ST-SAUVEUR: Jolie maison neuve, cèdre intérieur et extérieur, 3 chambres à coucher foyer en pierre, entièrement meublée, terrassement tourbe, haies de sapins, proximité du Mont-Habitant. Tél.: 1-227-3737. 9-1-78

Maison mobile Prince Caravane 76, grandeur 14x66, meublée ou non, foyer, air climatisé, chauffage électrique, tapis mur à mur 671-7975. 16-1-78

Ou à louer, St-Bruno, bungalow, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, garage intérieur, près autobus, centre d'achats, écoles. Occupation immédiate 677-1664. 10-1-78

OUTREMONT: cottage 8 pièces, 4 chambres à coucher, 1½ salle de bains, foyer, tél.: après 5 heures p.m. 277-5942. 9-1-78

PROPRIÉTÉS À REVENUS À VENDRE

ANJOU: 6 logements (2 x 5 & 2 x 3). Très bien situé, immense terrain, garages. Près des écoles, transport et Place Versaille. Balance d'hyp. $82.000.00 appx. Excl.

SHERBROOKE: 23 appts. (8 x 4½, 10 x 2½, 5 x 1½) tous loués. Revenus annuel appx. $40,000. Très bonne 1ère hyp. existante. Près des transports, écoles. Propriété impeccable. Classe de locataire de 1ère ordre. Excl.

DE NORMANVILLE: Près métro, 24 appts, pierre, brique, très bien entretenu. Revenus annuel appx. $37,000.00. Très bonne 1ère hyp. à 10¾%. Près des transports, centres d'achats et écoles. Excl.

ST-LAURENT & SAUVÉ: 42 appts, magnifique propriété impeccable. Revenu annuel appx. $86,000.00, avec bonne 1ère hyp. prendrait balance de vente garages. Situé dans quartier tranquille. Excl.

MICHEL LAURENCE
465-1834
TRUST GÉNÉRAL
Courtier
14-1-78

PROPRIÉTÉS DE CAMPAGNE À VENDRE

A.E. LePAGE
IMMEUBLES WESTMOUNT REALTIES
COURTIER

VILLAGE DE SUTTON: Ancienne maison convertie en duplex, garage, grand terrain, $23,500. Winifred Chaplin Fri, sans frais 1-800-363-1235, soir 538-2206.

PARADIS PRIVÉ: Bâtissez votre maison dans une clairière boisée à côté de Babbling brook. Vue montagneuse 114 âcres, accès facile, réduit à $45,000. Madeleine Darrah, sans frais 1-800-363-1235, soir 538-2805.

ANCIENNE ÉLÉGANTE: Beauté classique en brique centenaire, grand salon avec foyer, salle à dîner, cuisine moderne spacieuse, 6 chambres à coucher, 1½ salle de bain, grand terrain dans le Village Sutton, vue bien appréciée, $48,000. Mme Madelene Darrah sans frais, 1-800-363-1235, soir 538-2805.

9-1-78

ST-PHILIPPE: Cottage canadien, (1973), pierre des champs, 2 foyers, 4 chambres, 2 chambres de bain, garage, 11½ arpents, grange chauffée, autres extras. MLS LISE JAMNICKY 691-2303, 876-7628 Trust Royal courtier. 9-1-78

STE-AGATHE: résidence 16 pièces, garage, serre, poulailler, 33 acres de terrain, 500' sur le bord du lac près village Val des Lacs, 6 milles de Ste-Agathe et autouroute 15. Doit vendre, accepterais aussi location ou échange contre propriété à revenus dans Montréal. EXCL. ISIDORE CUNI 631-3669, 688-8885 Trust Royal courtier. 9-1-78

STE-MARTINE: Bungalow 1963, Construit sur demande, 4 chambres, sous-sol fini, système eau chaude, près du centre, garage, entrée pavée. MLS Raymond Sauvé. 427-2438, 691-5955 Trust Royal courtier. 9-1-78

PROPRIÉTÉS DEMANDÉES

Couple, cherche bungalow à louer pour mai, dans Laval des Rapides. Tél.: 681-4166. 9-1-78

TERRAINS A VENDRE

Coin Bellerive et Mousseau, 13,226 pi.ca. $30,000. comptant 256-2971. 10-1-78

APPARTEMENTS A LOUER — APPARTEMENTS A LOUER

OÙ MAINTENANT?
JUSQU'À CET IMMEUBLE où tous les appartements sont à l'air climatisé, avec tapis mur-à-mur et système d'alarme individuel.
L'étage supérieur est complètement équipé, vous y trouverez un court de squash, des saunas, une salle de jeux et une piscine chauffée.
Vous avez le choix entre studios, alcoves ou suites avec une chambre à coucher (plusieurs sont dotées d'un salon sur deux niveaux). Appartements meublés disponibles.
LA CITADELLE
NATURELLEMENT...
935-4673
2125, rue St-Marc
(au sud de la rue Sherbrooke)
9-1-78

Le Canadien n'a fait qu'une bouchée du Spartak

par Michel Lajeunesse

Le Spartak de Moscou n'est sûrement pas le meilleur club d'Union soviétique et il ne pourra jamais donner un spectacle aussi intéressant que l'équipe nationale. Mais plusieurs joueurs des Canadiens de Montréal étaient d'avis que le Spartak forme une équipe dangereuse qu'il faut surveiller à tous moments.

Hier soir, devant 17,062 spectateurs au Forum, les membres du Spartak ont été dominés à tous points de vue et se sont inclinés 5-2 devant le Canadien, qui, il faut le dire, n'a pas joué son meilleur match de la saison, même s'il a eu l'avantage du début à la fin.

Guy Lafleur, joueur par excellence du Canadien, a dirigé l'attaque avec deux buts et une passe sur le filet de Jacques Lemaire. Il a de plus manqué quelques belles occasions et s'est fait voler au moins deux buts par Alexander Pashkov, gardien des Soviétiques qui a été choisi le meilleur joueur du Spartak.

Bob Gainey, qui a encore joué un très solide match, et Yvon Lambert ont inscrit les autres filets des Canadiens.

Aleksander Barinev, qui a de plus récolté une passe, et Valeri Efstifeev ont inscrit les filets des Soviétiques, tous deux contre Michel Larocque, qui a gardé les filets pour la deuxième partie du match pour les Canadiens. Il a fait face à 16 des 21 tirs du Spartak.

Le Canadien a dirigé 31 tirs contre la cage adverse et menait 16-1 au chapitre des tirs après le premier engagement qui n'a donné lieu à aucun but. Alexander Yakushev a dirigé le premier tir du match contre Ken Dryden et il a bien failli marquer dès les premiers instants.

Mais par la suite, le Canadien a pris le match en main et Lafleur a marqué le premier but de la rencontre à 9:19 de la deuxième pendant un avantage numérique.

Gainey s'est échappé seul moins de deux minutes plus tard et a porté le compte 2-0.

Lemaire, Lambert et Lafleur ont trouvé le fond du filet en troisième avant que les Soviétiques ne parviennent à tromper la vigilance de Larocque.

"J'étais très nerveux et je crois que c'est normal, a dit Larocque, qui a remplacé Dryden à 10:38 de la deuxième. Quand un gardien est envoyé dans le match sans période de réchauffement, il faut qu'il soit prêt mentalement. J'ai eu à exécuter quelques arrêts dès les premiers instants et cela m'a permis de vraiment me sentir dans le match. Je suis déçu d'avoir permis aux Soviétiques de marquer deux buts. Mais je crois que ce match a été une très bonne expérience pour moi".

Larry Robinson, qui a récolté trois passes, a mentionné qu'il ne fallait pas se fier au résultat du match d'hier.

"Il faut toujours être prudent contre les Soviétiques. Ils font toujours la passe à l'ailier qui tente de s'échapper. Si les ailiers ne se replient pas, cela devient très difficile pour les défenseurs, a-t-il commenté. Au milieu -e la patinoire ou en zone adverse, ils sont très dangeureux. Ils forment une équipe bien ordinaire, j'irais jusqu'à dire qu'ils ne sont pas bons du tout dans leur territoire, mais quand ils en sortent, il faut les surveiller ".

Quant au défenseur Serge Savard, qui a permis à Gainey de s'échapper à la deuxième, il avait lui aussi beaucoup de respect pour cette équipe.

"On nous dit qu'ils ne sont pas parmi les meilleures équipes au classement en Union soviétique, mais cela est trompeur, a-t-il révélé. Ils avaient emprunté cinq joueurs à d'autres équipes. Si nous donnons cinq bons joueurs aux Maple Leafs de Toronto, par exemple, ils seraient sans doute la meilleure équipe dans la Ligue nationale. Les Soviétiques devront apprendre à jouer dans leur territoire. Nous avons aussi beaucoup de choses à apprendre. Nous ne faisons pas des passes comme eux par exemple. Mais leur jeu dans leur propre territoire est leur plus grand défaut. Également, il faut bien dire qu'ils entrent toujours en zone adverse en faisant une passe au centre. Ce jeu ne pourrait fonctionner longtemps dans la LNH. Un gars comme Larry Robinson pourrait tuer deux ou trois gars par match quand ils font cette petite passe au centre et que le receveur a la tête baissée. Mais il faut bien reconnaître que cette équipe n'est pas méchante. Ils peuvent marquer des buts. C'est toujours très difficile d'établir des comparaisons entre leur jeu et celui de la LNH. Nous saurons ce qu'il en est quand il viendront jouer ici régulièrement".

Pour sa part, l'instructeur soviétique Robert Cherenkov n'avait que des louanges à formuler sur le Canadien, la ville de Montréal et ses amateurs de hockey. Par le truchement d'un interprète, Cherenkov a dit pompeusement que Montréal est fantastique.

"Cette ville est merveilleuse. Les gens mettent tout ce qu'ils ont dans les matchs de hockey. Ils savent en outre applaudir un beau jeu, de quelque équipe qu'il soit. Votre public est merveilleux."

Selon lui, le Canadien est la meilleure équipe que ses joueurs aient affronté en Amérique du Nord.

Super-Série 78

Canadien 5, Spartak 2

Première période

Aucun but.

Pénalités: Shadrine S 4:18; Shutt M 5:45; Kulikov S 13:27; Turine S 15:38.

Deuxième période

1—MONTRÉAL: Lafleur — Larouche, Robinson 9:19
2—MONTRÉAL: Gainey — Houle, Savard 10:57

Pénalités: Bouchard M 5:31; Spartak (trop de joueurs) servie par Efstifeev 7:58.

Troisième période

3—MONTRÉAL: Lemaire — Lafleur, Shutt 7:31
4—MONTRÉAL: Lambert — Houle, Robinson 9:49
5—MONTRÉAL: Lafleur — Lemaire, Robinson 12:37
6—SPARTAK: Barinev — Turnov 13:21
7—SPARTAK: Efstifeev — Barinev, Trunov 18:08

Aucune pénalité.

Tirs au but

Spartak:	1	9	11	—21
Montréal:	16	6	9	—31

Gardiens: Pashkov, Spartak; Dryden, Larocque, Montréal.

Assistance: 17,042.

Guy Lafleur, auteur de deux buts et une passe lors de la victoire de 5-2 du Canadien contre le Spartak de Moscou hier soir, a été élu le joueur montréalais par excellence du match, pendant que le gardien soviétique Alexander Pashkov (24) a été choisi le meilleur des siens. Vladimir Lubkin (15) protège son gardien. (Photo Steve Aumand)

Jacques Lemaire (25) auteur d'un but et une passe hier soir, a donné constamment du fil à retordre à ALEXANDER Pashkov. Ici, Alexander Kulikov parvient à dégager la rondelle hors de portée du dangeureux Montréalais. (Photo Steve Aumand)

Échecs: 16e partie ajournée

BELGRADE (AFP) — Boris Spassky (blancs) et Viktor Kortchnoi (noirs) ont ajourné, hier soir, après cinq heures de rude combat et sur un léger avantage de l'ex-champion du monde, leur 16e partie de la finale du Tournoi des prétendants.

Pour la première fois dans cette finale, Spassky a ouvert le jeu avec le double pas du pion-d, pour tenter ensuite, mais en vain, d'entrer dans une variante de la défense française.

Son jeu passablement inactif a permis à Kortchnoi d'équilibrer la position en milieu de partie. Ce dernier aurait peut-être pu éviter l'échange d'un cavalier contre un fou et imprimer ainsi une pression accrue au centre, mais il a, semble-t-il, préféré renoncer à toute complication.

Spassky, qui n'a pas roqué, a réussi à rapprocher son roi du centre, tandis que son adversaire a éprouvé de sérieuses difficultés à faire entrer son roi en jeu. Néanmoins, Kortchnoi, tout en perdant énormément de temps à la pendule (45 minutes pour son 18e coup), a très bien réfuté les menaces des blancs. En fin de séance, il est parvenu à activer ses pièces, au 38e coup, il a proposé la nulle, ce que l'ex-champion du monde a refusé.

Spassky a poursuivi ses opérations au centre et a tenté d'exploiter le manque de temps de réflexion de son adversaire. Ainsi, après quelque hésitation au 41e coup et alors qu'il lui restait une dizaine de minutes contre une minute et demie à son adversaire, il a continué à jouer jusqu'au 43e coup (bien 43e coup), qu'il a mis sous enveloppe. Mais c'est précisément dans cette ultime phase de la séance, que le grand-maître apatride a trouvé du contre-jeu en mettant à profit la perte d'un temps des blancs.

Bien que le matériel soit réduit, la partie demeure indécise, encore que la plupart des spécialistes estiment qu'elle se soldera par une nullité à la reprise, cet après-midi.

hockey

Ligue Nationale

Jeudi
Detroit 2, Toronto 1
Buffalo 5, Colorado 3
Philadelphie 4, Los Angeles 4
Hier soir
Atlanta 5, Philadelphie 3
Cleveland 6, Vancouver 1
Aujourd'hui
Detroit à Montréal (partie remise)
Rangers NY à Colorado
Cleveland à Islanders NY
Buffalo à Washington
Los Angeles à Pittsburgh
Vancouver à Toronto
Chicago à St. Louis
Boston au Minnesota
Demain
Washington à Chicago
Los Angeles à Detroit
St. Louis au Minnesota
Boston à Buffalo
Lundi
Philadelphie à Montréal
Pittsburgh à Rangers NY
Atlanta à Toronto

Association Mondiale

Jeudi
Winnipeg 5, URSS 3
Hier soir
Cincinnati 5, Québec 3
Indianapolis 4, N.-Angleterre 3
Houston à Birmingham
Winnipeg à Edmonton
Aujourd'hui
Indianapolis à Houston
Cincinnati à N.-Angleterre
Demain
Edmonton à Houston
Birmingham à N.-Angleterre
Indianapolis à Winnipeg
Mardi
Birmingham à Québec

Ligue Majeure du Québec

Jeudi
Cornwall 8, Montréal 2
Hull 7, Chicoutimi 5
Hier soir
Trois-Rivières 11, Shawinigan 4
Québec 5, Hull 3
Montréal 9, Verdun 7
Aujourd'hui
Laval à Sherbrooke
Demain
Laval à Cornwall
Sherbrooke à Hull
Shawinigan à Montréal
Québec à Trois-Rivières
Chicoutimi à Verdun
Lundi
Verdun à Laval
Chicoutimi à Sherbrooke

Super-Série 78

Jeudi
Spartak 2, St. Louis 1
Hier soir
Montréal 5, Spartak 2
Demain
Spartak à Atlanta

LIGUE NATIONALE

Section James Norris

	pj	g	p	n	pp	pc	pts
MONTRÉAL	38	27	7	4	145	77	58
LOS ANGELES	37	17	13	7	115	96	41
PITTSBURGH	38	12	18	8	127	155	32
DETROIT	35	12	18	5	100	116	29
WASHINGTON	37	8	21	8	86	136	24

Section Charles Adams

BOSTON	37	24	7	6	142	90	54
BUFFALO	37	22	7	8	135	97	52
TORONTO	37	22	11	4	133	95	48
CLEVELAND	39	11	24	4	104	152	26

Section Lester Patrick

PHILADELPHIE	38	25	8	5	162	92	55
ISLANDERS	38	21	9	8	153	92	50
ATLANTA	39	13	15	11	110	123	37
RANGERS	38	13	16	9	132	134	35

Section Connie Smythe

CHICAGO	38	12	16	10	95	104	34
VANCOUVER	37	11	17	9	106	120	31
COLORADO	35	8	19	8	111	133	24
MINNESOTA	36	9	23	4	101	160	22
ST. LOUIS	37	8	25	4	85	149	20

ASSOCIATION MONDIALE

	pj	g	p	n	pp	pc	pts
N.-ANGLETERRE	37	24	10	3	148	117	51
WINNIPEG	34	21	12	1	160	106	43
QUÉBEC	33	18	13	2	150	141	38
EDMONTON	33	16	16	1	129	125	33
HOUSTON	34	15	16	3	125	132	33
BIRMINGHAM	35	14	19	2	117	128	30
CINCINNATI	37	15	20	12	130	149	32
INDIANAPOLIS	37	11	22	4	116	156	26

LIGUE MAJEURE DU QUÉBEC

Section Lebel

	pj	g	p	n	pp	pc	pts
CORNWALL	40	26	11	3	225	142	55
MONTRÉAL	40	21	13	6	197	186	48
LAVAL	39	21	14	4	145	197	46
HULL	41	20	18	3	219	216	43
VERDUN	40	19	18	3	231	187	41

Section Dilio

TROIS-RIVIÈRES	40	28	10	2	235	136	58
SHERBROOKE	40	20	19	1	246	253	41
QUÉBEC	39	16	20	3	182	192	35
CHICOUTIMI	41	12	24	5	187	241	29
SHAWINIGAN	42	2	38	2	156	373	6

Les boxeurs Chavez, Marcotte et Hart au Forum

Gilles Houde

Le promoteur Gerry Grundman pour offre, en ce début d'année 1978, une soirée de boxe dont les amateurs de Montréal pourraient se souvenir. En effet, avec la collaboration de Claude Mouton qui, incidemment, a été choisi le septième meilleur matchmaker au monde par une revue américaine, Grundman nous présente une carte de 44 rondes avec de très bons boxeurs, dont un fait actuellement fureur en Italie.

Il s'agit d'Efisio Pinna, un protégé de Umberto Blanchini, qui dirige présentement plusieurs champions d'Europe dont Miguel Cuello et Rocky Mattioli. Efisio Pinna est âgé de 29 ans et possède une fiche de 44 victoires (22 KO), 11 défaites et un match nul. Cet athlète italien sera un adversaire de taille pour le champion canadien des poids mi-moyens, Guerrero Chavez.

Hélas, les mérites de Chavez sont plus connus et souvent plus respectés à l'étranger qu'ici. Claude Mouton nous racontait ceci: "En France, en Angleterre, aux États-Unis et en Italie, on le craint comme la peste et on demande des sommes astronomiques pour affronter Chavez. L'ancien champion mondial, Billy Bachus, a refusé la rencontre. A Londres, Mickey Duff avait accepté une offre de $5,000 en vue d'un combat à Montréal, pour son protégé l'ex-champion mondial John Stracey. Mais lorsque j'ai mentionné Chavez, son prix a monté à $15,000. Jean Bretonnel, de France, demande la même somme pour opposer l'excellent Georges Warusfel à notre champion canadien".

J'ai très hâte de voir Chavez à l'oeuvre car jusqu'ici, je n'ai eu l'occasion de l'observer qu'à l'entraînement. Je puis cependant vous affirmer qu'à voir Chavez au travail dans un gymnase, il n'est pas nécessaire d'être un grand expert pour réaliser qu'ici, en tout cas, il est dans une classe à part. J'ai même été témoin du fait que certains de nos boxeurs locaux refusaient de monter dans l'arène avec Chavez durant l'entraînement, de peur que ce dernier décide de boxer un peu trop sérieusement. Le 24 janvier, nous le verrons dans une finale de 10 rondes. C'est avec impatience que Chavez attend ce moment, car il est conscient que plusieurs amateurs de boxe sont sceptiques au sujet de ses véritables talents.

Dans une autre bataille de 10 rondes, qui vaudra probablement le déplacement à elle seule, nous reverrons le puissant Ralph Racine, de Niagara Falls. A sa dernière visite au Forum, Racine a passé le K.O. en troisième ronde à Jean Lapointe, de Montréal. Tout dernièrement, Racine triomphait par décision de l'ancien champion canadien, Al Ford, dans un combat disputé à Edmonton.

Mais attention, le 24, Racine affrontera le nouveau favori de la foule montréalaise, le sympathique Gaétan Hart, de Hull. On sait que Hart est un boxeur qui se donne à 100% dans l'arène et qu'il ne monte pas entre les câbles pour s'amuser.

Au cours de 1977, j'ai vu Hart perdre une décision très contreversée contre le champion Cleveland Denny, dans un des combats les plus spectaculaires jamais présenté à Montréal. D'autre part nous avons vu Hart triompher de façon décisive contre Michel Rouleau et Barry Sponacle, et cela toujours dans des combats remplis d'action.

Les milliers de supporteurs qui accompagnent Hart dans ses déplacements, venant de toute la Gatineau par autobus, ne manqueront sûrement pas d'être au Forum le 24, d'autant plus que le vainqueur se verra sûrement offrir un combat de championnat contre Cleveland Denny, un autre excellent boxeur.

Avec ces deux batailles, on aurait pu s'attendre à un "restant" de carte sans importance. Faut croire que le tandem Grundman-Mouton veut nous en donner pour notre argent: en plus d'avoir diminué le prix des billets, ils opposent Fernand Marcotte à un adversaire qui n'a pas encore signé mais qui sera de la trempe des Len Harden, Carlos Morales, Rickey Burgess, Rockey Fratto ou Mattew Donavan. Il n'est pas facile, compte tenu du budget, d'obtenir des boxeurs qui acceptent d'affronter un athlète de la force de Marcotte. Personnellement, j'ai tellement entendu parler de Fratto, un américain de Syracuse qui possède une fiche de 10 victoires en autant de combats professionnels, que je souhaite le voir accepter l'offre du Forum.

Pierre Gobeil, du Montréal-Matin, m'a fait l'éloge de Fratto, qu'il a vu combattre dernièrement aux États-Unis.

Marcotte se propose d'avoir une année 1978 très active et déjà, il considère plusieurs offres intéressantes dont celle de mettre son titre en jeu contre Jean-Claude Leclair, pour le championnat canadien des moyens. Au cours de 1977, Marcotte avait perdu son titre contre Gérald Bouchard, mais l'avait regagné quelque temps après. Récemment, au centre Paul-Sauvé, Leclair a triomphé par TKO de Bouchard, méritant ainsi la chance d'affronter Marcotte.

À Toronto, quand on parle de boxe, un nom revient constamment sur le tapis: Nick Furlano. Il n'a subi qu'une seule défaite depuis son entrée chez les professionnels. Dans la catégorie des 130 livres, Furlano est maintenant une vedette et depuis assez longtemps notre ex-champion, Jean Lapointe, demandait à rencontrer Furlano, ce qui faisait toujours plaisir aux amateurs locaux.

Mais voilà que depuis ses deux défaites consécutives, contre Racine et Denny, Lapointe, sympathique d'ordinaire, est devenu plus aigri et haïssable. Il ne veut plus de son gérant, refuse de rencontrer Furlano, et comme le disent plusieurs de ses amis, commence à critiquer un peu trop. Il devra cesser de se prendre pour le champion du monde, sans quoi plus personne ne le trouvera intéressant. Quoiqu'il en soit, avec ou sans Lapointe, Nick Furlano sera au Forum et Gerry Grundman nous annoncera d'ici quelques jours son adversaire.

Pour compléter cette soirée de boxe Molson, une préliminaire de six rondes sera également bâclée d'ici peu. Espérons que MM. Grundman et Mouton penseront à offrir du travail à un jeune boxeur que j'aime bien et qui mérite encore quelques chances: Alain Turenne, qui peut faire beaucoup mieux que lors de son dernier combat contre Daniel Lévesque.

Les billets pour le gala de boxe du 24 janvier seront en vente à compter de demain. Les prix varient entre $7 et $20...

La Coupe du Canada de natation

Le 100 mètres-dos va à Hélène Boivin

Hélène Boivin, du Club aquatique de Montréal, en a surpris plusieurs hier aux épreuves de natation de la coupe Canada, présentées au bassin de Pointe-Claire.

Mlle Boivin l'a emporté dans le 100 mètres dos devant Nancy Garapick, de Halifax, qui a déjà détenu le record mondial. Lois Daigneault, du Pointe-Claire, a terminé troisième, en 1:06.73.

Hélène a nagé la distance en 1:05.70 contre 1:06.44 pour Garapick, qui a pris sa revanche dans le 200 mètres individuel quatre nages, l'emportant avec un temps de 2:19.64, tandis que Boivin prenait la sixième place avec 2:26.19.

Garapick a également terminé deuxième au 400 mètres libre, derrière Wendy Kirk, du Pointe-Claire.

Par ailleurs, Robin Corsiglia, du Pointe-Claire a gagné le 200 mètres brasse, en 2:33.47, tandis qu'Anne Gagnon, de Québec, prenait la sixième place, en 2:42.89.

Chez les hommes, victoire facile de Stephen Badger de Winnipeg, dans le 400 mètres, suite à la disqualification de Peter Smidt, du Pointe-Claire, qui s'est arrêté après 14 des 16 longueurs de piscine.

Enfin, le Québecois François Morneau a terminé troisième, en 2:28.98, dans le 200 mètres brasses, épreuve remportée par l'Ontarien Andy Ritchie, en 2:24.82.

•

BRISBANE, Australie (Reuter) — Une écolière australienne âgée de quinze ans, Michelle Ford, a battu hier à Brisbane le record du monde du 800 mètres nage libre dames, en 8 minutes 34.86.

Le précédent record, 8:35.04, avait été établi par l'Allemande de l'Est Petra Thumers à Leipzig en juillet dernier.

Vilas et Borg joueront-ils en demi-finale du Masters ?

NEW YORK (d'après AFP et Reuter) — L'Argentin Guillermo Vilas, souffrant d'une cheville, n'a pu disputer hier son troisième match du Masters contre l'Américain Eddie Dibbs, mais il espère cependant participer aujourd'hui aux demi-finales du tournoi.

Pour sa part, le Suédois Bjorn Borg, qui est grippé, a déclaré forfait comme Vilas et son adversaire prévu, l'Américain Brian Gottfried, a été déclaré vainqueur.

On ignore encore si l'Argentin et le Suédois, qui sont tous deux qualifiés pour les demi-finales, pourront les disputer.

Vilas s'était blessé jeudi au cours de son match victorieux contre Jimmy Connors. Son entraîneur, Ion Tiriac, a estimé que le champion argentin de 25 ans avait 50 pour cent de chances de pouvoir être rétabli pour son prochain match. Les officiels du tournoi doivent encore se réunir et fixer un délai à Vilas pour savoir si le joueur ne sera pas forfait aujourd'hui.

Par ailleurs, Connors, en triomphant facilement de l'Espagnol Manuel Orantes en deux sets, 6-2, 6-3, s'est qualifié pour la demi-finale du Masters.

Connors, après sa défaite contre Vilas dans un match qui dura près de 3 heures et se termina tard dans la nuit de jeudi à hier, démontra une excellente forme face à Orantes. Dans le premier set, le numéro un américain a réussi à prendre le service de l'Espagnol d'abord dans le 5ème puis de nouveau dans le 7ème jeu.

Dans la deuxième manche, Connors fit d'entrée le "break" dans le premier jeu mais Orantes parvint à son tour à prendre le service de l'Américain dans le 4ème jeu. À 2-2, Connors, utilisant magnifiquement son revers à deux mains, faisait de nouveau le "break" sur un jeu blanc et gagnait facilement sans avoir vraiment à s'employer.

Avec deux victoires et une défaite à son actif, Connors s'est ainsi qualifié pour les demi-finales tandis qu'Orantes (1 victoire, 2 défaites) est éliminé de l'épreuve.

Dans un autre ordre d'idées, l'Association de tennis des États-Unis (USTA) a provoqué une surprise jeudi en accordant à Connors le titre de joueur mondial numéro un de l'année 1977 devant Borg, Gottfried et Vilas.

Connors avait perdu l'an dernier en finale à Wimbledon et aux championnats des États-Unis, face respectivement à Borg et Vilas.

Donc, Vilas affrontera Borg, cet après-midi, si évidemment les deux sont dans un état satisfaisant, pendant que Connors sera opposé à Gottfried.

Dans un dernier match de préliminaires disputé hier soir, le Mexicain Raul Ramirez a battu Roscoe Tanner 6-4 et 6-4. Ramirez terminera donc le tournoi en troisième position de son groupe.

LE DEVOIR

Cahier 2 Montréal, samedi 7 janvier 1978

15

Moser-Proël remporte sa première victoire de la saison

Pfronten, RFA (Reuter) — La quintuple gagnante de la Coupe du Monde, l'Autrichienne Anne-Marie Moser-Proëll, a enfin remporté après une longue attente sa première victoire de la saison à l'occasion de la descente de Pfronten, quatrième épreuve Coupe du Monde féminine de l'hiver.

Invaincue sur la piste de vitesse du Breitenberg depuis 1973, la Salzbourgeoise s'imposa hier pour la cinquième fois dans cette compétition, précédant cette fois de un dixième, de seconde l'Américaine Cindy Nelson, et de 24 centièmes la Suissesse Doris de Agostini. L'autre grande favorite de cette deuxième descente de la saison, la double championne olympique suisse Marie-Thérèse Nadig, la meilleure à Val d'Isère voici un mois, dut cette fois-ci se contenter de la 6e place. En 1977 elle avait terminé 2e.

Cette 46e victoire Coupe du Monde permet à la superchampionne de Kleinarl de prendre la tête de la Coupe du Monde avec 61 points, soit huit de plus que la représentante du Liechteinstein, Hanny Wenzel, et 21 de plus que sa grande rivale Lise Marie Morerod, absente hier.

Ce fut dans la dernière interminable partie de "glisse" pure, ou les skieuses dépassaient les 100k/h de vitesse de pointe, que le sort de l'épreuve s'est joué entre Anne-Marie Moser-Proëll et sa plus dangereuse concurrente, l'étonnante Cindy Nelson. L'athlète d'outre Atlantique précédait en effet de quatre centièmes la meilleure spécialiste de vitesse de tous les temps à mi-parcours, alors qu'il restait encore trois virages difficiles à négocier plus le vertigineux Schuss menant.

Vers la ligne d'arrivée, le faible écart qui la séparait de sa poursuivante immédiate laissait d'ailleurs la gagnante songeuse "J'ai l'habitude de gagner avec une avance plus importante, et si cette victoire me fait en soit énormément plaisir, j'avoue que je me sentais plus forte, capable de creuser une marge plus sûre. Le niveau des spécialistes de vitesse s'est nettement amélioré ces derniers temps, de même que la qualité des divers skis employés par mes concurrentes. Je dois encore m'améliorer si je tiens à atteindre cette saision les objectifs que je me suis fixés."

La performance de Cindy Nelson ne doit en soi pas constituer une surprise. L'Américaine, qui avait déjà réalisé de grands exploits dans sa carrière, battant notamment Anne-Marie Moser-Proëll à Grindelwald en 1974 après onze succès consécutifs de l'Autrichienne, est une spécialiste expérimentée, aussi bonne dans les secteurs de vitesse que dans les courbes techniques. On n'attendait cependant pas si tôt, son retour au premier plan, car elle s'était gravement blessée à Garmisch-Partenkirchen voici un an: elle se brisa la jambe en tombant brutalement après la ligne d'arrivée.

La grande volonté de la médaillée de bronze des Jeux d'Innsbruck l'a grandement aidée à se sortir de sa mauvaise passe, de même que les progrès réalises par la firme de ski française qui l'équipe.

"Je ne suis pas trop déçue de ne pas avoir battu "la Proëll" dit-elle. "Il est plus important pour moi de savoir que je suis à nouveau en mesure de réaliser de bonnes performances et je dispose d'un matériel compétitif. Il reste encore suffisamment de courses avant les Championnats du monde pour m'améliorer."

Ce fut également ce qu'a déclaré la mince et souriante Doris de Agostini, qui enlève sa deuxième place d'honneur après son 4e rang de Val d'Isère, où elle fut devancée de quatre centièmes par la jeune allemande de l'Ouest Monika Bader. Cette fois-ci elle put enfin monter sur le podium à l'issue d'une course régulière. En 1976, elle avait en effet remporté l'épreuve de Badgastein qui avait été faussée par le changement des conditions météorologiques. "Je suis avant tout une bonne glisseuse, et je pense de ce fait pouvoir espérer remporter une médaille à Garmisch-Partenkirchen, où le tracé me convient très bien."Hier, elle fut une des seules à pouvoir reprendre du terrain sur la fin a la gagnante.

Même si quatre Autrichiennes terminèrent hier parmi les dix premières à l'issue de cette épreuve disputée dans de bonnes conditions — le temps était à peine couvert et froid, la piste bien enneigée et relativement dure — elles subirent quand même une défaite dans la mesure où la deuxième derrière Anne Marie Moser-Proëll, Martina Ellemer, ne finit que 7e, et que la meilleure spécialiste de 1977, Brigitte Habersatter, est 9e.

La Canadienne Kathy Kreiner, déjà très rapide à l'entraînement, termina pour sa part pour la troisième fois de sa carrière parmi les dix premières d'une descente: il y a quatre ans elle avait déjà pris la dixième place à Pfronten.

Les Françaises, qui ne se sont entrainées qu'une quinzaine de jours en descente en novembre, obtinrent comme prévu des classements plus modestes. Danielle Debernard, qui pouvait espérer finir parmi les 20 premières, fit une écart impressionant peu avant la ligne droite de l'arrivée, et faillit rentrer chez les spectateurs. Elle a cependant pu constater avoir retrouvé une partie de ses moyens, après avoir été affaiblie en décembre par un traitement aux antibiotiques.

"Chaque course est un précieux entrainement pour moi, dit-elle, et je prévois revenir à un bon niveau à la fin du mois."

Demain au Mont-Tremblant, aura lieu la 47e reprise annuelle de la course Taschereau, à laquelle participent les espoirs âgés de moins de 14 ans. C'est quelque chose à voir...

carnet sportif

La course Taschereau: c'est demain qu'aura lieu la 47e épreuve annuelle de la course Taschereau au Mont-Tremblant. Cet événement traditionnel de ski date de 1932. La course Taschereau est aujourd'hui un point décisif dans la carrière des jeunes coureurs du circuit amateur québécois de ski alpin. La compétition est ouverte aux files et garçons de toute la province âgés de moins de 14 ans. On retrouve plusieurs noms illustres parmi les gagnants antérieurs: Peter Duncan, Lucille Wheeler, Betsy Clifford et Nancy Greene.

Le parcours a été tracé par Yves Bienvenu, ancien membre de l'équipe nationale de France de ski alpin. De son côté, Conrad Guay, directeur de l'école de ski du Mont-Tremblant, ouvrira la piste. La course Taschereau a vu ses débuts au Mont-Tremblant, avec une piste large d'un mètre sur une longueur de cinq kilomètres, dévalant à travers bois. L'équipement de ski, en 1932, ressemblait à notre équipement de ski de fond actuel et les remontées mécaniques n'existaient pas. La piste originale fut taillée dans la forêt par Hermann "Jackrabbit" Johansen, le patriarche du ski dans les Laurentides.

Si vous désirez des renseignements supplémentaires au sujet de cette importante compétition, communiquez avec Josée Bonhomme, hôtesse des neiges au Mont-Tremblant Lodge, à 861-6165.

●

Tournoi bantam: depuis jeudi et jusqu'au dimanche 15 janvier, se tient le 17e Tournoi international de hockey bantam de la Palestre nationale, au Centre Paul Sauvé. Sous la présidence d'honneur de Guy Lafleur et d'Émile Genest, ce tournoi a déjà inscrit plus de 48 équipes venant du Canada et des États-Unis. Les matchs offrent de l'action tandis que les spectateurs créent une atmosphère entrainante au possible. Il en coûte seulement $1 pour les adultes et 50 cents pour les jeunes qui désirent encourager ces excellents bantams.

●

Parc olympique: La patinoire: du 9 janvier à la mi-mars, les mardi, jeudi et vendredi de 19 h 00 à 22 h 30, tandis que le samedi et le dimanche, la patinoire est ouverte de midi à 17 h 00 pour réouvrir à nouveau à 19 h 00 jusqu'à la fermeture à 22 h 30. **Les aires extérieures:** glissoires, ski de randonnée et raquette, sont ouvertes tous les jours. **Piscine:** dès le 9 janvier et tous les jours de la semaine, les activités sont nombreuses et pour tous les goûts. Il faut téléphoner à 252-4422 pour s'inscrire à l'activité nautique de son choix. Au **Vélodrome:** à compter du 9 janvier, le programme d'animation cycliste se déroulera tous les jours; cependant, le 18 et le 25 janvier sont réservés à la compétition interprovinciale.

●

Danses folklorique: l'école de danse Les Sortilèges, située au 6560, rue Chambord (274-5655) annonce le début d'une nouvelle série de cours de danse folklorique. Par exemple, le lundi soir, ont lieu des cours de gigue pour adolescents et adultes; même chose le jeudi. On annonce aussi que le samedi après-midi sera consacré aux jeunes de 6 à 12 ans et qu'un club des Ados, pour les 12-13 ans, sera mis sur pieds. Les Sortilèges enseignent aussi l'artisanat et la session hiver de leur programme dure sept semaines. Bien connu surtout comme groupe de spectacle, Les Sortilèges ont pour but le maintien et la diffusion des arts populaires traditionnels. A l'automne 1977 ils inauguraient leur école de danse, permettant ainsi au grand public de s'initier à la danse folklorique québécoise et à l'artisanat.

—GILLES HOUDE

Phillips Montréal

Ameublement de style Victorien, Epoque Edouard, Contemporain, incluant armoires à porcelaine, pupitres, tables en chêne avec feuilles en relief, tables, chaises, penderies, lits, TV- noir et blanc. Articles de cuivre, verrerie, poterie, articles ornementaux, tables et chaises de cuisine, plusieurs accessoires ménagers et quelques meubles de bureau.

MARDI, 10 JANVIER À 9:45 A.M.

INSPECTION: lundi, 9 janvier (9 a.m. - 5 p.m.)

480 St-François Xavier Montréal Québec H2Y 2T4 Tél: (514) 842-1803

INTERNATIONAL FINE ART AUCTIONEERS & APPRAISERS
COMMISSAIRES-PRISEURS INTERNATIONAUX

COLLÈGE REGINA ASSUMPTA
1750, rue Sauriol Est
Montréal H2C 1X4

Institution privée déclarée d'intérêt public par le Ministère de l'Éducation et dirigée par les religieuses de la Congrégation de Notre-Dame

COURS SECONDAIRE POUR JEUNES FILLES

Date de l'examen d'admission pour les élèves qui seront en 1ère secondaire::

le samedi, 21 janvier — **dans l'avant-midi** de 8:30 précises à 11:00 — **OU** — **dans l'après-midi** de 13:30 précises à 16:00

Les formules de demande d'admission doivent être remplies **à l'avance** pour les candidates qui se présentent, quel que soit le degré du cours.

Renseignements: Tél.: 388-4813

CENTRE D'ÉDUCATION PERMANENTE
SESSION HIVER 1978

FRANÇAIS et ANGLAIS
COMME LANGUES SECONDES

Choix d'horaire — 7 semaines — $89

Aussi:

Rédaction anglaise et française
"Carrefour" — programme de perfectionnement dans la langue seconde
Civilisation Québécoise
Cours de conversation espagnole

Renseignements:
YMCA Centre-Ville
1441 rue Drummond
Montréal. Tél.: 849-5331, poste 721

TEST # 1
JEUDI
LE 5 JANVIER
16H À 19H

FORMATION PROFESSIONNELLE EN INFORMATIQUE

PAR CONTROL DATA
(Fabricant des plus puissants ordinateurs au monde)
Choix de cours intensifs

- Programmation — Cours niveau collégial — Informatique — Programme, 420.00 durée: 9 mois.
- Technicien d'ordinateur — Cours niveau collégial — Electronique — Durée: 9 mois
- Opérateur d'ordinateur — Cours professionnel niveau secondaire, durée 3 mois
- Keypunch cours professionnel niveau secondaire, durée 2 mois.
- Langage de programmation — Cobol, R.P.G. II, Fortrand, etc.

SÉANCE D'INFORMATION SANS FRAIS NI OBLIGATION
LUNDI 9 janvier à 19 h 30
FILMS - DÉMONSTRATION
TEST D'APTITUDE

Ministère de l'Education permis # 749747

INSTITUT CONTROL DATA
Service de formation de control data canada ltée.
2020 rue University
suite 1600
Montréal, Québec H3A 2A5
284-8484

CONTROL DATA

PRÊTS ÉTUDIANTS DISPONIBLES
AVANT DE CHOISIR UN DENTRE DE FORMATION
- Regardez autour
- Comparez les différentes écoles
- Obtenez tous les renseignements
- Ne vous inscrivez pas à votre première visite.

SOLDES-SAVOIR
12 au 21 janvier

Livres savants, livres amusants, livres éducatifs, livres d'art, tous nos livres sont en solde.*

Rabais de **30%**

Certains ouvrages, disposés en présentoirs spéciaux, sont offerts à prix encore plus avantageux.

Rabais de **60%**

librairie flammarion
1243, rue Université (angle Cathcart)

* sauf sur les livres marqués prix net

COLLÈGE BEAUBOIS
9509 BOUL. GOUIN OUEST, PIERREFONDS
Institution privée déclarée d'intérêt public
Dirigée par les frères de Saint-Gabriel.

Cours secondaire pour garçons
EXAMENS D'ADMISSION

POUR SECONDAIRE I
LES SAMEDIS
14 ET 21 JANVIER 1978 À 9 HEURES

POUR SECONDAIRE I, II, III, IV, V
LE SAMEDI 4 FÉVRIER 1978 À 9 HEURES

RENSEIGNEMENTS: 684-7642

LOCALISATION: Un mille à l'ouest de l'autoroute 13 Vie C.N. Station A ma Baie

COLLÈGE ÉDOUARD-MONTPETIT
ÉDUCATION DES ADULTES
HIVER 1978

SCIENCES PURES
— Biologie 301, 921, 931, 942, 999
— Mathématiques 101, 103, 105, 203, 211, 307, 311, 337
— Chimie 101, 111, 202
— Physique 101

GÉOGRAPHIE ET HISTOIRE
— Géologie 932
— Géographie 311
— Histoire 961, 972

DESSIN
— Science graphique 101

GARDERIE D'ENFANTS
— Développement psychomoteur 313
— Hygiène et premiers soins 513
— Animation I 523

PHILOSOPHIE
— Philosophie 101, 201, 218, 301, 401, 403

PSYCHOLOGIE
— Psychologie 102, 205, 901, 911, 914

ANTHROPOLOGIE
— Anthropologie 902, 912

ÉCONOMIE
— Économie 920, 921, 935

SCIENCES POLITIQUES
— Politiques 940, 942

SOCIOLOGIE
— Sociologie 963, 964

PROBLÈMES SOCIAUX
— Problèmes sociaux 211

ADMINISTRATION
— Structure de l'entreprise 913
— Droit des affaires 916
— Personnel 925
— Mathématiques financières 929
— Vente 934
— Science du comportement et gestion du personnel 935

TECHNIQUES ADMINISTRATIVES
— Comptabilité 110, 210, 320
— Marketing 430, 511, 631
— Prix de revient 523
— Finance 540
— Fiscalité 603
— Contrôle interne 623
— Administration 660

INFORMATIQUE
— Introduction à l'informatique 101
— Introduction aux ordinateurs 111
— Langage de base 211
— Système d'exploitation 301
— Langage Fortran 911

ARTS
— Organisation picturale 101, 201, 301, 401
— Organisation spatiale 102, 202, 302, 402
— Histoire de l'art 101, 301

CINÉMA
— Cinéma québécois 922

CÉRAMIQUE
— Céramique 101, 201

FRANÇAIS
— Poésie 102
— Français 111
— Théâtre 202
— Théâtre québécois 231
— Roman 302
— Essai 402
— Linguistique 902
— Langue de l'administration 924
— Littérature américaine 934
— Conte et légende du Québec 946

FRANÇAIS (LANGUE SECONDE)
— Français élémentaire 102, 202, 302, 402
— Français intermédiaire 113, 213, 313, 413
— Français des affaires 908
— Initiation à la traduction 914

ANGLAIS (LANGUE SECONDE)
— Anglais 101, 201, 301, 401, 901
— Traduction 906
— Anglais des affaires 908

ESPAGNOL
— Espagnol 101, 201, 301

ALLEMAND
— Allemand 101, 201

RUSSE
— Russe élémentaire 101

ÉLECTROTECHNIQUE
— Circuits courant continu 110
— Circuits courant alterna. 210
— Électronique I 310
— Électronique II 410
— Circuits intégrés II 720
— Circuits intégrés III 820

TECHNIQUES DES BÂTIMENTS
— Estimation et contrôle des coûts 671
— Construction II 910

Inscriptions: du 3 au 13 janvier 1978 — de 13h30 à 16h30
les 4, 5, 10 et 11 janvier 1978 — de 19h00 à 21h30

Date limite: 13 janvier 1978

Début des cours: semaine du 6 février 1978

POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS, DEMANDER NOTRE BROCHURE :

SERVICE DE L'ÉDUCATION DES ADULTES
945 CHEMIN CHAMBLY, LONGUEUIL
TÉL.: 463-1840

toronto

Chute des cours

L'instabilité du marché new-yorkais et les bénéfices réalisés sur les valeurs pétrolières ont eu pour résultat de faire culbuter les cours hier à la Bourse de Toronto.

L'indice composé a dégringolé de 15.43, chose qui ne s'était plus vue depuis 14 mois, et il s'est immobilisé à 1,022.95. Pourtant, la séance a été animée et les participants ont échangé 4.63 millions d'actions.

Les quatre compartiments principaux ont subi des pertes: les pétrolières tombent de 38.29 à 1,365.44, les métaux de 13.65 à 861.53, les financières de 13.26 à 936.09 et les industrielles de 9.21 à 952.06.

Sur 687 titres transigés, 114 terminent la séance avec un gain, 380 avec une perte et 182 ont résisté à toute variation. Interprovincial Pipe Line venait en tête des transactions, avec 80 blocs de 27,700 actions de classe A.

Parmi les valeurs industrielles, Home Oil B a reculé de 2 1-4 à $38 3-4, Nowsco Well Service de 2 1-8 à 32, Hudson Bay Oil and Gas de 1 7-8 à 42 7-8, Home Oil A de 1 3-4 à 40 1-4 et Westcoast Petroleum A de 1 1-2 à 22 1-2.

Par contre, Wardair International a monté de 75 cents à $3.95, Standard Broadcasting de 1-4 à 10, Wajax A de 1-4 à 10, Bramalea de 1-2 à 8 et Asbestos Corp. de 1-4 à 38 1-4.

Dans le secteur minier, Placer Development a baissé de 1 5-8 à $21, Denison Mines de 1 à 52 et Roman Corp. de 5-8 à 21 3-4. Campbell Red Lake Mines a monté de 1 1-2 à $41 1-4 et Quebec Sturgeon River de 3 cents à $1.49.

Enfin aux pétroles, Amalgamated Bonanza Petroleum descend de 2 1-2 à $37, Canadian Superior Oil de 2 1-2 à 55 1-2 et Siebens Oil and Gas de 2 à $23 1-2.

Cours fournis par la PRESSE CANADIENNE

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Industrielles					
A.G.F.M	300	180	180	180	
Aby Gin w	500	125	125	125	
Abitibi	31335	$10¾	10½	10½	— ¼
Abitbi10	480	$52¾	52¾	52¾	— ¾
Ackind 2p	200	$12¼	12¼	12¼	+ ¼
Agnico E	11200	$6⅜	6	6⅛	— ¼
Agra Ind A	10100	$5½	5½	5½	
Akaitcho	11900	130	125	130	+ 5
Albany	21800	73	66	70	— 1
Alt Energy	7135	$17¾	17½	17½	— ⅛
Alta Gas A	15380	$16	15¾	15¾	— ¼
Alta G C p	225	$67½	67½	67½	— 1
Alta G E p	580	$26½	26½	26½	
Alta G 9.76	12315	$28	27⅜	28	+ ¼
Alta Nat	200	$41	41	41	
Alcan	9806	$27⅜	27⅜	27⅜	— ⅛
Alcan pr	100	$29⅛	29⅛	29⅛	+ ⅛
Algo Cent	700	$16	16	16	
Algoma St	1343	$14¾	14⅜	14¾	+ ⅛
AStel p	1250	$26¼	26	26	— ⅜
Allarco Dv	500	$19	18½	18½	— ½
Alminex	4220	$11¼	11	11⅛	— ⅛
Alum 3rd p	1200	$27½	27½	27½	
Am Bonza	66002	$39¾	35½	37	—2½
Am Larder	15900	25	23	24	+ ½
Am Eagle	49200	370	335	355	—25
A Led	103500	38	35	36½	—1½
Andres W	550	$10¾	10¼	10¼	— ⅜
Ang CT 265	100	$32	32	32	+ ½
Ang CT 290	z15	$36¼	36¼	36¼	
Ang CT 315	150	$38	38	38	— ½
Aquitaine	2850	$17¼	16⅞	16⅞	— ⅜
Arbor C	5000	75	75	75	
Argosy	14000	18½	18	18	— 1
Argus	z41	$30	30	30	
Argus C pr	525	$13⅜	13⅜	13⅜	+ ⅛
Asamera	12150	$10	9¾	9⅞	— ¼
Asbestos	5225	$38¼	37⅞	38¼	+ ¼
Ashland C	4907	$16⅜	16⅜	16½	— ¼
Asoc Porc	2260	100	98	100	
Atco A	425	$13	12⅞	12⅞	— ⅛
Atlas Yk	13100	15	15	15	+ ½
Auric Res	23333	38	36	37	— 2
Ato Hard A	125	$13	13	13	+ ¼
BC Sugar A	375	$29¼	29	29	— ½
BP Can	11102	$16⅜	16¼	16½	
Banister C	3550	$11¼	11⅛	11⅛	— ⅛
Bank BC	4595	$28¼	27½	27½	— 1
Bank Mtl	53898	$17¾	17¼	17⅜	— ⅛
Bank N S	6016	$19⅛	18⅞	18⅞	— ¼
Bankeno	8600	280	260	260	—20
B Cdn Nat	650	$14¾	14¾	14¾	— ⅛
Baton B	12000	$10¾	10⅜	10⅜	— ⅛
Bay Mills	100	$10½	10½	10½	
Beavr E A	100	$6	6	6	+ ¼
Bell Canad	15479	$54	53⅜	53¾	— ⅜
Bell C pr	100	$29¾	29¾	29¾	
Bell D pr	214	$55¼	54¾	54¾	— ½
Bell 2.28	2525	$29¾	29¾	29¾	
Bell 1.80	z25	$22½	22½	22½	
Biltmore I	200	375	375	375	+25
Bl Hawk	2500	16	14	14	— 2
Block Bros	1800	$7½	7½	7½	
Bomac A	z5	$7	7	7	
Bombdier	z81	$6⅜	6⅜	6⅜	
Bovis Cor	5450	60	58	59	— 1
Bow Valy	20050	$21	20⅜	20¾	— ¼
Bralor Res	1500	$6	5¾	5¾	— ⅜
Bramalea	13743	$8	7½	8	+ ½
Brameda	11240	125	120	120	— 8
Brascan A	22921	$15⅛	14⅞	15	— ¼
Brscn 8½	1700	$26⅜	26½	26½	
Brenda M	2000	$12¼	11¾	12⅛	— ⅜
Bridger	6400	$11⅛	11	11	— ⅛
Bright A	500	$7¾	7¾	7¾	— ¼
Brinco	z87	375	375	375	
Br Am Bnk	175	$23	23	23	
BCFP	500	$21⅜	21¼	21¼	
BCFP pr	200	$39	39	39	
BC Phone	4525	$15⅛	14¾	14¾	15⅛ + ⅛
BCPh 4¾ p	100	$58	58	58	
BCPh 1956	z65	$55	55	55	
BCPh 5.15	z65	$62½	62	62	
BCP 10.16 p	360	$28⅞	28⅞	28⅞	— ¼
BCP 2.32 p	1025	$31½	31½	31½	
Broul Reef	1000	29½	28	28	—1½
Brunswk	400	355	350	350	
Budd Auto	675	$7⅜	7½	7½	+ ⅛
Burns Fds	1300	$10⅜	10¼	10¼	— ⅛
Bushnell	200	$7⅜	7⅜	7⅜	— ⅛
CC Yachts	200	310	310	310	+10
CAE A	1700	$11¾	11¾	11¾	
Cad Frv	2054	$9⅜	9⅜	9⅜	+ ⅛
Cal Pow A	6725	$37½	36½	36½	— ⅜
Cal Pow B	z75	$37	37	37	
Cal P 7 p	z30	$93½	92	93½	
Cal P 7½ p	z10	$98	98	98	
Cal P 9.80	95	$107½	107½	107½	
Cal P 9.75	z5	$109	109	109	
Cal P 2.36	930	$29¼	28⅛	28⅛	—1¼
Cal P 8¾	250	$107	107	107	+ 1
Calvert	23500	43	41	42	—2½
Cam Mine	5100	38½	37	37	
Camflo	23800	$16¾	16½	16¾	
Canada BC	4595	$28¼	27½	27½	— 1
Canada Cem	3700	$19¾	19⅜	19⅜	—1
Canada Cem A	3520	$9¼	9¼	9¼	
Canada Dev	630	$14⅞	14⅞	14⅞	— ⅛
Canada Malt A	300	$28½	28½	28½	+ ¼
Canada Nor West	19478	$12¾	11⅝	11⅞	— ⅛
Canada Perm	10230	$18¾	18⅜	18⅜	— ½
Canada Perm 6¾	1200	$27	26¾	27	
Canada Tung	2200	$9¾	9⅜	9⅜	— ⅛
Canada Arrow	1000	19	19	19	— 2
Cables A	z40	$13⅛	13⅛	13⅛	
Cable w	1504	60	60	60	— 5
Can Cel	1640	$5¾	5⅝	5⅝	— ⅛
Can Man A	100	$27	27	27	
Can Found pr	704	$7	7	7	— ⅛
CGE	200	$25¼	25¼	25¼	— ⅛
Can Hidrogas	2700	320	315	315	— 5
Can Homestd	26600	$9¾	9¼	9¼	— ⅜
Can Hydro	780	$10⅜	10¼	10¼	— ⅛
Can Bk Com	13395	$24¾	24¼	24¼	— ½
CIL	902	$18½	18⅜	18⅜	— ¼
Can Powr A	1675	130	130	130	+ 8
Can Lencour	15000	12	11½	12	+ ½
Can Pete	1000	60	60	60	
Can Manoir A	700	480	475	475	
Can Marconi	1300	465	460	465	—10
Can Merrill	200	$14⅜	14⅜	14⅜	— ⅜
Can Nat R	400	435	435	435	— 5
Can Occdental	1610	$18¼	18	18	— ⅜
Can Pac Inve	3680	$19	18¼	18¼	— 1
Can Pac Ltd	21220	$17¼	17	17	— ⅜
Can Pac 4 p	3500	$8	8	8	+ ⅜
Can Reserve	8400	$7½	7¼	7¼	— ¼
Can Sup O	17110	$57¼	55	55½	—2½
Can Tire A	1995	$24½	24	24¼	— ⅜
Can Utilties	4120	$15½	15⅜	15½	+ ⅛
Can Util 10¼	3800	$28¾	28½	28½	
Can Util 9.24	300	$27½	27½	27½	+ ⅛
Can Util 7.30	1125	$24¼	24⅛	24⅛	— ⅛
Can Util w	1300	$6¼	6⅛	6⅛	
Can CWN 5½ p	z50	$13⅛	13⅛	13⅛	
Canbra	500	380	380	380	— 5
Candel Oil	400	$16⅜	16⅜	16⅜	— ⅛
Canray	5950	192	185	185	— 5
Canron	4700	$23¼	23	23	— ⅛
Capit Div	2450	120	116	120	— 4
Cara	200	$10¾	10½	10½	— ⅜
Carl OK	18509	340	325	325	—15
Carl A p	z15	$24½	24½	24½	
Carl B p	300	$30¼	30⅛	30⅛	— ⅛
Carma A	1000	$8⅜	8¾	8⅜	— ⅛
Carma 8.6	100	$19⅞	19⅞	19⅞	+ ⅜
Cassiar	20675	$9⅜	9⅛	9¼	
Celanese	2200	285	280	281	— 9
Celan 175 p	100	$17½	17½	17½	— ¼
Ctl Est A	200	$12¼	12¼	12¼	— ¼
Ctl Fund A	100	$5½	5½	5½	+ ¼
Cent Pat	500	110	110	110	+ 4
Chieftan D	10950	$19¾	19⅛	19⅜	— ¼
Chieftain p	2800	$77	76	76½	—2½
Chromaco	500	250	235	250	+15
Chrysler	9102	$14	13⅞	14	
CHUM B	23700	$10½	10½	10½	— ⅜
C S 10¾	100	$12	12	12	
Cty Sv 8.32	200	$9½	9½	9½	
Coch Will	21520	85	78	80	
Coin Lake	9000	16	15	15	— ½
Coles Book	600	$15⅛	15	15⅛	
Comb Met	24000	17½	16	16	— 2
Cominco	3175	$28⅜	27⅞	27⅞	— ⅜
Cominco A	300	$27⅜	27	27	— ⅜
Com Cap	175	55	5	5	
C Holiday I	400	490	490	490	— 5
C H Ins A p	325	$24¼	24⅛	24⅛	+ ⅛
Computel	100	$8¾	8¾	8¾	+ ¼
Comtech	100	310	310	310	+10
Conduit A	200	335	335	335	+10
Coniagas	2800	70	69	70	+ 1
Con Bath A	450	$21¾	21½	21½	+ ¼
Con Bath p	100	$17¼	17¼	17¼	— ⅛
C Bath 68 w	600	425	400	400	—25
Con Bldg	1100	365	360	360	—10
Con Fardy	1366	285	280	280	— 9
C Durham	2300	89	87	87	
C Marben	5182	65	62	62	— 3
C Morisn	2200	164	160	161	— 4
Cons Prof	13000	26	25	25	— 1
C Rexspar	1500	82	81	81	
Con Distrb	19400	$5⅜	5¼	5½	— ¼
Cons Gas	20858	$17⅛	16½	16¾	— ⅜
Con Gas B	z75	$74	74	74	
Con Gas D	100	$25½	25½	25½	— ¼
Conwest	100	480	480	480	— 5
Cop Fields	466	245	245	245	— 7
Corby vt	100	$21½	21½	21½	
Cornat Ind	3400	$5⅜	5⅛	5¼	— ⅛
Coseka R	22300	$7¾	7⅜	7½	— ⅜
Costain R	1850	$8⅜	8⅜	8⅜	
Craigmt	1700	365	350	350	—15
Crain R L	1325	$9¼	9¼	9¼	
Crestbrk	800	400	395	395	— 5
Crwn Trst	250	$22⅝	22⅝	22⅝	+ ⅛
Crush Intl	475	$9⅜	9½	9⅝	— ⅛
Cuvier M	16700	55	52	52	— 4
Cyprus	3900	$9¼	9	9	
DRG Ltd A	1100	450	420	420	—30
Dale-R	675	$12½	11½	11½	—1½
Dalmy A	1300	5	490	5	
Dalmy C	300	385	385	385	—15
Daon Dev	401	16	16	16	— ⅛
Daon A	800	$7½	7½	7½	+ ⅛
D Aragon	11000	26	25	25	— 1
Datline	100	$6½	6½	6½	
Debhld B p	z30	$68¼	68¼	68¼	
D Eldona	20600	113	106	106	— 6
Denison	2300	$52½	51¾	52	— 1
Dicknsn	25300	$6⅜	6	6¼	— ⅛
Digtech	100	185	185	185	+10
Dist T R A	200	$6⅜	6⅜	6⅜	— ⅛
Doman I	1100	$5⅜	5¼	5¼	— ¼
Dome	12820	$77	75¾	76	
Dome Pete	28020	$55	53⅞	54⅛	— ⅜
D Bridge	700	$23⅛	23	23	— ⅛
DExplor	10000	31½	30	30	— 2
Dofasco A	17675	$23¾	23½	23¾	
Dofasco p	z30	$63	63	63	
Dom Store	500	$16	16	16	— ⅛
D Textie A	1560	$8⅞	8¾	8⅞	+ ⅛
Domtar	650	$14⅜	14½	14⅜	
Domtar pr	300	$12½	12	12	— ½
Douglas L	100	425	425	425	
Dr Mc C A	100	$15	15	15	
Dunde Pal	4500	47	46	46	— 2
Du Pont	2800	$12¼	12⅛	12⅛	— ⅜
Dylex L A	200	$7½	7½	7½	— ⅛
Dynamar	69561	186	175	180	—14
E-L Fin	1650	$10¾	10½	10½	— ¼
E-L Fin w	7950	150	144	147	— 4
East Mal	20337	370	340	370	+ 5
East Sul A	100	108	108	108	
Estn Prov	1500	300	300	300	—15
Econ Inv p	101	$28½	28½	28½	—1½
Ego Mines	74600	260	232	241	—14
Electro A	300	255	250	250	—10
Emco	600	$5¾	5½	5½	— ⅛
Extd wt	200	390	390	390	+30
Falcon C	8500	480	475	475	— 5
Fibrg Nik A	2715	$19½	19	19	— ¼
Fed Ind A	300	$6¾	6⅜	6⅜	— ⅛
Fed Pion	500	$24	24	24	— ½
Fidelity Tr	1000	335	335	335	
Finning T	100	$18¾	18¾	18¾	— ¼
F City Fin	200	$9½	9¼	9¼	—1¼
Fittings A	z50	$30	30	30	
Foodex S	1700	$5½	5½	5½	+ ⅛
Ford Cnda	240	$80¾	80½	80¾	+ ¼
F Seasons	630	450	450	450	
F Sea A pr	1000	$8	8	8	
Francana	1200	$8	7⅜	7⅜	— ½
Fraser A	z10	$24½	24½	24½	
Fruehauf	100	$7⅜	7⅜	7⅜	— ⅛
G&H Steel	300	250	250	250	+ 4
G M Res	16775	460	440	440	
GSW Cl A	100	$5¼	5¼	5¼	— ¼
Gaz Metr	4000	$5½	5½	5½	
Gen Baker	1300	$6	5⅞	5⅞	
G Distrb w	1200	135	125	125	— 5
GMC	676	$67	65⅞	65⅞	—1⅜
Genstar L	4000	$27¼	26½	26½	— ⅞
Gnstar 1.50	700	$27	26¾	26¾	— ⅜
Gnstar L w	4700	$10⅛	9¼	9¼	— ⅜
Gesco Dis	2200	305	290	295	— 5
Giant Yk	13210	$12½	12¼	12¼	— ½
Gibraltar	5600	465	445	445	—20
Glendale	4100	90	90	90	
Goldund M	31500	37½	35	36	
Granduc	1000	80	80	80	— 1
Gt Oil Sds	z70	$6	6	6	
GL Paper	400	$22¾	22½	22½	— ¼
GL Pap w	200	295	295	295	— 5
GNGas A p	z50	$18½	18½	18½	
Gt W Life	650	$66	64½	64½	—1½
Gt West S	200	235	230	235	+10
G West wt	500	65	65	65	+ 2
Greyhnd	550	$18¼	18¼	18¼	— ¼
Gulf Can	2702	$28¾	28¼	28¼	— ⅜
Gulfstrem	66500	67	58	62	— 3
HCl Hldg	1000	380	375	375	
HCl Hld w	1500	105	100	105	+ 5
Halifax D	100	150	150	150	—25
Hambro C	33100	$5⅝	5½	5½	
H Group A	975	405	400	405	—10
Ham Tr	1070	$22¼	22¼	22¼	
Hardee	3350	72	70	70	— 3
Hard Crp A	400	315	305	315	— 5
Harlequin	2800	$24½	24	24	— ¾
Harris J A	1500	395	385	395	+ 5
Hawker A	13350	$6¼	6¼	6¼	
Hayes D A	1200	$5⅞	5¾	5¾	
Holinger A	1000	$29½	29¼	29¼	— ¼
Home A	22544	$42	39½	40¼	—1¾
Home B	2450	$39½	38½	38¾	—2¼
Hud Bay A	24090	$16¾	16½	16⅝	— ⅛
H Bay Co	2350	$18	17½	17½	— ½
HB Oil Gas	20756	$44	42	42⅞	—1⅞
Huntr Dug	300	$10	10	10	— ½
Husky Oil	23050	$26¼	25½	25⅝	— 1
Husky E w	1740	$9½	9¼	9¼	—1⅜
Hydra Ex	3500	52	52	52	+ 3
Hy's Ltd	100	151	151	151	— 9
IAC	4550	$17⅞	17⅜	17⅜	— ⅜
ITL Ind	2800	385	380	380	—10
ITL Ind pr	100	$15⅛	15⅛	15⅛	+ ⅛
IU Intl	17800	$12⅛	11⅞	11⅞	— ¼
IWC Com	1000	180	180	180	+ 1
Imasco A	300	$30½	30½	30½	— ¼
Imasco A p	500	375	375	375	
Imp Oil A	16031	$20½	20⅛	20⅜	— ¼
INCO A	20855	$18½	18	18⅛	— ⅜
INCO B	z30	$18	18	18	
Indal	700	$8¾	8¼	8¾	— ¼
Inglis	z50	$8	8	8	
Inland Gas	3055	$10½	10⅛	10⅛	— ⅜
Inter-City	4220	$7⅜	7⅛	7⅛	— ¼
Inter C A p	100	$15⅜	15⅜	15⅜	+ ⅜
Inter C B w	1700	460	430	450	—10
IBM	159	$291	290	290½	—4½
Int Mogul	z29	375	375	375	
Int Pipe A	54443	$14	13⅞	14	
Ipsco	3900	$17	16¾	16¾	— ⅛
Inv Group	100	$8½	8½	8½	
Inv Grp A	5200	$9	8⅞	8⅞	— ⅛
Inv Grp 5 p	450	$16⅛	16½	16½	— ⅜
Iron Bay T	1200	$6	5⅞	5⅞	
Irwin T A	2250	250	240	240	—10
Island Tel	550	$14½	14¼	14¼	
ISO	5600	120	112	112	— 8
Ivaco 8.85	540	$47¾	47¾	47¾	— ½
Jannock A	4681	$12⅞	12⅜	12⅜	— ⅜
Jannock 8	11840	$14	13¾	13⅞	
Jannock w	3200	360	350	350	—20
Jorex Ltd	9500	52	52	52	
Joutel	2000	9½	9½	9½	+ 1
Kaiser Re	1300	$13¾	13¾	13¾	+ ⅛
Kam Kotia	3000	115	108	108	— 7
Kaps Tran	50900	120	109	109	— 9
Kelsey H	250	$13⅜	13⅜	13⅜	— ¼
Kerr A A	7400	$13⅛	12¾	13⅛	
K Anacon	3000	18	18	18	— 2
Koffler A	3050	$7⅞	7¾	7⅞	— ⅛
Koffler A p	500	$8¾	8¾	8¾	
La Luz	700	$7	7	7	+ ¼
Labatt A	1505	$20½	19⅞	19⅞	— ⅜
Lab Min	200	$32½	32½	32½	
Lacana	9550	365	355	355	—10
Lacana w	6250	135	130	130	— 5
Laidlaw A	750	$9⅞	9¾	9⅞	+ ⅛
Laidlaw B p	150	$6½	6½	6½	
Ldl 9¾	100	$11¼	11¼	11¼	— ¼
LOnt Cem	600	355	355	355	
L Shore	2125	325	310	310	—10
Lakehead	1500	33	33	33	— 1
Lasitr Km	3000	37	37	37	— 3
Laurasia	11000	34	32½	32½	
Lau Fin	1600	$7⅜	7⅛	7⅛	— ¼
Leigh Inst	2400	420	410	410	—10
Leons Frn	400	$7¾	7½	7¾	
Liberian	100	$11	11	11	— ½
L L Lac	1625	205	200	205	— 5
Livingsto	470	$19¾	19	19	—1⅛
Living pr	130	$38½	38½	38½	+ ½
Lob Co A	1800	385	375	375	—20
Lob Co B	900	390	365	365	—15
Lob Co pr	z50	$26⅝	26⅝	26⅝	
Lob Ltd Ap	2900	$17¾	17¾	17¾	
Lochiel	3300	270	266	266	— 9
Lost River	2500	75	70	75	+ 1
MH Cable	150	$13½	13½	13½	— ½
Mclan H A	53000	$13¼	13⅛	13⅛	— ⅛
MB Ltd	20990	$17¼	16¾	16⅞	— ¼
Madsen	500	80	80	80	— 5
Magna Int	400	$17⅜	17⅜	17⅜	+ ¼
Magna A	684	$20	20	20	
Magnason	500	160	150	150	—20
Magnetcs	9000	65	63	63	— 2
Majstic Wil	1100	300	290	290	—10
Malartic	5000	94	91	91	+ 1
Man Bar	5860	145	135	145	— 5
M Lf Gard	z60	$25¼	25¼	25¼	
Marcana	3000	17½	17½	17½	— ½
Maritime	1816	$22½	22⅛	22¼	— ½
Mar T 765	z50	$9½	9½	9½	
Markel F	200	$5½	5½	5½	
Martin	61666	28	23	27½	—1½
Mass Fer	17228	$15⅜	15	15¼	— ¼
Mas F A	350	$27⅜	27¼	27¼	
Mas F B	500	$27⅛	27	27⅛	+ ¼
Matchan	13500	21½	19	19	—1½
Matgmi A	300	$9½	9½	9½	+ ⅛
McGraw H	200	$7½	7½	7½	
Mc Intyre	685	$25	24⅜	24¾	— ¼
McLghl 9 p	1135	$23¾	23½	23½	— ¼
McLghl w	1227	209	190	190	—20
Melcor	1150	$6¾	6½	6½	— ½
Mentor	1700	310	296	310	
Mercantil	3330	$12¼	12	12	— ⅜
Merland E	11450	$6⅜	6⅛	6⅜	— ½
Met Str 67p	425	$15½	15½	15½	
Met Trust	405	$26	26	26	
Midcon	1000	150	150	150	— 6
Mindamr	3500	12½	12½	12½	+ ½
Mindustri	130	$5⅝	5⅝	5⅝	
Minri Res	z10	130	130	130	
Moffat A	600	$11¾	11¾	11¾	+ ¼
Molson A	1218	$15⅜	15¼	15½	— ⅜
Molson B	13400	$14¼	14	14	
Mon Inv	6375	$10	9¾	9¾	— ¼
Mon Inv w	10000	96	95	95	— 5
Monenco A	900	$9	8⅞	8⅞	— ⅛
Mtl Trust	700	$14	14	14	
Moore	10855	$29⅞	29½	29½	— ¼
Multi Acc	1100	340	335	340	+ 5
Murphy	7153	$10½	9¾	9¾	— ⅜
NBU Mine	500	107	107	107	
NRD Min	6000	30	28	28	
NaChrs I	12600	$7½	7¼	7¼	— ¼
Nat Pete	33300	100	92	95	— 5
Nat Sea A	100	$14	14	14	+ 1
Nat Trust	2010	$16	16	16	
Nemco	28600	268	251	255	—11
NB Tel	500	$20	20	20	
NB Tel 1.85	100	$20¼	20¼	20¼	— ¾
N Dimens	2000	108	105	108	— 1
N Goldvue	1375	10	10	10	
N Kelore	52500	23	22	23	+ 1
N Provid D	15000	21½	19	19	— 1
N Senator	11500	11½	11	11	— 1
N York Oil	11750	210	201	205	— 5
Nfld LP A	1300	$16⅜	16⅛	16⅛	— ⅛
Nfld Tel	500	$8¾	8¾	8¾	+ ⅛
Nick Rim	5000	12	12	12	+ 1
Noble M	16000	110	105	105	—11
Noranda A	4360	$23⅜	23	23	— ½
Norbaska	11600	25	23½	23½	— ½
Norcn	109739	$17⅜	16⅞	17¼	— ⅜
Norcen B	150	$20¼	20¼	20¼	
Norcn 150	250	$27½	27½	27½	— 1
Norlex	6000	8	8	8	
NC Oils	5700	$9⅜	9⅛	9⅛	— ⅜
NCO pr	275	$40	40	40	— 2
N Canada	1000	29½	29½	29½	— ½
Nor Ct 785p	1250	$25½	25¼	25⅜	+ ⅛
Nor Tel	7338	$26⅜	26¼	26¼	— ¾
N Tecm B w	4100	$8½	8	8¼	— ¼
Northgat	1910

Air Canada déboursera $25 millions pour acheter Nordair

Air Canada et Nordair ont levé hier les voiles du mystère en annonçant l'offre prochaine que fera Air Canada en vue d'acquérir toutes les actions émises par Nordair.

Air Canada offre $11.50 pour chaque action Nordair, ce qui signifie un investissement total d'environ $25 millions. L'accord de principe signé par M. James F. Tooley, président du comité exécutif de Nordair pour le compte des actionnaires majoritaires, devra être approuvé par les actionnaires détenant au moins 90% du capital-actions et par la commission canadienne de transport.

Déjà Air Canada annonce dans un communiqué que Nordair, en devenant sa filiale, lui permettrait d'une part de prendre en main le secteur des vols nolisés de Nordair, d'autre part de desservir pour la première fois le grand Nord canadien "au développement duquel elle voudrait contribuer".

Le président de Nordair n'a pas révélé les raisons qui l'ont amené à proposer à Air Canada de prendre le contrôle de sa compagnie. L'état de santé financier du transporteur régional basé à Montréal semble en effet excellent. Air Canada se réjouit même du bon placement qu'elle fera en Nordair, qui affiche des bénéfices constants grâce à une gestion et une structure solides.

Le chiffre d'affaires qui était de $60 millions pour les neuf premiers mois de l'année a dépassé les $75 millions en 1977. Les bénéfices des trois premiers trimestres se sont montés à $2.3 millions, soit $1.08 l'action, à comparer avec les $1 million et 48 cents l'action pour la même période de 1976.

Air Canada qualifie de "prix juste et raisonnable" les $11.50 offerts; les dernières cotations des actions Nordair de classe A et de classe B se montaient à environ $7 lorsque le conseil d'administration demandait le 23 décembre dernier la suspension des transactions aux bourses de Montréal et de Toronto.

Un des noms avancés pour le futur acquéreur de Nordair avait été Power Corporation, qui niait rapidement avoir jamais étudié la possibilité d'acheter le transporteur régional le plus diversifié du Canada.

Dans sa déclaration, Air Canada a souligné qu'elle avait l'autorité juridique d'acquérir Nordair, non pas à cause du vote prochain aux Communes de la nouvelle loi sur la Compagnie d'État, mais à cause des précédents comme l'achat d'intérêts d'Air Jamaïca et le fait que le service expérimental AirTransit (ADAC) avait été sa propriété. Il s'agit pour Air Canada essentiellement d'un placement financier, du maintien de Nordair "en bonne situation" et du maintien des services que rend Nordair au public.

Pourtant, les compagnies semblent s'attendre à un délai pour que la vente devienne effective puisque le vice-président de Nordair, M. Jack Hughes, a précisé hier que si les autorisations nécessaires à la transaction n'étaient pas obtenues avant le 30 juin, le prix d'achat par action serait corrigé en fonction des résultats financiers de Nordair après impôt au 31 mai. Si l'offre n'est pas conclue avant le 31 août, un dividende sera payé aux actionnaires mais il sera déduit du prix de vente.

Fondée il y a trente ans, Nordair compte environ 850 employés au Québec, en Ontario et dans les territoires du Nord-Ouest. Sa flotte se compose de 6 Boeing 737, d'un DC-8 et de 5 avions à turbo-propulseurs.

Avec une dette internationale de $8.5 milliards

Le Canada est le plus gros emprunteur sur les marchés mondiaux

par Peter Cook, *Financial Times News Service*

WASHINGTON — En dépit de ses problèmes économiques intérieurs, le Canada a continué de dominer le marché mondial du capital en 1977, en tant que plus gros emprunteur, tandis qu'il portait sa dette internationale à $8 milliards et demi.

Selon un rapport de la compagnie Guaranty Trust, de New York, la somme des prêts — représentant la valeur des émissions internationales d'obligations et le crédit bancaire à moyen terme en monnaie européenne — a été en dessous, pour la première fois depuis plusieurs années, du record de $10 milliards 200 millions enregistré en 1976.

Néanmoins, dans une année où le dollar a connu une chute sur les marchés mondiaux, où l'économie s'est comportée de façon médiocre et où le Québec s'est tenu éloigné du marché newyorkais, le volume des emprunts n'a pas diminué pour autant.

Ainsi, le Canada est devenu le plus important client du crédit des banques européennes, bien en avant de la France; il est aussi le pays à avoir le plus accès aux émissions d'obligations étrangères des États-Unis et ce, devant le Japon, tandis qu'il se classe premier, devant l'Angleterre, comme le plus gros emprunteur sur les marchés où les États-Unis sont exclus.

Récemment encore, la tendance vers les emprunts étrangers s'est accrue, bien que cette situation n'apparaisse pas dans le rapport de 1977 de la Guaranty Trust émis la semaine dernière. Cette augmentation des emprunts réflète d'une part le désir de profiter au maximum de la valeur relativement basse du dollar canadien et de l'autre le fait que le coût des emprunts augmentera probablement au cours de 1978.

L'Hydro-Québec, de concert avec des banques canadiennes, a annoncé récemment un emprunt de $1 milliard 250 millions sur le marché américain, soit la plus grosse transaction publique, comprenant notamment un prêt direct de $750 millions et un crédit de $500 millions sur une période de huit ans et demi; de plus, l'Hydro-Québec entend négocier pour une période de 10 ans un emprunt de 150 millions de marks allemands, soit l'équivalent de $75 millions.

Par ailleurs, au cours des prochaines semaines, l'Ontario compte emprunter $250 millions sur le marché newyorkais, où Bell Canada par ailleurs offre des obligations de $200 millions. La compagnie INCO s'adressera de son côté en Europe pour un montant de $150 millions.

Par anticipation, la convention en monnaie canadienne de tous ces emprunts fait que le dollar canadien a connu une certaine remontée.

À la lumière de ces transactions, il n'est pas interdit de croire que l'année 1978 pourrait battre des records dans les emprunts sur les marchés étrangers. Le refinancement des dettes extérieures, une des conséquences du haut niveau des emprunts ces dernières années, pourrait être l'un des facteurs conduisant à un nouveau record.

En 1977, le gouvernement canadien a quelque peu diminué ses obligations sur le marché newyorkais, celles-ci passant à $2 milliards 940 millions, soit moins de la moitié des $6 milliards 100 millions comptées en 1976.

De plus, le Québec et l'Hydro-Québec, qui étaient allés chercher $1 milliard 400 millions à New York, en 1976, ont obtenu seulement $200 millions durant la première année d'administration péquiste.

Le déclin du dollar canadien qui a tôt fait de retenir au pays les emprunteurs à l'étranger a en outre eu pour effet de diminuer les intérêts des émissions d'obligations canadiennes en Europe. Les nouvelles offres sont passées à $674 millions en 1977 comparativement à $1 milliard 400 millions l'année précédente. Par ailleurs, tous les emprunts canadiens résultant d'émissions d'obligations à l'extérieur des États-Unis sont tombés à $2 milliards 300 millions à comparer de $3 milliards 200 millions antérieurement.

Tandis que les émissions d'obligations étrangères étaient à la baisse, plusieurs Canadiens ont eu recours au crédit bancaire à moyen terme en monnaie européenne. La firme Morgan Guaranty rapporte en effet que les augmentations du nombre de prêts ont surtout été concentrées au Canada, en Suède et en France et que l'activité durant l'année "a démontré plusieurs des caractéristiques du marché des emprunteurs" et une nette tendance envers le crédit bancaire européen.

Durant l'année, les emprunteurs canadiens ont pris avantage de ces tendances en portant à $3 milliards 300 millions leurs nouveaux crédits bancaires, soit quatre fois plus qu'en 1976.

Durant 1978, les analystes financiers croient que les emprunts sur les marchés internationaux se maintiendront et qu'ils excéderont peut-être ceux de 1977 établis à $72 milliards.

Il ne semble pas que les emprunteurs pour leurs demandes, étant à négocier des termes avantageux pour leurs demandes, étant donné que les banques et les investisseurs ont une capacité de prêter assez substantielle, due au recyclage des surplus du pétrodollar. Il faut donc s'attendre que la marge entre les taux d'intérêts sur les prêts et le coût du crédit bancaire demeure encore assez étroite.

L'intervention de la Réserve fédérale n'a pas empêché le dollar US de baisser

WASHINGTON (AFP) — La Réserve fédérale est intervenue hier après-midi sur le marché des changes de New York pour freiner le repli du dollar mais son succès a été limité.

Après la clôture des places européennes, le dollar est tombé à Wall Street à 2,125 marks, contre 2,14 à la clôture de Francfort. Par son intervention, la "Fed" (Réserve fédérale) l'a alors remonté à 2,1425 marks. Un nouveau repli, à 2,135 marks, a toutefois été enregistré par la suite.

Les autorités monétaires paraissent continuer d'appliquer la tactique du coup par coup qu'elles avaient utilisée jeudi pour consolider le redressement du dollar. En revanche mercredi après-midi, après l'annonce que la trésorerie était convenue de soutenir "activement" le dollar, elles avaient mis sur le marché des quantités substantielles de marks ouest-allemands pour amorcer le redressement de la devise américaine.

De source bancaire, on confirme par ailleurs que les interventions de la Fed faites jusqu'à présent l'ont principalement été en marks. Aucune intervention sur le yen japonais n'a été signalée.

La tactique des autorités monétaires américaines commence à soulever certaines appréhensions dans les milieux bancaires new yorkais. Le chef du service des changes d'une grande banque de la ville a ainsi affirmé hier après-midi qu'"il est très difficile de comprendre quel est l'objectif de la Réserve fédérale, ou plutôt de la trésorerie".

Selon lui, une intervention plus massive serait souhaitable. Il estime cependant possible que la "Fed" et la trésorerie "soient en train de mettre au point les détails de la manière dont elles agiront".

Sur la plupart des places financières internationales, d'autre part, le dollar a donné de nouveaux signes de faiblesse, hier: il n'a pu maintenir les gains enregistrés la veille par une remontée spectaculaire.

L'impact psychologique provoqué par l'annonce d'une intervention active des autorités américaines en faveur de leur devise parait avoir marqué le pas devant les incertitudes pesant sur la durée possible de ce redressement.

Dans les milieux financiers, on relève notamment qu'un soutien artificiel du dollar ne modifierait pas la tendance à long terme si les raisons structurelles de cette faiblesse, essentiellement le déficit de la balance américaine des échanges extérieurs, n'étaient pas combattues efficacement.

Un marché d'actions US à la Bourse de Montréal

À partir de jeudi prochain, la bourse de Montréal offrira un choix de valeurs mobilières américaines, cotées en dollars américains.

C'est ce qu'a récemment révélé le président de la Bourse de Montréal, M. Robert Demers, qui espère que cette première initiative du genre au Canada permettra à la bourse montréalaise de grossir le volume de ses transactions. En effet, les investisseurs ne seront plus obligés de passer par la bourse de New York pour acheter des valeurs américaines.

Les premières valeurs à entrer à la bourse de Montréal seront celles de la compagnie US Steel, qui n'est inscrite à aucune bourse canadienne. M. Demers prévoit que d'ici un mois les treize compagnies américaines actuellement cotées en dollars canadiens à la bourse de Montréal rejoindront l'US Steel dans le stock des valeurs cotées en dollars américains. Ces treize compagnies comprennent des multinationales comme Ford Motor, General Motors, IBM et Texasgulf. La bourse de Montréal va aussi solliciter d'autres sociétés américaines d'importance qui ne sont pas cotées au Canada actuellement.

À partir du moment où existe un marché pour des valeurs étrangères, qu'elles soient britanniques, suisses ou japonaises, le président de la bourse de Montréal ne voit aucun obstacle à ce qu'elles soient cotés sur place.

Une étude réalisée par la bourse prouve qu'en 1976, les Canadiens ont transigé environ $3 milliards de valeurs américaines. Actuellement la majorité de ces transactions est effectuée aux États-Unis. Pour remédier à ce glissement du marché canadien, et tout particulièrement montréalais, vers New York, la bourse a donc décidé de créer sur place un marché des valeurs américaines en monnaie US.

Les banquiers analyseront les décisions de Washington

BALE (AFP) — Le dollar sera une nouvelle fois au centre des entretiens des gouverneurs de banques centrales lundi et mardi prochains au siège de la Banque des règlements internationaux à Bâle.

Les gouverneurs ne manqueront pas en effet d'étudier au cours de cette réunion mensuelle les conséquences de la décision américaine de contribuer activement au soutien du dollar, qui n'avait cessé depuis plusieurs mois de connaître des records historiques de baisse.

Dans les milieux financiers, on estime que les gouverneurs des banques centrales vont demander à cette occasion aux États-Unis de clarifier leur position.

Le changement de la politique monétaire américaine suscite en effet, après la première réaction de satisfaction, un certain scepticisme dans les milieux financiers qui s'interrogent sur sa signification réelle.

D'autant que le dollar, après sa remontée spectaculaire consécutive à l'annonce de la décision américaine, a recommencé de fléchir dès vendredi sur le marché des changes.

Les gouverneurs, surtout ceux des pays à monnaies fortes, vont donc exiger des États-Unis des assurances en ce qui concerne la réactivation des accords de troc de devises SWAPS passés entre la Réserve fédérale et les principales banques centrales du monde.

Seule une réactivation de ces accords permettrait en effet aux États-Unis de disposer des devises étrangères nécessaires pour racheter des dollars sur les marchés des changes.

Mille et une raisons de choisir PHILDAR

1001 raisons qui sont autant de témoignages de spécialistes satisfaits de la rentabilité que leur assure la vente des produits Phildar (laines à tricoter, artisanat, albums de tricot...). Si vous aussi, vous recherchez un commerce rentable, associez-vous à leur succès.

Nos délégués commerciaux sont à votre disposition pour vous présenter la formule PHILDAR.
Il faut disposer d'un capital raisonnable, c'est-à-dire, pouvoir investir plusieurs milliers de dollars.

NOM: _____ Prénom: _____
Adresse: _____ Ville: _____

LAINES A TRICOTER - ARTISANAT - ALBUMS

PHILDAR LTEE 6412, BOUL. DES GRANDES-PRAIRIES ST-LEONARD, QUE. H1P 1A2 - TEL: (514) 323-8450
(à l'attention de M. Gaétan Laliberté - Tél. longue distance sans frais: 1-800 361-7619)

TRUST HELLÉNIQUE CANADIEN

Dès MAINTENANT... Contribuez à un "PLAN D'ÉPARGNE DE RETRAITE ENREGISTRÉ"

Le placement de vos contributions, dans un certificat d'épargne garanti, pour une période de 5 ans, vous permettra d'épargner sur l'impôt et en outre de bénéficier d'un taux d'intérêt avantageux non imposable.

9¾%*

Contribution minimum $500.00
AUCUN FRAIS D'ADMINISTRATION
INTÉRÊT PAYÉ ANNUELLEMENT
Un placement de

$1000.

rapportera

$558.18

si l'intérêt réalisé est composé dans un compte courant d'un "PLAN D'ÉPARGNE DE RETRAITE ENREGISTRÉ au taux courant,* lequel est de 1% plus élevé que le taux en vigueur.

TRUST HELLÉNIQUE CANADIEN

Membre de la Régie de l'Assurance-Dépôts du Québec

TROIS SUCCURSALES À VOTRE DISPOSITION À MONTRÉAL

852 ouest, Jean Talon Montréal	H3N 1S4	273-4233
5101, avenue du Parc Montréal	H2V 4G3	273-1287
1405, rue Peel Montréal	H3A 1S5	844-1106

OUVERT SIX JOURS PAR SEMAINE

*Sujet à changement sans avis

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Dividende régulier

AVIS est par les présentes donné que le conseil d'administration de La Banque Provinciale du Canada a déclaré un dividende de vingt-six cents par action sur le capital-actions versé de la Banque pour le trimestre se terminant le 31 janvier 1978.

Ce dividende, portant le numéro 320, sera payable au bureau principal et à toute succursale de la Banque, le ou après le 1er février 1978, aux actionnaires inscrits dans les registres de la Banque le 30 décembre 1977, à la fermeture des guichets.

Par ordre du conseil d'administration,
LE VICE-PRÉSIDENT ET SECRÉTAIRE GÉNÉRAL,
R. COUSINEAU
Montréal, le 7 décembre 1977.

Occasion d'affaires

CONCESSIONS DISPONIBLES

Chiffre d'affaires garanti
Mise de fond requise: $35,000.00
pour Montréal et l'extérieur
contactez M. Poirier
tél.: 1-514-527-3656

Commission de l'unité canadienne

Journée de Montréal
La Commission de l'Unité Canadienne désire informer la population que les audiences et l'assemblée publique de Montréal se dérouleront à
l'Hôtel Reine Elizabeth
les 16, 17 et 18 janvier 1978

Les audiences auront lieu le jour entre 8 h 30 et 18 h 00 les 16, 17 et 18 dans les salons Duluth et MacKenzie, tandis que **l'assemblée publique** doit avoir lieu en soirée, le 17 janvier, à compter de 19 h 00, dans le Grand Salon.

Le public est invité à assister aux audiences, où des places lui sont réservées, ou encore à venir s'exprimer devant les commissaires, à l'occasion de l'assemblée publique, le 17 en soirée.

L'ordre du jour des audiences sera communiqué sous peu par la voie des média d'information. Pour tout autre renseignement, veuillez communiquer avec le bureau de la Commission à Montréal:

Commission de l'Unité Canadienne
Place de l'Aviation
1000 rue Sherbrooke ouest
Suite 1705
Montréal, P. Québec
H3A 2P2
Tél: (514) 283-2671

Co-présidents:
Hon. Jean Luc Pepin,
Hon. John Robarts.

Carrières et Professions

Voir autres Carrières et Professions, en pages 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26 et 27

UNE IMPORTANTE ÉTUDE LÉGALE
est à la recherche d'un

CONTRÔLEUR

Le (la) candidate(e):
— Doit posséder les qualifications académiques voulues.
— Doit avoir une expérience pertinente.

Le travail:
La personne choisie se rapportera à l'associé chargé de l'administration et dirigera un petit service de comptabilité et d'administration financière de la société.

L'offre:
— Bureau agréable dans le centre-ville.
— Avantages sociaux.
— Salaire intéressant selon les qualifications.

Toutes les candidatures seront traitées confidentiellement et doivent être faites par écrit à:

C.P. 744
Place Victoria
Montréal, H4Z 1J9

LE COLLÈGE LIONEL-GROULX
DEMANDE

DES PROFESSEURS

CHARGE COMPLÈTE OU PARTIELLE OU À LA LEÇON
POUR LA SESSION HIVER-78
(23 janvier 1978)

En Informatique
Cours 401 analyse 6 pér.
Cours 912 cobol 9 pér.

En électronique
Courant alternatif - charge complète
Schémas et conception (dessin industriel) 6 pér.

Prière d'envoyer candidature au plus tard mercredi, le 11 janvier 1978 au:

Service du Personnel
Concours H-78
Collège Lionel-Groulx
100 rue Duquet
Ste-Thérèse, Qué.
J7E 3G6
Tél.: 430-3120, poste 60

DIRECTEUR
SERVICE DES AVANTAGES SOCIAUX ET DE LA PAIE

Secondé par des employés expérimentés, le titulaire sera responsable de l'administration des programmes d'avantages sociaux et de la paie. Ce poste demandere en outre un travail considérable de recherche et d'analyse portant en particulier sur les répercussions financière des programmes d'avantages sociaux en cours et proposés.

La personne choisie qui relèvera du contrôleur sera régulièrement en contact avec diverses personnes dans la Compagnie, des conseillers externes, d'autres entreprises et avec les organes d'information gouvernementaux.

Les candidats doivent être bilingues et posséder de préférence un diplôme universitaire en Commerce ainsi que deux années d'expérience pertinente.

Les candidats intéressés sont priés de faire parvenir leur demande à:

Monsieur Gordon Kennedy
Air Liquide Canada Ltée
1210 ouest, rue Sherbrooke
Montréal, Québec
H3A 1H8

Compagnie transcanadienne et multinationale, ATCO a connu une expansion telle qu'elle est devenue le plus grand producteur du monde en modules et complexes usinés. Elle offre présentement la possibilité de carrière suivante:

Contremaître général

Relevant du directeur de l'usine, le contremaître sera chargé de superviser et de coordonner les activités inhérentes au poste en vue d'améliorer le rendement des chaînes de montage et de répondre aux normes comme aux échéances fixées.
Si vous possédez un diplôme d'études secondaires et/ou une formation technique, si vous êtes bilingue et avez de l'expérience sur les chaines de montage dans le domaine de la construction ou de la préfabrication, si vous avez déjà supervisé de 150 à 200 employés d'usine, vous êtes la personne que nous recherchons.
Prière de faire parvenir votre curriculum vitae à:

Mark Goldenberg
Responsable du recrutement
Les Services du Groupe ATCO
555, avenue Dollard
LaSalle (Québec)
H8N 1S4

ATCO

L'ÉCOLE POLYTECHNIQUE
REQUIERT LES SERVICES

D'UN DIRECTEUR DU PERSONNEL

FONCTIONS
Sous l'autorité immédiate du Directeur administratif, le Directeur du Service du personnel est responsable de l'ensemble des activités relatives au recrutement et à la gestion du personnel de soutien, de l'interprétation et de l'application des diverses conventions collectives de travail et ententes, et de la conduite de leur négociation. Son service assume les fonctions de secrétariat concernant l'administration du personnel enseignant et du personnel cadre. Il peut se voir confier toute autre responsabilité inhérente à sa fonction.

EXIGENCES DU POSTE
— Diplôme universitaire en relations industrielles ou en sciences humaines, ou en sciences de l'administration.
— Un minimum de cinq années dans les domaines des relations de travail et de la gestion du personnel.

TRAITEMENT
Selon les normes de la politique salariale de l'École.

Faire parvenir curriculum vitae au plus tard le 20 janvier 1978. Discrétion assurée.

ÉCOLE POLYTECHNIQUE
a/s Directeur administratif
Campus de l'Université de Montréal
C.P. 6079, Succ. "A"
Montréal, Qué.
H3C 3A7

LE COLLÈGE DE MAISONNEUVE
requiert les services de:

(2) PROFESSEURS EN ÉCONOMIQUE

Fonctions
1) Professeur à temps complet pour la session d'hiver 1978
2) Professeur à temps partiel, 6 hres/semaine pour la session d'hiver 1978

Exigences
Au minimum, scolarité de maîtrise dans le domaine.
Expérience de l'enseignement (de préférence)

(2) PROFESSEURS EN TECHNIQUES D'HYGIÈNE DENTAIRE

Fonctions
Chargés de cours, 8 heures/semaine
Enseignement régulier pour la session de janvier 1978
No. du cours: 111-431 (Radiologie)
Horaires: 1) LUNDI: 8h30 à 17h30
2) MERCREDI: 8h30 à 17h30

Exigences
Dentiste avec D.M.D.
Expérience professionnelle
Droit de pratique de la province de Québec

Salaire
Selon la convention collective

Faire parvenir son curriculum vitae et ses attestations d'études avant le 10 janvier 1978 au:

Service du Personnel
Collège de Maisonneuve
3800 est, rue Sherbrooke
Montréal H1X 2A2

DIÉTÉTICIEN(NE)

FONCTIONS:
— Évaluer, enseigner, contrôler l'aspect diététique pour les bénéficiaires souffrant de certaines maladies pathologiques;
— Prendre en charge, au besoin, l'approche nutritionnelle thérapeutique des bénéficiaires;
— Participer à l'information de la population de Charlevoix (en collaboration avec le D.S.C.).

QUALIFICATIONS ET EXIGENCES:
— Posséder un diplôme de 1er cycle en diététique;
— Etre membre de la Corporation Professionnelle des Diététistes du Québec;
— Expérience de travail souhaitable;
— Bonne capacité de travailler en équipe.

RÉMUNÉRATION:
Selon la convention collective.

LIEU DE TRAVAIL: Baie St-Paul.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 20 janvier 1978 à:

M. Michel Lapointe
Service du personnel
Centre Hospitalier De Charlevoix
C.P. 5000
Baie St-Paul,
Cté Charlevoix, G0A 1B0

L'École Polytechnique de Montréal requiert les services d'un

AGENT D'ACCUEIL ET D'HÉBERGEMENT

Le poste,
Sous l'autorité du directeur des Services aux étudiants, accueille et informe les étudiants nouvellement arrivés à Montréal, anime les activités sociales et culturelles, aide les étudiants à se trouver un logement à proximité de l'École et effectue toute autre tâche dans le but d'aider les étudiants étrangers à s'intégrer à leur nouveau milieu.

Le candidat,
Le candidat recherché possède un diplôme universitaire de premier cycle en sciences humaines ou l'équivalent, deux (2) années d'expérience dans un domaine connexe et une bonne connaissance du milieu étudiant.

Le traitement,
Le traitement est déterminé en fonction des qualifications du candidat conformément à la politique salariale de l'École.

Toute personne intéressée devra faire parvenir son curriculum vitae avant le 14 janvier 1978 à l'adresse suivante:

l'École Polytechnique de Montréal,
a/s Services aux étudiants
Campus de l'Université de Montréal
Case postale 6079, succursale "A"
Montréal, Québec
H3C 3A7

Concours de recrutement

Concours ouverts aux hommes et aux femmes

Commission de la fonction publique du Québec

Professionnel de la vérification fiscale

Concours H1030A/JD
Ministère du Revenu — postes à Québec et à Montréal
Fonctions — À titre d'agent de la gestion financière dans le domaine des impôts, des taxes et des droits fiscaux, vérifier et faire enquête sur les opérations des entreprises afin de s'assurer que les lois et règlements sont respectés en matière fiscale; dans le domaine de l'interprétation, émettre des opinions sur des cas particuliers ou directives générales concernant les lois administrées par le ministère du Revenu. Au besoin, collaborer à la préparation des projets de loi, d'amendements aux lois et règlements.
Exigences — Membre de l'Ordre des comptables agréés du Québec OU diplôme universitaire de premier cycle dont l'obtention requiert un minimum de 16 années d'études en sciences de l'administration avec option finance, en sciences comptables ou commerciales OU baccalauréat en commerce dont l'obtention requiert un minimum de 15 années d'études et avoir 2 années d'expérience pertinente OU membre d'une association professionnelle de comptables et quelques années d'expérience. Une expérience exceptionnelle et une compétence reconnue dans le domaine concerné peuvent suppléer à l'absence de diplôme universitaire. Inclure une photocopie de sa carte de membre ou de l'original de ses attestations d'études.
Traitement — de $13,005 à $23,373. S'inscrire immédiatement.

Professionnel de la vérification fiscale à l'extérieur du Québec

Concours H1030D/JD
Ministère du Revenu — postes à Toronto
Fonctions — À titre d'agent de la gestion financière, exécuter les activités de vérification concernant les lois de l'impôt et des taxes; vérifier les registres comptables ou autres documents de contribuables et de diverses entreprises; donner l'information nécessaire et procéder à des investigations afin de s'assurer du respect et de l'application des lois et règlements en matière fiscale.
Exigences — Membre de l'Ordre des comptables agréés du Québec OU diplôme universitaire de premier cycle dont l'obtention requiert un minimum de 16 années d'études en sciences de l'administration, option finance, sciences comptables ou commerciales OU baccalauréat en commerce dont l'obtention requiert un minimum de 15 années d'études et 2 années d'expérience pertinente OU membre d'une association professionnelle de comptables et quelque années d'expérience pertinente. Une expérience exceptionnelle et une compétence reconnue dans le domaine peuvent suppléer à l'absence de diplôme universitaire. Connaissances d'usage de la langue française et de la langue anglaise sont nécessaires. Inclure une photocopie de l'original de ses attestations d'études ou de sa carte de membre.
Remarque — Les entrevues auront lieu aux bureaux du ministère du Revenu du Québec à Montréal et à Toronto.
Traitement — de $13,005 à $28,824. Des allocations spéciales seront versées.
S'inscrire immédiatement.
Cet avis annule et remplace quant qux exigences l'avis publié antérieurement sous le même titre et portant le même numéro de concours.

Conciliateur

Concours H1146/JD
Ministère du Travail et de la Main-d'Oeuvre — postes à Montréal
Fonctions — Intervenir dans le cas de litiges patronnaux-ouvriers; organiser des rencontres et coordonner les échanges entre les parties et leur fournir éventuellement des informations socio-économiques ponctuelles.
Exigences — Diplôme universitaire de premier cycle dont l'obtention requiert un minimum de 16 années d'études en relations industrielles, en droit, en sciences de l'administration, en sciences humaines ou en sciences de l'éducation; 5 années d'expérience en relations industrielles dont 3 années d'expérience à titre de négociateur. Une expérience exceptionnelle et une compétence reconnue dans le domaine concerné peuvent suppléer à l'absence de diplôme universitaire. Inclure une photocopie de l'original de ses attestations d'études.
Traitement — de $20,452 à $25,488 - Date limite pour l'inscription: 20 janvier 1978.
Cet avis annule et remplace quant à la date limite d'inscription l'avis publié le 17 décembre 1977 sous le même titre et le même numéro de concours.

Sténographe

Concours H2216/JD
Divers ministères — postes à Montréal.
Fonctions — À titre d'employé de secrétariat, noter en sténographie des rapports et des lettres et les transcrire en dactylographie; recevoir et acheminer des visiteurs; fournir des renseignements; tenir à jour le classement des dossiers.
Exigences — Certificat de fin d'études secondaires équivalant à une 11e année ou à Secondaire V OU diplôme d'études collégiales en techniques de secrétariat (terminal après 2 ans). Inclure une photocopie de l'original de ses attestations d'études.
TRAITEMENT — de $7,896 à $9,990. - S'inscrire immédiatement.

Inspecteur d'ascenseurs

Concours H2276/JD
Ministère du Travail et de la Main-d'Oeuvre — poste à Montréal
Fonctions — Surveiller et contrôler par des travaux d'inspection et d'enquête l'application du code de sécurité concernant les ascenseurs et autres appareils qui y sont mentionnés en vue d'assurer la sécurité, la protection et le bien-être du public.
Exigences — Diplôme d'études collégiales avec spécialité en techniques de fabrication mécanique ou dans une autre spécialité appropriée et 6 années d'expérience pertinente OU certificat de fin d'études secondaires équivalant à une 11e année ou à Secondaire V et 12 années d'expérience dans la fabrication, la réparation ou l'entretien d'ascenseurs. Une année de scolarité postsecondaire réussie, jugée pertinente équivaut à 2 années d'expérience et 2 années équivalent à 4 années d'expérience. Licence ou certificat de qualification pour exercer le métier de mécanicien d'ascenseurs ou attestation de compétence équivalente; connaissances générales des règlements de sécurité concernant les appareils prévus au Code de sécurité des ascenseurs. Inclure une photocopie de l'original de ses attestations d'études.
Traitement — de $14,431 à $17,845 — S'inscrire immédiatement.

Inspecteur en électricité

Concours H2356/JD
Ministère du Travail et de la Main-d'Oeuvre — postes à Montréal.
Fonctions — Vérifier les installations électriques ou les paratonnerres en regard des exigences de la législation et des règlements; participer à la vérification et à l'approbation des plans et devis des installations électriques.
Exigences — Diplôme d'études collégiales en électrotechnique ou en mécanique du bâtiment et 6 années d'expérience pertinente OU détenir une formation académique et une expérience dont l'ensemble est équivalent et pertinent. Licence ou certificat de qualification émis par le ministère du Travail et de la Main-d'Oeuvre pour exercer le métier d'électricien. Connaissance de la législation et des règlements de sécurité concernant l'électricité et les paratonnerres. Inclure une photocopie de l'original de ses attestations d'études et de sa licence ou certificat de qualification.
Les conditions d'admission à ce concours pour les fonctionnaires du gouvernement du Québec sont celles prévues au règlement de classification du corps d'emploi des inspecteurs en électricité.
Traitement — de $14,431 à $17,845 - S'inscrire immédiatement.

Secrétaire judiciaire

Concours H2826/JD
Divers ministères — postes à Montréal
Fonctions — Assister aux audiences des cours de jusitce, tenir le journal de cour et dresser le procès-verbal des débats; transcrire fidèlement et intégralement au dactylographe les débats judiciaires enregistrés sur ruban magnétique; s'assurer que les dossiers soumis à l'audience sont conformes aux exigences de la loi; assurer le fonctionnement d'une console installée dans la salle d'audience afin de permettre l'audition des débats judiciaires enregistrés sur ruban magnétique.
Exigences — Certificat de fin d'études secondaires équivalant à une 11e année ou à Secondaire V; connaître la dactylographie. Inclure une photocopie de l'original de ses attestations d'études.
Traitement — de $8,214 à $13,665. - S'inscrire immédiatement.

Agent de recouvrement fiscal

Concours H2850/JD
Ministère du revenu — postes à Québec et Montréal.
Fonctions — Percevoir les sommes dues à la province en vertu des lois fiscales et dans les délais prévus, procéder à des enquêtes à la place d'affaires des contribuables et mandataires débiteurs et délinquants; utiliser les recours administratifs et judiciaires mis à sa disposition.
Exigences — Diplôme d'études collégiales en techniques administratives de préférence avec option finance OU certificat de fin d'études secondaires équivalant à une 11e année ou à Secondaire V et 6 années d'expérience pertinente. Une année de scolarité postsecondaire réussie, jugée pertinente équivaut à 2 années d'expérience et 2 années équivalent à 4 années d'expérience. Disponibilité à voyager. Inclure une photocopie de l'original de ses attestations d'études.
Traitement — de $10,309 à $16,756 - S'inscrire immédiatement.

Agent de maîtrise en techniques des travaux publics

Concours H0783AA/JD
Ministère des travaux publics et de l'approvisionnement — poste à Québec
Fonctions — Sous l'autorité de l'architecte responsable du service technique de la direction de l'aménagement, voir à l'exécution des plans d'architecture pour les projets d'aménagement et à la coordination de ceux-ci avec les plans d'électricité et de mécanique; diriger les techniciens de sa section.
Exigences — Diplôme d'études collégiales en techniques de l'architecture ou dans une autre spécialité appropriée; 13 années d'expérience pertinente notamment dans l'exécution des plans d'architecture. Toute année d'études réussies, jugée pertinente aux fonctions et complémentaire au diplôme d'études collégiales équivaut à 2 années d'expérience. Inclure une photocopie de l'original de ses attestations d'études.
Les conditions d'admission à ce concours pour les fonctionnaires du gouvernement du Québec sont celles prévues au règlement de classification du corps d'emploi des agents de maîtrise en techniques des travaux publics.
Traitement — de $18,435 à $24,116 - Date limite pour l'inscription: 20 janvier 1978.

Si le nombre de candidatures soumises par des citoyens canadiens est suffisant pour combler les postes vacants, la Commission limitera sa sélection à ces personnes.

S'inscrire auprès de la COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE DU QUEBEC, 1050 rue Conroy, Québec, G1R 4Z8 à l'aide du questionnaire OFFRE DE SERVICE qu'on peut se procurer dans les centres de main-d'oeuvre, dans les caisses populaires ou à l'un des bureaux de la Commission. Il est nécessaire d'indiquer le numéro et le titre du concours.

La commission vous invite à prendre connaissance de ses autres concours en communiquant avec l'un de ses bureaux régionaux.

Appel de candidatures mixtes

Fonction publique Canada / Public Service Canada

DÉFI ET AVENTURE AU SEIN DE LA GARDE CÔTIÈRE CANADIENNE

Devenez officier de la Garde côtière !

La Garde côtière canadienne dispose d'une puissante flotte de brise-glaces, baliseurs, navires météorologiques et navires rapides destinés à la recherche et au sauvetage, qui lui permettent d'assurer la sécurité des activité maritimes du pays.

Tous les jeunes Canadiens, hommes ou femmes, d'un océan à l'autre, sont invités à se joindre à la Garde côtière canadienne. Une excellente formation, soit comme navigateur, soit comme ingénieur, leur est offerte, ouvrant des perspectives de carrières particulièrement intéressantes.

Le programme d'entraînement, d'une durée de trois ans, se déroule au Collège de la Garde côtière canadienne de Transports Canada, situé à Sydney, en Nouvelle-Ecosse. Ce programme offre un éventail de cours comprenant ceux qui sont directement reliés aux manoeuvres sur le pont et aux opérations dans la chambre des machines, les mathématiques, les sciences, le droit maritime et d'autres sujets se rapportant à la navigation dans le monde maritime actuel.

Les demandes d'emploi seront reçues jusqu'au 31 janvier 1978. Pour de plus amples renseignements sur les critères d'admission ou pour obtenir des formulaires d'inscription, il suffit de remplir la formule apparaissant dans cet espace et de l'expédier à l'adresse qui suit.

Agent de Dotation
Transports Canada, Collège de la Garde côtière
Tour A, 12 ième étage
Place de Ville
Ottawa, Ontario K1A ON7

Nom.....
Classe.....
Adresse..... **rue** ..... **app**.....
Ecole.....
Ville..... **code postal**.....

Carrières et Professions

Voir autres Carrières et Professions, en pages 18, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26 et 27

TECHNICIEN EN ÉLECTRONIQUE

Le candidat recherché possède une solide expérience (5 à 10 ans) dans la conception et la fabrication d'instruments électronique ce qui lui permettra de s'intégrer dans une équipe assurant l'entretien, la modification, le développement et la fabrication de divers instruments de mesure.

ROCTEST LTÉE,
665 Pine,
St-Lambert,
465-1113

CLSC RIVIÈRE DES PRAIRIES

Recherche

COORDONNATEUR
DU MODULE SANTÉ

Fonctions:
Partage les responsabilités du Comité des coordonnateurs; analyse, planifie, organise et évalue en consultation avec les permanents concernés, l'ensemble des activités du module santé et de l'équipe ayant la responsabilité du programme des Enfants de 2 à 5 ans et du projet de Santé au travail.

Exigences:
- Diplôme universitaire en Sciences de la santé ou expérience équivalente;
- Trois (3) ans d'expérience dans le domaine de la santé dont une (1) en gestion;
- Réalisation(s) en santé communautaire ou dans des domaines touchant les programmes de l'équipe souhaitable(s).

COORDONNATEUR
DU MODULE ORGANISATION COMMUNAUTAIRE

Fonctions:
Partage les responsabilités du Comité des coordonnateurs; analyse, planifie, organise et évalue en consultation avec les permanents concernés, l'ensemble des activités du module organisation communautaire et de l'équipe ayant la responsabilité du programme Personnes âgées et du projet Pré-retraite.

Exigences:
- Diplôme universitaire en Sciences humaines ou expérience équivalente;
- Quatre (4) années de travail en intervention communautaire avec expérience pertinente en gestion.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae en spécifiant le poste, avant le 20 janvier 1978 à:

CLSC Rivière des Prairies,
a/s G. Mercure,
7780 est, boul. Gouin, Montréal. H1E 1B3
Tél.: (514) 648-4963

MFL

Laboratoires **Merck Frosst** Laboratories

COMPTABLE GÉNÉRAL

L'entreprise
Une importante maison de produits pharmaceutiques possédant des installations modernes dans la banlieue ouest de Montréal.

Le poste
Relevant d'un supérieur en gestion financière, le titulaire est responsable de garder à jour, de coordonner et de vérifier le grand livre ainsi que de préparer les états financiers mensuels. Il est également chargé de toutes les activités de la Compagnie ayant trait aux comptes payables. Ses autres tâches comprennent les rapports sur les ventes et les redevances, le dépouillement des comptes et la préparation des tables financières. Il aura à diriger cinq employés.

Le candidat
Le candidat idéal est un comptable sénior bilingue possédant les compétences nécessaires (Baccalauréat en commerce, R.I.A., C.A., C.G.A.) ainsi qu'une très bonne expérience de la comptabilité générale.

Si vous désirez relever cet important défi, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae ainsi que vos exigences salariales au:

Chef du recrutement
Les Laboratoires Merck Frosst
C.P. 1005
Pointe-Claire/Dorval, (Québec)
H9R 4P8

Commission Scolaire Régionale de Chambly

Attaché d'administration
Gestion des documents

L'attaché d'administration sera responsable de l'implantation et du fonctionnement des systèmes de gestion des documents s'appliquant à l'ensemble de la Commission.

Il devra:
— inventorier l'ensemble des documents de la Commission
— élaborer, appliquer et contrôler une méthode de conservation des documents (élaborer, en consultation avec tous les services, des projets de politiques de conservation des documents).
— établir un système de classement
— établir un système de transmission des documents
— mettre sur pied un centre d'archives

Il assistera également le secrétaire général au niveau de l'organisation des activités de secrétariat.

Qualifications:
Diplôme universitaire terminal de premier cycle avec spécialisation appropriée.
Une expérience pertinente est nécessaire.

Faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard 13 janvier 1978 à:

Claude J. Desmarais
Coordonnateur de l'emploi
Commission Scolaire Régionale de Chambly
2, boul. Desaulniers
Suite 300
St-Lambert, P.Q.

DÉPARTEMENT DES SCIENCES APPLIQUÉES

Poste:
Un professeur en ingénierie (génie unifié)

Fonction:
Enseignement et recherche au niveau universitaire

Domaine d'intérêt:
Génie civil dans les domaines de l'hydraulique et de l'hydraulique urbaine

Qualifications:
Doctorat ou maîtrise avec expérience pertinente. Polyvalence.

Traitement:
Selon les qualifications

Les candidats sont priés de faire parvenir leur curriculum vitae détaillé, d'ici le 30 avril 1978 à:

Monsieur Guy Archambault, directeur
Département des Sciences appliquées
Université du Québec à Chicoutimi
930 est, rue Jacques-Cartier
Chicoutimi, Québec

Université du Québec à Chicoutimi

CREDIT BAIL
(Leasing)
INDUSTRIEL ET COMMERCIAL

Une compagnie de Crédit Bail en voie d'être formée, cherche un adjoint-administratif afin de seconder le directeur responsable dans la mise sur pied de la nouvelle compagnie.

Le candidat choisi devra élaborer et mettre en place un système comptable. Il devra étudier, évaluer et recommander pour approbation aux divers paliers décisionnels, les crédits sollicités par les clients de la compagnie. Il assistera son supérieur dans l'élaboration des manuels, procédures et formules nécessaires au bon fonctionnement de la compagnie.

Les candidats doivent posséder une expérience d'au moins 5 années dans une institution financière, tant sur le plan du crédit que sur le plan administratif. Ils doivent détenir, de préférence, un diplôme de niveau universitaire et posséder une bonne connaissance de la langue anglaise. Toute combinaison d'expérience et de scolarité jugées pertinentes sera considérée.

Nous offrons une gamme complète d'avantages sociaux et le salaire sera établi en fonction des qualifications et de l'expérience.

Toute personne intéressée devra soumettre sa candidature avant le 20 janvier 1978 à:

Monsieur Jacques Landry,
Casier postal 6023,
Montréal 101, P.Q.

CRIQ

Réunissant des équipes pluridisciplinaires de scientifiques, d'ingénieurs et de techniciens, le Centre de Recherche Industrielle du Québec est une société d'Etat dont les services sont offerts aux industries manufacturières pour les aider à résoudre leurs problèmes techniques et les assister dans leurs travaux de recherche et de développement.

POSTES À COMBLER

— **AUTOMATISATION:** Ingénieur (11-77-5) pour intervenir dans la conception et la réalisation d'équipement léger, dans la mécanisation de procédés de fabrication et de la mise au point de circuits de commandes électromécaniques, pneumatiques et hydrauliques.
— **BOIS D'OEUVRE:** Ingénieur (12-77-5) et technicien-concepteur (13-77-5) pour intervenir dans la conception, la réalisation et la mise au point d'équipement et de machinerie pour transformation du bois d'oeuvre.
— **ÉLECTRICITÉ-ÉLECTRONIQUE:** Technicien (14-77-5) en mesure de participer à la conception et au montage de panneaux de commandes électriques pour divers équipements et machines; de voir à l'entretien des instruments électroniques dans divers laboratoires, d'en effectuer les réparations et l'étalonnage; de donner un support technique aux utilisateurs de certains instruments.
— **AGRO-ALIMENTAIRE:** Ingénieur-chimiste (15-77-5) ou dans une discipline connexe, pour effectuer des analyses de systèmes et de procédés industriels ainsi que concevoir des équipements ayant trait à la transformation ou la fabrication de produits de l'industrie agro-alimentaire et chimique.

CANDIDATS:
Les personnes recherchées pour ces postes doivent posséder, selon la nature du poste, une formation universitaire ou collégiale, dans un domaine de spécialisation appropriée. De plus, elles doivent compter au moins cinq (5) années d'expérience industrielle dans leurs domaines respectifs de spécialisation et être en mesure de fournir des preuves de leurs capacités à assumer d'importantes responsabilités techniques.

LIEU DE TRAVAIL: Ste-Foy, Québec (primes de déménagement)

Faire parvenir votre curriculum vitae au service du Personnel en prenant soin d'indiquer le numéro du poste sollicité.

CENTRE DE RECHERCHE INDUSTRIELLE DU QUEBEC
333, rue Franquet, Case postale 9038,
Ste-Foy, Québec, G1V 4C7

LOGICIELS
ANALYSTES INTERMÉDIAIRES

Dans le cadre d'un grand projet d'automatisation industrielle, la société d'experts-conseils TIL/ABBDL recherche deux (2) analystes intermédiaires en logiciels.

Les postes — Examiner la documentation du logiciel soumise par plusieurs entrepreneurs en ce qui concerne la conception générale, la conformité aux standards, l'utilisation du système d'exploitation et la présentation générale.

Examiner les procédures des essais. Coordonner tous les aspects du logiciel fournis avec les autres disciplines du projet.

Qualifications — Avoir de trois (3) à cinq (5) années d'expérience en développement de logiciel. Expérience dans les systèmes de contrôle industriel en temps réel.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae ou communiquer confidentiellement avec le:

Responsable du recrutement
TIL/ABBDL
85, rue Ste-Catherine ouest
Suite 1500
Montréal, Québec
H2X 3P4
Téléphone: 514-282-9650 - poste 287

DÉPARTEMENT DES SCIENCES DE L'ÉDUCATION PROFESSEURS

Le Département des sciences de l'éducation de l'Université du Québec à Chicoutimi est à la recherche de professeurs pour assurer de l'enseignement dans les programmes suivants:

- **MAITRISE EN EDUCATION (option enseignement):** un professeur en techniques et méthodes d'enseignement.
- **MAITRISE ET BACCALAUREAT D'ENSEIGNEMENT:** un professeur pour l'enseignement des théories de l'apprentissage et leur application en milieu scolaire.
- **BACCALAUREAT D'ENSEIGNEMENT A L'ENFANCE INADAPTEE:** un professeur dans le domaine des troubles d'apprentissage (troubles du langage oral ou écrit). Possédant une formation dans l'une ou l'autre des disciplines suivantes: psychologie scolaire, orthophonie, orthopédagogie ou enseignement en enfance inadaptée.
- **BACCALAUREAT EN SCIENCES DE LA SANTE:** un poste en sciences de la santé (nursing).

Exigences:
Etre titulaire d'un diplôme universitaire de préférence de 3e cycle ou l'équivalent. Utilisation du français comme langue d'enseignement.

Traitement:
Selon la convention collective du personnel enseignant.

Entrée en fonction:
Ces postes sont ouverts pour l'année en cours ainsi que pour l'année 1978-1979.

Les candidatures accompagnées d'un curriculum vitae, doivent être transmises à: **Madame Marielle Déry, directeur, Département des sciences de l'éducation, Université du Québec à Chicoutimi, 930 est, rue Jacques-Cartier, Chicoutimi (Québec) G7H 2B1. Téléphone: (418) 545-5310**

Université du Québec à Chicoutimi

VICE-RECTEUR À L'ENSEIGNEMENT ET À LA RECHERCHE

FONCTIONS:
Sous la direction du recteur, le vice-recteur à l'enseignement et à la recherche:
○ Dirige les services et les organismes d'enseignement et de recherche;
○ Donne son avis à la Commission des études sur l'organisation, le développement et la coordination de l'enseignement et de la recherche, sur les nominations aux postes de direction d'enseignement et de recherche et sur la répartition des budgets dévolus à l'enseignement et à la recherche;
○ Assure la mise en place et le fonctionnement des politiques de l'Université touchant l'enseignement et la recherche;
○ Donne son avis au Conseil d'administration sur les recommandations de la Commission des études;
○ Recommande au Comité exécutif l'engagement des professeurs;
○ Assume la responsabilité des relations de travail avec le personnel enseignant et le personnel d'appoint. A ce titre, il avise le Conseil d'administration sur tout ce qui a trait à la vie professorale et il assure l'application des politiques de l'Université en matière de relations de travail avec le corps enseignant;
○ Représente les fonctions enseignement et recherche de l'Université aux organismes-réseau de l'Université du Québec;
○ Exerce les pouvoirs et les fonctions que lui confie le Recteur ou le Conseil d'administration.

EXIGENCES:
Diplômes universitaires pertinents; Expérience dans le milieu universitaire au niveau de l'enseignement, de la recherche et de l'administration; Connaissance de la structure de l'Université du Québec.

MANDAT:
5 ans (renouvelable).

TRAITEMENT:
Selon l'expérience et les qualifications.

Toute candidature accompagnée d'un curriculum vitae doit parvenir avant 17 h. le 27 janvier 1978, à:

Monsieur André Brousseau, vice-recteur et secrétaire général
Université du Québec à Trois-Rivières
C.P. 500, Trois-Rivières, Qué. G9A 5H7

Université du Québec à Trois-Rivières

Directeur des travaux publics

Une municipalité de la région de Montréal, d'une population de 26,000, recherche un ingénieur, de préférence avec de l'expérience en travaux municipaux.

Relevant du directeur de la Ville, le candidat choisi sera responsable de l'entretien de toutes les installations publiques, y compris les immeubles appartenant à la municipalité et loués par elle, et de l'élaboration de plans et de devis descriptifs pour la construction de routes, de rues, de systèmes d'égout et d'éclairage, etc.

La municipalité recherche une personne expérimentée, fiable et dynamique qui puisse planifier, coordonner et superviser les activités journalières. Une expérience préalable en négociations de conventions collectives s'avérerait un excellent atout.

Un programme intéressant de rémunération et d'avantages sociaux est offert, en fonction de l'expérience, des aptitudes et de la compétence. Les candidats qui aimeraient travailler au sein d'une ville bien administrée et jouissant d'une histoire enviable de gestion, sont priés de téléphoner ou d'écrire:

Charette, Fortier, Hawey & Associés
Conseillers en administration

Vous référant au dossier 78-11-530 F veuillez adresser votre demande à Avril Salonin Suite 835, 1 Place Ville Marie, Montréal, P.Q. H3B 2A3 (514) 866-8311

Associés à P. S. Ross et Associés

Carrières et Professions

Voir autres Carrières et Professions, en pages 18, 19, 21, 22, 23, 24, 25, 26 et 27

Directeur du marketing

Montez votre propre équipe...
Environ $35,000 plus participation aux profits et automobile

Un changement de stratégie de mise en marché amène la création du poste de directeur du marketing auprès de notre client — un leader mondial d'équipement de sport, renommé pour la haute qualité de ses produits.

Votre responsabilité sera d'implanter et de diriger cette nouvelle stratégie en recrutant une équipe de vente dynamique et en instaurant des programmes de vente et de marketing qui perpétueront la croissance et la profitabilité de l'entreprise.

Vous étudierez à fond le marché canadien afin d'utiliser efficacement vos ressources et vous entretiendrez des relations d'affaires étroites avec la haute direction des plus importantes chaines de détail.

Votre sens des affaires doublé d'un intérêt marqué pour la vente et le marketing vous ont permis d'acquérir une réputation enviable dans l'industrie des biens durables. Vous avez démontré un jugement sûr et une bonne dose de créativité dans vos fonctions et vous êtes en mesure d'accéder rapidement au poste de directeur général pour le Canada de cette firme internationale. Ce concours s'adresse également aux hommes et aux femmes. Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à Guy N. Djandji à Montréal, vous référant au dossier 1021.

Rourke, Bourbonnais & Associés — Cabinet-conseil en gestion des ressources humaines

Montréal: 1808 ouest, rue Sherbrooke H3H 1E5 (514) 937-9525
Toronto: 20, av. Prince Arthur M5R 1B1 (416) 925-3451

HÔPITAL SANTA CABRINI
Centre hospitalier moderne de 350 lits recherche

INFIRMIERS(ES)

- Temps complet (temporaire)
- Temps partiel
- Expérience demandée

Veuillez communiquer immédiatement avec le

Service du Personnel
254-8311, local 335

PROMEDIA inc
Publicité et relations publiques
1, Place Laval, suite 600 — 667-3830

CHARGÉ DE PROJETS

TACHE:
Établir et maintenir les relations entre les clients et le studio de Promedia; découvrir et exploiter de nouveaux marchés pour ce studio de création.

EXIGENCES:
— formation en arts graphiques;
— expérience minimale de 3 ans dans la vente, dans les domaines de l'impression, studio de graphisme ou agence de publicité;
— connaissance du milieu
— voiture
— bilingue.

TRAITEMENT:
Allocation de voiture, salaire de base et commission.

Faites parvenir votre curriculum vitae avant le 13 janvier

(poste offert également aux hommes et aux femmes)

à: PROMEDIA INC.
a/s M. Gilles Caron
1, Place Laval, pièce 600
Laval, Québec
H7N 1A1

SERVICE DU PERSONNEL
AGENT DE RECRUTEMENT

Une importante société d'experts-conseils, dont le siège social est situé à Montréal, a des postes vacants au sein de son service de recrutement. Ce service se spécialise dans la recherche de personnel pour tous les domaines du génie et autres professions, de même que techniciens, etc...

Fonctions:
- Analyse et codifie, selon normes établies, les demandes d'emploi pour postes de toutes catégories.
- Analyse les demandes de personnel pour toutes les catégories, recherche et évalue les candidatures.
- Prépare les annonces et contacte les sources de candidats.
- Reçoit les candidats en entrevue, prépare les rapports d'entrevue et recommande les candidats valables.

Exigences:
- Diplôme universitaire en administration de personnel ou autres disciplines connexes; une formation pratique équivalente sera considérée.
- Années d'expérience requises: variant selon formation académique.
- Habileté à discuter avec collègues des filiales de la société à tous les niveaux.
- Bilingue.

Prière de faire parvenir votre offre de service en toute confidence, à J.A. Clément, ing.

GROUPE LAVALIN
1130 ouest, rue Sherbrooke
10ième étage, Montréal, P.Q.
H3A 2R5
Tél.: 288-1740 poste 191

Comptabilité générale

Notre client, un important bureau de vérificateurs comptables de Montréal, comptant plus de 100 professionnels, est à la recherche d'une personne pour diriger son service de comptabilité interne.

Relevant de l'associé directeur, le **chef comptable** sera secondé d'un personnel de soutien et sera responsable de la préparation des budgets et des états financiers internes, de la facturation et de la perception des comptes. Il aura de plus à assurer diverses fonctions comptables et administratives.

Les personnes intéressées sont bilingues, possèdent une bonne formation en comptabilité et ont plusieurs années d'expérience dans le domaine de la comptabilité générale.

Ce poste intéressera les gens désirant travailler auprès d'experts comptables.

Charette, Fortier, Hawey & Associés
Conseillers en administration

Vous référant au dossier 78-11-904F veuillez adresser votre demande à: Michael P. Tinker 1, Place Ville Marie, Suite 835, Montréal, Québec H3B 2A3 (514) 866-8311

Associés à P. S. Ross et Associés

CEGEP DE VICTORIAVILLE

ADJOINT AU DIRECTEUR DES SERVICES PÉDAGOGIQUES

Nature du travail:
— Sous l'autorité du directeur des services pédagogiques l'adjoint coordonne, supervise et évalue les activités des personnels et des départements sous sa juridiction.
— Coordonne, supervise et évalue l'utilisation des ressources matérielles et didactiques à l'intérieur des divers départements.
— Voit à l'application du régime pédagogique.
— Anime le personnel enseignant et les départements.
— Coordonne et évalue les expériences et les recherches pédagogiques.
— Participe à l'élaboration des objectifs, programme et budgets des services pédagogiques.

Qualifications minimales:
— Posséder un diplôme universitaire terminal de 1er cycle dans un champ de spécialisation appropriée mais de préférence en pédagogie.
— Avoir cinq (5) années d'expérience dans le milieu de l'éducation.

Rémunération:
Selon la politique administrative et salariale du M.E.Q.

Faire parvenir votre candidature avant le 31 janvier 1978 au:

Secrétaire général,
Cegep de Victoriaville,
C.P. 620
Victoriaville, Qué.
G6P 6V7

N.B. inscrire sur l'enveloppe l'emploi postulé.

AGENTS

— DE RECRUTEMENT (dossier 1079)
— DE RELATIONS DE TRAVAIL (dossier 1080)

Notre client, une importante compagnie canadienne qui oeuvre dans les domaines de la transformation et de la fabrication des produits ferreux, est à la recherche d'un agent de recrutement et d'un agent de relations de travail.

Les candidats choisis relèvent du Gérant du personnel et se concentrent soit dans les relations ouvrières (préparation des négociations, interprétation de la convention collective, arbitrage), soit dans la gestion du personnel (recrutement, sélection, bénéfices sociaux, administration des salaires). Les candidats auront déjà acquis 2 à 3 ans d'expérience dans leur domaine d'expertise préférablement en milieu industriel et ils sont détenteurs d'un diplôme universitaire. Praticiens réalistes, capables de travailler avec le personnel de production, ils auront le potentiel d'être promus au sein de l'entreprise.

Aux intéressés, prière de nous envoyer votre curriculum vitae en vous référant au numéro de dossier.

Ce poste est offert également aux hommes et aux femmes.

Woods, Gordon & Cie
Conseillers en administration

Suite 2000, 630 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Québec H3B 1T9

Membre de l'association canadienne des conseillers en administration

Vice Président Opérations

Expédition par conteneur

A cause de sa croissance enviable, notre client, une société canadienne dans le domaine de l'expédition par conteneur, a créé un nouveau poste au niveau des opérations et est à la recherche d'un individu à l'avant-garde pour faire partie de son équipe de direction.

Situé à Montréal, le vice-président des opérations sera responsable de la coordination et du contrôle de l'expédition par conteneur en Amérique du Nord. Le titulaire du poste sera secondé d'une équipe d'environ 25 employés à Montréal et d'une équipe affectée aux opérations au niveau des succursales à travers l'Amérique du Nord.

Les personnes intéressées auront acquis une expérience éprouvée dans le domaine de l'expédition par conteneur et ceci à un niveau de direction des opérations. Leur leadership et leurs aptitudes de prise de décision leur auront permis de démontrer leur potentiel pour accéder à ce poste-clé au sein d'une société en pleine croissance.

Rémunération et avantages sociaux à discuter en fonction de vos qualifications.

Charette, Fortier, Hawey & Associés
Conseillers en administration

Vous référant au dossier 78-11-532F, veuillez adresser votre demande à Michael P. Tinker, Charette, Fortier, Hawey & Associés 1 Place Ville Marie, Suite 835, Montréal, Québec H3B 2A3 (514) 866-8311

Associés à P. S. Ross et Associés

Ingénieur

Représentant des Services Techniques

La division du sel Sifto du Groupe des produits chimiques Domtar, à Montréal, est à la recherche d'un représentant des services techniques.

Le titulaire du poste, qui relève du directeur des ventes industrielles, contribue de près aux efforts de vente de la division en fournissant les services techniques à notre clientèle au Canada et aux États-Unis. Ce poste présente des perspectives très vastes car l'industrie du sel commercialise près d'un millier de produits auprès de 11,000 utilisateurs sur 37 marchés différents.

Si vous êtes un ingénieur chimiste reconnu, possédez au moins 2 années d'expérience dans le secteur industriel ou technico-commercial et êtes en mesure de vous déplacer, ce poste vous offre l'occasion d'élargir vos possibilités de carrière dans un secteur que vous n'avez peut-être pas encore exploré. Il vous procurera non seulement des opportunités d'ouvertures exceptionnelles mais également un niveau élevé de reconnaissance professionnelle et de satisfaction personnelle.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae, en rappelant le dossier no M7/117, à:

Robert Baribeau
Services d'emploi
Domtar Inc.
B.P. 7210
Montréal,
Québec H3C 3M1

DOMTAR

Carrières et Professions

Voir autres Carrières et Professions, en pages 18, 19, 20, 22, 23, 24, 25, 26 et 27

REPRÉSENTANT MÉDICAL

Région métropolitaine et Mauricie

Salaire et bonis, voiture fournie, dépenses, avantages sociaux. Expérience de vente préférable, formation académique adéquate.

Faites parvenir votre curriculum vitae ainsi que le salaire désiré à:

M. Pierre-André Ouimet,
Gérant régional,
Laboratoires Arlington,
B.P. 2220, Saint-Laurent,
P. Qué. H4L 4Y7.

SUPERVISEUR, PROJETS TECHNIQUES

Services des bâtiments et terrains

Nous sommes toujours à la recherche d'un superviseur, projets techniques, qui s'occupera de préparer les dessins pour et superviser les activités concernant les programmes d'entretien préventif en architecture afin d'assurer la conservation d'énergie, le bon état et la sécurité des bâtiments sur le campus.

COMPÉTENCE:

— Diplôme d'une école de Technologie en construction ou architecture ou une combinaison de formation scolaire et expérience équivalentes.
— Expérience dans le domaine de l'électricité et/ou de la mécanique.
— Bilinguisem (français - anglais).

SALAIRE: MIN. $14,610. - MAX. $21,920.

Envoyez résumé à: **M. Jean-Guy Bourbonnais, Chef, dotation en personnel, 110, rue Wilbrod, Ottawa, Ontario. KLN 6N5**

DIRECTEUR (TRICE) DES SOINS INFIRMIERS

POUR LE
CENTRE HOSPITALIER SACRÉ-COEUR DE HULL

Le Centre Hospitalier Sacré-Coeur est un centre offrant des services spécialisés et généraux d'une capacité de 384 lits.

Actuellement, nous sommes à terminer un projet d'agrandissement regroupant les services infirmiers suivants:

— l'urgence
— le bloc opératoire et obstétrical
— les cliniques externes
— unité de soins de 30 lits

Dans une deuxième étape, nous entreprendrons la rénovation des unités de soins actuelles portant ainsi notre capacité à 450 lits en soins généraux, spécialisés et ultra-spécialisés.

RESPONSABILITÉS:

— Sous la responsabilité du directeur général, assurer la qualité et la quantité des soins requis;
— Planifier, organiser et contrôler les activités sous sa juridiction;
— Coordonner et évaluer les soins infirmiers.

EXIGENCES:

— Membre en règle de l'O.I.I.P.Q.;
— Formation universitaire en sciences infirmières et en sciences administratives.

Les candidats (tes) intéressés (es) doivent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 13 janvier 1978 à:

DIRECTEUR GÉNÉRAL,
CENTRE HOSPITALIER SACRÉ-COEUR,
230, BOULEVARD GAMELIN,
HULL, P.Q. J8Y 1W7

ANALYSTE EN INFORMATIQUE

FONCTIONS:

Participer à l'analyse organique, à l'analyse détaillée, à la documentation et à la planification de tests d'un système d'envergure.

EXIGENCES:

— Diplôme universitaire en informatique ou expérience équivalente;
— Bien écrire le français;
— Les connaissances du JCL, des procédures cataloguées, du PL/1 et d'IMS dans un environnement IBM 360/168 (JES-2) seront un atout.

LIEU DE TRAVAIL: Montréal

COMMUNIQUER AVEC:

Michel Aznar à 873-6950
LE DICOS

L'ordre des infirmières et infirmiers du Québec

TECHNICIEN EN DOCUMENTATION

(poste ouvert pour homme ou femme)

Fonctions:

— Effectue les différentes tâches relatives à la classification et au catalogage des documents.
— Responsable de l'acquisition et du contrôle des périodiques.
— Effectue toutes les recherches et les démarches possible pour identifier ou localiser une demande faite par un usager.

Exigences:

— Diplôme collégial en techniques de la documentation ou l'équivalent.
— Expérience de la classification "Library of Congress" et expérience en catalogage.
— Connaissance d'usage de l'anglais.
— De préférence 1 à 2 ans d'expérience dans ce domaine.

Prendre rendez-vous:

L'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec
Johanne Phaneuf
935-2501 poste 245

VILLE DE SAINT-JEAN

INGÉNIEUR JUNIOR

SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS

Fonction

Sous la direction générale du Directeur du Service des Travaux Publics, participe à tous les travaux relevant du bureau technique et du service de génie en général.

Tâches

Seconde le directeur adjoint du Service dans la préparation et l'élaboration avec le personnel administratif et technique des plans et devis, demandes de soumission, surveillance de travaux municipaux, mise à jour de plans, surveillance des tâches régulières d'entretien des rues, bâtiments, systèmes d'égouts et d'aqueduc, etc.
Agit comme conseiller du Service des Travaux Publics sur toutes questions opérationnelles.

Exigences

Ingénieur, membre en règle de l'Ordre des Ingénieurs du Québec. Aptitude à travailler en équipe, à communiquer ses observations, à rédiger des rapports et faire preuve de leadership.

Rémunération

La rémunération sera établie en fonction de l'échelle salariale du personnel "Cadre" des employés de la Ville de Saint-Jean.

Date limite d'inscription

Toute demande traitée confidentiellement devra parvenir au Service du Personnel à l'adresse suivante, avant 17 heures, le 27 janvier 1978:

SERVICE DU PERSONNEL
Ville de Saint-Jean
Casier Postal 1025
Saint-Jean, Qué.

Directeur du personnel

Une société bien Québécoise, spécialisée dans le domaine des communications et autres activités reliées, recherche un diplômé en relations industrielles ou autres disciplines connexes pour assumer l'entière responsabilité de la fonction Personnel de l'un de ses secteurs, au siège social de la société.

Relevant d'un Vice-Président de secteur, le titulaire sera responsable des différents aspects reliés aux relations de travail, y compris la négociation de conventions collectives, l'interprétation et l'application des clauses des conventions, le règlement des griefs et le cas échéant, l'arbitrage. Le personnel de ce secteur est de l'ordre de 500 personnes.

Il aura de plus à s'occuper de l'élaboration et de l'implantation des programmes de formation des cadres, de la conceptualisation reliées à l'administration du personnel et également de guider, animer et diriger certains comités concernant les relations de travail et la gestion du personnel.

Notre client recherche avant tout un candidat ayant démontré le leadership, la personnalité et le doigté nécessaires pour bien fonctionner au sein d'une équipe dynamique et bien structurée. Il doit être capable de conseiller la haute gérance sur toutes questions se rattachant au service des ressources humaines, et posséder une expérience de 5 à 10 ans dans le domaine du Personnel, y compris quelques années au niveau administratif.

Le poste est à Montréal et le bilinguisme est souhaitable. La langue de travail est le français et le salaire sera en fonction de l'expérience des postulants. Si intéressé, veuillez communiquer confidentiellement avec G. Maurice Gilbert,, vous référant au dossier MG-450.

G. MAURICE GILBERT & ASSOCIÉS ASSOCIATES
400 ouest, boul. Dorchester, Suite 902,
Montréal, Québec. H2Z 1V5,
Tel. (514) 861-9457
Conseillers en Orientation et Ressources Humaines

CARRIÈRE PROFESSIONNELLE

UNIVERSITÉ D'OTTAWA

LE DÉPARTEMENT DE MUSIQUE DE L'UNIVERSITÉ D'OTTAWA

offre des positions en

— Ethnomusicologie
— Écriture musicale
— Éducation musicale

Traitement et rang professoral selon les titres et l'expérience du (de la) candidat(e).
Date limite: 1er février 1978 ou quand le poste sera rempli.

Pour plus d'information, écrivez à:

Directeur
Département de Musique
Université d'Ottawa
Ottawa, Ontario
K1N 6N5

Radio Canada International

Annonceur-Réalisateur

Rédacteur et traducteur pour émissions radiophoniques russe (ondes courtes). Le candidat doit également parler et écrire le français et/ou l'anglais. Diplôme universitaire ou expérience équivalente. Bonne connaissance du Canada et des affaires canadiennes sera un atout.

ASSISTANT DE RÉALISATION

pour aider dans la programmation russe par ondes courtes. Connaissance parfaite de la langue russe essentielle. Doit aussi écrire et parler l'anglais et le français. Le travail comprend aussi des obligations secrétariales et la traduction.

Ces deux postes sont accessibles aux candidats des deux sexes.

Communiquer avec:

Superviseur Ressources Humaines,
Radio Canada International,
C.P. 6000, Montréal, Qué.
H3C 3A8

ASSOCIATION PROVINCIALE DES CONSTRUCTEURS D'HABITATIONS DU QUÉBEC INC.

Notre organisation regroupe au-delà de 4,000 hommes d'affaires oeuvrant dans l'industrie de la construction. Suite à des changements récents, nous sommes à la recherche de deux candidats pour combler les postes suivants:

ANALYSTE FINANCIER

Le titulaire de ce poste aura comme principale responsabilité de préparer les dossiers des candidats désirant adhérer à notre association, d'analyser leurs états financiers et de formuler ses recommandations quant à leur admissibilité au sein de notre association. De plus il se verra confier certains mandats relativement à des projets spéciaux.

Le candidat idéal aura une formation en administration et possèdera une bonne expérience dans le domaine du crédit. Le bilinguisme est nécessaire et la connaissance de l'industrie de la construction constitue un atout sérieux.

COMMIS-COMPTABLE

Le commis-comptable sera responsable de toutes les opérations comptables de notre organisation telles que la tenue générale des livres, préparation des états financiers mensuels, la préparation de la paye, etc.

Le candidat idéal aura une formation en comptabilité et possèdera de 3 à 5 ans d'expérience dans ce domaine. La connaissance des systèmes informatisés constitue un sérieux atout.

Le salaire et les bénéfices marginaux sont très concurrentiels.

Si vous désirez postuler pour ce poste, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à Mme Lucie Lacombe, 20 Elgin, C.P. 911, Place Bonaventure, Montréal, P.Q. H5A 1E7, en indiquant le poste pour lequel vous postulez.

L'Union Régionale de Québec des

Caisses Populaires

Desjardins

Conseiller en planification de la main-d'oeuvre
Service du personnel
Division Planification et Dotation en Main-d'Oeuvre

LA DESCRIPTION:

Effectue, sous l'autorité de son supérieur, des travaux portant généralement sur la planification de la main-d'oeuvre, l'orientation de carrière des employés, l'identification des besoins en personnel à court et à long terme, tant quantitatifs que qualitatifs. Identifie la relève et les besoins de formation et de perfectionnement. Élabore et maintient un système approprié d'appréciation du rendement et conseille les cadres sur l'utilisation rationnelle des ressources humaines en vue d'une meilleure uniformité des pratiques de gestion du personnel au niveau de l'Union régionale et des Caisses populaires affiliées.

LES EXIGENCES:

Ce poste nécessite habituellement dix-sept années de scolarité et trois années d'expérience pertinente à la fonction ou douze années de scolarité et huit années d'expérience pertinente. La personne choisie possédera en outre les qualités suivantes: belle personnalité, maturité, entregent, habileté à travailler avec un groupe, esprit d'analyse et de synthèse, bon jugement, initiative, facilité de communication (réceptif, facilité d'expression verbale et écrite).

LES CONDITIONS:

Plan complet d'avantages sociaux.

Toute personne intéressée doit faire parvenir son curriculum vitae avant le 16 janvier 1978, au:

Service du Personnel
L'Union régionale de Québec
des Caisses populaires Desjardins
59, avenue Bégin, Lévis, Qué.

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE HULL

DIRECTEUR GÉNÉRAL

L'ORGANISME: L'Office municipal d'habitation de Hull, subventionné par la Société d'habitation du Québec et la Ville de Hull, est constitué pour fins de promouvoir et de coordonner des politiques et des programmes d'habitation susceptibles de répondre aux besoins de la population hulloise exclue du champ d'activité de l'entreprise privée. La corporation administre 650 logements et anticipe un développement accéléré.

LE POSTE: Sous l'autorité du Conseil d'administration, le directeur général est le gestionnaire principal. Il doit de plus, avec l'aide du personnel, identifier et analyser les tendances du marché d'habitation afin de proposer divers types d'interventions capables de répondre aux besoins de la population cible. Il devra aussi travailler en collaboration avec les organismes responsables de la planification du territoire et de l'application des normes régissant les éléments susceptibles de favoriser un équilibre entre les effets des interventions et les besoins de la population hulloise.

LE CANDIDAT: Ayant une solide expérience de préférence dans le domaine de l'habitation, le candidat ou la candidate possède un diplôme universitaire de 1er cycle en administration ou dans une discipline appropriée. Une expérience exceptionnelle peut compenser pour un manque de scolarité. Le traitement sera établi en fonction des qualifications et de l'expérience et saura intéresser les candidats ou candidates dont le salaire annuel est présentement de $20,000. Le candidat devra être idéalement disponible dans les meilleurs délais.

Nous vous invitons à faire parvenir votre curriculum vitae avant le jeudi 12 janvier 1978 à l'adresse suivante.

Monsieur le président
Comité de sélection
Office municipal d'habitation de Hull
102, rue Montcalm
Hull, Québec
J8X 2L8

LE CÉGEP DE L'OUTAOUAIS

requiert les services de **professeurs pour la session H-78** (16 janvier 1978 au 12 mai 1978), à l'enseignement régulier, dans les disciplines suivantes:

DÉPARTEMENT	DISCIPLINE	STATUT
Physique	Mécanique	T.P. - 9 h/s
Physique	Mécanique	T.P. - 15 h/s

T.P.: temps partiel, avec charge égale à celle d'un professeur à temps complet ou charge inférieure à celle d'un professeur à temps complet.

Qualifications requises:

— Diplôme universitaire de 1er cycle ou de préférence un diplôme universitaire de 2e cycle dans la discipline concernée.
— l'expérience dans l'enseignement serait un atout.

Traitement:

— Selon la convention collective présentement en vigueur.

T.P. $12,907.00 à $26,767.00/an

Adresser votre curriculum vitae avec des photocopies d'attestations de scolarité et d'expérience à:

Monsieur Jean Gaétan
Directeur du service
des ressources humaines
Cégep de l'Outaouais
333, boul. Cité des Jeunes,
C.P. 220 Hull, Qué.

avant le 12 janvier 1978 à 17h

Université de Montréal

Groupe de recherches en traduction automatique **(TAUM)**

Linguiste-analyste senior

DESCRIPTION:

Le candidat devra participer à la rédaction d'un programme d'analyse de la langue anglaise à l'aide de langages informatiques spécialement conçus pour le traitement par ordinateur des langues naturelles. Il devra aussi participer aux recherches linguistiques préalables à la mise au point de ce programme. Les recherches porteront particulièrement sur la langue anglaise des manuels scientifiques et techniques.

QUALIFICATIONS:

Le candidat doit être un anglophone, mais la connaissance du français demeure nécessaire. Il doit posséder un doctorat en linguistique, avec spécialisation en grammaire transformationnelle. Une expérience d'au moins un an dans le traitement par ordinateur de phénomènes linguistiques et dans l'utilisation de langages informatiques est indispensable. De plus, il serait important que le candidat soit familier avec la langue scientifique et technique anglaise (et française si possible), en particulier, dans le domaine de l'aéronautique.

Salaire selon la formation et l'expérience du candidat.

Veuillez envoyer le curriculum vitae à:

TAUM
Immeuble principal
T-512
Université de Montréal
C.P. 6128, Succursale "A"
Montréal, P.Q.
H3C 3J7

Carrières et Professions

CORPORATION DU CLSC DE CHAPAIS

21IÈME CONCOURS
RECHERCHE

COORDONNATEUR(TRICE) DU MODULE SANTÉ

FONCTIONS:
Sous l'autorité du Directeur Général, cette personne a la responsabilité de l'équipe santé (infirmiers(ières) médecins, techniciens(nes) de laboratoire, radiologie, etc.)
— Voit à l'élaboration de la programmation du module.
— Voit à la définition, à la réalisation et à l'évaluation des objectifs de travail.
— Coordonne le travail au sein de l'équipe santé.
— Voit à l'évaluation du travail et du personnel.
— Participe à différents comités.
— Représente le module au comité de régie.

EXIGENCES:
- Diplôme universitaire en sciences de la santé ou expérience équivalente.
- Cinq (5) ans d'expérience variées en administration, avec des groupes, en prévention et en gestion du personnel.
- Faire preuve d'une réelle capacité à travailler en équipe.
- S'intéresser particulièrement au développement de la santé communautaire.

SALAIRE:
Selon les normes du Ministère des Affaires Sociales.

DATE LIMITE:
Faire parvenir votre demande accompagnée de votre curriculum vitae avant le 28 janvier 1978 à 17 heures à l'adresse suivante:

C.L.S.C. Chapais,
a/s Directeur Général,
C.P. 1300,
Chapais, P.Q.

Voir autres Carrières et Professions, en pages 18, 19, 20, 21, 23, 24, 25, 26 et 27

Les Bâtisses D'acier
HERCULE LTEE

GÉRANT DES VENTES (INGÉNIEUR) &

SERVICES TECHNIQUES

Les Bâtisses d'Acier Hercule Ltée connaissent actuellement la croissance la plus rapide dans l'industrie des bâtisses d'acier préfabriquées et ce grâce à sa main d'oeuvre et à la diversité de ses bâtisses pouvant être utilisées comme centre d'achat, commerce, entrepôt, agriculture, etc...

Présentement, nous recherchons deux gérants des ventes et services techniques.

Lieu de travail:
— Est du Québec & Provinces Maritimes
— Ouest du Québec & secteur Ontario

Fonction:
— Promouvoir les ventes et aide technique.
— Supervision de vendeurs et distributeurs.
— Vente directe sur certains projets spéciaux.

Salaire:
Selon la compétence et l'expérience.

Exigences:
— Ingénieur avec un minimum de 5 ans d'expérience.
— Aptitude pour la vente.
— Bilingue.

Si vous êtes homme à relever des défis, faites parvenir votre curriculum vitae à:

BÂTISSES D'ACIER HERCULE LIMITÉE
A/S Gérant du personnel
C.P. 280
Ste-Marie Beauce
G0S 2Y0

HERCULE EST INTERNATIONALE "POURQUOI PAS CHEZ-VOUS"
BATISSES DE TYPES — AUTO PORTANTE — ATLAS — QUIK-WAY

REPRÉSENTANT(E) DES VENTES

Le Groupe des rubans commerciaux de 3M Canada Limitée est à la recherche d'un(e) représentant(e) des ventes expérimenté(e) pour la province de Québec. Le travail s'effectuera surtout à Montréal.

La personne choisie sera chargée de promouvoir la vente des rubans "SCOTCH" et des produits connexes annoncés à l'échelle nationale sur le marché des écoles, des bibliothèques et des studios d'art professionnel.

La compagnie offre une voiture, un compte de dépenses, un programme de formation complet de même que d'excellents avantages sociaux.

Les intéressés sont priés de faire parvenir leur curriculum vitae à:

3M

Monsieur Guy Bélanger
Directeur adjoint aux ventes, province de Québec
3M Canada Limitée
3285, boul. Cavendish
Bureau 560
Montréal (Québec)
H4B 2M4

COMPTABLE AGRÉÉ

C.A. pratiquant seul, 25 années d'expérience, est à la recherche d'un jeune comptable agréé, ayant une bonne expérience en vérification, pour prendre charge d'un bureau, regroupant une douzaine de personnes, dans les Laurentides. Compte pouvoir se retirer graduellement, offre une association rapide et éventuellement un arrangement de succession.

Faire parvenir "curriculum vitae" à

Dossier 2845
Le Devoir
C.P. 6033
Montréal H3C 3C9

PROFESSEURS

FRANÇAIS (ou) ANGLAIS
(langue seconde)

- Temps partiel: 4, 8 ou 12h. par semaine.
- Connaissance parfaite de la langue maternelle.
- Minimum B.A.
- Expérience ou formation dans l'enseignement du français (ou) de l'anglais aux adultes
- Formation pédagogique

Faire parvenir curriculum vitae accompagné de lettres de références.

Le Devoir
Dossier no 2838
C.P. 6033
Montréal, H3C 3C9

DIRECTEUR GÉNÉRAL

CENTRE DE TRAVAIL ET DE TRANSITION DES ÎLES DE LA MADELEINE

Fonctions:
Personne qui, mandatée par le Conseil d'administration, est responsable du fonctionnement de l'établissement.
Le directeur général doit organiser, développer, diriger et surveiller les programmes et les activités du C.T.T. des Iles de manière à réaliser ses objectifs sociaux.
Ceci implique entre autres:
— L'administration financière
— La sélection et la direction du personnel
— La coordination des programmations sociales et d'activités de travail
— La fabrication de produits et la recherche de nouveaux débouchés de ventes
— le placement sur le marché du travail des stagiaires ayant terminé leur stage.

Exigences:
Formation universitaire de premier cycle en Sciences humaines et/ou administrative avec expérience pertinente. Une expérience dans le secteur de la réadaptation d'adultes handicapés sera un atout.

Rémunération:
Suivant les normes du M.A.S. et selon l'expérience et les qualifications du candidat.

Date limite:
La réception des curriculum vitae sera acceptée jusqu'au 21 janvier 78 inclusivement. Il est recommandé d'expédier l'envoi par courrier spécial.

Adresse:

Poste de directeur général
C.T.T. des Îles
Casier postal 177, Lavernière
Îles de la Madeleine
Québec, G0B 1L0
Téléphone: 1-418-986-3590

LA FÉDÉRATION DES CAISSES D'ÉCONOMIE DU QUÉBEC

CHEF DU SERVICE DE L'INFORMATIQUE

La Fédération des Caisses d'Economie du Québec recherche un chef du service de l'informatique dont la fonction se décrit comme suit:

FONCTION:
Sous autorité, analyse les besoins ou les problèmes de la Fédération ou de ses caisses affiliées en matière de traitement de l'information, donne des avis sur l'utilisation des procédés de traitements automatiques des données; conçoit et élabore les procédés administratifs relatifs au système en tenant compte des besoins des utilisateurs et coordonne les différentes activités nécessaires à la réussite du projet sur les plans recherches, analyses et ressources; élabore des manuels des procédés administratifs; assiste les utilisateurs des systèmes sur les questions touchant leur application et maintient un système de gestion des formulaires et des documents.

QUALIFICATIONS:
Formation universitaire de 1er cycle plus expérience, particulièrement dans les systèmes N.C.R.
TRAITEMENT: Suivant qualifications.
POSTE: À Montréal.
Prière d'adresser curriculum vitae à:

Le chef du personnel,
La Fédération des Caisses d'Économie du Québec,
5705 est, rue Sherbrooke,
Montréal, P.Q. H1N 1A7

Université Laval

PROFESSEURS
en
PSYCHOLOGIE CLINIQUE

Poste:
Spécialiste en thérapie béhaviorale.
Professeur adjoint ou agrégé, selon expérience.

Description de la tâche
Demi-temps: supervision des stages cliniques en thérapie béhaviorale.
Sous l'autorité du coordonnateur des stages, assume la responsabilité d'une clinique en milieu populaire.
Demi-temps: enseignement et/ou recherche.

Qualifications:
Doctorat
Expérience clinique supervisée en thérapie béhaviorale.
Collaborer avec équipes déjà existantes.
Intérêt pour la psychologie organisationnelle et communautaire.
Intérêt pour la recherche indépendante.

Entrée en fonction:
printemps 1978 (négociable)

Traitement:
selon la convention collective en vigueur.

Candidature:
au plus tard le 10 février 1978.

Les candidats sont priés de faire parvenir leur curriculum vitae et le nom de trois personnes pouvant fournir des références à l'adresse indiquée plus bas.

EN PSYCHOLOGIE EXPÉRIMENTALE
(APPRENTISSAGE)

Poste:
Spécialiste en psychologie expérimentale (apprentissage)
Professeur adjoint ou agrégé, selon expérience.

Fonctions:
Enseignement et recherche
deux cours de 1er cycle dont l'un en apprentissage animal;
deux cours gradués dont l'un portera sur les questions fondamentales en psychologie de l'apprentissage;
direction des thèses de doctorat et de maîtrise;
recherche dans les dimensions fondamentales de l'apprentissage humain ou animal.

Qualifications
Doctorat. (Ph.D. ou doctorat d'État)
Expérience d'enseignement.
Expérience de recherche indépendante dans l'un ou l'autre des aspects fondamentaux des théories de l'apprentissage.
Intérêt pour une approche cognitive aux problèmes théoriques en apprentissage.
Capacité d'enseigner en français.

Description de la tâche
Le candidat sera appelé à travailler dans un laboratoire de psychologie expérimentale et à servir également de consultant pour les étudiants et les professeurs de psychologie appliquée.

Entrée en fonction:
printemps 1978 (négociable)

Traitement:
selon la convention collective en vigueur.

Candidature:
au plus tard le 10 février 1978.

Les candidats intéressés doivent envoyer un curriculum vitae et une description de leurs recherches en cours et de leurs intérêts de recherches futures; ainsi que le nom de trois personnes pouvant fournir des références.

Adresse: **François-X. Desrosiers, Ph. D.**
Directeur
ÉCOLE DE PSYCHOLOGIE
Université Laval
Cité universitaire
Québec, Canada
G1K 7P4

Cité universitaire, Québec

Université Laval

Concours no 49 (77-78)

ANALYSTES DE L'INFORMATIQUE
(1 poste senior) (1 poste junior)
Centre de traitement de l'information
$13,563 à $25,255

Sommaire de la fonction
Sous direction faire l'analyse de différents projets relatifs à la gestion des données administratives et pédagogiques, concevoir, élaborer et modifier les systèmes et outils informatiques nécessaires à leur solution; diriger l'implantation de ces systèmes et participer à leur développement en vue de rendre plus efficace le traitement de l'information à l'aide de l'ordinateur.

Dans l'exercice de ses fonctions, il rencontre les usagers pour inventorier leurs besoins; collabore avec d'autres secteurs de l'Université pour le développement, l'amélioration et la maintenance des systèmes informatiques; surveille le déroulement normal des différentes étapes de l'analyse et de la programmation; rédige la documentation des systèmes et présente les rapports aux usagers.

Qualifications requises
— Diplôme universitaire en informatique ou en sciences, ou encore en sciences de l'administration avec une excellente formation en informatique.
— Connaissance approfondie de langages PL/1, APL, ASSEMBLER ainsi que de JCL d'IBM.
— Expérience:
poste senior: de 3 à 4 ans dans la conception de systèmes informatiques en temps réel et différé.
poste junior: expérience souhaitable mais non nécessaire.
— Intérêt pour les techniques de télétraitement, les caractéristiques des terminaux, l'utilisation des bases de données.

Concours no 47 (77-78)

CHEF DE LA SECTION DES PUBLICATIONS EN SÉRIE
Division du traitement
Bibliothèque
$13,563. à $25,255.

Sommaire de la fonction
Sous la direction du responsable de la division du traitement, planifier, organiser et superviser le travail de la section des publications en série (périodiques), comportant une dizaine d'employés.
Dans l'exercice de ses fonctions, il voit à l'application des systèmes et techniques propres aux publications en série; apporte des améliorations aux méthodes de travail et aux étapes de la chaîne de travail; assure la communication entre le personnel et les différents niveaux de direction.
Il est également responsable de la section de la reliure et supervise, à cet effet, 5 relieurs. Une bonne partie de son temps est consacrée à la direction du personnel.

Qualifications requises
— Diplôme universitaire en bibliothéconomie.
— Au moins trois années d'expérience pertinente.
— Aptitude à diriger du personnel.

Inscription à ces deux concours:
Faire parvenir un curriculum vitae récent, accompagné d'une lettre de candidature mentionnant le titre de la fonction postulée et le numéro du concours, ***avant 17 heures mardi le 17 janvier 1978,*** *à l'adresse suivante:*

Service du personnel
Bureau 3445
Pavillon de la Bilbiothèque
Université Laval
Cité universitaire
(Québec) G1K 7P4

Cité universitaire, Québec

Q

AGRONOME

CONCOURS: 77-0950-12-J-I

Fonctions
— Agir comme conseiller, dans sa discipline, auprès du chef de service Acquisition.
— Selon les besoins de l'entreprise, apprécier et évaluer au point de vue agronomie les différentes régions agricoles de la province lorsque ces territoires sont traversés par des lignes de transport d'énergie ou autres installations électriques.
— Préparer des expertises en agronomie lorsque requis et, éventuellement, en témoigner devant le tribunal d'expropriation.

Exigences
— Détenir un baccalauréat en science agricole option économie rurale.
— Posséder un minimum de 2 ans d'expérience pertinente

Lieu de travail
— Montréal, mais est appelé à se déplacer dans la province.

ANALYSTE

Concours: 77-0951-12-J-I

Fonctions
— Définir l'orientation, la politique et les objectifs de la banque commune de données.
— Choisir et évaluer les logiciels connexes à la gestion des données.
— Promouvoir l'utilisation des données intégrées.
— Concevoir la structure logique des données.

Exigences
— Un baccalauréat en informatique et 3 ans d'expérience en informatique dont un an dans le domaine des banques de données.
— Une bonne connaissance des systèmes informatiques de l'entreprise.
— Facilité d'expression orale et écrite; bon esprit de synthèse.

Lieu de travail: Montréal.

GESTIONNAIRE DES DONNÉES

CONCOURS: 77-0952-12-J-I

Fonctions
— Étudier les diverses possibilités techniques pour promouvoir l'utilisation des données intégrées dans le développement de systèmes.
— Étudier et conceptualiser l'évolution de la Banque commune de données avec un horizon de 5 ans, dans tous les aspects (confidentialité, utilisation, logiciel, équipement; ressources humaines).

Exigences
— Une formation universitaire in informatique de 1er cycle, de préférence 2ème cycle.
— Cinq à 10 ans d'expérience dans le domaine de la conception de systèmes de gestion et Banque commune de données.
— Un an d'expérience dans la conceptualisation de l'évolution d'une Banque commune de données dans une entreprise comme l'Hydro-Québec.
— Bonne connaissance des logiciels plus importants de la Banque commune de données et expérience en matériel informatique.
— Aptitude éprouvée pour le design et la conceptualisation et pour la communication orale et écrite.

Lieu de travail: Montréal.

ANALYSTE DES DONNÉES

CONCOURS: 77-0953-12-J-I

Fonctions
— Évaluer l'utilisation des composants de la Banque commune de données (matériel et logiciel).
— Analyser la politique de gestion de l'information dans l'entreprise et conceptualiser différents scénarios d'évolution de la Banque commune de données avec un horizon de 5 ans.
— Analyser les différents logiciels de la Banque commune de données dans le cadre de la planification de cette banque.
— Donner des avis techniques pour les avant-projets et réaliser la structure logique des éléments s'il y a lieu.

Exigences
— Diplôme universitaire en informatique de 1er cycle.
— Cinq ans d'expérience dans le domaine de la conception des systèmes de gestion et Banque commune de données.
— Expérience en IMS et autres logiciels de la Banque commune de données et expérience en matériel informatique.
— Aptitude éprouvée pour le design et la conceptualisation et pour la communication orale et écrite.

Lieu de travail: Montréal.

N.B.: Les candidats(es) intéressés(es) sont priés(es) de nous faire parvenir leur curriculum vitae, le plus complet possible en mentionnant leur numéro d'assurance sociale ainsi que le numéro du concours avant le 20 janvier 1978.

Carrières et Professions

Voir autres Carrières et Professions, en pages 18, 19, 20, 21, 22, 24, 25, 26 et 27

REPRÉSENTANT(E) VÉTÉRINAIRE

Notre compagnie, d'envergure nationale, est présentement à la recherche d'un représentant d'expérience pour visiter les médecins vétérinaires au Québec.

Conditions:
— Poste dans la Province de Québec
— Salaire plus boni
— Bénéfices marginaux
— Automobile fournie

Exigences:
— Bilingue,
— Expérience de la vente
— Diplôme en agriculture ou expérience connexe un atout

S.V.P. envoyer "curriculum vitae" à l'attention de:

Michel Roy, Directeur des Ventes
Laboratoires Austin (Canada) Ltée
C.P. 249 Joliette, Qué. J6E 3H0

INGÉNIEUR DE PROJET (Minier)

SOQUEM (Société Québécoise d'Exploration Minière) recherche un ingénieur des mines pour la préparation des plans de mise en exploitation d'une mine dans le nord-ouest québécois.

Cet ingénieur de projet pourra éventuellement assumer le poste de directeur de la mine.

Les candidats doivent avoir au moins cinq années d'expérience pertinente. Le traitement sera proportionnel à la capacité professionnelle.

Prière de faire parvenir son curriculum vitae à l'attention de M. Renaud Hinse, directeur des mines.

SOQUEM
1000 ouest, rue Sherbrooke
Suite 1710
Montréal H3A 2P2

GÉRARD PARIZEAU LTÉE

La Maison Gérard Parizeau Ltée, spécialisée en courtage d'assurance, recherche une personne pour combler le poste suivant:

SOUSCRIPTEUR, LIGNES PERSONNELLES

Le poste:
— La fonction regroupera 5 facettes différentes au niveau de l'assurance-automobile et résidentielle.
— Le placement de risques auprès des assureurs.
— La tarification de polices d'assurances ou d'avenants.
— Le service à la clientèle.
— La souscription de risques.
— La préparation de documents d'assurance.

Exigences:
— Scolarité: Une 12e année complétée.
— Expérience: Un minimum de 5 années en assurances des particuliers.
— Bonne connaissance du français et de l'anglais parlés et écrits.
— De préférence, posséder un permis de courtier et vie.

Si le poste vous intéresse, veuillez communiquer avec le Service des ***Ressources Humaines au 282-0496.***

UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

FACULTÉ D'ADMINISTRATION

Professeurs demandés

La Faculté d'administration de l'Université de Sherbrooke est à la recherche de professeurs permanents pour ses cinq départements: Comptabilité - Finance - Management - Marketing - Méthodes quantitatives de gestion.

Ces postes seront ouverts en juin et en septembre 1978.

Fonctions

Participer à la recherche et à l'enseignement aux niveaux gradué et sous-gradué.

Exigences

Être titulaire d'un doctorat ou sur le point de l'obtenir, ou posséder une expérience professionnelle pertinente.

Traitement

Le traitement dépend de l'expérience et du rang académique et est établi selon la convention collective en vigueur; il peut varier de $17,500 à $35,500.

Faire parvenir son curriculum vitae au:

Secrétaire
Faculté d'administration
Université de Sherbrooke
Sherbrooke (Québec)
J1K 2R1

Toute demande sera traitée confidentiellement.

CENTRE COMMUNAUTAIRE

"AVOCAT"

Le Centre Communautaire Juridique du Bas St-Laurent-Gaspésie est à la recherche d'un avocat pour le bureau d'aide juridique situé aux Iles-de-la-Madeleine.

Toute candidature accompagnée d'un curriculum vitae doit nous parvenir avant le 15 janvier 1978, à l'adresse suivante:

C.P. 520
New Richmond,
Cté Bonaventure, P.Q.

INGÉNIEURS ÉLECTRICITÉ

La Société d'experts-conseils TIL/ABBDL requiert les services:
— d'un **ingénieur en commande** possédant un minimum de dix (10) ans d'expérience dans le domaine des systèmes de commande, mesure et protection, incluant les télécommandes et systèmes de communications HF connexes.
— d'un **ingénieur en appareillage** possédant un minimum de dix dix (10) ans d'expérience dans le domaine de l'appareillage de sous-stations et réseaux de distribution.

Ces ingénieurs devront assumer la responsabilité de la conception technique et de l'administration des projets de postes de distribution et de transport d'énergie.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae ou communiquez avec:

Responsable du recrutement
TIL/ABBDL
85, rue Ste-Catherine ouest
Suite 1500
Montréal, Québec
H2X 3P4
Téléphone : 514-282-9650 - poste 287

LES 500 SERVICES DE SELECTION (QUEBEC) LTEE

comptables agréés

Notre cliente, une firme d'experts-comptables solidement implantée à Québec désire combler 2 postes de vérificateur. Au prestige dont jouit déjà cette profession, viennent s'ajouter des perspectives d'avenir très optimistes lorsqu'on songe à l'envergure et à l'importance que prend l'expert-comptable dans le contexte de croissance des affaires.

En se joignant à l'équipe, les candidats pourront poursuivre leur perfectionnement dans des secteurs diversifiés tel que l'informatique, la fiscalité, l'évaluation d'entreprises, la planification financière, la vérification publique . . . etc.

Les candidats dynamiques pourront s'attendre à bénéficier de la politique de rémunération basée sur l'accomplissement des objectifs ainsi qu'à leur accession éventuelle au statut d'associé.

Outre la stabilité d'emploi et l'éventail des bénéfices sociaux, notre cliente offre une ambiance de travail agréable et intime au coeur de la Vieille Capitale.

La préférence sera accordée aux candidats possédant un diplôme de C.A. et environ 2 à 5 ans d'expérience. Ces postes sont ouverts également aux hommes et aux femmes. **Prière de faire parvenir votre curriculum vitae ou de communiquer avec Félix Bédard à l'adresse suivante.**

2 PLACE QUEBEC, SUITE 646, QUEBEC
522-8171
BUREAUX DANS LES PRINCIPALES VILLES DU CANADA

C.L.S.C. FORT-COULONGE

AGENT D'INFORMATION

Est responsable de l'information et des communications internes et externes en participant aux divers programmes du C.L.S.C., et favorisant les regroupements autour de problèmes socio-sanitaires.

Diplôme universitaire (au moins bacc) en communication ou autre, avec expérience pertinente.

Conseiller social

Relation d'aide à court terme, information, référence, dépannage, relance.

Diplôme de CEGEP de T.A.S.

Travailleur communautaire

Favorise le dééveloppement et la création de diverses ressources communautaires.

Coopère avec les autres intervenants aux programmes du C.L.S.C.

Formation en animation ou autre discipline appropriée et/ou expérience pertinente.

Exigences pour tous
— Posséder automobile
— Bilinguisme au moins pratique
— Capable de s'adapter à une équipe de C.L.S.C. et à un milieu rural
— Lieu de travail: Chapeau (sauf l'agent d'information).

Demander formule d'application et envoyer curriculum vitae complet avant le 25 janvier. Pour informations:

819-683-3000
C.L.S.C. Fort-Coulonge,
C.P. 430, Fort-Coulonge,
comté de Pontiac,
Québec, J0X 1V0

CARREFOUR JEUNESSE ROSEMONT

Centre pour mésadaptés socio-affectifs, garçons et filles, 6 à 12 ans

ÉDUCATEUR

Qualifications:
— technicien en éducation spécialisée ou l'équivalent.
— expérience dans un centre d'accueil auprès des mésadaptés socio-affectifs.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 14 janvier 1978 au:

Directeur du service de réadaptation
Carrefour Jeunesse Rosemont,
4675 est, rue Bélanger,
Montréal, Québec.
H1T 1C2

Notre compagnie en plein essor, est à la recherche d'une personne ambitieuse pour lui confier le poste de

OFFICIER DE CRÉDIT

Le postulant devra posséder deux ans d'expérience en crédit industriel, accordé aux manufacturiers ou aux détaillants. De préférence expérience dans l'industrie du textile, du vêtement, ou du meuble.

Bilinguisme et connaissances du "Factoring" un avantage.

Le salaire sera établi en fonction de la compétence et de l'expérience.

Contacter:

Monsieur G. Singer
Madame L. Accarisi
COMPAGNIE FINANCIÈRE CANADIENNE
400 ouest, Boulevard de Maisonneuve
Suite 1100
Montréal 282-4550

TECHNICIEN EN AMÉNAGEMENT

POSTE À MONTRÉAL

Une société d'urbanistes-conseils recherche les services d'un technicien en Aménagement, avec expérience dans un service d'urbanisme.

Fonctions:
- Préparation de plans d'aménagements municipaux ou autres;
- Montage de cartes;
- Interprétation photographique;

Exigences:
- Diplôme d'études collégiales en techniques d'aménagements ou l'équivalent;
- Connaissance des techniques de dessin - du dessin à main levée - de la topométrie - de la planimétrie - de l'usage du pantographe et de la méthode des points côtés;
- Expérience d'au moins trois (3) ans.

Les candidats intéressés devront faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante, ou communiquer avec Jacques Marin poste 158.

Division - Recrutement
GROUPE LAVALIN
1130 Ouest rue Sherbrooke, 10ième étage
Montréal, Québec, H3A 2R5
Tél. (514) 288-1740

Personnel de direction supérieure

Concours ouverts aux hommes et aux femmes

Commission de la fonction publique du Québec

Directeur sectoriel de la planification et des systèmes

Ministère de l'éducation — Poste à Québec

Fonctions — Sous l'autorité du sous-ministre adjoint responsable du secteur postsecondaire, conseiller et assister les unités administratives de ce secteur dans le développement des systèmes de gestion et des systèmes collectifs des réseaux concernés; participer à la conception de ces systèmes et coordonner les activités du secteur relatives aux politiques et aux plans.

Exigences — Diplôme universitaire en informatique, en administration ou en toute autre discipline appropriée. Vaste expérience reliée aux fonctions du poste.

Traitement — Pouvant atteindre $36,220.

Concours — H6200EN/JD - Date limite pour l'inscription: 20 janvier 1978.

Directeur de l'aménagement et de l'exploitation de la faune

Ministère du tourisme, de la chasse et de la pêche — Poste à Québec

Fonctions — Sous l'autorité du directeur général de la faune, maintenir sur le territoire du Québec, une faune en équilibre écologique et en assurer une exploitation rationnelle par des prescriptions adéquates et un programme approprié de location des droits de chasse et de pêche. À cette fin, élaborer les politiques et les normes concernant l'inventaire, l'aménagement et l'exploitation des ressources fauniques et en assurer l'application par l'entremise des administrations régionales; concevoir et développer le système des unités d'aménagement et des sociétés de gestion des territoires de chasse et de pêche; procéder à l'étude de révision de la réglementation de la chasse et de la pêche.

Exigences — Diplôme universitaire en biologie, en écologie ou en toute autre discipline appropriée. Vaste expérience reliée aux fonctions du poste dont quelques années à un niveau de direction.

Traitement — Pouvant atteindre $39,835.

Concours — H6200ET/JD - Date limite pour l'inscription: 20 janvier 1978.

Administrateur régional de l'Outaouais

Ministère du tourisme, de la chasse et de la pêche — Poste à Hull

Fonctions — Sous l'autorité du directeur général des opérations régionales, diriger, coordonner et contrôler les activités du ministère dans la région. À cette fin, participer à l'élaboration des politiques de la direction générale, concevoir les programmes régionaux et assurer la réalisation des programmes qui ont été approuvés pour la région; diriger les chefs de service de la région dans les secteurs des parcs, de l'aménagement et de la protection de la faune; administrer le budget régional; procéder à l'achat et à l'entretien des équipements nécessaires; représenter le ministère dans la région et auprès des organismes régionaux.

Exigences — Diplôme universitaire en administration, en sciences appliquées ou en toute autre discipline appropriée. Vaste expérience reliée aux fonctions du poste notamment dans des fonctions de direction. Posséder une bonne connaissance des particularités de la région.

Traitement —Pouvant atteindre $39,835.

Concours — H6200FL/JD - Date limite pour l'inscription: 20 janvier 1978.

Chef du service de la recherche et du développement

Ministère des richesses naturelles — Poste à Québec

Fonctions — Sous l'autorité du directeur du centre de recherches minérales, assumer la responsabilité des travaux de recherche et de développement dans le domaine de la métallurgie. À cette fin, planifier, organiser et contrôler les activités du service en vue d'atteindre les objectifs fixés; participer, dans le cadre du comité de coordination, à la définition des orientations et des politiques du centre de recherches minérales; recevoir les demandes de la clientèle, sélectionner et approuver les projets soumis; préparer des programmes de travail en fonction des objectifs, des politiques et des priorités établis et élaborer des calendriers généraux de réalisation des projets du service.

Exigences — Diplôme universitaire en sciences pures ou appliquées, dans un domaine connexe à la métallurgie ou en toute autre discipline appropriée. Vaste expérience reliée aux fonctions du poste dont quelques années à un niveau de direction.

Traitement — Pouvant atteindre $39,835.

Concours — H6200FQ/JD - Date limite pour l'inscription: 20 janvier 1978.

Si le nombre de candidatures soumises par des citoyens canadiens est suffisant pour combler les postes vacants, la Commission limitera sa sélection à ces personnes.

S'inscrire auprès de la COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE DU QUÉBEC, 1050 rue Conroy, Québec, G1R 4Z8 à l'aide du questionnaire OFFRE DE SERVICE qu'on peut se procurer dans les centres de main-d'oeuvre, dans les caisses populaires ou à l'un des bureaux de la Commission. Il est nécessaire d'indiquer le numéro et le titre du concours.

Carrières et Professions

Voir autres Carrières et Professions, en pages 18, 19, 20, 21, 22, 23, 25, 26 et 27

École des Hautes Études Commerciales
Affiliée à l'Université de Montréal

HEC

L'École des Hautes Études Commerciales est à la recherche d'un ***Bibliothécaire professionnel*** pour oeuvrer comme:

CHEF DU SERVICE DU TRAITEMENT DE LA DOCUMENTATION

Sous la direction du Directeur de la bibliothèque, le chef du service du traitement de la documentation dirigera les activités du service du catalogage d'une bibliothèque spécialisée regroupant plus de 200,000 volumes. Pour ce faire, il sera appuyé par un groupe de douze employés: professionnels, techniciens, et commis.

Le candidat recherché aura acquis une formation universitaire en bibliothéconomie (B.L.S. ou M.L.S.,) et aura su acquérir une solide expérience en traitement de la documentation et en direction du personnel. De plus, le candidat choisi devra posséder une très bonne compréhension de l'anglais écrit. Enfin, une expérience en automatisation du traitement de la documentation serait souhaitable.

Ce poste intéressera ceux dont la rémunération annuelle actuelle est aux alentours de $20,000.

Date d'entrée en fonction: Janvier 1978.

Les candidats intéressés feront parvenir leur curriculum vitae au:

Comité de sélection
A/S Service du personnel
École des Hautes Études Commerciales
5255 avenue Decelles
Montréal, Québec
H3T 1V6
Tél.: 343-4335

INGÉNIEUR CIVIL

POSTE À L'ÉTRANGER

Dans le cadre d'un projet d'aménagement ferroviaire en République Populaire du Congo, nous recherchons la collaboration d'un ingénieur civil possédant un minimum de quatre (4) années d'expérience en contrôle d'avancement de travaux.
Le (la) candidat (e) type oeuvre ou a oeuvré dans le passé sur d'importants projets de construction comportant divers ouvrages d'art tels que tunnels et ponts. Le titulaire sera responsable au client de l'application du cahier des charges en ce qui concerne les quantités et les coûts. Ce poste exige une familiarité avec la vérification et la revision des calculs des structures de béton. Une expérience en conception de béton précontraint est nécessaire.
Connaissance du français parlé et écrit essentielle.
Ce poste sera d'une durée initiale approximative de deux (2) années.
Veuillez communiquer avec:

Responsable du recrutement
TIL/ABBDL
85, rue Ste-Catherine ouest
Suite 1500
Montréal, Québec
H2X 3P4
Téléphone : 514-282-9650 - poste 287

Le Collège de Jonquière
du Collège Régional
du Saguenay Lac St-Jean

PROFESSEURS

- **Psychologie**
- **Mathématiques** (charge partielle)
- **Philosophie** (charge partielle)

QUALIFICATION:
- Diplôme universitaire de premier cycle dans la discipline

Faire parvenir votre curriculum vitae jusqu'au 10 janvier 1978 inclusivement au:

DIRECTEUR DU PERSONNEL
Collège de Jonquière
65, rue St-Hubert
Jonquière

TECHNICIEN DE SERVICES

Division nucléaire

Nous recherchons un technicien de services pour desservir les régions de Montréal, d'Ottawa et des Maritimes.

QUALIFICATIONS:
- Permis de conduire
- Deux années d'expérience en électronique intrielle ou l'équivalent (CEGEP etc.)
- Aptitudes en mécanique
- Le désir de se tailler une belle carrière

Nous sommes une compagnie très progressive dans le domaine de l'équipement médical. Nous offrons un entraînement sérieux sur une gamme d'appareils à la fine pointe de la technologie. L'automobile sera fournie après l'entraînement. Le titulaire jouira d'un bon salaire et d'excellents bénéfices marginaux.

S'adresser par écrit au:

Directeur du personnel
PICKER CANADA LTD/LTÉE
705 rue Hodge
Ville St-Laurent, Québec
H4N 2S3

Fonction publique Canada / Public Service Canada

Appel de candidatures mixtes

RÉDACTEUR DE LOIS (2 postes)

Traitement selon les titres de compétence et l'expérience
No de référence: JUS-77-471

Ministère de la Justice, Section des lois
Ottawa (Ontario)

Fonctions
Aider à la rédaction et à la révision, en langue française, de toutes les lois à être présentées au Parlement. Fournir des avis juridiques relativement à ces lois tout au long de la période durant laquelle elles sont devant les Chambres.

Conditions de candidature
Admission ou admissibilité au Barreau du Québec ou à la Chambre des Notaires. La connaissance des deux langues officielles est essentielle. En raison de la nature de ces postes, la connaissance des deux langues est exigée dès l'entrée en fonction.

Comment se porter candidat
Faire parvenir votre demande d'emploi et/ou résumé à:

Directeur de l'administration du personnel
Pièce 124, édifice de la Justice
Ministère de la Justice
Rues Kent et Wellington
Ottawa (Ontario) K1A OH8

Prière de toujours rappeler le numéro de référence approprié.

C.R.D. Laurentides

Dans le cadre de la relance économique du Québec, le Conseil Régional de Développement des Laurentides offre les postes suivants:

Pour quatre projets de planification de réseaux de pistes de randonnée pédestre, ski de fond et pistes cyclables dans la région Laurentides
1 aménagiste
1 architecte
1 architecte du paysage
2 ingénieurs
1 géo-cartographe
1 évaluateur
4 recherchistes

Exigences générales:
Diplôme universitaire de premier cycle, être inscrit au Centre de Main d'Oeuvre du Québec

Salaire: $230. par semaine

Aussi:
1 dessinateur et **1 réceptionniste sténo-dactylo**
Salaire: $210. par semaine Salaire: $160. par semaine

Durée des emplois: 9 janvier au 31 mars
Lieu de travail: St-Jérôme avec déplacements dans la région.

Communiquer avec M. Alain Gariépy, avant le 11 janvier 1978.

Tél.: **432-1652**
C.R.D.L.
1000, rue Labelle, suite 200
St-Jérôme, P.Q.

CITÉ DE LA SANTÉ DE LAVAL
HÔPITAL UNIVERSITAIRE DE 350 LITS
RECHERCHE

CHEF DU SERVICE D'ERGOTHÉRAPIE

CONCOURS NO.: 78-01-041

Exigences:
— détenir un premier diplôme universitaire en ergothérapie;
— posséder un minimum de deux (2) ans d'expérience dans le secteur hospitalier;
— expérience dans le secteur des activités psychiatriques et médico-chirurgicales ainsi qu'une connaissance des concepts administratifs sont souhaitées.
N.B. Des postes d'ergothérapeutes sont disponibles.
Faire parvenir curriculum vitae avant le 16 janvier 1978 au:

Service des Ressources Humaines,
Secteur Emploi,
Cité de la Santé de Laval,
1755, boul. René Laënnec,
Vimont, Laval, Qué. - H7M 3L9

Une compagnie aérienne basée à Montréal cherche un

COMPTABLE

Les candidats devront être Comptables Agréés, ou posséder un M.B.A. ou l'équivalent, et avoir acquis une solide expérience en finance et comptabilité, comprenant au moins cinq années de travail dans le domaine de la comptabilité. Il devra être capable de progresser à l'intérieur de l'organisation.

Ses responsabilités comprendront
— Planification à court et long terme
— Contrôles financiers
— Études financières
— Études de rentabilité
— Études d'acquisitions
et couvriront également d'autres secteurs de la comptabilité et de la finance.
Le salaire dépendra de la personne, et sera établi en fonction de l'expérience et des qualifications du candidat, qui devra être bilingue.

Veuillez répondre, en incluant un curriculum vitae, à

DOSSIER 2846
Le Devoir
C.P. 6033
Montréal H3C 3C9

L'HÔPITAL CHARLES LE MOYNE

RECHERCHE

COORDONNATEUR ADMINISTRATIF

Département de santé communautaire

Fonctions:
— Assister le chef de département dans ses fonctions de gestion courante
— Étudier et contrôler les budgets des différents services
— Analyser les besoins en ressources humaines et matériels
— Participer à l'élaboration des programmes et évaluer ceux actuellement en vigueur.

Expérience:
— Diplôme universitaire en sciences administratives
— Expérience minimale de deux (2) ans dans un poste administratif similaire ou hospitalier
— Une préférence sera accordée au détenteur d'une maîtrise en administration.

Traitement:
Selon les directives du ministère des affaires sociales.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 20 janvier 1978.

Directeur de la gestion du personnel
Hôpital Charles Le Moyne
121 Boul. Taschereau
Greenfield Park, Qué.
J4V 2H1

Université Laval

Concours No 50 (77-78)

CHEF DE LA DIVISION DES IMPRESSIONS

Service de reprographie
$13 005 à $23 373

Sommaire de la fonction
Sous l'autorité du directeur du Service de reprographie, planifier, superviser et coordonner les demandes de travaux d'impression et voir à leur exécution.
Dans l'exercice de ses fonctions, il reçoit des demandes de travaux d'impression; fait l'évaluation des coûts de production; dirige les travaux de composition, de photographie et de montage effectués au Service de reprographie et dans ses succursales; supervise le processus interne de soumissions, les épreuves, les échéances de production et la facturation de tout ce qui se rapporte à la réalisation de travaux de composition, de photographie et d'impression; entretient de nombreux contacts avec les fournisseurs extérieurs et les usagers du Service, et dirige le personnel de la division des impressions.

Qualifications requises
— Diplôme universitaire de 1er cycle en sciences de l'administration (option production ou marketing), ou l'équivalent.
— Connaissance de toutes les techniques de l'imprimerie (au moins 5 années d'expérience).
— Plusieurs années d'expérience dans la supervision du personnel.

Inscription au concours
Faire parvenir un curriculum vitae récent, accompagné d'une lettre de candidature mentionnant le titre de la fonction postulée et le numéro du concours, ***avant 17 heures, mercredi le 18 janvier 1978,*** *à l'adresse suivante:*

Service du personnel
Bureau 3445
Pavillon de la Bibliothèque
Université Laval
Cité universitaire
(Québec) G1K 7P4

Cité universitaire, Québec

val séjour inc

PROLONGATION DE 2e CONCOURS
RECHERCHE UN

DIRECTEUR GÉNÉRAL

Le directeur général devra planifier, coordonner et contrôler les activités de l'établissement dans le but de répondre aux besoins des bénéficiaires et de leur assurer les services en égard à la vocation de l'établissement.

Ce centre d'accueil pavillonnaire d'une capacité de 104 lits pour mésadaptés socio-affectifs de 12 à 18 ans est un milieu institutionnel pluraliste visant la réadaptation par des moyens privilégiés:

- un cadre et un style de vie normalisants;
- une intervention clinique progressive et vérifiée;
- une réinsertion sociale systématique et continue;
- une non-discrimination des pathologies à l'admission.

QUALIFICATIONS:
- diplôme universitaire de 1er cycle en sciences-humaines ou en administration;
- expérience minimum de 2½ ans dans un poste de direction;
- toute expérience pertinente dans un type d'établissement du réseau des affaires sociales sera considérée.

Traitement selon les normes du ministère.

Adresser votre curriculum vitae avant le 15 janvier 1978, à:

Madame Françoise Tillman
Présidente du Conseil d'administration
Val Séjour Inc.
301 Jacques-Cartier
Valleyfield, Qué. J6T 5H3
Tél.: 373-0281

Conseil Régional de la Santé et des Services sociaux de la région Bas St-Laurent, Gaspésie et Îles-de-la-Madeleine (région 01).

DIRECTEUR GÉNÉRAL

(2e concours)

Fonctions:
Planifier, coordonner et contrôler les activités du Conseil Régional de la santé et des services sociaux de la région Bas St-Laurent, Gaspésie et Îles de la Madeleine, dans le but d'assurer aux établissements, à la population de la région desservi et au Ministère des Affaires Sociales les services adéquats.

Défi:
Créer les conditions nécessaires à la mise en place de la décentralisation des décisions administratives du Ministère des Affaires Sociales; Assurer un leadership et des pouvoirs (réels du C.R.S.S.S.-01) en établissement des politiques régionales et leur implantation.

Exigences:
Capacité administrative doublée du sens de la relation publique. Diplôme universitaire de 1er cycle de préférence en sciences humaines complété par un deuxième cycle en sciences administratives.
Six(6) ans d'expérience dont trois(3) dans un poste de direction.

Autres informations:
Endroit de travail: Rimouski.
Salaire: $31,000. et plus et avantages sociaux.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur demande accompagnée d'un curriculum vitae avant 5h00 p.m. (17 heures) lundi le 16 janvier 1978 à l'adresse suivante:

Concours
directeur-général,
C.P. 717
Rimouski, Qué.
G5L 5J4

LA SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC

TECHNICIEN EN PERSONNEL

FONCTIONS:
— Administre les programmes de bénéfices sociaux en vigueur à la S.A.Q.
— Participe au recrutement, sélection et embauchage du personnel.
— Informe les employés des bénéfices offerts et des procédures à suivre pour fin d'adhésion ou de réclamation.

QUALIFICATIONS REQUISES:
— Posséder un diplôme d'études collégiales en personnel et un minimum de trois (3) ans d'expérience.
— Expérience en sélection de personnel.

LIEU DE TRAVAIL: Montréal

Il nous fera plaisir de recevoir votre curriculum vitae accompagné d'une photocopie de cos certificats d'études que nous traiterons confidentiellement avant le 25 janvier 1978.

À: SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC
Service du Personnel
C.P. 1058
Place d'Armes
Montréal, P.Q.
H2Y 3J8

Carrières et Professions

Voir autres Carrières et Professions, en pages 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 26 et 27

DESSINATEUR (Conception) en GÉNIE MÉCANIQUE

Avec de l'expérience dans le domaine des machines de fraises et de coupe métal.
Traitement sera accordé selon l'expérience.
Faites parvenir votre résumé confidentiel à:

DOSSIER 2834
Le Devoir
C.P. 6033,
Montréal H3C 3C9

AVOCAT (AVOCATE)

recherché(e) pour un bureau bien placé à Montréal, excellentes conditions de travail, expérience nécessaire de 1 ou 2 années en pratique. S.V.P. à:

Le Devoir
Dossier # 2832
C.P. 6033
Montréal, H3C 3C9

REPRÉSENTANT(E)
DEMANDÉ(E) - EMPLOI IMMÉDIAT

Le candidat(e) doit avoir de l'expérience dans le domaine de la machinerie lourde ou industrielle. Un diplôme d'ingénieur dans un domaine connexe serait un atout. Le candidat(e) devra être bilingue, âgé(e) d'au moins 25 ans et de tempérament agressif.

La rémunération prévue se compose d'un salaire de base, de commissions sur les ventes, d'une allocation automobile et de bénéfices marginaux.

***Adressez votre demande** par écrit ou téléphonez à:*

M. Jean-Guy Levert
Équipement PiedmontLtée
20 boulevard Mortagne
Boucherville, P.Q.
J4B 5E7
Tél: (514) 527-7171

Canadian Broadcasting Corporation — Société Radio-Canada

PREMIER COMMIS DE COMPTABILITÉ

FONCTIONS:
Chargé d'assister le superviseur dans la distribution, la coordination et la vérification du travail de la section des déplacements.

FORMATION ET EXPÉRIENCE:
Diplôme d'études secondaires, plus une année ou plus de formation spécialisée en comptabilité. Deux ans ou plus d'expérience dans des tâches semblables ou connexes.

Salaire selon convention collective en vigueur.

Poste accessible aux candidats qualifiés des deux sexes.

Faire parvenir votre "Curriculum Vitae" avant le 15 janvier 1978, au:

Bureau d'emploi
Société Radio-Canada,
1400 est, boul. Dorchester,
Montréal, Québec.

COMPTABLES AGRÉÉS

FONCTION:

SÉNIORS

Devra prendre charge de travaux de vérification, exécuter cetains travaux spéciaux, surveiller et entraîner des assistants.

QUALIFICATIONS:
Membre de l'Ordre des Comptables Agréés de Québec avec au moins deux ans d'expérience en vérification.

RÉMUNÉRATION:
Salaire d'après expérience, sujet à un plan de bénéfices marginaux.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

Associé Directeur,
Roy, Lachance, Marotte & Associés,
3350 De La Pérade,
Ste-Foy, Qué.

GRAPHISTE POUR ATELIER LITHOGRAPHIQUE

Le Candidat devra avoir de l'expérience dans l'exécution de dessins-clé, la création de pièces publicitaires, etc.

Prière de nous envoyer votre nom, adresse, téléphone, expérience et exigences salariales.

Écrire à

Dossier 2844
Le Devoir
C.P. 6033
Montréal H3C 3C9

LES PAVILLONS BOIS-JOLY INC.

Centre d'accueil et de réadaptation

ÉDUCATEUR(TRICE)

Fonctions:
Appliquer les programmes d'observation et de rééducation auprès d'adolescents mésadaptés socio-affectifs (garçons âgés de 15 à 18 ans).

Qualifications:
Minimum D.E.C. en éducation spécialisée.

Exigences:
Minimum 21 ans et avoir une expérience pertinente.

Traitement:
Selon les normes du Ministère des Affaires sociales.

Veuillez faire parvenir un curriculum vitae complet le plus tôt possible à:

Directeur général
Les Pavillons Bois-Joly Inc.
3000, rue Pratte,
St-Hyacinthe, J2S 4B8

ALGONQUIN

DIVISION DES SCIENCES DE LA SANTÉ

LA SECTION DISCIPLINES PARAMÉDICALES

recherche un

PROFESSEUR BILINGUE
(à contrat)

EXIGENCES:
— être technologue autorisé (R.T.) - C.S.R.T.
— 2 ans d'expérience au minimum dans un service des Sciences respiratoires
— expérience de l'enseignement sera un atout

FONCTIONS:
— développer matériaux didactiques, manuels de laboratoire, et aides d'enseignement pour le programme des Sciences Respiratoires qui débutera en semptembre 1978.

Veuillez prendre bonne note que cet emploi est à contrat (janvier à avril) mais avec la possibilité de changer à plein temps en mai, 1978.

SALAIRE:
le salaire initial sera fonction des titres et de l'expérience

ENTRÉE EN FONCTIONS: janvier 1978

Veuillez préciser le numéro du concours dans la demande que vous ferez parvenir, par écrit, au

Service du personnel
1385, avenue Woodroffe
Ottawa, Ontario,
K2G 1V8

Le concours no 224-77 s'adresse aux femmes et aux hommes

CONTRÔLEUR ADJOINT
Ville de Québec

Si le but de votre vie professionnelle est de vous joindre à une entreprise de commerce au détail en plein essor et de devenir l'un de ses cadres-clé, ce qui suit vous intéressera . . .

Nous représentons une compagnie réputée et solidement établie qui requiert les services d'un directeur pour diriger ses employés, coordonner toutes les tâches du service de comptabilité et assumer la responsabilité de la préparation et de la présentation des états financiers ainsi que de divers rapports.

Si vos qualifications comprennent un diplôme de comptable agréé, plusieurs années d'expérience industrielle, le bilinguisme, une facilité de communication et le désir de vous installer à Québec, veuillez communiquer avec nous le plus tôt possible. Notre client offre un salaire très intéressant (proportionnel à votre expérience) et une allocation de relocalisation des plus avantageuses. Projet J-13512.

Allen Etcovitch & Associés Ltée.
psychologues conseils
666 ouest, rue Sherbrooke, Suite 1707
Montréal, Québec H3A 1E7
514-845-3288
©COPYRIGHT 1975 AEA LTD.

Importante maison d'édition cherche

Éditeur d'expérience

La personne choisie aura :
— un minimum de 16 ans de scolarité
— un minimum de 2 ans d'expérience en développement de l'édition au Québec
— une bonne connaissance du français et de l'anglais
— une expérience prouvée du milieu de l'enseignement du Québec
— le désir de bien travailler au sein d'une équipe dynamique

Nous offrons un travail intéressant, une carrière enrichissante et une gamme complète d'avantages sociaux. Le salaire est à déterminer selon la compétence.

Faites parvenir votre curriculum-vitae avant le 16 janvier à

Le Devoir
Dossier no 2841
C.P. 6033
Montréal (Québec)
H3C 3C9

La maison accusera réception des seules candidatures des personnes possédant toutes les qualités ci-dessus mentionnées.

REPRÉSENTANT BILINGUE

Une des plus grandes compagnies du Québec recherche un représentant dynamique et ambitieux.

Fonctions:
— Vente de service et location industrielle et commerciale.
— Assumer la responsabilité d'un territoire.
— Assurer un service auprès d'une clientèle établie.

Qualifications:
— Posséder une expérience pertinente dans la vente, minimum 3 ans.
— Age 25-40 ans.
— Posséder une automobile.

Traitement:
— Salaire et commissions, possibilité $15,000 - $25,000.
— Allocation de voiture.
— Compte de dépenses.

COMMUNIQUEZ À

273-9514

LE COLLÈGE FRANÇOIS-XAVIER GARNEAU

PROFESSEURS

SESSION HIVER - 1978

Concours No : 01-178-01

PHILOSOPHIE (340)

Chargé de cours

QUALIFICATIONS GÉNÉRALES
— Diplôme universitaire de premier cycle en philosophie;
— Aptitudes particulières au travail en équipe;
— Préférence sera accordée aux personnes ayant de l'expérience dans l'enseignement.

CANDIDATURES:
Les personnes intéressées doivent faire parvenir un bref curriculum vitae avant le 13 janvier 1978, à 16.00 heures, en mentionnant le numéro du concours à:

JEAN LECLERC
Agent de gestion du personnel
Cégep François-Xavier-Garneau
1660, boul. de l'Entente
C.P. 6300, Sillery, G1T 2S5

ROYAL MILITARY COLLEGE OF CANADA
Kingston, Ontario

Nous offrons des postes pour enseigner en français

Chimie et génie chimique
Thermodynamique, chimie physique
Génie civil
Structure, géotechnique, sanitation
Génie électrique
Automatisme, communications, électrotechnique
Génie-gestion
Recherches opérationnelles, gestion de la fabrication
Génie mécanique
Sciences des matériaux, mécanique appliquée

Le doctorat ou l'équivalence démontrée par des travaux reconnus est préféré.

Les candidats qui ont atteint le niveau de la maîtrise et qui ont démontré un potentiel pour les études avancées seront sérieusement considérés.

La connaissance des deux langues officielles est requise.

S'adresser à:

Dr. Pierre Bussières
Assistant au principal
Royal Military College
Kingston, Ontario K7L 2W3

DIRECTEUR DES VENTES

Une nouvelle entreprise de distribution et de produits d'équipements sanitaires recherche un candidat pour:

Fonction:
Organisation complète d'un département des ventes (marketing, recrutement des vendeurs, sources d'approvisionnements, etc. ...)

Qualifications:
1) Expérience indispensable dans un domaine connexe.
2) Bilingue.
3) Âgé d'environ 30 ans.
4) Disponibilité et débrouillardise sont des éléments indispensables.

Conditions de travail:
1) Allocation d'automobile.
2) Bénéfices marginaux avantageux.
3) Salaire, $20,000.00 et plus, selon qualifications.

Écrire à:

DOSSIER 2839
Le Devoir
C.P. 6033
Montréal H3C 3C9

CORPORATION DU CLSC DE CHAPAIS

RECHERCHE

MÉDECINS

FONCTIONS:
— Participe au sein d'une équipe multidisciplinaire, aux programmes de prévention et de soins.
— Dispense les soins de première ligne et les services externes généraux.
— Collabore activement à l'élaboration, à la mise en oeuvre et au développement des programmes d'intervention dans les domaines de la prévention médicale et des soins curatifs adaptés aux besoins de la population à desservir.

EXIGENCES:
— Omnipraticien reconnu par le Collège des Médecins.
— Intérêt marqué à la pratique générale et à la médecine préventive.

SALAIRE:
Selon les normes en vigueur au Ministère des Affaires Sociales.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 28 janvier 1978 à 17 heures à l'adresse suivante:

C.L.S.C. CHAPAIS,
a/s Directeur Général,
C.P. 1300,
Chapais, P.Q.

IMPORTANTE INDUSTRIE MANUFACTURIÈRE DANS LA RÉGION DE QUÉBEC MÉTROPOLITAIN

RECHERCHE

GÉRANT DU CONTRÔLE DE QUALITÉ

Fonctions:
— Responsable, vis-à-vis du Directeur Général, de la Qualité des produits manufacturés.
— Planifie et dirige le Service de Contrôle de Qualité, en fonction des exigences des clients, en étroite collaboration avec les divers services d'ingénierie et de production.
— Fait effectuer les essais exigés par les normes ACNOR et autres.
— Établit les dossiers d'inspection qui doivent être soumis aux clients.
— Reçoit les représentants des clients et rédige la correspondance afférente à ses fonctions.
— Doit être apte à établir le coût de fonctionnement de son service à titre d'élément à inclure dans les soumissions.

Exigences:
— Environ cinq ans d'activité dans des fonctions de ce domaine technique.
— Capacité et intérêt à travailler au sein d'une équipe multidisciplinaire.
— Connaissance valable de la fabrication des charpentes en acier.
— Doit être bilingue.

Salaire: Selon expérience.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au:

Dossier 2836
LE DEVOIR
C.P. 6033
Montréal H3C 3C9

SPÉCIALISTE EN VIANDES

Voici une excellente occasion de mettre en pratique votre expérience de la vente et de la mise en marché.

Nous sommes une maison de spécialités alimentaires (viandes) établie à Montréal et possédant différentes succursales dans d'autres villes canadiennes.

En tant que spécialiste des viandes, vous devrez apporter votre aide afin d'assurer un haut niveau d'efficacité et de rencontrer nos prévisions financières et vous coordonnerez nos activités de ventes et de mise en marché.

Le candidat choisi sera tout aussi à l'aise en français qu'en anglais, aura de 5 à 10 ans d'expérience dans le domaine des viandes, et aura des talents d'organisation et de communication.

Le salaire sera basé sur l'expérience et sera accompagné d'un éventail complet d'avantages sociaux.

Veuillez postuler à:

DOSSIER 2843
Le Devoir
C.P. 6033
Montréal H3C 3C9

LA COMMUNAUTÉ DES SOEURS DE CHARITÉ DE LA PROVIDENCE ST-ANTOINE DE PADOUE
VILLE DES LAURENTIDES

DIRECTEUR GÉNÉRAL

Centre d'accueil de 110 lits (adultes)

Responsabilités
Personne qui, mandatée par le Conseil d'administration est responsable de l'administration de l'établissement, de l'élaboration et de la direction des programmes et des services, le tout en conformité avec les politiques et directives émises par le Conseil d'administration et le ministère des Affaires sociales.

Exigences du poste
Diplôme universitaire ou équivalence en sciences administratives, sciences humaines ou autres domaines connexes, ou posséder une formation secondaire ou collégiale.

Expérience administrative valable dans le secteur des Affaires sociales ou domaine connexe.

Connaissance en gérontologie.

Rémunération
Selon les normes et politiques du ministère des Affaires sociales pour la rémunération des cadres supérieurs.

Les candidats(es) doivent faire parvenir leur curriculum vitae, d'ici le 30 janvier 1978 au:

Président du jury
12055, rue Grenet
Montréal, Québec
H4J 2J5

Carrières et Professions

Voir autres Carrières et Professions, en pages 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25 et 27

DIRECTEUR DES OPÉRATIONS
INGÉNIEUR

Une compagnie d'entretien d'édifices publics, leader dans son domaine est à la recherche d'un ingénieur pour prendre charge de son département d'opérations.

Qualifications:

1) Diplôme universitaire.
2) Âgé d'environ 30 ans.
3) Être ambitieux.
4) Capable de diriger du personnel cadre.

Écrire à:

DOSSIER 2840
Le Devoir
C.P. 6033
Montréal H3C 3C9

ERGOTHERAPEURE

Temps partiel. Hôpital pour malades à long terme.

Contactez:

Jean Riendeau
Hôpital Chinois de Montréal
273-9154

FISCALISTE

Notre cabinet désire retenir les services d'un fiscaliste.

Le candidat pourra être C.A. ou C.G.A. et de préférence posséder une expérience de quelques années comme fiscaliste à l'intérieur d'un cabinet de comptables agréés.

La rémunération sera selon les qualifications et l'expérience.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

JACQUES GAUTHIER, C.A.
GAUTHIER & ASSOCIÉS
COMPTABLES AGRÉÉS
850 Boul. Casavant
St-Hyacinthe, P.Q.
tél: 514-773-8501

INGÉNIEUR
D'ENTRETIEN EN CHEF

Pour une usine fabriquant des produits en métal.

Traitement sera accordé selon l'expérience.

Faites parvenir votre résumé confidentiel à:

DOSSIER 2835
Le Devoir
C.P. 6033
Montréal H3C 3C9

Étude de Sept-Iles est à la recherche d'un

AVOCAT

Membre du Barreau de la Province de Québec

— Candidat avec ou sans expérience
— Pour pratique générale avec spécialisation en droit commercial.
— Salaire et autres avantages et possibilités à être discutés selon expérience et intérêt du candidat.
— Excellentes possibilités d'association réelle.

Les intéressés sont priés de fournir un curriculum vitae et adresse complète à:

Me Gérald Blanchette
106 rue Napoléon, suite 201
Sept-Iles, P.Q.

COLLÈGE DE VALLEYFIELD

Le Collège de Valleyfield requiert les services d'un professeur de

FABRICATION MÉCANIQUE

Statut: temps partiel

Cours: Contrôle statistique de la qualité (241-640) (5h/semaine)

Sciences graphiques VI (242-411) (3h/semaine)

Faites parvenir votre curriculum vitae complet, le plus tôt possible, à:

Les Services au Personnel
Collège de Valleyfield
169, rue Champlain
Valleyfield
J6T 1X6

collège de Jonquière
du collège régional
du Saguenay - Lac St-Jean

PROFESSEURS

- **Chimie**
- **Éducation spécialisée**
- **Techniques administratives (personnel, marketing)**

QUALIFICATIONS:

- Diplôme universitaire de premier cycle dans la discipline

Faire parvenir votre curriculum vitae jusqu'au 10 janvier 1978 inclusivement au:

DIRECTEUR DU PERSONNEL
Collège de Jonquière
65, rue St-Hubert
Jonquière

C.R.O.P. Inc.

recherche un

DIRECTEUR DE PROJETS DE RECHERCHE

À ce titre, la personne choisie sera responsable de:
diriger, réaliser et analyser des études de marché et des sondages à caractère social, économique et politique.

Qualifications:
Diplôme de 2e cycle (ou expérience équivalente) en sociologie ou dans une discipline connexe.
Deux années d'expérience en recherche sociale appliquée.
Excellente connaissance du français et très bonne connaissance de l'anglais.

Traitement:
Selon les qualifications et l'expérience.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae, au plus tard le 16 janvier, à

CROP
Bureau 520
1500, rue Stanley
Montréal H3A 1R3
a/s Claude Gauthier
Vice-président exécutif

CARRIÈRES EN INFORMATIQUE

Que vous réserve la nouvelle année qui vient? Si vous envisagez un changement où désirez atteindre de nouveaux objectifs dans votre carrière en Informatique, l'équipe de CBA peut vous aider. Ci-dessous vous trouverez quelques alternatives disponibles pour vous.

PROGRAMMEUR/ANALYSTE EN LOGICIEL — **JUSQU'À 24K**
Candidat bilingue famillier avec le logiciel du 370, bonne connaissance du MVT ou MVS, HASP, JES2, JES3. Minimum 3 ans d'expérience. Bonne connaissance des langages COBOL ou PL/1. Facilité d'expressions orales et écrites.

RESPONSABLE DU SYSTÈME (RPG II) — **JUSQU'À 20K**
Une compagnie québécoise est à la recherche d'un candidat sérieux désirant prendre la charge du département d'informatique. Une expérience de 3 à 4 années est nécessaire avec l'utilisation du système/3. La compagnie offre d'Excellents avantages sociaux. Candidat travaillant actuellement comme programmeur/analyste.

RPG II — **JUSQU'À 19K**
Une opportunité parmi plusieurs autres. Ce défi s'offre à un programmeur/analyste qui possède quelques années d'expérience en programmation. La préférence sera donnée au candidat ayant du CCP ON-LINE.

PROGRAMMEUR/ANALYSTE (COBOL) — **17-19K**
Minimum 2-3 ans d'expérience en analyse et programmation cobol. Applications commerciales. Bonne connaissance du JCL. DEC en informatique ou l'équivalent.

Pourquoi ne pas profiter de la nouvelle année '78 qui débute? Ensemble nous ferons le point sur votre carrière tant au niveau technique que salarial. **Appelez confidentiellement Pierre Chartrand à 931-8801.**

chacra, belliveau & ass. inc.
Les Gens de l'Informatique
1550 O. de Maisonneuve. Suite 805. Montréal. Québec H3G 1N2

CITÉ DE LACHUTE
OFFRE D'EMPLOI
DIRECTEUR DES LOISIRS

Fonction:

— Sous l'autorité du Conseil, le directeur des loisirs aura à planifier, organiser et administrer le nouveau service des loisirs et parc de la Ville.
— Il devra mettre sur pied des programmes de loisirs, de sports, d'activités socio-culturelles et de plein air, sur le territoire de la municipalité.
— De plus, il aura aussi à voir à l'aménagement des facilités des loisirs et à leur entretien.

Qualifications:

— Le candidat devra posséder une bonne formation dans les disciplines suivantes:
— Education physique, récréologie et technique des loisirs.
— Le candidat devra être bilingue.

De plus, il devra être disponible et posséder des qualités d'animation, d'organisation et d'administration.

Traitement:

— Salaire initial à déterminer selon l'expérience et la formation du postulant, ainsi que les bénéfices marginaux et en vigueur à la Ville.

Les candidats intéressés devront faire parvenir leur curriculum vitae AVANT LE 31 JANVIER 1978.

A: **Monsieur Ronald Hébert**
Secrétaire-trésorier,
380, rue Principale,
Lachute,
J8H 1Y2

L'HÔPITAL CHARLES LE MOYNE
DÉPARTEMENT DE SANTÉ COMMUNAUTAIRE

RECHERCHE

UN ADJOINT MÉDICAL AU CHEF DU D.S.C.

Fonctions:

a) assiste le chef dans ses fonctions de santé publique
b) participe à l'élaboration, à l'application et à l'évaluation des programmes
c) participe à l'enseignement clinique et au perfectionnement en cours d'emploi
d) remplace le chef au besoin

Exigences du poste:

a) Etre membre en règle de la Corporation professionnelle des médecins de la province de Québec
b) Détenir un diplôme en hygiène publique ou en épidémiologie, ou l'équivalent.

Salaire:
Selon les normes du ministère des affaires sociales.

Faire parvenir le "curriculum vitae" avant le 20 janvier 1978.

Chef du département de santé communautaire
de l'Hôpital Charles Le Moyne
2075, Victoria, bureau 103
St-Lambert, Qué.
J4S 1H1

COMPTABLES AGRÉÉS

FONCTION:

CONTRÔLEUR DE LA QUALITÉ:

Devra prendre charge de la revision des états financiers, de la recherche et de l'application des procédures de vérification.

QUALIFICATIONS:
Membre de l'Ordre des Comptables Agréés de Québec avec au moins cinq ans d'expérience en vérification.

RÉMUNÉRATION:
Salaire d'après expérience, sujet à un plan de bénéfices marginaux et l'opportunité de devenir associé à court terme.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

Associé Directeur,
Roy, Lachance, Marotte & Associés,
3350 De La Pérade,
Ste-Foy, Qué.

2e CONCOURS
CENTRE HOSPITALIER
DE VALLEYFIELD

RECHERCHE

DIRECTEUR DU PERSONNEL

L'établissement:
Centre hospitalier de soins spécialisés de courte durée.

Possède un département de santé communautaire et une clinique externe de psychiatrie orientée vers la communauté.

Projet de construction en voie de réalisation.

Milieu dynamique.

Le poste:
Sous l'autorité du directeur général, le titulaire planifie, coordonne et contrôle les activités relatives à la gestion du personnel et des relations de travail dans le but d'assurer l'utilisation optimale des ressources humaines.

Il doit de plus agir à titre de spécialiste conseil pour les cadres de l'établissement et être l'agent promoteur de la formation.

Le candidat:
Diplôme universitaire de 1er cycle en administration (option personnel) ou en relations industrielles.

Minimum de trois (3) ans dans la gestion du personnel et dans les relations de travail.

Expérience en milieu hospitalier.

Le salaire:
Selon les échelles du Ministère des Affaires Sociales.

Faire parvenir curriculum vitae au:

Directeur général,
Centre Hospitalier
de Valleyfield,
245, rue Salaberry,
Valleyfield, Qué. J6T 2J5

Avant le lundi 23 janvier 1978, 17h00.

CONSEIL RÉGIONAL
DE LA CULTURE DE QUÉBEC

DIRECTEUR GÉNÉRAL

L'organisme:
Le Conseil régional de la culture de Québec est une corporation sans but lucratif et reconnue officiellement par le ministère des Affaires culturelles.

Nature du poste:
Sous l'autorité du conseil d'administration, le directeur général doit mettre en oeuvre les grands objectifs de la corporation et assurer la responsabilité de la gestion générale.

Fonctions:
Le directeur général planifie, coordonne et supervise les activités du Conseil qui sont de:

- Contribuer au développement culturel de la région 03
- conseiller le ministre des Affaires culturelles sur la vie culturelle du milieu
- travailler en étroite collaboration avec tous les organismes à vocation culturelle de la région 03.

Exigences:
Le (ou la) candidat(e) devra posséder un diplôme universitaire de 1er cycle et/ou une expérience pertinente de l'organisation et de la gestion de programmes culturels. Très bonne connaissance de la région 03.

Le traitement sera établi en fonction des qualifications et de l'expérience du (de la) candidat(e).

Nous vous invitons à faire parvenir votre curriculum vitae avant le 23 janvier 1978 à l'adresse suivante:

Comité de sélection
Conseil régional de
la culture de Québec
47, rue Sainte-Ursule
Québec, Qué. G1R 4E4

CEGEP
DE
LA POCATIÈRE

Coordonnateur de l'activité physique

Fonctions:

Sous la responsabilité générale du directeur des services aux étudiants, le coordonnateur de l'activité physique planifie, organise et coordonne les divers programmes d'activités physiques à l'intention des étudiants et du public régional compte tenu des besoins identifiés et des ressources disponibles.

Le coordonnateur collabore avec le professeur d'éducation physique afin d'assurer une continuité dans les programmes offerts aux étudiants.

Il assure la coordination des ressources humaines, financières et matérielles allouées par le Collège à l'activité physique.

Il représente le Collège auprès du public et des organismes sportifs pertinents.

Qualifications requises:

Formation universitaire terminal en éducation physique ou en récréologie, de préférence, posséder cinq (5) années d'expérience pertinente dans l'organisation et la supervision des programmes d'activités physiques.

Bonne connaissance du milieu de l'éducation.

Traitement:
De $12,830. à $22,186. selon la formation et l'expérience.

Les personnes intéressées à ce poste doivent poser leur candidature avant le 17 janvier 1978 à 17heures en faisant parvenir leur curriculum vitae à:

Direction du personnel,
Cegep de la Pocatière,
La Pocatière, Kamouraska,
Téléphone: (418) 856-1525

UNIVERSITÉ D'OTTAWA

PROGRAMME EN AMÉNAGEMENT RÉGIONAL

— Poste d'enseignant ouvert à compter du 1er juillet 1978.
— Ph.D. en Urbanisme ou l'équivalent avec de préférence plusieurs années d'expérience professionnelle à l'échelle régionale à un niveau de responsabilité.
— Capacité d'enseigner dans les deux langues officielles.
— Membres ou être éligible à devenir membre de l'Institut Canadien des Urbanistes.

Les demandes accompagnées d'un curriculum vitae détaillé et de 4 personnes de référence peuvent être envoyés au:

Directeur
Programme d'études supérieures
en aménagement régional
78 Laurier
Université d'Ottawa
Ottawa, Canada
K1N 6N5

TECHNICIEN
EN ASSISTANCE SOCIALE
CLSC Des Chenaux

Ste-Geneviève-de-Batiscan, Comté Champlain

Nature du poste
Sous l'autorité du coordonnateur des programmes, le technicien en assistance sociale exerce des activités à caractère social selon les techniques propres à sa profession.

Fonctions

- Évaluer les demandes d'auxiliaires familiales;
- coordonner et superviser le travail des auxiliaires familiales et de l'aide-infirmier;
- assurer les services psycho-sociaux aux personnes âgées du territoire (65 ans et plus);
- organiser le programme pré-retraite et en assurer la mise en place.

Exigences

- Détenir un diplôme de fin d'études collégiales avec spécialisation en techniques d'assistance sociale;
- avoir des aptitudes pour le travail d'équipe;
- avoir certaines capacités dans le domaine de l'organisation;
- posséder une expérience de travail auprès des personnes âgées;
- connaître le milieu rural de préférence.

Rémunération
Le salaire pourra varier entre $10,320 et $16,747 annuellement selon les qualifications.

Faire parvenir candidature et curriculum vitae avant le 10 janvier 1978 au:

Directeur des services administratifs
Conseil Régional de la Santé et
des Services Sociaux, Région 04
364, rue Des Forges
Trois-Rivières, Qué.

Concours C77-19

Carrières et Professions

Voir autres Carrières et Professions, en pages 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25 et 26

COMPTABLE AGRÉÉ

Nous sommes à la recherche d'un comptable agréé bilingue récemment gradué et ayant acquis de l'expérience dans une importante firme de comptables agréés.

Excellente opportunité de faire carrière dans le domaine comptable et dans un milieu professionnel.

R. Charbonneau, C.A.
SCHARF, KWIAT & PINKUS
50 ouest, boulevard Crémazie
Montréal, Québec
381-9971

FIDUCIE CANADIENNE ITALIENNE

Une institution offrant au public des services bancaires et immobiliers, désire combler les postes suivants:

COMPTABLE (Siège Social)

le travail:
— supervision du personnel comptable
— vérification des succursales (opérations et bilan)
— préparation des états financiers trimestriels
— mise au point des procédures et des systèmes comptables
— gestion de la paye et de contrats divers.

les qualifications:
— expérience bancaire (3-4 ans) avec connaissance de base en comptabilité.

Directeur de bureau d'immeuble Salaire de base: $20,000.

— devra former et gérer une équipe de 16 agents (vendeurs) dans locaux modernes déjà en place dans le district de Ville LaSalle.

SALAIRES ET AVANTAGES SOCIAUX DES PLUS COMPÉTITIFS, POSSIBILITÉS D'AVANCEMENT INTÉRESSANTES.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à:

SIÈGE SOCIAL
FIDUCIE CANADIENNE ITALIENNE
1455, rue Sherbrooke ouest
Montréal H2G 1L2

MÉDECIN

CLSC Des Chenaux

Ste-Geneviève-de-Batiscan, Comté Champlain

Nature du poste:
Sous l'autorité du coordonnateur des programmes, le médecin devra mettre en place le programme médical en associant à son travail le personnel du Centre Local de Services Communautaires et des représentants de la population.

Fonctions:
— Dispense et organise en collaboration avec une équipe multidisciplinaire des services de santé de première ligne pour la population du territoire;
— participe avec les autres professionnels de l'établissement à l'élaboration et la réalisation des activités de prévention au plan collectif.

Exigences:
— Être membre de l'Ordre des Médecins du Québec;
— être sensibilisé à la prévention et l'éducation populaire dans le champ de sa compétence;
— avoir de l'intérêt et des aptitudes à travailler avec d'autres professionnels et contribuer au développement du travail d'équipe.

Rémunération:
Selon entente entre la FMOQ et le MAS.

Faire parvenir candidature et curriculum vitae avant le 10 janvier 1978 au:

Directeur des services administratifs
Conseil Régional de la Santé et des Services Sociaux, Région 04
364, rue Des Forges
Trois-Rivières, Qué.

Concours C77-16.

TRAVAILLEUR SOCIAL PROFESSIONNEL

CLSC Des Chenaux

Ste-Geneviève-de-Batiscan, Comté Champlain

Nature du poste
Sous l'autorité du coordonnateur des programmes, le travailleur social professionnel met en place un programme collectif d'information au niveau des services sociaux en association avec les autres professionnels de l'établissement et les représentants de la population.

Fonctions
- Élaborer les programmes du secteur social selon les besoins de la population;
- dispenser les services de première ligne;
- faire de la consultation individuelle et de groupe;
- développer l'approche préventive;
- participer aux activités d'une équipe multidisciplinaire.

Exigences
- Détenir un premier diplôme universitaire terminal en service social;
- avoir la capacité et l'intérêt à travailler avec une équipe multidisciplinaire;
- posséder une formation en intervention individuelle et de groupe.

Rémunération
Le salaire pourra varier entre $12,830 et $28,448 annuellement selon les qualifications.

Faire parvenir candidature et curriculum vitae avant le 10 janvier 1978 au:

Directeur des services administratifs
Conseil Régional de la Santé et des Services Sociaux, Région 04
364, rue Des Forges,
Trois-Rivières, Qué.

Concours C77-18.

INFIRMIÈRES

CLSC Des Chenaux

Ste-Geneviève-de-Batiscan, Comté Champlain

Le Centre Local de Services Communautaires Des Chenaux requiert les services de deux (2) infirmières.

Nature des postes:
Sous l'autorité du coordonnateur des programmes, les infirmières assument la responsabilité d'un ensemble de soins infirmiers et collaborent à l'administration de procédés thérapeutiques, préventifs, diagnostiques et de recherche.

Fonctions:
Infirmière en prévention:
— définir et réaliser avec des équipes multidisciplinaires les activités du programme de prévention, identification des besoins, animation, éducation dans le but d'amener la population à prendre en charge le maintien et l'amélioration de sa santé;
— participer à l'évaluation des programmes.
Infirmière en soins à domicile:
— Développer l'organisation et la distribution des soins à domicile;
— assurer le suivi des patients sous prescriptions médicales;
— assurer les soins aux personnes âgées à domicile et aux malades chroniques en foyer;
— compléter l'identification des besoins en matière de santé;
— collaborer à des campagnes de dépistage.

Exigences:
— Être certifiée par l'O.I.I.Q.;
— la préférence sera accordée aux détentrices d'un certificat en nursing communautaire et/ou d'un baccalauréat en nursing;
— les candidates doivent posséder une expérience valable dans les programmes de prévention ou dans des services de soins à domicile.

Rémunération:
Le salaire pourra varier entre $11,794 et $17,061 annuellement selon les qualifications.

Faire parvenir candidature et curriculum vitae avant le 10 janvier 1978 au

Directeur des services administratifs
Conseil Régional de la Santé et des Services Sociaux, Région 04
364, rue Des Forges
Trois-Rivières, Qué.

Concours C77-17.

REPRÉSENTANT DES VENTES

E.H. Price Sales Limited, fabricant de produits de distribution d'air, le plus renommé au Canada, est à la recherche d'un représentant des ventes pour son bureau de Montréal. Nos produits sont: grilles régistres et diffuseurs, boîtes de mélanges, ventilateurs, persiennes et des valets coupe-feu, qui sont vendus aux entrepreneurs en ventilation.

Le candidat éligible à ce poste devra être bilingue et posséder au moins deux ans d'expérience dans la vente. La préférence sera accordée aux candidats qui présentement visitent les entrepreneurs en ventilation et possèdent un diplôme technique en ventilation.

Le salaire sera selon l'expérience du candidat choisi. Un plan dentaire, pension et assurance-groupe sont quelques bénéfices marginaux fournis par la compagnie. Une voiture et dépenses payées sont aussi fournies par la compagnie.

Si vous pensez être qualifié pour ce poste et si vous êtes intéressé à vous joindre à une compagnie progressive, veuillez téléphoner à Monsieur Dennis Dickson (514) 334-9804 ou envoyer votre curriculum vitae à:

e.h.price SALES LIMITED

1400 rue Sauvé ouest
suite 220
Montréal, Québec H4N 2C5
Compétence de Monsieur Dennis Dickson

LA VILLE DE TERREBONNE
OFFRE D'EMPLOI

POSTE:

RÉGISSEUR DES LOISIRS SOCIO-CULTURELS
(Homme ou femme)

Description de la fonction:
De concert avec les organismes du milieu et plus particulièrement avec le Centre Culturel, il (elle) devra:
— Planifier, réaliser et administrer des programmes d'activités socio-culturelles selon les goûts, besoins et intérêts du milieu.
— Contribuer au développement et à la mise en valeur d'un site historique.
— Animer, superviser et promouvoir le bénévolat.

Exigences:
Diplôme universitaire ou collégial dans une sphère pertinente à l'emploi avec deux (2) années d'expérience. Une expérience exceptionnelle pourrait suppléer à l'absence de tout diplôme.

Salaire:
$13,000.00 Bénéfices marginaux avantageux.

Toutes les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 30 janvier à 17h00.

À: **Ville de Terrebonne**
a/s Directeur de la récréation
86, St-André
Terrebonne
J6W 3C3

RÉGIE DES INSTALLATIONS OLYMPIQUES
appel d'offres
PARC OLYMPIQUE

DIRECTEUR DU CONTENTIEUX

Fonctions:
Sous l'autorité du Secrétaire de la Régie, planifier, coordonner et contrôler les activités du contentieux et superviser le travail confié à des procureurs extérieurs. A cette fin, représenter la Régie devant les tribunaux et instances administratives. Participer aux travaux de différents comités disciplinaires. Donner des opinions juridiques et vérifier les opinions émises par les avocats du contentieux, conseiller et assister adéquatement la direction et les chefs de service dans les négociations ou toute affaire à caractère juridique, rédiger des contrats, protocole d'entente et autres documents légaux.

Exigences:
Etre membre en règle du Barreau du Québec et posséder une expérience de 5 à 10 ans (maximum) dans la pratique du Droit litigieux et la plaidoirie. Une expérience dans le domaine de la négociation et du droit commerciai et avoir déjà supervisé le travail d'avocats serait un avantage appréciable. Sens de l'organisation et facilité à pouvoir communiquer à tous les niveaux.

Salaire:
De $24,000.00 à $32,300.00 par année.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 21 janvier 1978 à l'adresse suivante:

Mademoiselle Odile Mongeon
Directeur du personnel
Régie des installations olympiques
4545, Pierre de Coubertin
Stade olumpique
Montréal, Québec

Ce concours est ouvert aux hommes et aux femmes.

Traducteur(trice)

La Banque fédérale de développement, société de la Couronne qui offre des services financiers et de consultation à la petite et moyenne entreprise, cherche un traducteur.

Le candidat choisi oeuvrera au sein d'une petite équipe de traducteurs et sera responsable de la traduction de textes variés surtout de l'anglais au français.

Le candidat idéal s'intéresse aux affaires, est diplômé en traduction et possède un an d'expérience. La connaissance du domaine bancaire est un atout.

Veuillez soumettre votre curriculum vitae et indiquer le salaire désiré à:

BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT

L'agent de recrutement
Banque fédérale de développement
901, square Victoria
Montréal, Québec
H2Z 1R1

ASSOCIATION DES DIPLÔMÉS DE POLYTECHNIQUE

REVUE L'INGÉNIEUR

POSTE DE SECRÉTAIRE RÉDACTEUR

Qualifications requises:
— Diplôme collégial (D.E.C.);
— Excellente connaissance de la langue françai- (bilingue serait un avantage);
— Facilité de rédaction;
— Tact et discrétion sont des qualités personnelles désirables;

Sommaire de la fonction:
— Sous la direction du rédacteur de la revue, la secrétaire rédacteur aura la responsabilité d'assister le rédacteur dans l'exercice de ses fonctions. A cette fin, elle doit: assister aux réunions et prendre note des délibérations; préparer et rédiger les procès-verbaux et soumettre à l'approbation du directeur; diffuser les documents officiels; collaborer à la préparation de la revue (maquette et mise en page); mettre à jour la correspondance; de plus, elle peut se voir confier d'autres tâches connexes.

Conditions:
— D'excellents avantages sociaux sont offerts à la postulante qualifiée.

Inscription au concours:
— *Faire parvenir un curriculum vitae récent d'ici le **15 janvier 1978**, comme suit:*

Au directeur général (courrier confidentiel)
Association des Diplômés de Polytechnique
a/s École Polytechnique
Case ppostale 6079, succursale A
Montréal, H3C 3A7

SYNDICAT DE PROFESSIONNELS DU GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

Un poste de préposé à l'impression et à la diffusion doit être comblé temporairement en remplacement d'un employé en congé sans solde pour une durée probable d'un (1) an.

Lieu de travail:
Québec, siège social du S.P.G.Q.

Classification:
Préposé à l'impression et à la diffusion.

Autorité:
Président du S.P.G.Q.

Échelle de salaire:
Suivant la convention collective de la classification II.

Description des tâches:
- Le préposé est chargé de l'impression, de l'assemblage et de toute autre opération nécessaire à la reproduction de documents écrits, sur les machines utilisées au syndicat; les principales machines actuellement à opérer sont une Offset Gestetner, une assembleuse General Binding, une photocopieuse Xéros, une timbreuse, une adresseuse.
- Le préposé voit à ce que les machines dont il se sert soient convenablement entretenues.
- Le préposé voit à l'approvisionnement de l'imprimerie en papier, encre, enveloppes, etc...
- Le préposé est chargé de l'envoi de documents aux membres du syndicat. Ces documents peuvent être expédiés par la poste ou par l'intermédiaire des délégués syndicaux.
- En collaboration avec les autres employés du S.P.G.Q., il voit à maintenir un système efficace et de qualité d'impression et de diffusion des documents écrits du syndicat.
- Classer les dossiers relatifs aux sections et unités de travail, après s'être assuré que le secrétaire du syndicat en ait été saisi.

La connaissance du milieu syndical est un atout précieux.

Toute personne désirant présenter sa candidature doit le faire par écrit et être reçue au plus tard le 14 janvier 1978.

Syndicat de Professionnels du Gouvernement du Québec
a/s Le Président
625, Grande Allée Est
C.P. 199 Québec G1R 4P3

val séjour inc

— Centre d'accueil pour mésadaptés socio-affectifs garçons et filles de 12 à 18 ans.

Milieu institutionnel pluraliste visant la Réadaptation par des moyens privilégiés:

- un cadre et un style de vie normalisant;
- une intervention clinique progressive et vérifiée;
- une réinsertion sociale systématique et continue;
- une non discrimination des pathologies à l'admission.

REQUIERT

PSYCHO-ÉDUCATEUR

— Ouverture d'un groupe avec approche psycho-éducative.
— Supervision assurée.
— Ouvert à toutes les recherches dans le domaine rééducatif.

FONCTIONS:
Travailler auprès d'adolescents.
Travail clinique au niveau d'une équipe multidisciplinaire.

QUALIFICATIONS:
Bacc en psycho-éducation ou l'équivalent.

SALAIRE ET CONDITIONS DE TRAVAIL:
Selon la convention collective.

Si intéressé veuillez faire parvenir votre Curriculum vitae avant le 16 janvier au:

Directeur administratif
Val Séjour Inc.
301 rue Jacques-Cartier
Valleyfield
J6T 5H3

L'HÔTEL-DIEU DE RIVIÈRE-DU-LOUP
RECHERCHE

CHEF D'UNITÉ DE SOINS INFIRMIERS OU INFIRMIER(ÈRE) CHEF

NUMÉRO DU CONCOURS: 77/91

Département & lieu de travail:
Bloc Opératoire de l'Hôpital Hôtel-Dieu de Rivière-du-Loup (Rivière-du-Loup)

SOMMAIRE DES RESPONSABILITÉS:
Sous l'autorité immédiate de la Coordonnatrice de secteur, le (la) titulaire du poste doit fournir aux professionnels de la santé, l'assistance technique nécessaire à la réalisation des interventions chirurgicales (opérations et examens) et assurer l'observation et le soin continu des clients pendant la période per et post-opératoire, ou, per et post-anesthésique immédiate. Il (elle) doit coordonner et contrôler toutes les activités relatives à l'administration de son centre d'activités.

EXIGENCES DU POSTE:

Scolarité:
— Diplôme d'infirmier(ère) autorisé(e)
— Post-scolaire en salle d'opération ou cours d'administration d'une unité de soins ou autre scolarité pertinente
— Etre membre en règle de l'O.I.I.Q.

Expérience:
— Minimum de deux (2) ans dans la spécialité
— Préférence sera accordée au (à la) candidat(e) ayant occupé une fonction administrative dans un bloc opératoire

Qualité personnelles:
— Sens des responsabilités
— Leadership
— Habileté à communiquer
— Sens et respect du malade
— Tact et excellentes relations humaines

SALAIRE ET AVANTAGES SOCIAUX:
Suivant la politique salariale et les normes du Ministère des Affaires Sociales pour les postes de niveau cadre.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae d'ici le 13 janvier 1978, à l'intention du:

Directeur du Personnel,
Hôtel-Dieu de Rivière-du-Loup,
75, rue St-Henri,
Rivière-du-Loup, P.Q.
Tél.: 418-862-8261

Maniaques de la radio et de la télévision

Un Québécois sur trois ne lit aucun journal

QUEBEC (PC) — Un Québécois sur trois ne lit aucun journal et 56 p.c. avouent n'avoir jamais lu un seul livre de leur vie.

Ces surprenantes statistiques sont contenues dans le dernier numéro de la revue "Antennes", une publication mensuelle du ministère québécois des Communications.

Un article, intitulé "On demande des lecteurs", dresse un bilan sombre où il démontre que "les Québécois lisent peu et que ce qu'ils lisent est parfois surprenant".

Les chiffres cités sont tirés d'une vaste enquête menée par Multi-Réso en septembre 1977 pour le compte du ministère des Communications.

On apprend entre autres que les Québécois sont des maniaques de la radio et de la télévision, qu'ils lisent peu et que ceux qui lisent "ont un goût prononcé pour le potin".

Ce taux de lecteurs place les Québécois "juste après les Terre-Neuviens", note-t-on avec amertume.

Ainsi, il n'existe que 14 quotidiens au Québec. En Ontario, avec une population supérieure de 20%, on compte 46 quotidiens.

En 1969, à Montréal, 20%, des Montréalais ne lisaient pas régulièrement un quotidien. Ce pourcentage est grimpé à 37%. Le phénomène serait identique à Québec.

De plus, le "matraquage publicitaire" est omniprésent dans les quotidiens. Plus de 63% de la surface des quotidiens d'après-midi est consacrée à la publicité.

Ce pourcentage destiné à la publicité n'est pas contrôlé dans les journaux, mais il l'est à la radio et à la télévision, où le Conseil de la Radio-Télévision du Canada (CRTC) le fixe à 20% du temps d'écoute au maximum.

L'étude indique que le sport occupe la place la plus importante, soit 29% dans les quotidiens francophones, tandis que l'économie domine avec 16% de l'espace dans les quotidiens anglophones.

Du côté des hebdomadaires, le marché est "vraiment encombré", avec une production de 180 titres à chaque semaine, constate l'article de la revue "Antennes".

Les deux types d'hebdomadaires qui attirent le plus l'attention sont ceux qui paraissent le dimanche et le genre "hebdos à vedettes".

Les Québécois "possèdent un appétit de lecture plus féroce en fin de semaine" puisque les parutions du samedi atteignent un tirage global de 1,800,000 copies.

De ce nombre, on compte quelque 900,000 exemplaires de revues de type "ludique", c'est-à-dire axées sur les trois grands "S": sports, sexe et sang.

Il faut également inclure les 400,000 copies vendues des horaires de télévision édités en format de poche.

"Les amours tumultueuses et les dépenses criantes de certains artistes locaux se vendent toujours bien", affirme-t-on dans "Antennes".

Les chiffres de tirage se maintiennent en dépit du fait que le ministre des Communications, M. Louis O'Neill, déclarait récemment qu'il "n'était avantageux pour personne de capitaliser trop longtemps sur la bêtise et la médiocrité".

Quant à M. Normand Robidoux, administrateur de certaines revues à potins, il affirmait: "Publier une nouvelle erronée n'a pas tellement d'importance puisque le lecteur aime à lire la rétractation la semaine suivante", rapporte Antennes.

Citant une récente interview du ministre des Communications, M. Louis O'Neill, la revue du ministère affirme que M. O'Neill entend relever le défi posé par les problèmes de la production, de l'édition et de la diffusion au Québec.

"Trop peu de gens lisent, parce que notre système d'éducation n'insiste plus autant sur la lecture", selon M. O'Neill. "Beaucoup d'adultes n'ont pas acquis encore l'habitude de lire".

Parmi les solutions envisagées par le ministère, M. O'Neill a surtout abordé celles reliées au domaine du livre.

On envisage dans ce secteur de corriger les écarts jugés anormaux entre le prix des livres d'une région à l'autre du Québec. Une révision de la réglementation à ce sujet est prévisible. Elle date de 1971.

D'autre part, l'accent doit être mis sur l'édition de livres de poche, dont les exemplaires coûtent peu. Une politique d'aide en ce sens aux milieux d'édition n'est pas écartée au ministère.

des quatre coins du MONDE

Concert punk bien calme

ATLANTA (AFP) — La première tournée américaine des "Sex Pistols", le plus célèbre groupe britannique de punk rock, a débuté dans le calme à Atlanta, en Georgie. Le public, quelque 500 jeunes gens, ne différait guère de celui des groupes de rock conventionnel. Contrairement à ce qui se passe en Grande-Bretagne, aucune bagarre n'a éclaté et aucune bouteille de bière n'est venue s'écraser sur la scène, même si les Sex Pistols ont pratiqué la provocation et l'agression verbale qui les ont rendus célèbres. Les jeunes Georgiens n'ont pas su ou voulu saisir la perche et ont attendu sereinement la fin du concert... La tournée avait failli être annulée après que l'ambassade des USA à Londres eut refusé un visa au groupe en raison de ses antécédents judiciaires. Mais le département d'État est intervenu pour qu'un visa leur soit accordé.

Heyerdahl rendu à Mascate

MASCATE (Reuter) — Venant de Bahrein, l'anthropologue et explorateur norvégien Thor Heyerdahl est arrivé à bord de son bateau en bois de jonc à Mascate, dernière étape de son "voyage dans l'inconnu". Le professeur Heyerdahl, 63 ans, qui a dirigé la célèbre expédition du Kon-Tiki, tente de prouver que des Sumériens partis du sud de l'Irak furent les premiers à civiliser les pays limitrophes de l'océan Indien. Le Tigris, long de 18 mètres, a été construit selon des plans et des méthodes qui étaient utilisés il y a 5,000 ans. Il a quitté le sud de l'Irak le 23 novembre avec un équipage de 10 membres.

Le tocsin effraie les bandits

ERICE, Sicile (Reuter) — Une religieuse de 72 ans, vivant en ermite dans un couvent abandonné de Sicile, a mis en fuite deux bandits en sonnant les cloches au milieu de la nuit. Soeur Maria Angelo, qui vit au couvent depuis 55 ans, a été alertée par un bruit suspect, se précipita au clocher et fit sonner à toute volée les cloches, réveillant les 500 habitants du village voisin. Les bandits s'enfuirent sans demander leur reste...

Décès d'un milliardaire

WEST PALM BEACH (AFP) — M. John MacArthur, l'un des hommes les plus riches des États-Unis, dont la fortune était estimée à quelque $5 milliards, est mort hier d'un cancer à son domicile de Floride, à l'âge de 80 ans. Le milliardaire, qui avait bâti sa fortune dans l'immobilier et les assurances, n'avait jamais voulu révéler le montant de sa richesse, se définissant comme un simple milliardaire. Il vivait simplement dans un petit appartement d'un des hôtels qu'il possédait et ne montrait aucun signe extérieur de richesse.

Des lesbiennes mères

LONDRES (AP) — Grâce à un médecin londonien, le Dr David Sopher, des couples de lesbiennes ont pu avoir des enfants en recourant à l'insémination artificielle. Selon l'Evening News, qui a révélé la nouvelle, au moins dix lesbiennes ont pu ainsi connaître la maternité. Un député conservateur, Mme Jill Knight, s'est dit extrêmement inquiète de la nouvelle et a annoncé qu'elle soulèverait la question aux Communes. Le Parlement britannique débat actuellement un projet de loi tendant à déclarer légitimes les enfants nés d'une insémination artificielle.

L'exploration de Mars

PARIS (AFP) — Dans moins de dix ans, de grosses boules poussées par le vent martien pourraient permettre de poursuivre la conquête de Mars si le projet imaginé par le professeur Jacques Blamont, directeur du service d'aéronomie de Verries-le-Buisson, près de Paris, était adopté par la NASA. Ces ballons, largués en orbite, atterriraient grâce à des parachutes sur le sol martien et, une fois en place, se déplaceraient au gré des vents. Au vu des résultats des missions Viking, l'heure n'est plus à la recherche de la vie sur Mars. Désormais, les scientifiques sont impatients de connaître la nature du sol martien, sa géologie, son volcanisme, etc.

Boîte noire retrouvée

NEW DELHI (AFP) — L'une des boîtes noires du Boeing 747 d'Air India qui s'est abîmé le premier janvier près de Bombay, a été retrouvée en mer par les équipes de recherche, a-t-on appris hier. Les autorités indiennes espèrent que cette boîte leur fournira des indications sur les causes de cette catastrophe aérienne, qui a fait 213 victimes. À ce jour, on a retrouvé 64 corps. La boîte a été trouvée dans la zone où les bâtiments de la marine indienne avaient localisé jeudi la queue du Jumbo Jet.

Avis légaux - Avis publics - Appels d'offres

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE

NO: 500-05-024861-773

CAROL DALTON, résidant et domiciliée en la cité de LaSalle, district de Montréal,

DEMANDERESSE

-vs-

PETER SNEE, présentement de lieux inconnus,

DÉFENDEUR

PAR ORDRE DE LA COUR:

Le défendeur PETER SNEE est par les présentes requis de comparaître dans un délai de trente (30) jours, à compter de la dernière publication.

Une copie du bref d'assignation et déclaration a été laissée au greffe de la Cour supérieure de Montréal à son intention.

MONTRÉAL, ce 3 janvier 1978.

A. BEAULIEU P.A.C.S.M.

Mes CHABOT DOWNS VALOIS & ASS.,
356, 90ième avenue
LaSalle, QUÉ
PROCUREURS DE LA DEMANDERESSE

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE
(Division des Divorces)

NO: 500-12-074598-776

RENÉ LEDUC, électricien, domicilié et demeurant au 243 rue Édouard, Fabreville, District de Montréal,

Requérant

-vs-

DAME MARTHE TANDY, épouse contractuellement séparée de biens de René Leduc, domiciliée et demeurant en des lieux inconnus,

Intimée

PAR ORDRE DE LA COUR:

La Cour ordonne à l'intimée Dame MARTHE TANDY, de comparaître dans un délai de trente (30) jours de la seconde publication de la présente ordonnance.

Prenez avis qu'une copie de la requête en divorce a été déposée à votre intention au greffe de la Cour supérieure du district de Montréal.

Vous êtes de plus avisée qu'à défaut par vous de signifier ou déposer votre comparution ou votre contestation dans les délais prévus, le requérant pourra obtenir contre vous un jugement.

MONTRÉAL, le 5 janvier 1978.

(S) RÉNALD CHASSÉ,
Régistraire.

ANDRÉ ANTONUK, avocat,
3500 St-Hubert,
Montréal, Québec H2L 3Z7,
Procureur du requérant.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE

NO: 500-05-016019-760

BOKOR HOLDINGS LTD.

Créancier

—c—

PAOLO CUNTRERA, LUBORIO CUNTRERA, AGOSTINO CUNTRERA, NICOLO LAZZARA, VITO SALVO, GIUSEPPE INDELICATO, VALERIO CASONATO

Débiteurs

AVIS DE SOIXANTE JOURS

PAR ORDRE DE LA COUR

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ à Messieurs Paolo Cuntrera, Luborio Cuntrera, Agostino Cuntrera, Nicolo Lazzara, Vito Salvo, Giuseppe Indelicato, Valerio Casonato, Débiteurs, conformément à un Jugement rendu par la Cour Supérieure du District de Montréal, qu'un Avis de Soixante Jours conformément aux Articles 1040(a) et suivants du Code Civil de la Province de Québec, a été déposé au Bureau d'enregistrement. Ledit Avis est en rapport à:

"Un certain emplacement étant la sub-division Deux Cents Quatre-Vingt du lot original Quatre Cent Six aux plan et livre de renvoi officiels de la Ville de Terrebonne.

Conformément au présent Avis, à moins que vous ne remédiez le défaut y décrit dans les soixante (60) jours de la première date de publication de l'Avis, le Créancier Bokor Holdings Ltd. deviendra le propriétaire de l'immeuble ci-haut décrit. Une copie de l'Avis de Soixante Jours a été laissée à votre compétence au greffe de la Cour Supérieure du District de Montréal.

A. BEAULIEU
Protonotaire-Adjoint pour le
District de Montréal.

MENDELSOHN ROSENTZVEIG SHACTER
Procureurs du Créancier

"AVIS AUX CRÉANCIERS DES ÉPOUX, PRENEZ AVIS que Monsieur Albert Amar et Dame Olga Sabbah Amar, domiciliés tous deux au 2617, rue Lippé, St-Laurent, District de Monréal, présenteront par l'entremise de leur procureur soussigné, devant la cour supérieure siégeant en Pratique pour et dans le District de Montréal, à 9:30 a.m. le 23 janvier 1978 ou aussitôt que Conseil pourra être entendu, une requête demandant l'homologation d'un acte de modification aux conventions matrimoniales, passé le 24 octobre 1977, devant Me Robert Burke, notaire, et portant le numéro 3881 de ses minutes.

Montréal, ce 29 décembre 1977.

Israel H. Kaufman,
Procureur des Requérants."

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE
(Division des Divorces)

NO: 500-12-074164-777

PHILIPPE QUARTZ, chauffeur de la cité de Verdun, district de Montréal, résidant au 5115 Verdun;

Requérant

-vs-

DAME COLLEEN IRENE CROTHERS, d'adresse inconnue;

Intimée

PAR ORDRE DE LA COUR

L'intimée IRENE CROTHERS est par la présente demandée de comparaître dans les 60 jours suivant la dernière publication. Une copie de la requête en divorce a été laissée au Greffe de Divorce de Montréal. Et de plus prenez note qu'à défaut de la signification par vous et traduire ladite comparution ou contestation dans les délais prescrits ci-haut, la requérante procédera par défaut et un décret de divorce ou autre mesure accessoire pourra être accordé sans autre avis.

MONTRÉAL, le 16 décembre 1977

RONALD N. COHEN, Avocat
1944 rue Centre

LOI SUR LA FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS DE
LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE

District de Joliette
C.S. No 705-11-000105-77

Dans l'affaire de la faillite de:
ROBERT LAURIN, débosseur, faisant affaires sous les nom et raison sociale de "ROBERT LAURIN AUTO BODY ENRG." au 1483 route 343, Vaucluse, L'Assomption, P.Q. et demeurant au 1489 rue Des Muguets, Vaucluse, L'Assomption, P.Q.

Débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur susdit a déposé une cession le 22 décembre 1977 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12 janvier 1978 à 11:45 heures de l'avant-midi, au bureau du Séquestre Officiel, au 10 est, rue Notre-Dame, en la cité de Montréal, dans la Province de Québec.

DATÉ DE MONTRÉAL, ce 4ième jour de janvier 1978.

JACQUES HUARD, c.a.,
syndic.

BUREAU:
BLAIS, HUARD, VERDIER & ASSOCIÉS,
1 Place Ville Marie, Suite 2240,
Montréal, P.Q. H3B 3M4
Tél.: 514-861-6721

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE
Chambre de la Famille
(Divorces)

NO: 500-12-074-548-771

DAME BERTHE LETOURNEAU (LETOURNEUX), retraitée, épouse commune en biens de Jean-Baptiste Obonsawin, résidante et domiciliée au 4440 A, rue Boyer en les cité et district de Montréal

Requérante

-vs-

JEAN-BAPTISTE OBONSAWIN (BOMSAWIN), autrefois des cité et district de Montréal, maintenant d'adresse inconnue.

Intimé

PAR ORDRE DE LA COUR

L'intimé JEAN-BAPTISTE OBONSAWIN (BOMSAWIN) est par les présentes requis de comparaître dans un délai de soixante (60) jours de la dernière publication. Une copie de la Requête en divorce a été laissée à la Division des Divorces à son intention. PRENEZ DE PLUS AVIS qu'à défaut par vous de signifier et de déposer votre Comparution ou Contestation dans les délais susdits, la requérante procédera à obtenir contre vous, par défaut, un jugement de divorce accompagné de toute ordonnance accueillant les mesures accessoires qu'elle sollicite contre vous.

MONTRÉAL, le 21 décembre 1977

A. BEAULIEU
Registraire adjoint

POIRIER ST-PIERRE & PRESCOTT
4444 De LaRoche,
Montréal H2J 3J1.
Procureurs de la requérante

AVIS est par les présentes donné, conformément à l'Acte des Pouvoirs Spéciaux des Corporations, que la garantie créée par l'acte de Fidéicommis comportant hypothèque, cession et transport, exécuté par SCHEFFER BROS. LTD. et CANADA PERMANENT TRUST COMPANY comme fidéicommissaire devant le notaire SANDER J. ABRAHAMS le 7 décembre 1976 et enregistré au Bureau du Registraire de la Division d'Enregistrement de Montréal, le 10 décembre 1976 sous le numéro 2745286 est devenue exécutoire.

MONTRÉAL, le 3 janvier 1978.

(S) LEON FRIEDMAN
AGENT POUR FIDEICOMMISSAIRE

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR PROVINCIALE

NO: 500-02-018510-771

C. ALIPRANTIS, résidant au 7106 rue Durocher, Apt 5 dans la Cité et District de Montréal & S. ALIPRANTIS résidant au 6931 Birnam, Apt 2 dans la Cité et District de Montréal,

Demandeurs

-vs-

BRIAN JAMES PURNELL, adresse inconnue, & MAIJA BUSSIÈRE résidant à 9405 rue Centrale dans la Cité de LaSalle, District de Montréal,

Défendeurs

PAR ORDRE DE LA COUR:

Le défendeur BRIAN JAMES PURNELL est par les présentes requis de comparaître dans un délai de trente (30) jours suivant la date de la dernière publication de cet avis. Une copie du bref d'assignation et de la déclaration a été laissée à son intention au bureau de la Cour Supérieure de Montréal.

MONTRÉAL, 29 décembre 1977

POSTELNIK & POSTELNIK
Procureur de la Partie
demanderesse

LOI SUR LA FAILLITE

AVIS AUX CRÉANCIERS DE
LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE

District de Joliette
C.S. No 705-11-000104-77

Dans l'affaire de la faillite de:
DAME DYANE BOILEAU LAURIN, commerçante, faisant affaires sous les nom et raison sociale de "LAURIN ÉQUIPEMENTS & SPORTS ENRG;" au 1481 route 343, Vaucluse, L'Assomption, P.Q. et demeurant au 1489 rue Des Muguets, Vaucluse, L'Assomption, P.Q.

Débitrice.

AVIS est par les présentes donné que la débitrice susdite a déposé une cession le 22 décembre 1977 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 12 janvier 1978 à 11:30 heures de l'avant-midi, au bureau du Séquestre Officiel, au 10 est, rue Notre-Dame, en la cité de Montréal, dans la Province de Québec.

DATÉ DE MONTRÉAL, ce 4ième jour de janvier 1978.

JACQUES HUARD, c.a.,
syndic.

BUREAU:
BLAIS, HUARD, VERDIER & ASSOCIÉS,
1 Place Ville Marie, Suite 2240,
Montréal, P.Q. H3B 3M4
Tél.: 514-861-6721

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE
(Division des Divorces)

GREFFE DES DIVORCES
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-12-073871-778

DAME EILEEN FRANCES SPENCER

REQUÉRANTE

-vs-

HENRY WIENS

INTIMÉ

PAR ORDRE DE LA COUR:

L'intimé, HENRY WIENS est par les présentes requis de comparaître dans un délai de 60 jours à compter de la dernière publication. Une copie de la requête en divorce a été laissée à la Division des Divorces de Montréal à son intention.

PRENEZ DE PLUS AVIS qu'à défaut par vous de signifier et de déposer votre comparution ou contestation dans les délais susdits, la requérante procédera à obtenir contre vous, par défaut, un jugement de divorce accompagné de toute ordonnance accueillant les mesures accessoires qu'elle sollicite contre vous.

MONTRÉAL le 28 décembre, 1977.

MARCEL LAURIN
Registraire adj. des divorces

ROSENHEK AND MACHLOVITCH
1 Westmount Square,
Suite 1700
WESTMOUNT, Québec.
Procureurs de la requérante.

AVIS SELON L'ARTICLE 91
LOI DES COMPAGNIES, QUÉBEC.

Je, DAVID C. SALTER, de la Cité de Westmount, Québec, étant administrateur de ASM Corporation Ltd. de Ville St-Laurent, Québec, par les présentes déclare mon opposition contre la déclaration par le Conseil d'administration de ASM Corporation Ltd. le ou vers le 2 août 1977, et le paiement subséquent, de dividendes sur les actions ordinaires émis de la compagnie.

SIGNÉ À MONTRÉAL, QUÉBEC, ce 4 janvier 1978.

DAVID C. SALTER

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR PROVINCIALE

NO: 500-02-046771-775

PHILLIP ENTERPRISES CO. LTD., corporation ayant son bureau au 6630 rue Wilderton, en les cité et district de Montréal,

DEMANDERESSE

-vs-

DAME NICOLE CAMIRE, autrefois résidant et domiciliée en les cité et district de Montréal, présentement d'adresse inconnue.

DÉFENDERESSE

PAR ORDRE DE LA COUR:

La défenderesse DAME NICOLE CAMIRE est par les présentes requis de comparaître dans un délai de trente (30) jours, à compter de la dernière publication.

Une copie du bref d'assignation et déclaration a été laissée au greffe de la Cour Provinciale de Montréal à son intention.

MONTRÉAL, ce 3 janvier 1978.

A. BEAULIEU G.A.C.P.M.

Me JON KOSORWICH
1255 University, #1204
Montréal, QUÉ
PROCUREUR DE LA DEMANDERESSE

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE

NO: 500-05-025981-778

LA BANQUE D'ÉPARGNE DE LA CITÉ ET DU DISTRICT DE MONTRÉAL

DEMANDERESSE

—vs—

GILBERT DAOUST ET THÉRÈSE LÉPINE

DÉFENDEURS

PAR ORDRE DE LA COUR:

Les défendeurs, Gilbert Daoust et Thérèse Lépine d'adresse inconnue, sont par les présentes requis de comparaître dans un délai de trente (30) jours de la dernière publication.

Une copie du bref d'assignation déclaration et avis a été laissée, à son intention à la direction générale des Greffes, au Palais de Justice de Montréal, au numéro 1, rue Notre-Dame, est, à Montréal.

FAUTE PAR les défendeurs, de comparaître dans ce délai, statuer sur la demande et prononcer jugement par défaut, avec les mêmes conséquences juridiques qu'à la suite d'un débat contradictoire.

Montréal, ce 29 décembre, 1977.

A. Beaulieu,
greffier adjoint

Me Lucien Lachapelle
avocat,
5971 rue St-Hubert
Montréal.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE

NO: 500-05-023815-770

LA COMMISSION DU SALAIRE MINIMUM, corps légalement constitué en vertu du chapitre 144 des Statuts Refondus de 1964, ayant son siège social au 750 est boul. Charest Québec dit district.

DEMANDERESSE

-vs-

POSD INVESTMENT INC., corps politique légalement constitué, faisant également affaires sous les nom et raison sociale de RÉSIDENCE ELDORADO, autrefois situé au 5900 boul. Décarie, en les cité et district de Montréal maintenant de lieux inconnus.

DÉFENDERESSE

PAR ORDRE DE LA COUR:

La défenderesse POSD INVESTMENT INC., est par les présentes requise de comparaître dans un délai de trente (30) jours, à compter de la dernière publication.

Une copie du bref d'assignation et déclaration a été laissée au greffe de la Cour supérieure de Montréal à son intention.

MONTRÉAL, ce 3 janvier 1978.

RÉNALD CHASSÉ P.A.C.S.M.

Me MICHEL McLAUGHLIN
a/s Daoust, Duceppe & Ass
1595 rue St-Hubert,
Montréal, QUÉ
PROCUREUR DE LA DEMANDERESSE

Victor Pelletier, 36 rue Cloutier Val d'Or Abitibi-Est, demande à la Commission des Transports du Québec de transférer à Roger Hardy 23 Roy, Val d'Or Abitibi-Est, le permis no. M-505468 D-001 qu'il détient pour effectuer du camionnage en vrac dans la région 08 c. artisan. Tout intéressé peut s'opposer à cette demande en s'adressant à la Commission dans les 5 jours suivant la troisième parution de cet avis. CHOUINARD & ROY procureurs, 1259 rue Berri Suite 425 Montréal.

1ère publication: 28 décembre 1977
2ième publication: 29 décembre 1977
3ième publication: 30 décembre 1977

Madame Françoise Roy épouse et exécuteur testamentaire de Jacques Roy, de St-Romain, cté Mégantic-Compton, P. Qué. et détenteur du permis de camionnage en vrac #M-501490-D-001 pour la Région 5, catégorie Entrepreneur, s'adresse à la Commission des Transports du Québec afin d'être autorisée à transférer ledit permis à Charles Mercier, de St-Romain, cté Mégantic Compton, P. Qué. Cette requête est faite en vertu de l'article 2.59.1 du Règlement 2.

Tout intéressé peut y faire opposition dans les cinq jours qui suivent la date de la troisième parution du présent avis.

1ère parution: le 5 janvier 1978
2ème parution: le 6 janvier 1978
3ème parution: le 7 janvier 1978

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE

DAME GULBANU RAWJI,

Requérante

—vs—

AMIRALLY MADHAVJI,

Intimé

PAR ORDRE DE LA COUR

L'Intimé, AMIRALLY MADHAVJI, est, par les présentes, ordonné de se présenter au Palais de Justice de Montréal, 10 est, rue St-Antoine, le 15 février 1978, à 9:30 heures de l'avant-midi, à la chambre 2:03 s'il veut contester la requête pour garde d'enfant et pension alimentaire, de la Requérante, Dame GULBANU RAWJI. Prenez avis qu'à défaut par voie de signifier et de déposer votre comparution ou contestation dans les délais susdits, la requérante procédera à obtenir contre vous, par défaut, un jugement, sans autre avis.

Montréal, le 27 décembre 1977.

(S) A. BEAULIEU
REGISTRAIRE

Borenstein, Duquette & Brott
5311, Avenue du Parc
Montréal, Qué.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE
(Division des Divorces)

NO: 12-072909-777

DAME LILIAN DEVOUGE,

Requérante

—c—

RONALD LEMIEUX,

Intimé

PAR ORDRE DE LA COUR

L'intimé RONALD LEMIEUX est par les présentes requis de comparaître dans un délai de 60 jours de la dernière publication. Une copie de la requête en divorce a été laissée à la Division des Divorces à son intention. Prenez de plus avis qu'à défaut par vous de signifier et de déposer votre comparution ou contestation dans les délais susdits, la requérante procédera à obtenir contre vous, par défaut, un jugement de divorce accompagné de toute ordonnance accueillant les mesures accessoires qu'elle sollicite contre vous.

St-Hubert, le 16 décembre 1977.

REGISTRAIRE

LAMARRE JUTRAS LAVIOLLETTE & TREMBLAY
3258 Grande Allée,
St-Hubert, 678-9936

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE
Chambre de la Famille
(Divorces)

NO: 500-12-074-546-775

DAME THÉRÈSE MICHAUD, ménagère, épouse commune en biens de Marcel Vallières, résidant et domiciliée au 4127 rue St-Hubert, app. 8 en les cité et district de Montréal,

Requérante

-vs-

MARCEL VALLIÈRES, autrefois des cité et district de Montréal, maintenant d'adresse inconnue.

Intimé

PAR ORDRE DE LA COUR

L'intimé MARCEL VALLIÈRES est par les présentes requis de comparaître dans un délai de soixante (60) jours de la dernière publication. Une copie de la requête en divorce a été laissée à la Division des Divorces à son intention. PRENEZ DE PLUS AVIS qu'à défaut par vous de signifier et de déposer votre comparution ou contestation dans les délais susdits, la requérante procédera à obtenir contre vous, par défaut, un jugement de divorce accompagné de toute ordonnance accueillant les mesures accessoires qu'elle sollicite contre vous.

RÉNALD CHASSÉ
Registraire-adjoint

POIRIER ST-PIERRE & PRESCOTT
4444 De LaRoche,
Montréal H2J 3J1.
Procureurs de la requérante

AVIS est par les présentes donné que Arthur Steven Rosentzveig, comptable, domicilié et résidant au 6246 avenue Westbury, dans les Cité et District de Montréal s'adressera au Lieutenant Gouverneur en Conseil pour obtenir le changement de son nom de Arthur Steven Rosentzveig pour celui de Arthur Steven Rosten.

Montréal 1er novembre 1977

Mendelsohn, Rosentzveig, Shacter
Procureurs du requérant.

La présente est pour aviser que, en vertu d'un acte enregistré au Bureau d'enregistrement de la Division d'enregistrement de Montréal sous le no 2838306, la Banque de Nouvelle Écosse (ci-après appelée "La Banque") a rétrocédé et transféré de nouveau à Les Industries Clevemont Ltée (ci-après appelé "le client") 4035, rue Richelieu, Montréal, Québec, Importateurs et Distributeurs Électroliers, tout droit, titre et intérêt de la Banque en vertu d'un transport général de créances fait par le client en faveur de la Banque en date du 31 octobre 1977 et enregistré au Bureau d'enregistrement de la Division d'enregistrement de Montréal sous le no 2797214.

Fait ce 4e jour de janvier 1978.

LA BANQUE DE NOUVELLE ÉCOSSE

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE

NO: 500-02-047954-776

RÉGIS LÉVESQUE, résidant et domicilié au 257 rue Rachel est, dans les Cité et District de Montréal,

demandeur,

versus

VIJAY KUMAR NANDA KUMAR, résidant et domicilié au 5575 Bertrand, Ville Brossard, District de Montréal,

défendeur

PAR ORDRE DE LA COUR:

Le défendeur VIJAY KUMAR NANDA KUMAR est par les présentes requis de comparaître dans un délai de trente (30) jours suivant la dernière publication de cet avis. Une copie du bref d'assignation et de la déclaration a été laissée, à son intention, au bureau de la Cour Supérieure de Montréal.

Montréal le 9e jour de décembre 1977.

A. Beaulieu,
protonotaire C.S.M.

Mes Gameroff, Fesnter, Kandestin,
Kugler & Kay, avocats,
suite 2204, 800 Place Victoria,
Montréal, Québec.

VILLE D'OUTREMONT

APPEL D'OFFRES:

1- Entretien et surveillance de l'opération du système de chauffage de la patinoire et du système de chauffage du Garage municipal.

2- Entretien et surveillance de l'opération des systèmes de réfrigération de la patinoire.

Des soumissions cachetées dans des enveloppes adressées et fournies à cette fin et portant la mention ci-haut, seront reçues jusqu'à midi, mercredi le 18 janvier 1978, au bureau du Gérant municipal.

Chaque soumission devra être faite sur des formules officielles fournies par la Ville. Les soumissionnaires pourront se procurer ces formules ainsi que le cahier des charges et les enveloppes de retour, au bureau de l'Ingénieur municipal, à l'Hôtel de Ville d'Outremont, 543 chemin de la Côte Ste-Catherine.

La Ville ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

Jocelyne Perreault
Greffier de la Ville

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE

NO: 500-05-026839-777

DANS L'AFFAIRE DE: Les Conventions matrimoniales entre M. Pierre Sangollo, policier

—et—

Dame Thérèse Hébert, ménagère tous deux résidant et domiciliés au 6190, rue Aumont à Ville de Brossard, District de Montréal,

REQUÉRANTS

PRENEZ AVIS que les requérants présenteront devant cette Honorable Cour siégeant en pratique pour et dans le district de Montréal, Chambre 2.16 du Nouveau Palais de Justice à Montréal, le 15ième jour de mars 1978, à 9:30 de l'avant-midi ou aussitôt que conseil pourra être entendu, une requête demandant l'homologation d'un acte de modification du régime matrimonial entre le requérant et son conjoint dame Thérèse Hébert, passé le 5 décembre 1977 devant Me André Patry, Notaire sous le numéro 6664 de ses minutes, changeant leur régime matrimonial afin d'établir un régime de séparation de biens au lieu d'un régime de communauté légale de biens.

Brossard, ce 30 décembre 1977.

Mes BROSSARD, PATRY, MARTIN
& MORIN, Notaires
2201, boul. Lapinière,
Ville de Brossard, Qué.
Procureurs des Requérants.

PROVINCE DE QUÉBEC
CITÉ DE LACHINE

SERVICE EAU ET ASSAINISSEMENT
SOUMISSION

On recevra à l'Hôtel de Ville des soumissions pour les travaux suivants:

A) Rénovation des services d'aqueduc et d'égoût sur la 17ème avenue, des rues Victoria à Provost, à Lachine;
B) Rénovation des services d'aqueduc et d'égoût sur la 18ème avenue, des rues Victoria à Provost, à Lachine;
C) Installation d'un tuyau d'aqueduc sur la rue Henri Dunant, à Lachine.

Les soumissions cachetées, adressées au Directeur des Finances et endossées avec le nom du projet, seront reçues au bureau du soussigné, à l'Hôtel de Ville, 1800 boulevard St-Joseph, Lachine, d'ici lundi, le 23 janvier 1978, à 17:00 heures.

Les soumissions reçues seront considérées, pour chaque projet individuellement, par le Conseil lors d'une assemblée régulière qui aura lieu le 23 janvier 1978, à 20:00 heures.

On obtiendra les formules de soumission au bureau du Directeur du Service Eau et Assainissement, Monsieur Richard J. Shuttleworth, Ing., 2975 rue Remembrance, Lachine, moyennant un dépôt de VINGT-CINQ dollars ($25.00) non remboursable, pour chaque projet.

La Cité de Lachine ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

DONAT BEAUCHAMP
Directeur des Finances
Cité le Lachine

Lachine, le 4 janvier 1978.

PROVINCE DE QUÉBEC
CITÉ DE LACHINE

SERVICE DES BÂTIMENTS
SOUMISSIONS

On recevra à l'Hôtel de Ville des soumissions pour les travaux suivants:

Travaux d'aménagement de la voûte d'archives et autres aménagements connexes.

Les soumissions cachetées, adressées au Directeur des Finances et endossées: "Soumission Aménagement voûte d'archives" seront reçues au bureau du soussigné, à l'Hôtel de Ville, 1800 boulevard St-Joseph, Lachine, jusqu'à lundi, le 23 janvier 1978, à 17:00 heures.

Les soumissions reçues seront considérées par le Conseil lors d'une assemblée régulière qui aura lieu lundi, le 23 janvier 1978, à 20:00 heures.

On obtiendra les formules de soumission au bureau de Monsieur Michael Fish, Architecte, 4920 de Maisonneuve Ouest, Westmount, moyennant un dépôt de $25.00.

Ce dépôt sera remboursé à ceux qui auront retourné les plans et cahier des charges en bon état, dans les 8 jours suivant la date de l'ouverture des soumissions.

La Cité de Lachine ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

DONAT BEAUCHAMP
Directeur des Finances
Cité de Lachine

Lachine, le 7 janvier 1978.

Centre national des Arts — National Arts Centre

AVIS DE PROLONGATION DU DELAI POUR LA RECEPTION DES SOUMISSIONS POUR LA MAINTENANCE DES INSTALLATIONS ET LES SERVICES D'ENTRETIEN ET DE NETTOYAGE

Veuillez noter par la présente que le délai pour la réception des soumissions précédemment prévu pour le 11 janvier 1978 est prolongé au 18 JANVIER 1978 A MIDI (HNE).

Secrétaire de la Corporation
Corporation du Centre national des Arts
B.P. 1534, Succursale "B"
1 Place de la Confédération
Ottawa, Ontario
K1P 5W1

CARTES PROFESSIONNELLES ET D'AFFAIRES

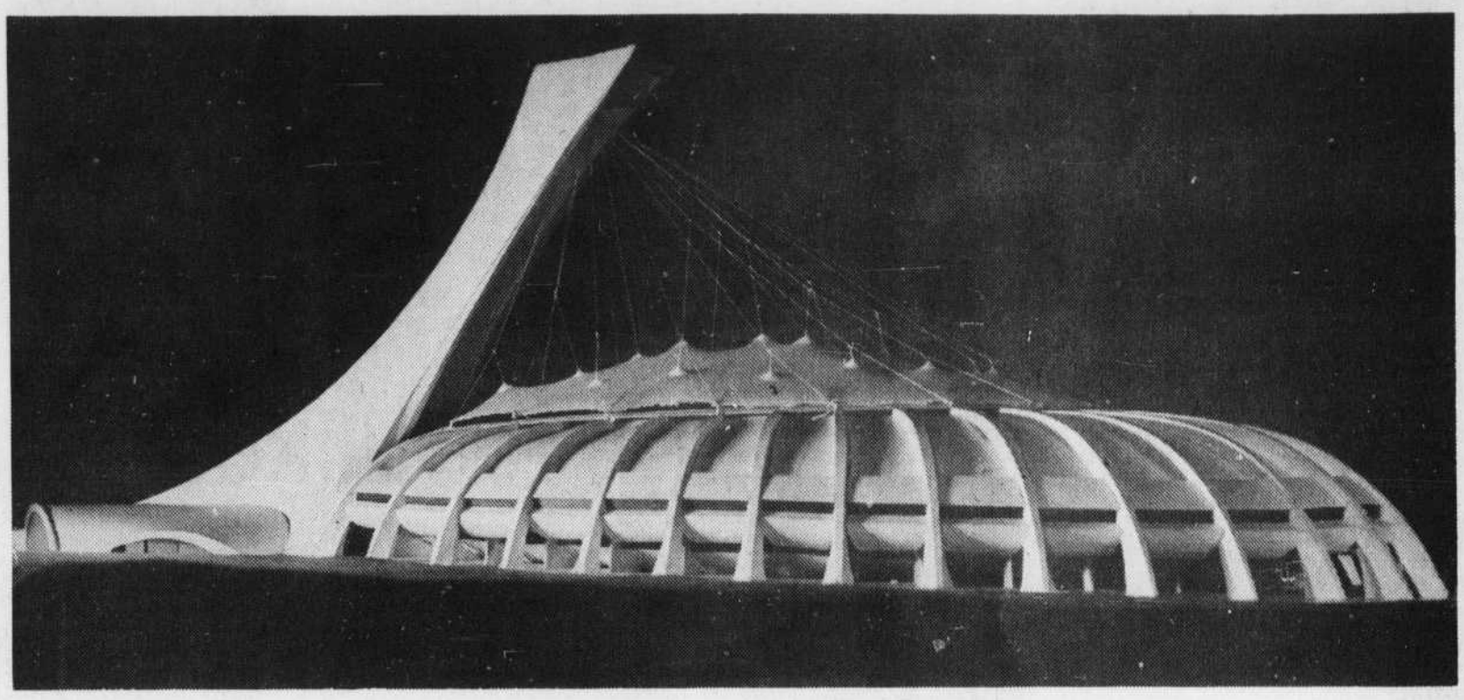
Venez choisir vos
MEUBLES et MACHINES DE BUREAU
sur les lieux
Salle de montre unique à Montréal: dactylos, calculateurs, horloges de temps, heures flexibles, duplicateurs, machines à dicter, photocopieurs, systèmes de son, etc...
CANADA DACTYLOGRAPHE INC.
7035 av. du Parc
270-1141
Stationnement
Ouvert samedi de 9 à 12

Brevets d'invention
MARQUES de COMMERCE
Robic, Robic
ET ASSOCIÉS
2100, rue DRUMMOND
**Montréal H3G 1X5

LE DEVOIR — Samedi 7 janvier 1978 — culture et Société — Cahier 3

Construire l'avenir mais comment ?

par JEAN-CLAUDE MARSAN



Dans son ouvrage **Construire l'avenir**, lequel est bien charpenté et ne manque pas de qualités de style, l'architecte Roger Taillibert expose, avec conviction et assurance, sa conception de l'architecture. Il le fait en présentant ses oeuvres et en critiquant, avec acuité, certains développements architecturaux contemporains. Il montre d'abord comment ses premières réalisations à vocation sportive, celles de Deauville, de Font-Romeu et du Parc des Princes, l'ont bien préparé à concevoir et à réaliser son oeuvre majeure: les installations olympiques de Montréal. Evidemment, il n'ignore pas les multiples et épineux problèmes qui ont jalonné leur construction, l'âpre controverse qui en a résulté, et les sommes phénoménales qui ont été englouties dans ce chantier. Mais il défend point par point sa conception architecturale, les techniques employées et les décisions qu'il a prises envers et contre tous. Avec vaillance et morgue, il dénonce les complots, fustige les coupables et glorifie les hommes qui l'ont soutenu dans la lutte. En aucun moment il ne manifeste le moindre doute concernant la pertinence de ses partis architecturaux ou la sagesse de ses jugements. Enfin, il termine en promenant un oeil triste et critique sur la rénovation du quartier Italie et le développement de la Défense à Paris. Il déplore que l'on témoigne si peu de respect pour cette vieille dame qu'est la capitale française et qu'une nation, jadis si fière, se soit laissé imposer des conceptions urbanistiques à saveur américaine qui n'ont rien à voir avec son caractère et sa culture.

Pour nous, les chapitres qui suscitent le plus d'intérêt sont sans contredit ceux consacrés aux installations olympiques. Précisément parce qu'ils révèlent le rôle joué par l'architecte français comme maître d'oeuvre de ces grands équipements. Ce rôle apparaît, cependant, moins glorieux que l'auteur ne veut bien l'admettre, car, au fil des pages, ce dernier accumule des inexactitudes et des contradictions qui affaiblissent considérablement son argumentation et finissent par rendre suspecte la cause qu'il s'évertue à défendre. Du moins, à la lumière de **Construire l'avenir**, il est loin d'être évident que l'ampleur du désastre financier soit entièrement imputable aux seuls québécois, syndiqués, chefs de chantier, ingénieurs, contestataires, opposants politiques, et aux embargos des américains qui n'auraient pas pardonné aux montréalais la construction d'un stade en béton sur un continent ou "l'acier est roi".

Pour bien comprendre ce rôle qu'a rempli Taillibert, il n'est pas inutile de savoir d'abord comment il perçoit lui-même la mission de l'architecte. Dès le début de l'ouvrage, il affirme, sans ambage: "L'architecture doit s'enrichir par la création et non accueillir la création comme un besoin; synonyme de culture, elle est une nécessité de tous les jours et doit avoir pour premier objectif de procurer le mieux-être" (p. 10). Et il ajoute, dans la même veine: "Construire, c'est s'identifier à la masse de la communauté, c'est vouloir répondre à ses besoins et à ses désirs. Il y aura toujours des gens que cela dérange..." (p. 35). Voilà ce qui s'inscrit bien dans l'évolution de la problématique architecturale depuis plusieurs années. L'architecte contemporain tend à se distinguer par une conscience sociale plus aiguë et une volonté plus affirmée de répondre aux besoins réels des utilisateurs.

Pourtant, à un étudiant en architecture de Marseille qui lui demandait comment il pouvait rester serein devant les campagnes de presse dont il était l'objet, il lui répondit qu'il n'avait pas à relever les attaques qui n'étaient pas le fait de professionnels et qui n'avaient donc pour lui aucune valeur. De même, il rejette les actions des citoyens qui, aujourd'hui, cherchent à participer plus activement et directement à l'aménagement de leur milieu... "leur action ne serait positive qu'à condition que ces hommes, qui estiment devoir intervenir pour s'opposer au choix d'un site ou critiquer une écriture architecturale, soient des professionnels de qualité et non pas seulement des amoureux de l'histoire de l'art..." (p. 100). Une telle attitude apparaît passablement éloignée d'une identification à la masse de la communauté pour répondre à ses besoins et à ses désirs. Qu'en est-il vraiment? Une clé de l'énigme nous est révélée à la fin du volume: "Ma conviction est faite: toute création s'appuie sur la qualité des rapports humains. Montréal, par exemple, a pu exister grâce à une collaboration étroite entre l'architecte et un maître d'ouvrage de qualité (le maire Drapeau), conscient des besoins de ses concitoyens, capable d'influer sur certaines décisions, bénéficiant d'un génie visionnaire" (p. 176).

Pour Roger Taillibert, "le bâtisseur d'aujourd'hui a pour première préoccupation celle de conquérir le mouvement de toutes ses forces vives". (p. 214). Il en résulte une architecture éminemment moderne, dynamique et vibrante, englobant l'espace par d'amples mouvements et s'appropriant la lumière, à laquelle René Huyghe rend justement hommage dans la postface de l'ouvrage. C'est une conception architecturale issue de cette préoccupation qui a triomphé dans les installations olympiques. L'architecte s'en montre d'ailleurs très fier: "Rendons justice à ceux qui s'opposaient au programme d'installations tel que je l'avais défini: les critiques n'ont jamais porté sur son expression architecturale" (p. 90). Bien qu'il rende tout le monde responsable de l'accroissement astronomique des coûts, il admet cependant que ses conceptions architecturales ont pu jouer un certain rôle, mais que cela est tout à fait légitime: "Bien sûr, tout cela coûte beaucoup d'argent, car on ne fut pas modeste. Mais la création, l'imagination ne doivent pas être liées à des problèmes comptables" (p. 53).

Là, attention: toute création architecturale qui n'est pas soumise à un minimum de contrainte économique risque de tourner au délire. Et on est en droit de se demander, en comparant par exemple le coût du stade olympique avec celui des grands stades américains, ouverts ou fermés, s'il n'y a pas eu accès de délire dans cette entreprise. Dans son état actuel de parachèvement, avec ses espaces de stationnement, mais sans compter les investissements pour réaliser le Hall des piscines et la partie déjà construite du mât, le coût du stade montréalais approche les $700 millions (il est difficile d'avancer un chiffre plus précis). Cela représente quelque $650 millions de plus que le prix moyen des grandes enceintes aux États-Unis. En effet, si on établit le coût moyen des onze stades énumérés dans le tableau ci-contre, on obtient la somme de $50 millions pour une capacité moyenne de près de 69,000 sièges. Soit un investissement par siège de $725.00, à comparer à $11,500.00 pour le stade olympique. Effectivement, on ne fut pas modeste, bien que l'on ait eu, au départ, comme objectif de prouver exactement le contraire. Faut-il rappeler que les prévisions initiales étaient de $178 millions pour la réalisation de toutes les installations du parc olympique?

On a beau invoquer le concours de plusieurs facteurs, tels l'inflation, les délais très courts ou la multiplicité des gestions, pour expliquer cette escalade effarante des coûts mais il demeure, à notre avis, que la conception architecturale même des installations fut le facteur déterminant.

L'architecte a recours au béton, cette pâte à modeler, "étant ennemi des monstres de métal" et vouant, pour cette raison, un profond mépris aux stades de nos voisins. Ce qui ne l'empêche pas de rendre un vibrant hommage, d'ailleurs fort mérité, à la Tour de Gustave Eiffel et aux Halles de Baltard. Cependant ses conceptions architecturales, avec des portées de 187 mètres dans le cas du vélodrome, et des avant-fléaux en porte-à-faux de 50 mètres dans le cas des consoles du stade, ne laissaient guère de choix que d'utiliser la précontrainte et la post-tension comme méthodes de mise en oeuvre. La précontrainte consiste à couler, en usine, des sergments en béton, lesquels sont innervés par des fils d'acier fortement tendus pour en augmenter la résistance. Le fait de faire cette opération en manufacture, comme le souligne Taillibert, permet de contrôler "sans cesse la qualité". Lorsque les éléments sont ensuite assemblés sur le chantier, on a recours à la post-tension, procédé qui consiste à faire passer dans les segments de béton, selon une disposition dictée par les lignes de force, des fils d'acier qui sont soumis à de fortes tensions de façon à comprimer ces segments les uns contre les autres.

L'utilisation de ces techniques pour le chantier olympique devait s'avérer particulièrement onéreuse, mais pour des raisons autres que celles invoquées par Taillibert. En effet, lorsqu'il déclare qu'il a dû "imposer cette technologie car, curieusement, la préfabrication n'en était qu'à ses débuts en Amérique du Nord" (p. 70), cette affirmation requiert d'être nuancée. La préfabrication est bien connue sur le continent, et au Québec également, que ce soit pour la construction en bois, en acier ou en béton. D'ailleurs les poutres préfabriquées et précontraintes qui ont servi à daller les vomitoires du stade constituent des produits standard de manufacturiers québécois. Il aurait été beaucoup plus juste de dire que nous n'étions pas équipés pour "préfabriquer des tours de force", selon l'expression de l'architecte montréalais Roger Richard. Par exemple, les pièces de l'anneau technique du stade ont une hauteur de deux étages et pèsent quelque 180 tonnes chacune: on est assez éloigné des problèmes courants de préfabrication et de manutention! Taillibert le reconnait d'ailleurs en parlant de ses "consoles structurales de 70 mètres de porte-à-faux, pour la première fois réalisées au monde..." Ainsi, nous ne possédions pas de moules à géométrie variable, ni une vaste expérience dans la post-tension à cette échelle. Il en résultat la nécessité de construire une usine spéciale de préfabrication (Shokbéton, à Saint-Eustache), d'importer de France, via New-York, ces moules à géométrie variable, de faire venir des techniciens français, etc. En plus de son prix propre, cette opération ne permit de commencer l'érection des consoles qu'avec un retard de plusieurs mois sur l'échéancier, ce qui contribua à resserrer les délais et sûrement à faire mousser les coûts.

Habituellement, on a recours à la préfabrication pour des questions d'économie d'argent et de temps. L'architecte s'en rend bien compte: "L'une de mes préoccupations fut de mettre en oeuvre un système de préfabrication rendu indispensable du fait que les délais de fabrication étaient courts" (p. 70). Pourtant, l'expérience du vélodrome aurait dû lui montrer que la préfabrication de telles structures, à exemplaire unique, ne permettait de sauver ni temps ni argent. S'il s'empresse de faire remarquer à ses lecteurs que pour "la réalisation du vélodrome qui devait servir aux championnats du monde de cyclisme de 1974, on avait déjà fait de la préfabrication lourde mais dans des conditions aléatoires" (parce qu'effectuée sur le chantier même, p. 70-71), il omet soigneusement de leur révéler que ce vélodrome coûtera cinq fois plus que prévu ($86.5 millions) et qu'il ne fut pas prêt à temps pour ces championnats. Ceux-ci eurent lieu sur un vélodrome temporaire, érigé au coût de $1 million sur le campus de l'Université de Montréal. Comme l'estime le journaliste Guy Pinard: "Dès cette époque, il était évident pour qui voulait le moindrement se pencher consciencieusement sur les chiffres et les échéanciers que le projet Taillibert ne pourrait résister à l'analyse la moindrement sérieuse."

Si ce dernier tenait absolument au béton, il aurait pu utiliser, dans les circonstances, des procédés de mise en oeuvre plus traditionnels et plus simples, comme celui du béton armé coulé sur place pour lequel nous excellons. Déjà, dans les années 1920, nos élévateurs en béton soulevaient l'enthousiasme du grand architecte Le Corbusier, l'un des plus chauds propagandistes du béton dans l'architecture moderne. Et n'est-ce pas à Montréal que se trouve l'édifice en béton armé le plus élevé au monde, la Tour de la Bourse? Mais ceci aurait réclamé une autre conception architecturale, plus appropriée à la technique du béton coulé sur place, à l'exemple de celle du Superdome de la Nouvelle-Orléans. Ce stade couvert, qui fut réalisé il y a quelques années, fait la preuve qu'une puissante expression architecturale peut être obtenue par ce procédé. D'une capacité de 71,330 sièges (à comparer à 56,549 sièges pour le stade olympique), le Superdome a été construit pour la somme de $163.3 millions , montant qui dépassa largement les prévisions initiales ($93.5 millions) et qui déclencha un beau scandale chez les riches américains.

Si on peut quand même accorder le bénéfice du doute à Roger Taillibert sous prétexte que, contrairement à la France, le degré de spécialisation de notre industrie de préfabrication et de notre main-d'oeuvre n'avantage pas des projets semblables, concernant le mât du stade il est plus difficile de lui trouver des excuses. Surtout lorsqu'on apprend, dans **Construire l'avenir**, par quelle démarche rationnelle il en est venu à proposer cette solution pour Montréal. Il reconnaît qu'elle lui a été inspirée par le système qu'il a expérimenté avec succès à la piscine de Carnot à Paris... "la piscine à toiture repliable qui m'inspira plus tard le "parapluie" du stade olympique de Montréal" (p. 21). Il ajoute cependant ces phrases, dont certains mots méritent d'être soulignés à la lumière des données actuelles: "J'avais poussé les recherches dans cette voie car la formule me paraissait extrêmement séduisante. Elle était à la fois **économique** et **fonctionnelle** puisqu'elle permettait un ensoleillement maximum sans avoir à faire appel à des structures **lourdes** et **onéreuses**" (p. 21). Qu'est-ce qui peut être considéré comme économique, fonctionnel, peu lourd et peu onéreux dans le cas du mât olympique, cette incroyable structure qui est l'équivalent d'un gratte-ciel penché de quelque trente-sept étages de hauteur? Quant à l'ensoleillement, que l'on en espère pas trop lorsque le parapluie sera fermé: la toile prévue, et qui est entreposée à Port-Saint-Louis, près de Marseille, est en effet complètement opaque!

L'erreur a été de croire qu'un système qui permettait de couvrir une surface de 2,000 mètres carrés, avec un mât de 27 mètres de hauteur, pouvait être utilisé pour chapeauter un bâtiment complètement différent, dont la surface à couvrir est deux fois plus grande, dans un climat totalement autre. De plus, contrairement à la piscine de Carnot, où le mât, consolidé par des haubans, absorbe les efforts d'une façon structuralement logique, la forme du mât montréalais est illogique sur le plan structural. En effet, elle revient plus ou moins à la forme d'un levier... mais c'est le bras le moins résistant à l'effort qui est malencontreusement chargé d'absorber toutes les charges du toit. La conséquence était inévitable: pour prendre le poids de la toiture, de la neige, de la partie de la structure qui se trouve en porte-à-faux, il était nécessaire de couler des dizaines de milliers de tonnes de béton à la base du mât pour faire contrepoids.

En temps normal, et sans tenir compte des investissements pour le Hall des piscines, le coût de construction d'une telle bâtisse devrait osciller entre $60 et $70 millions. Soit le coût total ($67 millions) du Kingdome de Seattle, avec son enceinte couverte de 64,752 sièges et ses 2,000 places de stationnement. Comment un architecte peut-il recommander, pour couvrir un stade, un "parapluie" dont le manche revient aussi cher qu'un stade complet couvert? Et sans grand espoir de revenus supplémentaires puisque les espaces dégagés dans la tour sont peu fonctionnels à cause de leur forme, leur petitesse et des difficultés de circulation verticale. C'est vraiment payer un prix exorbitant pour le luxe d'une toiture repliable, utile uniquement durant les quelques mois de la belle saison. Lorsque l'inventeur de ce système clame... "après tout, bâtir c'est prendre un risque, calculé bien entendu, mais un risque tout de même", quels calculs ont pu justifier une extravagance semblable? A l'ère des dômes géodésiques, des toitures gonflables et des membranes suspendues à des structures légères comme en a réalisé Frei Otto pour l'Expo 67 et le stade olympique de Munich, le concept de "parapluie" à cette échelle et à ce coût apparaît comme une solution paléotechnique dangereusement rétrograde.

La vérité est que l'architecture de Roger Taillibert sacrifie tout, avec gravité et élégance, aux dieux de l'esthétique formelle. Dans ce sens, elle se rapproche étrangement de la mentalité Beaux-Arts qui a dominé l'architecture au siècle dernier. Cette "méthode" Beaux-Arts, mise à l'honneur par l'enseignement de la célèbre École des Beaux-Arts de Paris , approchait l'object architectural comme un phénomène avant tout visuel et stylistique, lui fixant des objectifs de beauté et de clarté de parti et de fonctionnement. Soumise à des canons intangibles d'harmonie, d'échelle, de rythme, d'équilibre, cette architecture trouvait son expression optimale dans les monuments glorifiant l'état et l'élite, et dans une expression spatiale ordonnée et belle, sa propre raison d'être et sa finalité. Les pages de **Construire l'avenir** sont truffées d'aphorismes reflétant la primauté de la forme et de l'esthétique... "tout créateur d'une oeuvre architecturale se trouve placé devant des préoccupations déterminantes: ce sont l'espace, la matière qui occupera cet espace et l'écriture de cette matière qui permettra de définir des rythmes et d'atteindre l'harmonie" (p. 9). Ou encore: "Combien de fois ai-je rencontré des yeux qui avaient enregistré de belles images?" (p. 154). Pour Taillibert, la belle expression architecturale est la sublime contribution de l'artiste à l'avancement de la civilisation... plus particulièrement s'il s'agit d'une première mondiale!

— suite au dos du cahier

Un Jules Verne inattendu et de bouillants descendants

par GILBERT GRAND

On le croit démodé, relégué définitivement aux oubliettes et le voici qui réapparaît en force sur tous les rayons des libraires. Éternellement jeune Jules Verne, né il y a déjà cent cinquante ans à Nantes et dont l'oeuvre prolifique a nourri tant de rêveries d'adolescents.

"Peut-on réellement aborder l'oeuvre de Jules Verne par un autre biais que celui des volumes de la collection Hetzel?", se demande Philippe Curval, qui conclut par la négative: "Sans son décor, sans sa matière dessinée, Verne se dessaisit d'une part de son mystère et se dépare de son éclat". L'édition originale est depuis longtemps introuvable, jalousement conservée par des collectionneurs. Hachette a eu l'heureuse idée de rééditer ces "Voyages extraordinaires" en conservant toutes les illustrations de Bennett et de Riou, qui font tout le prix de l'édition Hetzel. Six volumes au moins ont déjà paru, qui regroupent plusieurs des "classiques", tels **Vingt mille lieues sous les mers, Le tour du monde en 80 jours, Voyages au centre de la terre, Les enfants du capitaine Grant, L'île mystérieuse**, etc. Autant de volumes superbes qu'on ne peut que feuilleter avec nostalgie si l'on est un adulte et avec une curiosité avide si l'on est jeune et que l'on aborde ces romans pour la première fois.

D'ailleurs, ce qui retient l'attention du lecteur de maintenant est sans doute fort éloigné de ce qui ravissait celui de 1870. Ce qui était futur alors a pour nous toute la saveur d'un "futur passé", ou plus exactement, pour reprendre l'expression de Philippe Curval, "les visions futuristes de l'auteur de **Robur le conquérant** demeurent des projections hypothétiques de la science dans un avenir parallèle; le futur de Verne s'est tout entier incarné dans les images qui accompagnent ses romans, ... sorte de monument à l'avenir qu'attendraient d'autres descendants du dix-neuvième siècle que nous, placés sur un plan différent du temps".

Gérard Klein a bien montré que Verne est à la fois fasciné par la science et la technique, dont il percevait les développements futurs, et terrifié parce qu'il sentait confusément que ce futur impliquerait la disparition de la bourgeoisie, dont il faisait partie, ou tout au moins des privilèges de cette classe sociale. D'où la destruction de la merveille scientifique à la fin de presque tous ses romans, comme pour conjurer le Mal et retourner à une normalité rassurante.

Les Humanoïdes associés, dans leur "Bibliothèque aérienne", ressortent des romans peu connus qui font apparaître un Jules Verne un peu non-conformiste, vitupérant contre l'esclavage ou le colonialisme anglais ou abordant des thèmes singulièrement modernes comme la recherche génétique, etc. Découvrez une Afrique délirante dans **Le village aérien** et **L'étonnante aventure de la mission Barsac**. Les illustrations font malheureusement défaut et les coquilles sont assez fréquentes; mais ne vous laissez pas arrêter par cela.

■

Le bon papa Verne reconnaîtrait-il comme ses descendants les jeunes turcs de la s-f française actuelle? Voire, surtout s'il tombait sur des anthologies aussi féroces que **Toxicofuturis** de Michel Demuth ou **Banlieues rouges** de Joel Houssin. Il est vrai que même dans ses cauchemars il n'imaginait d'avenir aussi effrayant que ces banlieues de béton que l'interminable métro-boulot-dodo a transformées en camps retranchés où chacun lutte pour sa survie avec les armes les plus diverses. A moins de choisir la fuite dans les paradis artificiels offerts ou gracieusement imposés, avec l'esclavage de l'accoutumance en prime, par les trusts de l'industrie chimique qui ont supplanté l'État. Vraiment de quoi vous donner des insomnies pour quelques nuits!

Moins connu que Stefan Wul et sans doute moins original, Francis Carsac a attendu plus longtemps sa réhabilitation. Cela semble maintenant chose faite avec la réédition de **Ce monde est nôtre**, un de ses meilleurs romans, qui prouve qu'on peut écrire un roman d'aventures bien ficelé sans pour autant sacrifier le fond. On ne doit pas oublier que **Ce monde est nôtre** est paru en 1962 et qu'il pose une question qui tourmentait la France alors embourbée dans l'affaire algérienne: à savoir la légitimité de la colonisation, ici celle d'une planète perdue dans la Grande Nuée de Magellan. Mais la situation était assez explicite pour que le lecteur fasse le recoupement nécessaire. L'histoire est menée avec la maîtrise d'un Jack Vance, ce qui garantit des péripéties fort variées. Vraiment une découverte.

Un peu dans la même veine, mais pour un public plus jeune, on classera *L'arbre-miroir* de Christian Léourier et **Le sablier vert** de Michel Jeury parus dans une collection qui s'affirme, "L'âge des étoiles" dirigée par Gérard Klein et Karin Brown. Léourier pose lui aussi avec originalité le problème de la colonisa-

— suite au dos du cahier

Quelques ouvrages pour l'imagination et l'esprit

par JEAN BASILE

C'est évidemment dans le sens de l'oecuménisme que le frère de Taizé, Max Thurian, propose son nouveau livre, **Aux sources de l'Eglise, tradition et renouveau dans l'esprit** (1). L'ouvrage est court, de lecture aisée et propre à renouveler la réflexion sur les questions, toujours difficiles, de l'Eglise visible et invisible, du sacrifice eucharistique, de Marie, etc... Le tout selon la trilogie toujours vivante de l'intelligence, de l'espérance et de la foi.

Mais il ne faut pas chercher dans ce livre une somme théologique. Les textes, pour citer l'auteur, "n'engage qu'un chrétien au service de l'Eglise, dans la liberté théologique qu'elle souhaite". De même, selon la tradition établie maintenant par la communauté de Taizé, il s'agit essentiellement de textes et de réflexions d'ouverture, une façon, somme toute, de rester fidèle à la tradition sans tomber dans la sclérose d'un moralisme inutilement contraignant. "L'Eglise, affirme Max Thurian, ne croit pas à son unité comme unité exclusive, qui se constituerait par élimination de tout ce qui n'appartient pas à la plénitude chrétienne. L'unité chrétienne est unité inclusive qui attire et offre à Dieu tout ce qui lui appartient dans la création et l'humanité".

■

Les sorcières ont depuis quelque temps bonne presse et le livre, que Michelet leur a consacré, est sur bien des tables. C'est que dans la sorcière se devine le destin de la femme et que, à travers leur histoire et leurs histoires, on peut lire en filigrane la fonction repressive ou réductrice de notre Société.

Mais que sait-on des sorcières "modernes"? Peu de choses sinon quelques faits d'apparence scandaleux: magie noire, messes profanatrices, sexe et sang. Bien entendu, c'est là une simple exploitation de la chose et l'on accueillera d'autant plus volontier le livre savant que Jeanne Favret-Saada vient de consacrer à l'étude d'un cas de sorcellerie dans la province française où un tel état existe encore jusqu'à nos jours.

Travail d'ethnographe sur le terrain, au premier chef. Puis tentative de VOIR et de comprendre ce qu'est la sorcellerie en Occident à travers une famille de sorcier. Il s'agit pour l'auteur de connaître ce que l'on a toujours vu comme l'inconnaissable: certaines forces magiques qui existent en elles-mêmes, à moins qu'elles n'apparaissent que dans la mesure où l'on y croit.

De fait, le sorcier moderne semble maintenant jouer un double jeu; celui de savoir, de pouvoir interpréter certains signes, certains phénomènes; celui de guérir, ensuite.

C'est un livre "engagé" où l'auteur, en bonne ethnographe de l'école anglaise, est pris par son sujet, essaie d'y pénétrer pour le comprendre au lieu de le disséquer. Un bon livre, un peu austère en ce qu'il ne donne rien des frissons que l'on attend généralement quand on aborde ce sujet. Le titre: **Les mots, la mort, les sorts** (2).

De la sorcellerie à la psychanalyse, il n'y a peut-être pas si loin que l'on croit... bien que Freud suppliait Jung de se méfier de la "boue de l'occultisme"!

Et cette même supplication, il la fit aussi à Georg Groddeck, son élève et son "amoureux", ainsi que se qualifie lui-même l'auteur du **Livre du ça**, dans l'une des lettres que l'on trouvera parmi celles qu'il envoya à Freud et que l'on a réunies récemment sous le titre de **Ça et Moi.**(3).

Lecture fascinante, en ce qu'elle montre les rapports presque intimes de deux êtres qui s'étaient rencontrés parce qu'ils étaient dissemblables. Au-delà des points "techniques", ce qui enchante c'est la découverte de ces deux personnalités si riches, si émouvantes. Premièrement, Freud froid d'apparence mais toujours prêt à rendre service, tentant de réduire les différences, ne répondant que peu. De l'autre, un Groddeck translucide, de bonne foi, même un peu brouillon, forçant Freud au dehors de sa réserve, ce que "l'honoré professeur" ne fait qu'avec un regret apparent.

On sait, naturellement, que la psychanalise est remise en question aujourd'hui, ou plutôt la psychanalyse telle qu'on la pratique. On assiste même à un renouveau d'intérêt pour ce maître de la générosité qu'est Georg Groddeck qui postula, d'ailleurs, l'un des premier, la racine psychologique de la maladie physique; Groddeck se considérait comme un généraliste et ne devint psychanaliste que par surcroît. N'écrit-il pas à l'un de ses confrères que "la charité est le lieu de formation du médecin"?

Cet ouvrage n'apportera peut-être pas grand chose de nouveau aux spécialistes. La candeur de Groddeck reconciliera peut-être ceux que le "freudisme" moderne avait désolé avec la psychanalyse telle qu'elle était perçue à ses origines.

Sur Groddeck également, un petit livre charmant de Roger Lewinter, **Groddeck et le royaume millénaire de Jérôme Bosch** (Édition champ libre, Paris, 1974).

■

Les amateurs de textes mystiques seront ravis de voir publiée une méditation dans l'esprit de Denys l'Aréopage ou de Saint Jean de la Croix. Il s'agit du **Nuage d'inconnaissance** (4) d'un anonyme anglais du XIVième siècle, moine anglais, peut-être chartreux.

On trouvera ici une "voie" qui, suivie scrupuleusement, conduira à la connaissance de Dieu, c'est-à-dire à l'union avec Dieu.

Ceux que ce genre n'intéresse pas, seront du moins séduits par une langue savoureuse qu'a très bien su rendre en français le traducteur, Armel Guerne.

■

L'oecuménisme pose, de fait, le problème de l'histoire des religions. Dans la série **Arts et imagination**, deux nouveaux titres viennent de paraître en français qui, tous les deux, traitent de ce qui rend toutes les religions identiques: la recherche de l'homme vers des archétypes unifés.

D'abord **La création** (5); comment l'homme voit-il son "commencement"? De même que les Chrétiens que nous sommes ont été soumis par les récits de la Genèse, tous les peuples de la terre ont décrit à leur façon ce début de l'humanité. On devinera qu'il n'y a guère de différences, sinon que l'imagination créatrice de chaque peuple s'exprime selon son génie propre. Puis, **Le Corps subtil** (5): c'est ici l'assurance que les hommes ont toujours semblé avoir eue notre corps physique n'est que le double d'un autre corps, invisible celui-là, frère du nôtre. Certaines écoles, sans nier que ce corps existe, l'ignorent; d'autres au contraire, assurent qu'on peut le percevoir, puis l'utiliser.

Ces deux ouvrages sont soigneusement illustrés. Même si les théories que l'on y trouve ne sont pas toujours incontestables, on y trouve plaisir pour le regard et stimulation pour l'esprit.

(1) **Tradition et renouveau dans l'Esprit**, par Max Thurian, édition de Taizé, distribué par Le Seuil, Paris 1977.
(2) **Les Mots, la mort, les sorts**, par Jeanne Favret-Saada, 330 pages, Gallimard éd. Paris 1977.
(3) **Ça et Moi**, correspondance Freud-Groddeck (ainsi que quelques autres personnes), 204 pages, Gallimard éd. Paris 1977.
(4) **Le Nuage d'inconnaissance**, 230 pages, Le Seuil, Paris 1977.
(5) **La création** par David Maclagan et **Le Corps subtil** par David V. Tansley, chacun 124 pages, Le Seuil, Paris 1977.

Vassilikos, Handke et Boudjedra

par NAÏM KATTAN

Quand les colonels étaient au pouvoir en Grèce, Vassilis Vassilikos était en exil en France. Son roman, Z, porté à l'écran, éveilla la conscience de milliers de spectateurs et de lecteurs au sort fait à la démocratie dans ce pays. Les colonels ne sont plus au pouvoir et Vassilis Vassilikos a retrouvé son pays et une écriture détendue, souriante.

Dans le recueil de nouvelles qu'il vient de publier **La Belle de Bosphore**, on retrouve certes des vestiges du passé mais aussi le présent et les problèmes traditionnels des rapports humains. La nouvelle qui donne son titre au recueil décrit les tribulations de deux amoureux séparés par leurs communautés. Elle, est grecque et lui, est turc, et sa famille ne veut pas entendre parler d'union entre les deux jeunes gens qui impliquerait l'oubli de conflits qui opposent les deux communautés.

Dans **Nikos et la mère Eugénie**, Vassilikos raconte l'histoire du petit Nikos qui a eu pour nourrice la mère Eugénie. Le garçon a grandi, c'est un jeune homme révolutionnaire qui s'introduit dans le centre culturel américain et y place une bombe. Or, son ancienne nourrice est devenue femme de ménage chargée de nettoyer ce centre. Elle découvre la bombe et en la désamorçant met fin à la carrière révolutionnaire de l'enfant chéri.

Dans **Les larges fenêtres**, nous suivons l'aventure comique d'un ancien héros de la résistance. Alors qu'il était prisonnier politique, il se déguisa en angelot de Noël et s'évada. Des années plus tard, il est étudiant à Paris et pour aider une jeune fille qui oublia sa clé il saute d'un balcon pour s'introduire dans sa chambre par la fenêtre. Mais les exploits se suivent et ne se ressemblent pas et notre héros se retrouve par terre, la jambe cassée.

L'Helléniste, nous trace une autre aventure loufoque. Un poète échappe à la mort dans un tremblement de terre; il fuit la Grèce et se trouve en Italie chez un professeur qui fait carrière dans l'analyse et la promotion de son oeuvre. Il le recueille chez lui et le cache. Pour ce spécialiste de son oeuvre, il est préférable qu'il ne revienne pas à la vie et le poète écoute son éloge funèbre.

Dans une autre nouvelle, **Le retour à Ithaque d'Ulysse Kléanthis**, nous suivons l'histoire d'un marin parti depuis longtemps et qui est accueilli dans sa ville natale en véritable héros.

L'oeuvre de Vassilis Vassilikos suit l'histoire récente de son pays. Dans **Z** et dans **Le Journal de Z**, c'est la Grèce bafouée qui étouffe sous la dictature et qui résiste, une Grèce militante. **Le fusil-harpon**, un recueil de nouvelles, nous promène à travers l'Europe avec des immigrants grecs qui ont le mal du pays et qui ne parviennent à s'adapter à de nouvelles patries. Dans **La Belle de Bosphore**, il n'est plus question d'une Grèce militante et de grecs souffrant les avanies de l'étranger. Vassilikos réussit-il à regarder son peuple en face, tel qu'il est? Autrement dit, parvient-il à pénétrer l'âme d'une communauté, à en décrire l'aventure au-delà des événements politiques et de l'action sociale? J'ai l'impression que Vassilikos a trop pris l'habitude d'être le porte-parole et le défenseur de son peuple pour qu'il ne se préoccupe pas de la réputation qu'il lui fait. Il ne réussit pas à nouer cette profonde complicité de l'écrivain avec un groupe humain qui lui permet, même en décrivant les vices et les travers, de dire son amour. Ici et là, on trouve dans ce recueil de nouvelles des clichés sur les Américains, les Hollandais et les Allemands, clichés hostiles qui donnent le beau rôle au peuple grec. Pour nous faire aimer ce peuple, Vassilikos a trop souvent recours à l'exotisme. Ces nouvelles se lisent avec plaisir, mais elles tracent les limites d'un écrivain que l'on a pour longtemps identifié avec la lutte de son peuple et dont les seules armes maintenant sont celles de l'écriture.

■

On connaît Peter Handke comme romancier et comme dramaturge. En 1971, sa mère âgée de 51 ans a volontairement mis fin à ses jours. Handke s'est rendu à son enterrement pour absorber le choc et chercher, sinon les motivations du moins le sens de cet acte. Il a utilisé les moyens dont il disposait, celui de l'écriture. Il s'est mis à ramasser des morceaux épars d'une existence qui était à la fois la sienne et celle d'une personne autonome, sa mère. Pour lui, la relation simple d'une vie mouvementée et de sa fin brutale était une gageure. Il a recours bien sûr à des formulations et à des abstractions et le danger, c'est que celles-ci tendent à prendre leur autonomie. "Elles oublient alors la personne d'où elles émanent — une réaction en chaîne de tournures et de phrases comme en rêve les images, la littérature devenue rituel, toute vie individuelle ne fonctionnant plus que comme prétexte... Ceci est juste pour tout travail littéraire mais particulièrement pour celui-ci où la toute-puissance des faits est telle que l'imagination n'a presque plus rien."

Relater les faits ne donne pas la mesure de l'horreur ressentie. Par rapport aux faits, l'écriture est une représentation et si ces faits sont ressentis comme une horreur personnelle, l'écrivain prend soudain conscience qu'il n'y a rien à représenter et Handke a eu l'impression qu'il ne marchait que sur de l'air comme un personnage de dessin animé. Et c'est justement parce qu'il savait si bien les limites de sa démarche qu'il nous fait entrer dans son monde, nous fait ressentir par la représentation la dimension d'une perte irréparable. A la fin de l'ouvrage il dit: "Plus tard j'écrirai sur tout cela en étant plus précis."

Dans ce livre, cet écrivain dont l'oeuvre exprime la fragilité de notre rapport avec le réel nous semble très proche. Pour lui, la difficulté de communiquer n'est pas un jeu littéraire mais le constat tragique d'une difficulté d'être.

■

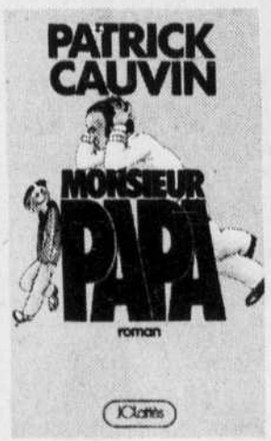
Rachid Boudjedra est sans nul doute l'un des meilleurs écrivains d'Afrique du Nord. Dans ses précédents romans, notamment, **La répudiation** et **L'insolation**, il décrivait avec une charge émotive souvent brutale la situation de la société dont il est issu, société qui lui semblait, par divers aspects, intolérable.

Dans son dernier livre, **l'escargot entêté**, Boudjedra fait une halte et prend ses distances par rapport à la réalité. Le héros de son ouvrage est un célibataire qui dirige un bureau de dératisation. Il lutte contre cinq millions de rats; son autre passion, des notes écrites sur des petits bouts de papier. C'est un bureaucrate exemplaire, son travail devient sa passion et sa manie. Il ne pense qu'aux rats et finit par hair les hommes et les autres animaux jusqu'au moment où l'escargot fait irruption dans sa vie comme le réel incontrôlable qui bouleverse les savantes constructions bureaucratiques.

— **La Belle du Bosphore**, nouvelles de Vassilis Vassilikos, traduit du grec par Gisèle Jeanperin, aux Éditions Gallimard.
— **Le malheur indifférent**, de Peter Handke, traduit de l'allemand par Anne Gaudu aux Éditions Gallimard.
— **L'escargot entêté**, de Rachid Boudjedra, roman publié aux Éditions Denoël.

VIENT DE PARAÎTRE
La Chienne de l'hôtel Tropicana
de Josée Yvon
ÉDITIONS CULQ

FAITES-VOUS PLAISIR: LISEZ!
LES ÉDITIONS J.C. LATTÈS VOUS SUGGÈRENT CES TITRES:



MONSIEUR PAPA
de Patrick Cauvin
Ce roman de Patrick Cauvin, auteur à succès, se lit vite. Très vite. Si vite qu'on se demande s'il ne s'agit pas d'un article de journal. L'idée est bonne : l'amitié d'un père, tour à tour père et mère, et d'un fils plutôt éveillé. Ce fils, Frank, décide qu'il fera tout son possible pour suivre son père en voyage.
234 pages - prix suggéré: $10.50

L'ARGENT DES AUTRES
de Nancy Markham
Comment fonctionne une banque? Comment "triche" une banque avec l'argent des autres? Ce roman vous le révèle. Pour la première fois, un roman démystifie les milieux de la haute-finance. Un monde impitoyable où, afin de sauver les apparences, l'on va jusqu'à sacrifier un homme innocent.
260 pages — prix suggéré: $9.50

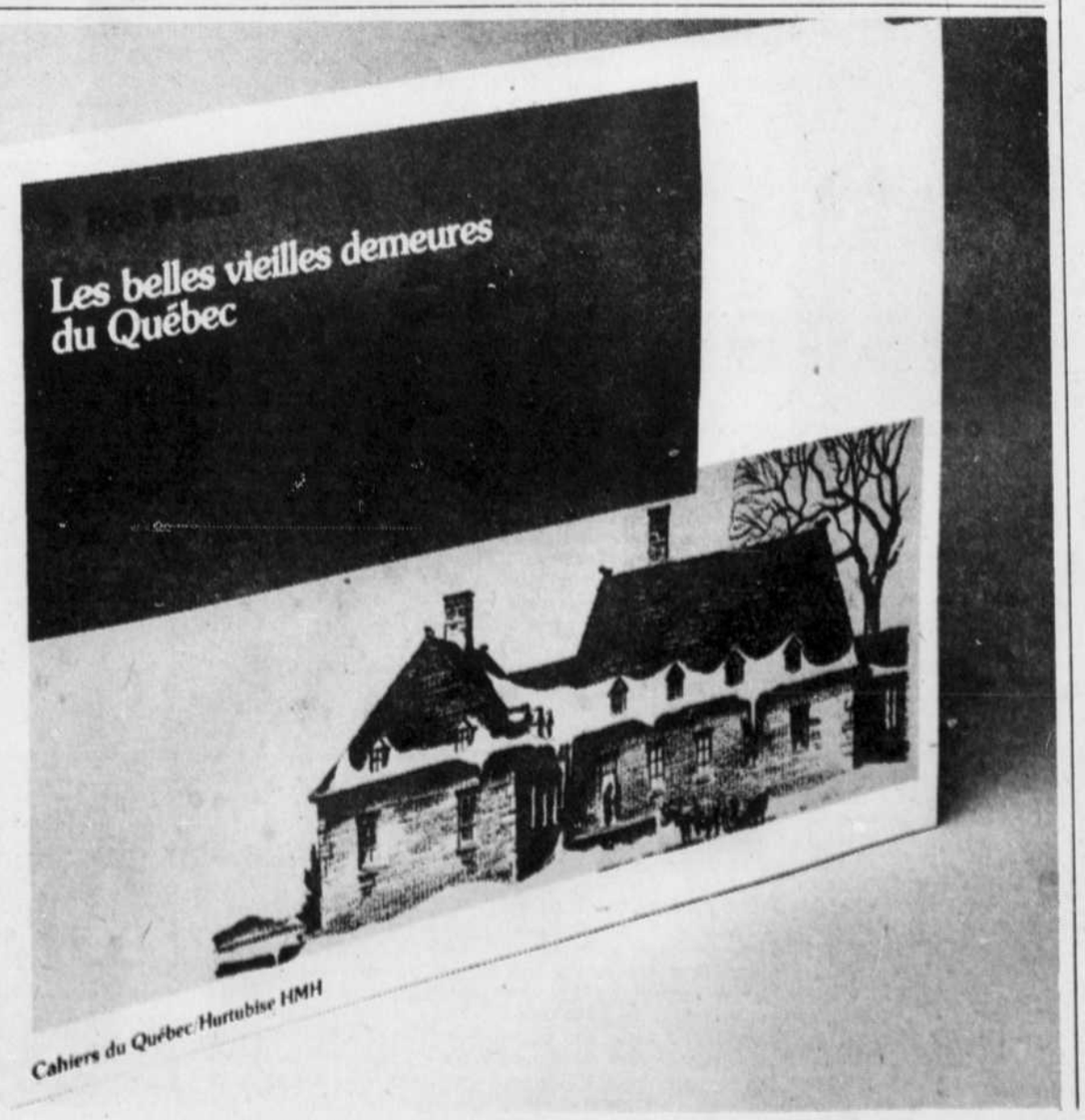
LES COPAINS D'ABORD
de Jean Schmitt
Ce livre raconte la vie et l'histoire de cinq ou six copains. Ils ont vingt ans au début du roman, quarante à sa dernière page. C'est-à-dire le lendemain. Sur un thème aussi grave, l'auteur a l'élégance de nous faire éclater de rire à chaque page (ou presque).
215 pages — prix suggéré : $9.50

TOUT POUR ÊTRE HEUREUSE
de Françoise Moine
40 ans... À la croisée des âges. Les années commencent à peser lourd alors que, d'un côté les enfants s'agitent dans les convulsions de l'adolescence et que, de l'autre, les vieux parents posent des problèmes qui parfois, ne sont pas sans similarité avec ceux de l'enfance. Écrit par une femme, pour toutes les femmes.
241 pages — prix suggéré : $9.25

CES LIVRES SONT EN VENTE DANS TOUTES LES BONNES LIBRAIRIES DU QUÉBEC
DISTRIBUÉS EN EXCLUSIVITÉ AU CANADA PAR
PRESSES SÉLECT LTÉE, 1555 LOUVAIN OUEST, MONTRÉAL, QUÉ.

vient de paraître
Hubert Aquin, agent double
Patricia Smart
analyse de "Prochain épisode" et "Trou de mémoire"
LES PRESSES DE L'UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL
Tél.: 343-6321

Un magnifique livre-cadeau
PRÉFACE DE Jean Palardy
128 pages
50 illustrations
En vente dans toutes les librairies
$7.95



HUGO
C'EST
DU 5 AU 14 JANVIER
20%
DE RABAIS SUR TOUS NOS
LIVRES ET DISQUES
EN MAGASIN
ET AUSSI
— J.S. BACH - Concertos Brandebourgeois TELEFUNKEN - COFFRET 2 microsillons — Prix sug. $17.98 $10.99
— H. VON KARAJAN - Super Concert DEUTSCHE GRAMMOPHON - 2 microsillons — Prix sug. $9.98 $5.99
— GILLES VIGNEAULT À BOBINO - 2 microsillons — Prix sug. $9.98 $5.79
— ANDRÉ GAGNON - Le Saint-Laurent — Prix sug. $7.98 $4.59
Librairie Hugo
Centre Commercial Wilderton
2735 Van Horne, Montréal
739-9521 — 739-0512

LA TRADITIONNELLE ET INCOMPARABLE GRANDE VENTE DE LA LIBRAIRIE LEMÉAC

BIBLIOTHÈQUE DE LA PLÉIADE

ALAIN
Propos I (1906-1936) 16.20
Propos II (1906-1936) 19.10
Les Arts et les Dieux 17.75
Les passions et la sagesse 19.20

APOLLINAIRE
Oeuvres poét. complètes 19.40

A. D'AUBIGNE
Oeuvres 17.95

BALZAC
La Comédie humaine T. 1 28.15
La Comédie Humaine T. 2 28.15
La Comédie humaine T. 3 28.15
La Comédie humaine T. 4 28.15
La Comédie humaine T. 5 29.35
La Comédie humaine T. 6 29.35
Contes drolatiques 16.10

BARBEY D'AUREVILLY
Oeuvres I 16.90
Oeuvres II 16.90

BEAUDELAIRE
Oeuvres complètes T. 1 28.20
Oeuvres complètes T. 2 28.20
Correspondance I 22.20
Correspondance II 22.20

BEAUMARCHAIS
Théâtre complet/Lettres 14.05

BERNANOS
Oeuvres romanesques 28.65
Essais et Écrits de combat I 21.10

BOILEAU
Oeuvres complètes 13.45

BOSSUET
Oeuvres 17.05

CAMUS
I Théâtre, Récits, Nouvelles 27.40
II Essais 19.15

CÉLINE
Voyage au bout de la nuit 21.60
D'un château à l'autre 26.50

CERVANTES
Don Quichotte 25.85

CHATEAUBRIAND
Mémoires d'Outre-tombe I 20.90
Mémoires d'Outre-tombe II 23.95
Oeuvres romanesques I 16.45
Oeuvres romanesques II 18.00

CHENIER
Oeuvres complètes 16.25

CLAUDEL
Théâtre I: Tête d'Or 17.75
Théâtre II: L'annonce 17.05
Oeuvre Poétique 16.55
Prose 21.70
Journal I (1904-1032) 18.00
Journal II (1933-1955) 18.00

CONSTANT
Oeuvres 17.75

CORNEILLE
Théâtre complet I: Le Cid 17.15
Théâtre complet II: Nicomède 17.15

COURIER
Oeuvres complètes 14.80

CROS TRISTAN CORBIERE
Oeuvres complètes 18.60

DANTE
Oeuvres complètes 28.15

DEFOE
Romans I: Robinson Crusoé 14.85
Romans II: Moll Flanders 20.20

DESCARTES
Oeuvres et Lettres 16.20

DICKENS
I David Copperfield 23.95
II Combey et fils 14.90
III Pickwick 17.7[illegible]
IV Le magasin d'antiquités 1[illegible].10
V Nicolas Nickleby 14.95
VI La petite Dorrit 16.10

DIDEROT
Oeuvres 16.20

DOSTOIEVSKI
I Crime et châtiment 14.65
II Les Frères Karamazov 14.65
III L'Idiot 14.25
IV Les démons 22.30
V L'adolescent 13.00
VI Récits, Chroniques polémiques 17.95
VII Journal d'un écrivain 20.75

DUMAS
Les trois mousquetaires 19.55

ELUARD
Oeuvres complètes I 21.50
Oeuvres complètes II 25.85

FIELDING
Romans 17.05

FLAUBERT
I La tentation de St-Antoine 19.15
II L'éducation sentimentale 19.15
Correspondance I 21.15

GIDE
Journal (1889-1939) 13.45
Journal (1939-1949) Souvenirs 17.15
Romans, Récits, soties, o. lyriques 22.80
Anthologie de la poésie française 13.05

GIONO
Oeuvres romanesques I 18.30
Oeuvres romanesques II 23.65
Oeuvres romanesques III 29.90

GOETHE
I Théâtre complet 17.50
II Romans 22.30

GOGOL
Oeuvres complètes 27.40

GOLDONI
Théâtre 21.10

GREEN
Oeuvres complètes I 20.10
Oeuvres complètes II 23.05
Oeuvres complètes III 26.30
Oeuvres complètes IV 28.20
Oeuvres complètes V 30.05

HEMINGWAY
I Torrents de printemps 19.25
II Les vertes collines 21.90

HISTORIENS GRECS
Hérodote — THUCYDIDE 18.30

HISTORIENS ROMAINS
12.55

HISTORIENS DE LA RÉPUBLIQUE
12.35

HOLDERLIN
Oeuvres 14.10

HOMÈRE
Iliade, Odyssée 18.70

HUGO
La légende des siècles 16.25
Les misérables 25.85
Notre-Dame de Paris 27.95
Théâtre complet I: Cromwell 17.75
Théâtre complet II: Les Burgraves 16.45
Oeuvres poétiques I: Avant l'exil (1802-1851) 25.85
Oeuvres poétiques II: Les châtiments 18.00
Oeuvres poétiques III: Les chansons des rues et des bois 23.65

JARRY
Oeuvres complètes I 22.80

LA BRUYÈRE
Oeuvres complètes 12.45

KAFKA
Oeuvres complètes I 28.20

LACLOS
Oeuvres complètes 12.45

LA FONTAINE
O.C. I: Fables 16.20
O.C. II: Oeuvres diverses 14.80

LAMARTINE
Oeuvres poétiques complètes 26.95

LARBAUD
Oeuvres 15.50

LA ROCHEFOUCAULD
Oeuvres complètes 17.15

LAS CASES
Le mémorial de Ste-Hélène I 15.40
Le mémorial de Ste-Hélène II 16.25

LAUTREAMONT
Oeuvres complètes 17.05

LESKOV — SALTYKOV — CHTCHEDRINE —
Oeuvres 17.05

MACHIAVEL
Oeuvres complètes 18.05

MALHERBE
Oeuvres 18.60

MALLARME
Oeuvres complètes 23.65

MALRAUX
Romans 23.05
Miroir des limbes 21.15

MARIVAUX
Romans, récits, contes 14.80
Théâtre complet 16.10
Oeuvres de jeunesse 20.75

MARTIN DU GARD
I Jean Barois — Les Thibault 23.05
II Les Thibault (suite) confidence africaine 17.10

MARX
Oeuvres I: Le Capital 21.15
Oeuvres II: Économie et philosophie 21.50

MAUPASSANT
Contes et nouvelles 26.05

MÉRIMÉE
Romans et nouvelles 13.95

MICHELET
Histoire de la révolution française I 24.65
Histoire de la rév. franç. II 16.80

MOLIÈRE
I L'étourdi 22.15
II Don Juan 23.15

MONLUC
Commentaires 1521-1576 17.05

MONTAIGNE
Oeuvres complètes 22.80

MONTESQUIEU
O.C. I: Lettres persanes 21.15
O.C; II: Causes de la grandeur des Romains et de leur décadence 25.85

MONTHERLANT
Théâtre 22.40
Romans et oeuvres de fiction non théâtrales 22.90
Essais 25.85

MOYEN AGE
Historiens et chroniqueurs 16.80
Poètes et romanciers 14.60
Jeux et sapience 12.40

MUSSET
O.C; I: Poésies 17.85
O.C. II: Théâtre 18.20
O.C. III: Oeuvres en prose 20.15

NERVAL
Oeuvres I: Les Chimères 17.15
Oeuvres II: Voyage en Orient 17.10

PASCAL
Oeuvres complètes 23.05

PEGUY
Oeuvres poétiques complètes 27.45
Oeuvres en prose (1898-1908) 17.15
Oeuvres en prose (1909-1914) 17.15

PIRANDELLO
Théâtre complet T. 1 28.20

PLATON
Oeuvres complètes I: Hippias 17.95
Oeuvres complètes II: Théétète 17.95

PLAUTE-TERENCE
Oeuvres complètes 20.15

PLUTARQUE
Les vies des hommes illustres I 14.95
Les vies des hommes illustres II 14.95

POE
Oeuvres en prose 18.70

POÈTES DU XVIe SIÈCLE 13.40

POLYBE
Histoire 20.15

POUCHKINE — LERMONTOV — GRIBOIEDOV
Oeuvres 21.60

PROUST
À la recherche du temps perdu I 15.30
À la recherche du temps perdu II 15.30
À la recherche du temps perdu III 16.20
Les plaisirs et les jours (Jean Santeuil) 22.10
Contre Sainte-Beuve 18.00

RABELAIS
Oeuvres complètes 14.05

RACINE
O.C. I: Théâtre-Poésies 21.40
O.C. II: Écrits se rapportant à Port-Royal 13.30

RENARD
Journal (1887-1910) 17.10
Oeuvres I 17.10
Oeuvres II 17.10

CARDINAL DE RETZ
Mémoires 14.50

RIMBAUD
Oeuvres complètes 11.15

ROMANCIERS DU XVIIe SIÈCLE:
Sorel, Scarron 19.30

ROMANCIERS DU XVIIIe SIÈCLE:
I. Mémoires du Comte de Gramont 15.00
II. Les égarements du coeur et de l'esprit 19.35

ROMANS GRECS ET LATINS
24.65

ROMANS PICARESQUES ESPAGNOLS
20.35

ROMANTIQUES ALLEMANDS
I 24.65
II 27.25

RONSARD
O.C. I: Les livres des Amours 13.00
O.C; II: Les Élégies 21.40

ROUSSEAU
O.C. I: Les confessions 25.35
O.C. II: Julie ou la nouvelle Héloise 19.35
O.C. III: Du contrat social 27.40
O.C. IV: Émile ou de l'éducation 19.30

SAINTE-BEUVE
Oeuvres I: Premiers lundis 14.80
Oeuvres II: Portraits littéraires (fin) 16.25
Port-Royal I 13.95
Port-Royal II 14.80
Port-Royal III 14.20

SAINT-EXUPERY
Oeuvres 20.35

SAINT-FRANÇOIS DE SALES
Oeuvres 19.50

SAINT-JOHN PERSE
Oeuvres complètes 22.80

SAND
Oeuvres autobiographiques I 18.00
Oeuvres autobiographiques II 20.10

MME DE SEVIGNE
Lettres I: 1646-1675 21.45
Lettres II: 1675-1680 28.50

SHAKESPEARE
O.C. 1: Poèmes-Théâtre: Henri VI 18.05
O.C. II: Théâtre: Roméo et Juliette 19.30

SPINOZA
Oeuvres complètes 19.95

STENDHAL
Romans et nouvelles I: Armance 18.95
Romans et nouvelles II: La Chartreuse de Parme 16.25
Oeuvres intimes 19.95
Correspondance I: 1800-1821 17.75
Correspondance II: 1821-1834 15.00
Correspondance III: 1835-1842 16.50
Voyage en Italie 27.25

LES STOÏCIENS 16.15

SWIFT
Oeuvres 27.00

TALLEMANT DES REAUX
Historiettes I 15.40
Historiettes II 17.90

TCHEKHOV
Oeuvres I: Théâtre complet-Récits 1882-1886 25.85
Oeuvres II: Récits 1887-1892 17.10
Oeuvres III: Récits 1892-1903 16.35

THÉÂTRE DU XVIIe SIÈCLE
T. 1 29.90

THÉÂTRE DU XVIIIe SIÈCLE
T. I 21.50
T. II 24.15

TOLSTOI
La guerre et la paix 18.05
Anna Karenine — Résurrection 18.05
Souvenirs 18.05

TRAGIQUES GRECS
I Euripide 16.25
II Eschyle, Sophocle 18.60

VALERY
Oeuvres I: Album de vers anciens 27.40
Oeuvres II: Monsieur Teste 17.05
Cahiers I 26.50
Cahiers II 29.85

VALLES
Oeuvres I 29.90

VERLAINE
Oeuvres poétiques complètes 17.75
Oeuvres en prose complètes 21.40

VIGNY
O.C. I: Oeuvres en vers 13.25
O.C. II: Cinq Mars 13.45

VOLTAIRE
Romans et contes 13.95
Oeuvres historiques 19.20
Mélanges 25.85
Correspondance I (1704-1738) 18.95
Correspondance II (1739-1748) 16.45
Correspondance III (1749-1753) 27.70

ZOLA
Les Rougon-Macquart
I: La fortune des Rougon 24.65
II: Son Excellence Eugène Rougon 24.40
III: Pot-Bouille 21.15
IV: L'oeuvre 21.15
V: L'argent 26.15

Contes et nouvelles 28.20
Conteurs français du XVIe siècle 16.40

ENCYCLOPÉDIE DE LA PLÉIADE

La Bible I — L'Ancien Testament I 22.15
La Bible II — L'Ancien Testament II 20.25
La Bible IV — Le Nouveau Testament 19.45
Biologie 21.60
Botanique 21.95
Le Coran 20.65
Ethnologie générale 20.95
Ethnologie régionale I 29.45
Géographie générale 21.75
Géographie régionale I 44.65
Géologie I 26.30
Géologie II 29.60
Géophysique 24.50
Histoire de l'Art I 20.10
Histoire de l'Art II 20.10
Histoire de l'Art III 20.10
Histoire de l'Art IV 24.75
Histoire des littératures II 32.10
Histoire des littératures III 22.20
Histoire de la musique I 44.65
Histoire de la musique II 20.10
Histoire de la philosophie I 22.50
Histoire de la philosophie II 27.25
Histoire de la Philosophie III 28.65
Histoire des religions I 24.45
Histoire des religions II 29.45
Histoire des religions III 44.65
Histoire des spectacles 20.10
Histoire universelle I 18.60
Jeux et sports 21.70
Le langage 20.95
La France et les Français 26.60
L'histoire et ses méthodes 18.60
Logique et connaissance scientifique 28.20
Physiologie 22.65
Zoologie I 17.35
Zoologie II 17.35
Zoologie III 26.30
Zoologie IV 43.75

À MEILLEUR MARCHÉ QUE SI VOUS LE FAISIEZ VENIR VOUS-MÊMES DIRECTEMENT DE FRANCE

Tous ces prix sont applicables à partir du 7 janvier 1978

UN OUVRAGE TRÈS IMPORTANT. UN CADEAU TRÈS APPRÉCIÉ.

GOYA José Gudiol

L'ANALYSE CRITIQUE ET CATALOGUE RAISONNÉ DE L'OEUVRE PEINT DE GOYA EN 4 VOLUMES COMPRENANT 1400 PAGES, 135 REPRODUCTIONS EN COULEURS, 1160 REPRODUCTIONS EN NOIR ET BLANC. TIRAGE LIMITÉ ET NUMÉROTÉ.

PRIX RÉG. ~~$300.00~~ PRIX DE VENTE: $160.00

BREVIAIRE DE L'AMATEUR DE VINS
A. Tourmenas & H. Pelissier

ÉDITION RELIÉE - PLEIN CUIR - NUMÉROTÉE. QUANTITÉ LIMITÉE.

PRIX SPÉCIAL $25.00

L'AMEUBLEMENT
par Mario Praz - Éd. Tisné

UNE ENCYCLOPÉDIE DE LA DÉCORATION.

PRIX RÉG. ~~$39.50~~
PRIX DE VENTE: $18.75

EXCEPTIONNEL !
- *RUBENS*
- *MICHEL ANGE*

2 MAGNIFIQUES LIVRES D'ART INCOMPARABLES

RÉG. ~~300.00~~ SPÉCIAL $150.00 chacun

SÉRIE GUIDE PRATIQUE PX

- CRÉATIONS MANUELLES
- BRICOLAGE: GRANDS TRAVAUX
- BRICOLAGE: PETITS TRAVAUX
- CUISINE
- JARDINAGE
- DÉCORATION

RÉG: ~~24.00~~ PRIX DE VENTE: $12.50

TOULOUSE LAUTREC
par Novotiy, Éd. Cercle d'Art

PRIX RÉG. ~~$27.20~~
PRIX DE VENTE $13.00

ICONES BYSANTINES
Éd. Siloé

RICHEMENT ILLUSTRÉ TOUT EN COULEURS.

PRIX RÉG. ~~$47.00~~
PRIX DE VENTE $27.00

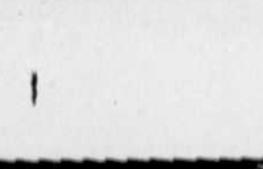
BIJOUX & PIERRES PRÉCIEUSES
par Fromanger
Éd. Hachette

PRIX RÉG. ~~$14.75~~
PRIX DE VENTE: $8.85

LE GRAND LIVRE DE LA POUPÉE
par Bachmann
Éd. Siloé

PRIX RÉG. ~~$35.00~~
PRIX DE VENTE: $17.50

TATOUÉS... Qui êtes-vous ?



par C. Bruno
Maître tatoueur.
Éd. Feynerolles

PRIX RÉG. ~~$25.00~~
SPÉCIAL: $15.00

HISTOIRE DE L'ART
Éd. Rencontre

- L'IMPRESSIONNISME
- POST-IMPRESSIONNISME
- LA PEINTURE BYZANTINE ET RUSSE
- LA RENAISSANCE I
- LA PEINTURE ISLAMIQUE ET INDIENNE

PRIX RÉG: ~~$15.00~~ PRIX DE VENTE: $7.50 NET

COLL: L'ART ANCIEN DE L'HUMANITÉ
Éd. Nagel

- ARCHITECTURE
- BIJOUX
- BRONZE
- CÉRAMIQUES
- MOSAÏQUES ET FRESQUES
- ORFÈVERIE
- SCULPTURES

PRIX RÉG: ~~$8.00~~ PRIX DE VENTE: $4.00

L'ARCHÉOLOGIE DE LA SEXUALITÉ
par Frischauer
Éd. Stock

PRIX RÉG. ~~$19.75~~
PRIX DE VENTE: $11.50

Cuisine Time-Life sous emboîtage spécial, rég. ~~10.95~~ - Prix de vente: **5.95**

DALI: TOUT DALI EN UN VISAGE
L. ROMERO
Éd. du Chêne

MEILLEUR MARCHÉ Qu'à Paris
PRIX 270,00 FRANCS

PRIX DE VENTE $47.50

TOUT LE PRESTIGE DE L'ÉDITION D'ART SKIRA.

8 GRANDES COLLECTIONS À DES PRIX IMBATTABLES.

- ALBUMS D'ART
- GOÛT DE NOTRE TEMPS
- ARTS, IDÉES, HISTOIRE
- PEINTURE, COULEUR, HISTOIRE
- TRÉSORS DE L'ASIE
- GRAMDS SIÈCLES DE LA PEINTURE
- TRÉSORS DU MONDE
- SENTIERS DE LA CRÉATION

20% sur tous les livres pour enfants

20% sur tous les livres d'art canadiens

ET TOUS LES **LIVRES D'ART** IMPORTÉS D'EUROPE A **40%**

Les commandes postales accompagnées d'un chèque ou d'un mandat poste seront honorées dans les meilleurs délais (ajouter 50¢ *par volume pour port et emballage).*

NOM .....
ADRESSE ..... TÉL.: .....
CODE POSTAL .....
Ci-joint chèque (ou mandat) de $.....

Nous acceptons les commandes par Chargex et Master Charge
Pour la Pléiade, nos conversions sont faites aux taux de change de .2349 sans transport

UN PERSONNEL COURTOIS ET QUALIFIÉ VOUS ATTEND À LA

LIBRAIRIE LEMÉAC INC.

371 Laurier Ouest, Montréal H2V 2K6 Tél.: 273-2841-2842 Angle Laurier et Parc: Autobus: 50, 51, 80, 128, 129

À votre service • de 9 h à 18 h les lundi, mardi et mercredi • de 9 h à 21 h les jeudi et vendredi • de 9 h à 17 h le samedi

Orchestre des jeunes du Québec

Direction: Franz-Paul Decker

Postes à combler:
- violons, altos, violoncelles, contrebasses, flûtes, hautbois, clarinettes, bassons, cors, trompettes, timbalier.

Les musiciens proposant leur candidature doivent:
- être agés de moins de 30 ans
- être citoyens canadiens ou immigrants reçus
- avoir domicile légal au Québec
- avoir fait des études musicales au Québec avec des professeurs ou dans des institutions reconnues, selon les niveaux exigés au seuil d'une carrière professionnelle.

Dates des auditions:
- 19 au 26 janvier 1978

Lieu de travail:
- Montréal

Traitement hebdomadaire:
- $180.00

Renseignements:
(514) 873-8388

BALLET-JAZZ — HIVER 78

ÉCOLE DE DANSE LOUISE LAPIERRE INC.

(fondée en 1973)

1460 est, av. MONT-ROYAL

(Près des métros Mont-Royal ou Papineau)

5 studios modernes
douches, casse-croûte
Choix de cours — jour ou soir
Du lundi au samedi incl.
Tous les niveaux
Programme spécial pour les enfants à partir de 5 ans.
Groupes pour adultes.
Cours pour le loisir.
conditionnement physique par la danse; aussi programme de formation avec orientation professionnelle (danseur ou instructeur)

Inscription pour la session d'hiver 78
professeur invité: Peter George
Début des cours: 9 janvier 78.

Pour information et recevoir gratuitement les brochures de l'école: 521-3456

AUJOURD'HUI ET DEMAIN À 8.00 P.M.
Billets $7.00 à $13.50

MATINÉE SAM. 7 JANV. à 3h
Billets $5.00 à $11.50

En vente guichet PDA, Montréal Trust, P.V.M. Sauvé Frères, CIEL-FM, 87 St-Charles ouest, Longueuil et Librairie Tarass, 40 Place du Commerce, Ile-des-Soeurs.

SALLE WILFRID-PELLETIER
PLACE DES ARTS
Montréal (Québec) H2X 1Z9

Guichets: du lundi au samedi inclusivement, de midi à 21 heures. Pas de réservations téléphoniques.
Renseignements: 842-2112

GWEN HOEBIG

extraordinaire jeune artiste canadienne
avec **MELINDA COFFEY,** pianiste
Prog. — Bach. Beethoven, Weinzweig, Healy, Brahms

DIMANCHE - 15 JANVIER - 16h30
Billets: $5.50 - $4.40 - Étudiants 7 à 25 ans: $2.00

Pro Musica, 1270 ouest, Sherbrooke, 845-0532

THÉÂTRE MAISONNEUVE
PLACE DES ARTS
Montréal (Québec) H2X 1Z9

Guichets: du lundi au samedi inclusivement, de midi à 21 heures. Pas de réservations téléphoniques.
Renseignements: 842-2112

Mouvement communication culture de montréal

Les Ateliers MCCM
Session Hiver 78

- Atelier de clown
- Exploration vocale
- Improvisation avec le masque
- Exploration rythmique et sonore
- Danse traditionnelle
- Écriture (collectif-théâtre)
- Formation de l'acteur
- Tai Chi
- Guitare
- Eutonie

Inscriptions dès maintenant
4828 St-Denis (Métro Laurier)
tél: 849-8224

SI NOTRE BUREAU EST FERMÉ, LAISSEZ VOTRE MESSAGE AU RÉPONDEUR TÉLÉPHONIQUE

Orchestre symphonique de Montréal

Grands Concerts

Michel Plasson

10, 11 janvier

Chef d'orchestre **Michel** Plasson

Soliste **Horacio** Gutiérrez pianiste

***Prévost** Célébration
Saint-Saens Concerto no 4 en do mineur, opus 44
Brahms Symphonie no 1 en do mineur, opus 68

Concerts Esso

Pinchas Zukerman

15 janvier

Chef d'orchestre et violoniste **Pinchas** Zukerman

Solistes **Calvin** Sieb violoniste
Jeanne Baxtresser flûtiste
Eugenia Zukerman flûtiste

J.S. Bach Concerto brandebourgeois no 4 en sol majeur
J.S. Bach Concerto pour deux violons en ré mineur
Schubert Symphonie no 2 en si bémol majeur, D. 125

Concerts du Maurier

Calvin Sieb

17, 18 janvier

Chef d'orchestre et soliste **Pinchas** Zukerman

Soliste **Calvin** Sieb violoniste

Mozart Serenata notturna en ré majeur, K. 239
Dvorak Sérénade en ré mineur, opus 44
Beethoven Symphonie no 2 en ré majeur, opus 36

Préludes

Avant les concerts du Maurier, rencontre-conversation sur les oeuvres au programme, dirigée par William Stevens et ses invités.

Piano nobile de la Place des Arts — 19.15 heures. — Entrée $2.00.

Commandites par La Baie.

Information générale

Grands Concerts	Salle Wilfrid-Pelletier	Billets: $3.00 à $9.50
Concerts Gala	Mardi et mercredi	Si disponibles à 19 heures
Concerts du Maurier	20 h 30	100 billets à $2.50
Concerts Esso	Salle Wilfrid-Pelletier Dimanche 14 h 30	Billets: $4.00

** Première exécution à l'O.S.M.

Participez aux dîners symphoniques du Château Champlain.

théâtre du rideau vert

MARDI à SAMEDI 20 h. DIMANCHE 19 h.

Mise en scène yvette brind'amour

viola léger
janine sutto
denise filiatrault
kim yaroshevskaya
adriana roch
et benoit marleau

décor michel demers
costumes françois barbeau

LA VEUVE ENRAGÉE

de Antonine Maillet

théâtre de la jeunesse

TOUS LES DIMANCHES
14h. MARIONNETTES
PINOCCHIO
Marionnettes de Pierre Regimbald et Nicole Lapointe avec Gaetan Gladu
Entrée $1.50
15h. THÉÂTRE
ANÉMONE ET L'IMPÉRATRICE
Chinoiserie d'André Cailloux avec Yvonne Laflamme — Marthe Turgeon Francine Caron — Jacques Piperni
Entrée $1.50

RELÂCHE LES 24 et 25 DÉC.

RÉSERVATIONS de 12h à 19h, 844-1793
Metro Laurier, sortie Gilford — 4664, rue Saint-Denis

En collaboration avec CIEL-M.F.

SUPPLÉMENTAIRES

JEU. VEN. SAM. 2-3-4 février 20h30

billets: $4.50 et $5.00, en vente au cinéma, à CIEL-MF (Longueuil), à la TABAGIE VARIÉTÉS (Centre Laval), DISCOMANIE (366 Ste-Catherine O.), L'AVANT-GARDISQUES (1606 Fleury E.) et au CARROUSEL (St-Jean).

en spectacle à l'
OUTREMONT
277-4145
277-2001
1248 ouest, rue Bernard

Dîner symphonique $15.00

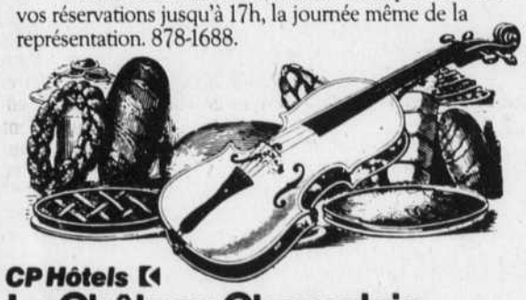
Dîner au Tournebroche
Soirée symphonique à la Place des Arts

Venez déguster la symphonie gastronomique en quatre mouvements de notre maître queux, un avant-goût des délices musicaux qui vous attendent à la Place des Arts.

Goûtez aux plaisirs de la bonne chère et à ceux de l'esprit dans un confortable fauteuil réservé. Passez une soirée de rêve avec nous et l'OSM.

$15 par personne, taxes et pourboires compris.

Valable les mardi et mercredi. Vous pouvez faire vos réservations jusqu'à 17h, la journée même de la représentation. 878-1688.



CP Hôtels Le Château Champlain

Théâtre de St-Sauveur

DU 5 JANVIER AU 28 JANVIER 1978
JEUDI ET VENDREDI - 20.30h
SAMEDI 19.30h et 22.30h
LIGNE DIRECTE DE MONTRÉAL
TÉL.: 861-6652 LOCAL: (514) 227-3747

une amie d'enfance

de Louise Roy et Louis Saia

avec Jean-Pierre Cartier, Pauline Lapointe, Murielle Dutil, Jean-Guy Viau
décors: François Séguin et Réal Godbout
éclairages: Jean-Claude Leblanc
costumes: Mélusine Piloune
musique: Robert Léger
mise en scène: Louis Saia
produit par le Géant Beaupré

EN VENTE MAINTENANT

SHIPSTADS & JOHNSON **ICE FOLLIES**

"UN VÉRITABLE ENCHANTEMENT"
31 JAN. AU 6 FÉV.
Matinées à 1h.30 et 5h.30
SAMEDI et DIMANCHE 4 et 5 février
3 représentations SAMEDI, 4 février à 1h30, 5h30 et 9h p.m.

SOIRÉE D'OUVERTURE MARDI 31 JANVIER EN VENTE AUX MAGASINS DOMINION seulement.

En vente maintenant
FORUM
et tous les comptoirs T.R.S.

PRIX POPULAIRES
$4.00, $5.50, $7.00
En soirée du lun. au ven. à 8h. - Sam. soir à 9h.

COMMANDEZ PAR LA POSTE AUJOURD'HUI

FORUM • FORUM • FORUM • FORUM

LA COMPAGNIE DES DEUX CHAISES
PRÉSENTE

LES HAUTS ET LES BAS D'LA VIE D'UNE DIVA

AVEC
NICOLE LEBLANC et **GASTON BRISSON**

Supplémentaires
20-21-22-27-28-29 janvier
à 20 h 30

À LA SALLE DE THÉÂTRE DU CÉGEP DU VIEUX-MONTRÉAL
255 EST RUE ONTARIO (Métro Berri — Stationnement intérieur)
RÉSERVATIONS: 284-7135

vendredi soir
une réalisation des PRODUCTIONS THÉÂTRE LIBRE

AVEC
JEAN-PIERRE BERGERON
CAROLE CHATEL
GHYSLAIN TREMBLAY
DENIS LAPIERRE
et
JEAN-PIERRE TREMBLAY

"À NE PAS MANQUER" (Le Réveil)
"À VOIR" (Journal de Québec)
"UN MÔSUSSE DE BON SHOW" (La Tribune)
"UN MOMENT DE RÉFLEXION AUSSI SAVOUREUX QU'INATTENDU" (Jean O'Neil/LA PRESSE)

DU 12 JANVIER AU 5 FÉVRIER

les billets sont en vente dès maintenant

1397 rue PAPINEAU
Rés. 523-1211
THÉÂTRE D'AUJOURD'HUI

L'AQJT

Un regroupement des troupes de métier

par ADRIEN GRUSLIN

"Il est proposé que l'AQJT soit une association de troupes de métier, c'est-à-dire, de gens qui vivent de leur métier à l'intérieur de leur troupe ou qui tendent à en vivre." Tel est en substance, la plus importante résolution adoptée au Vingtième Congrès de l'Association québécoise du Jeune Théâtre, tenu à Drummondville en décembre dernier.

Il ne s'agit pas vraiment d'une orientation nouvelle mais plutôt de la confirmation officielle d'un état de fait clairement visible depuis le dernier Festival, à Lévis en mai-juin 1977. Comme les troupes de métier, celles stables composées de membres permanents, participent dans une proportion croissante au sein de l'AQJT, il est logique que l'organisme existe d'abord pour elles.

Les troupes les plus structurées ont toujours dominé l'association au point que les autres participants ont constamment éprouvé des difficultés à s'intégrer. Dans les derniers temps, la primauté des troupes de métier s'est renforcée non seulement à cause de leur accroissement mais aussi en raison d'une désaffectation des troupes étudiantes ou de loisir, c'est-à-dire celles ne faisant pas du théâtre leur activité principale.

Avec Rémi Boucher et Marie-Hélène Falcon (deux des trois permanents de l'Association), Robert Dion (La Grosse Valise) et Lise Gionet (Le Théâtre en L'air) deux des huit membres du comité de direction, je vais tenter de préciser le nouveau visage de l'AQJT.

Historique

En 1972, lorsque l'A.C.T.A. (Association canadienne du théâtre amateur) devient l'A.Q.J.T., le Jeune Théâtre s'est défini en se démarquant du théâtre amateur et du théâtre professionnel. Aucune distinction nette n'avait été amorcée auparavant. Entre l'affirmation de principe et la réalisation concrète, il existe toujours un hiatus. Dans les cinq dernières années, à travers plusieurs agitations et conflits, l'AQJT s'est néanmoins précisée tant au niveau culturel que social et politique.

La création collective est devenue la forme principale utilisée par les entités de Jeune Théâtre. Plusieurs troupes ont tenté, avec des succès relatifs et des embûches nombreuses, de vivre sur une base permanente et de mettre sur pied un théâtre populaire. Parallèlement, les troupes d'amateurs ont délaissé progressivement l'Association, en raison de son caractère contraignant à leur endroit, d'un désaccord idéologique ou encore à cause d'une profonde différence de nature.

D'un autre côté, certaines troupes militantes (tel le Théâtre Euh! pour ne nommer que le plus connu) quittèrent dans une sortie fracassante fin 1975. On reprochait à l'Association son côté disparate et son caractère militant trop mou. Trop politique, pas assez?... Entre les deux, les organismes de théâtre étudiant se trouvèrent coincés, mal à l'aise, n'étant ni pareils au théâtre amateur ni aux politiques. Plusieurs trouvèrent plus simple de s'en aller. Au moment de la douloureuse scission de 1975, nombre d'observateurs prédisaient la mort de l'AQJT, tiraillée par les tendances, vidée de nombreux éléments parmi les plus actifs. Même les permanents étaient partis.

Deux ans plus tard, non seulement l'organisme n'est pas mort mais il est parvenu à se regrouper autour d'une définition claire. Après une difficile et hésitante année de transition en 1976, l'AQJT s'est retrouvée de l'intérieur, grâce aux troupes elles-mêmes. Celles choisissant de vivre de leur métier ont pris le pas sur toutes les autres et commandé du coup, le cours du regroupement. Depuis ce festival de Lévis en mai-juin dernier, l'accent est résolument mis sur l'organisation et le fonctionnement des troupes, l'autoformation, l'auto-information et les échanges inter-troupes.

L'objectif de l'ensemble des entités du Jeune Théâtre se définissait par quatre points: la volonté d'agir collectivement; la volonté de créer et de s'exprimer; la volonté de s'intégrer dans son milieu; la volonté de s'impliquer collectivement. L'AQJT devient un regroupement qui encourage et développe un théâtre dont la priorité est de participer à l'évolution politique du peuple québécois vers une société démocratique, égalitaire et socialiste.

Ainsi donc, l'ACTA qui devait voir à la promotion et au développement du théâtre amateur se transforme en une AQJT au service de ses membres qui eux, sont passés d'amateurs à Jeune théâtre, de Jeune Théâtre à troupes permanentes de Jeune Théâtre, de troupes permanentes à troupes de métier de Jeune Théâtre. À mesure que se précisent les composantes internes de l'associaition, L'AQJT se coupe peu à peu de tout ce qui n'est pas rattaché directement à ses membres.

Si l'AQJT choisit de ne s'adresser qu'aux troupes de métier, c'est essentiellement pour des raisons d'efficacité. Elle croit que chaque secteur du jeune théâtre: théâtre étudiant et de loisir devraient former leur propre association qui répondrait à leurs besoins. Avec les moyens dont elle dispose, l'AQJT ne peut apporter de l'aide à tous. De plus, la réunion d'entités ayant des intérêts, des besoins et des natures aussi diverses pose des problèmes insurmontables et rend toute association paralysée.

Comme l'expliquent les membres de l'exécutif: "Nous ne voulons pas dire que le théâtre étudiant, le théâtre de loisir et le théâtre de métier n'ont rien à voir ensemble, nous pensons simplement qu'il est illusoire de croire qu'ils vont se développer de façon égalitaire dans une seule et même association. Nous pensons même, au contraire, que de vouloir les garder ensemble, à tout prix, entretient une association symbolique, cela revient à privilégier une association au profit d'un développement réel du Jeune Théâtre dans chacun des différents secteurs".

Ainsi, l'AQJT ne se scinde pas pour exclure certains membres, mais bien pour permettre à ceux véritablement actifs de se développer. Il faut néanmoins constater que cette nouvelle politique s'accompagne d'une certaine fermeture dont seul l'avenir nous précisera l'étendue. Sans l'appui des troupes et de l'association, certaines initiatives locales (théâtre de travailleurs ou autres) risquent d'être rendues plus difficiles, voire impossibles. À moins que cette aide s'inscrire dans le prolongement direct du travail d'animation des troupes membres.

Troupe de métier

Il existe un monde entre une troupe de loisir (faire du théâtre pour se divertir, comme un hobby après le travail) et une troupe de métier (vivre du théâtre, d'un théâtre populaire dans une action située au niveau des régions et exprimée tant par la création que par l'animation théâtrale). Mais qu'est-ce qu'au juste une troupe de métier?

La notion est nouvelle. Il y a deux ou trois ans, on n'en parlait même pas. Une troupe de métier regroupe des acteurs, ayant ou non suivi des cours de formation théâtrale spécialisée. Il est à noter que la majorité semble en avoir suivi d'une manière ou l'autre: écoles spécialisées ou cours divers. Ces comédiens se définissent comme des travailleurs du théâtre plutôt que comme des professionnels individuels vendant leurs services aux diverses compagnies de théâtre intitutionnel. Ces comédiens sont regroupés dans des entités permanentes.

Ces entités ou troupes sont des coopératives, des cellules auto-gérées ou encore des petites compagnies (bien que plus rarement). Dans tous les cas, chacun des membres est payé à la semaine, à l'année. Le salaire est le même pour tous et il n'existe aucun rôle préalablement assigné. Tous doivent pouvoir passer d'une fonction à l'autre à l'intérieur de l'organisme. Chaque troupe est un collectif de travail permanent dont l'action porte tant sur la recherche théâtrale que sur l'animation.

En plus de créer et diffuser des spectacles, le Jeune Théâtre se veut un théâtre d'animation et d'intervention dans le milieu auquel il se rattache. Ex.: le Parminou à Victoriaville, La Cannerie à Drummondville, Le Cent Neuf à Sherbrooke, Le Théâtre en l'air à Montréal, etc... L'animation s'effectue soit par différents types d'ateliers, de discussions après les spectacles, de petits spectacles d'intervention ou de diverses rencontres. Le Jeune Théâtre veut être une présence qui transforme tant dans la vie des enfants, que des adolescents et des adultes.

Sa création le Jeune Théâtre la veut populaire. Faire un théâtre qui part des réalités d'un milieu donné et les retransmettre théâtralement dans une forme accessible et intéressante. Ce théâtre veut partir des gens et y retourner, se créer à partir d'une analyse et d'une réflexion sur des thèmes qui transmettent des valeurs humaines allant dans le sens d'une société égalitaire, juste et libre. Si plusieurs troupes demeurent encore assez loin d'un véritable théâtre populaire, d'autres par contre y réussissent adroitement ou sont sur le point d'y parvenir.

Une troupe de métier doit également effectuer un double travail de décentralisation (à travers le Québec) et de régionalisation par son implantation dans le milieu. Une troupe pourra cependant ne privilégier qu'un de ces deux derniers aspects.

Toutes ces troupes de métier, une trentaine au Québec, sont regroupées dans l'AQJT dont le dernier congrès s'est penché tant sur les objectifs de l'association que sur la diffusion du Jeune Théâtre, que sur le Festival annuel qui selon les probabilités, pourrait avoir lieu en 1978 à Sherbrooke. Ce dernier sera tout aussi bien interne, centré sur les troupes membres dans des ateliers d'auto-formation et d'inter-échanges, qu'externe, tourné vers le milieu, la région. Le tout se veut une véritable manifestation populaire.

En passant d'un très large regroupement de Jeune Théâtre à un organisme de troupes de métier, l'AQJT se précise, se définit et se restreint pour une meilleure action. Le mouvement n'a plus rien du melting-pot réunissant toutes les tendances. Il se donne sans doute ainsi de meilleurs moyens de se faire entendre. C'est du moins sa ferme intention. Qu'adviendra-t-il des troupes de théâtre étudiant et de théâtre de loisir? Peut-être formeront-elles à leur tour leur propre association. Pour l'instant, la chose me semble improbable en raison du caractère même souvent éphémère de ces groupes.

CHEZ FRANÇOISE
ESTHÉTIQUE
HAUTE COUTURE FÉMININE
importée de la Côte d'Azur
PRIX FANTASTIQUES !
jusqu'à 75% au-dessous des prix courants
6872 St-Denis, 276-7670, 273-7694

"POINTÉPIÉNU"
"La troupe de danse"
Cours de:
• JAZZ
• MODERNE
• CLASSIQUE
• ATELIERS
Théâtre - vocal - rythme
Du lundi au samedi
Inscription du 9 au 16 janvier 1978 de 12h à 21h.
PRIX ÉTUDIANT
Audition pour ateliers de jour
Cours spéciaux pour enfants le samedi.
Pour renseignements:
288-9056 9h. à 18h.
15 ouest, rue Notre-Dame
Vieux Montréal, Québec, Métro Place d'Armes
Brochure gratuite sur demande

GUY LATRAVERSE PRÉSENTE
BILLETS EN VENTE LUNDI
Enrico Macias
du 9 au 12 février
$6.00 à 10.00 (20h30)
EN VENTE CHEZ SAUVÉ FRÈRES & AU 87 o. ST-CHARLES, LONGUEUIL
SALLE WILFRID-PELLETIER
PLACE DES ARTS Montréal (Québec) H2X 1Z9
Guichets: du lundi au samedi inclusivement, de midi à 21 heures. Pas de réservations téléphoniques.
Renseignements: 842-2112

CENTRALE D'ARTISANAT DU QUÉBEC
Artisanat AUTHENTIQUE
RABAIS de 30%
sur toute marchandise régulière
du 9 au 14 janvier inclusivement
Heures d'affaires:
lundi, mar., merc. 9 hres à 17:30 hres
jeudi & vend. 9 hres à 21:00 hres
samedi 9 hres à 17:00 hres
Bienvenue au 1450, rue St-Denis
Montréal
(514) 849-9415

RISING SUN
JE S'EST REVENU IS BACK
JAZZ
LE CLUB DE JAZZ DES CÉLÉBRITÉS
CELEBRITY JAZZ CLUB
Dir. Roué Doudou Boicel
DIMANCHE 8 JANVIER
ALL GALPER, pianiste
et les frères MIKE
et RAINDY BRAKER
Du 10 au 15 janvier
Le plus grand maître
Litghin Hopkins
60 ans de Country Blues
CHICAGO BLUES
SON SEALS
Du 17 au 22 janvier
Du 24 au 29 janvier
MILT JACKSON
Vibraphoniste de Jazz
CONCERTS TOUS LES SOIRS
heures d'ouverture
8 P.M. à 3 A.M.
DATES À RETENIR
21, 22, 23 JUILLET 1978
Premier grand Festival de Jazz à la Salle Wilfrid-Pelletier de la Place des Arts
9 grands Concerts prévus
SOLEIL LEVANT
286 ouest, Ste-Catherine
861-0657
Métro Place des Arts
(sortie Jeanne Mance)

pantonal
831, avenue Rockland (Van Horne) Outremont
COURS COLLECTIF DE GUITARE
Technique instrumentale
Execution orchestrale et vocale
Répertoire classique, folklorique et populaire
Ecriture musicale — improvisation — arrangement
À LA PORTÉE DE TOUS
273-8595
Un coup de fil dès maintenant vous assure un choix d'horaire.
Permis du ministère de l'Education

ckoi présente
bruce cockburn
RAÔUL DUGUAY avec ses musiciens
Une production Beau Bec
OCTOBRE
EN RAPPEL
JEUDI 9 FEVRIER 8h.30
JEUDI 23 FEVRIER 8h.30
JEUDI 9 MARS 8h.30
LE THÉÂTRE SAINT-DENIS
1594 St-Denis 849-4211
Billets $4.50 $5.50 $6.50
en vente au Théâtre St-Denis
du lundi au samedi

ENCORE CETTE ANNÉE À MIAMI BEACH, L'ACTION EST
au Motel SUEZ
ROSE OUELLETTE "La Poune"
LOUIS ARMEL
TEX LECOR
LES GRANDES ETOILES QUEBECOISES EN VEDETTE TOUS LES HIVERS
FAITES COÏNCIDER VOS VACANCES AVEC VOTRE VEDETTE PRÉFÉRÉE
Aucun frais pour 2 enfants en-dessous de 15 ans occupant la même chambre que les parents (sauf du 20 déc. au 6 janv.)
2 piscines et piscine spéciale pour enfants. Court de tennis sur l'océan. 300 pieds de plage privée. Réfrigérateurs dans chaque chambre. Personnel bilingue.
Vols directs nolisés de Montréal et de la Ville de Québec par Viva Tours
Votre hôte: Louis Armel
17 janv. au 3 avril
$20.
par jour / par personne
2 par chambres
54 des 194 chambres
6 janv. au 17 janv.
$17.50
par jour / par personne
2 par chambres
54 des 194 chambres
Plan américain modifié disponible • Cartes de crédit reconnues acceptées: BANKAMERICARD • CHARGEX • BANCARDCHEK • AMERICAN EXPRESS • DINERS CLUB.
APPELEZ FRAIS VIRÉS À MIAMI BEACH
(305) 947-6748
VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES
BOB LUCAS, propriétaire gérant
MOTEL SUEZ
À MIAMI BEACH — FACE À L'OCÉAN
À LA 182e RUE, MIAMI BEACH, FLORIDE

Orchestre de chambre McGill
Chef d'orchestre: Alexander Brott
SOLISTE:
André BERNARD, trompette
Danses allemandes ..... Schubert
Concerto pour trompette ..... Haendel
Concerto pour trompette ..... Tartini
Divertimento ..... Mozart
Billets $7.00 au guichet jour du concert seulement.
Lundi soir, 16 janvier, 20h30
THÉÂTRE MAISONNEUVE
PLACE DES ARTS
Montréal (Québec) H2X 1Z9
Guichets: du lundi au samedi inclusivement, de midi à 21 heures. Pas de réservations téléphoniques.
Renseignements: 842-2112

L'éminent pianiste ALDO CICCOLINI donnera un récital consacré à la musique française le lundi 9 janvier 20h30 à la Salle Wilfrid-Pelletier. Il interprétera Dix Pièces Pittoresques d'Emmanuel Chabrier, Prélude-Chcral et Fugue de César Franck ainsi que Sports et Divertissements et la Sonatine Bureaucratique d'ERIK SATIE, le plus original des compositeurs contemporains. Un programme inusité qui réjouira les mélomanes.

(Publireportage)

LES DIX MEILLEURS FILMS DE 1977

par ANDRÉ LEROUX

Il est toujours intéressant de dresser, au début d'une nouvelle année, le bilan cinématographique de l'année qui vient de se terminer. Le critique a la possibilité de ré-examiner ses jugements, de faire un tour d'horizon des surprises et des déceptions de l'année et de voir si ses choix sont en accord avec les réactions du public.

L'événement le plus important de l'année 1977 a, sans contredit, été la création et le succès des trois festivals du film qui se sont déroulés à Montréal l'été dernier. Le festival de la critique québécoise fut le plus réussi au niveau de l'atmosphère générale malgré une sélection fort discutable. Il faut dire que la salle Maisonneuve de la Place des Arts se prêtait très bien à une telle manifestation culturelle.

Le Festival des films du monde créé par Serge Losique, le directeur du conservatoire d'art cinématographique, nous a submergés de films de qualités diverses. La quantité de films présentés était très imposante mais les lieux de projection étaient beaucoup trop dispersés et les conditions de projection laissaient souvent à désirer. .

Organisé par Roland Smith, le festival international du film 1977, au cinéma Outremont manquait d'atmosphère mais la sélection des films fut la plus riche, la plus intéressante et la plus rigoureuse, en dépit de la présentation de deux navets (**Sebastiane** et **Bad**) qui n'avaient pas leur place au sein d'une telle manifestation. Par contre, je m'interroge encore sur la nécessité d'un festival qui sert uniquement de base de lancement à des films achetés par des distributeurs québécois et prenant l'affiche dans les salles quelques semaines après leur projection officielle au festival.

L'année 1977 nous aura également permis de constater que certains grands cinéastes sont en perte de vitesse. Certes, il ne semble pas de bon ton d'attaquer des cinéastes consacrés par l'intelligentsia des grandes capitales mais le **Casanova** de Federico Fellini était une espèce de cirque des horreurs dans lequel le cinéaste ne témoignait que du mépris envers son personnage principal piètrement interprété par Donald Sutherland. Fellini y ressassait ses fantasmes et ses obsessions sans les approfondir. **Casanova** était le film d'un cinéaste fatigué. Dans **Providence**, Alain Resnais s'est laissé aveugler par le scénario et les dialogues prétentieux du dramaturge David Mercer. La mise en scène hautement "intellectuelle" et stylisée privait de vie et d'authenticité ce qui se présentait comme un jeu gratuit de l'esprit. L'humour sarcastique du texte littéraire de Mercer et l'absence d'humour de la mise en scène sophistiquée ne faisaient pas bon ménage. Une autre amère déception fut **Looking for Mr. Goodbar**, un film tape-à-l'oeil et mal articulé racontant les déboires d'une institutrice, Theresa Dunn (Diane Keaton) dont la vie professionnelle se situait aux antipodes de sa vie personnelle. Comme Theresa ne voulait s'embarrasser ni d'un mari, ni d'un amant stable, et ni d'enfants, le cinéaste Richard Brooks, dont la carrière cinématographique est plus qu'estimable, jugeait qu'elle méritait la mort. Le propos réactionnaire n'était pas plus brillant que la réalisation. **Valentino** m'a confirmé que Ken Russel ne sait plus quoi faire pour nous jeter de la poudre aux yeux. John Cassavetes a échoué, dans **The Killing of a Chinese Bookie**, à adapter son style décontracté à un scénario tissé de conventions dramatiques archaïques. Le film était rempli de trous narratifs, de situations inexpliquées et de commentaires clichés sur l'échec du grand rêve américain. Quant à **Star Wars** de George Lucas, j'ai encore beaucoup de difficultés à m'expliquer son phénoménal succès commercial. Certes, le cinéma américain cherche, en général, à nous injecter, par les temps qui courent, de fortes doses d'optimisme (c'est le règne de Jimmy Carter, ne l'oublions pas!) mais pour que triomphent les gadgets et le puérilisme de **Star Wars**, il faut vraiment que le besoin d'évasion soit à son niveau le plus intense.

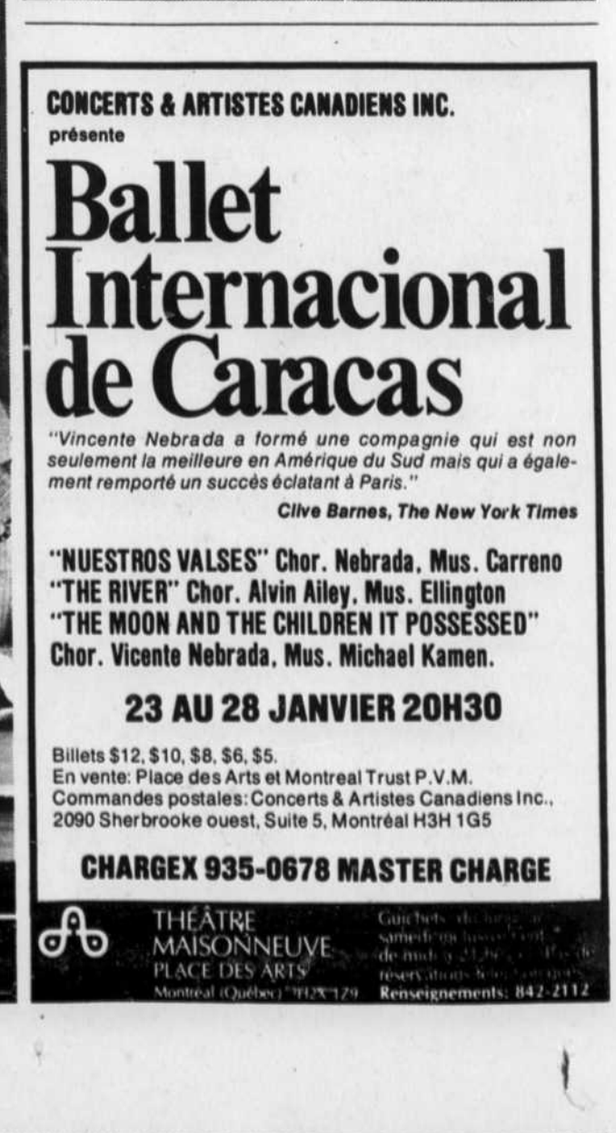
Mais, fort heureusement, l'année 1977 nous aura réservé de grands moments de bonheur et d'exaltation. Quelques cinéastes ont osé enfreindre les normes et les cadres établis, pousser leur réflexion jusqu'à ce qu'elle trouve son expression cinématographique la plus complète, ne pas tourner le dos au public tout en ne faisant aucune concession à leur sensibilité et à leur vision du monde et imposer un style personnel qui les distingue des cinéastes qui continuent à faire des films n'apportant rien à l'évolution du septième art. Ma liste des dix meilleurs films de l'année ne contient pas le titre de dix chefs-d'oeuvre. Mais ce sont, selon moi (rien ne sert de cacher le caractère subjectif de ce choix), des films qui donnent au spectateur une façon nouvelle et unique de percevoir le réel, de vivre une expérience qui le transforme et de participer, affectivement et intellectuellement, au dialogue d'un cinéaste avec lui-même, avec son milieu social et culturel et, ultimement, avec le cinéma. Voici ma liste des dix meilleurs films de 1977

1) **3 Women** de Robert Altman.
2) **Annie Hall** de Woody Allen.
3) **Cria Cuervos** de Carlos Saura.
4) **Close Encounters of the Third Kind** de Steven Spielberg.
5) **Edward Munch** de Peter Watkins.
6) **Famille et variations** de Mireille Dansereau.
7) **New York, New York** de Martin Scorsese.
8) **Affreux, sales et méchants** de Ettore Scola.
9) **L'horloger de Saint Paul** de Bertrand Tavernier.
10) **Bound for Glory** de Hal Ashby.

3 Women est probablement le film le plus audacieusement et farouchement personnel de Robert Altman. Le récit de ces trois femmes qui, ultimement, se vengent de la cruauté, de l'indifférence et de l'égoïsme des hommes est illuminé par une mise en scène d'une remarquable fluidité. Altman semble apparemment s'attacher au quotidien le plus banal mais on réalise, progressivement, qu'il nous entraîne dans un cauchemar débouchant sur une ère du matriarcat. Le film a la texture d'un rêve qui s'agrippe à nous. Shelley Duvall, Sissy Spacek et Janice Rule forment un énigmatique trio dont les comportements se répondent les uns aux autres. Altman est un cinéaste qui s'écarte de toutes les modes pour ne suivre que la sienne. **3 Women** est son film le plus envoûtant et le plus poétique.

Annie Hall fait paraître totalement insignifiante et inutile la vague de comédies qui a déferlé sur nos écrans à la fin de l'année 1977: de **Julie pot de colle** à **The World's Greatest Lover** en passant par **Le chasseur de chez Maxim's** et **L'ordinateur des pompes funèbres**. Woody Allen a si bien raffiné son humour intellectuel, intégré la satire des moeurs californiennes à sa perception chaleureuse de la vie newyorkaise, allié le comique au pathétique et confronté les idiosyncrasies de ses personnages que **Annie Hall** est, à la fois, un hymne lyrique à la vitalité de New York, une méditation sur les soubresauts de l'amour et un poème sur la beauté de Diane Keaton. Le caractère autobiographique donne au film une mélancolie déchirante tamisée par des gags hilarants et par un humour qui jette du vitriol sur tout ce qui coupe l'individu de ses sentiments. Woody Allen et Diane Keaton forment le

suite pages suivantes



LES DIX MEILLEURS...

Robert De Niro et Liza Minnelli dans New York, New York.

— suite de la page précédente

couple le plus original qu'on ait vu au cinéma depuis Katherine Hepburn et Spencer Tracy. **Annie Hall** est un film parfaitement maîtrisé d'où toute trace d'effort a disparu. Espérons que les merveilleux costumes mériteront à leur auteur, Ruth Morley, l'Oscar de la meilleure costumière de l'année. Avec ce nouveau film, Woody Allen renouvelle, de fond en comble, la comédie américaine.

Cria Cuervos de Carlos Saura nous a offert le portrait extraordinaire de trois petites soeurs confrontées à l'hostilité du monde adulte. Au centre du trio, la jeune Ana Torrent dont les seuls regards suffisent à démasquer la fausseté des valeurs auxquelles s'accrochent les adultes sans trop y croire. Métaphore sur l'Espagne franquiste et post-franquiste, **Cria Cuervos** entremêlait savamment le réel et l'imaginaire, le passé et le présent, sans jamais avoir recours aux trucs visuels et dramatiques usés. Les décalages spatio-temporels s'effectuaient avec une aisance peu commune en montrant éloquemment comment le passé nous poursuit et détermine le présent et le futur. Depuis **Les 400 coups** de François Truffaut aucun film n'a aussi justement mis à nu les blessures profondes de l'enfance piétinée par l'incompréhension des adultes.

Close Encounters of The Third Kind est non seulement un prodigieux tour de force technique mais également un enchantement pour les yeux et pour l'esprit. Le scénario n'est pas exempt de faiblesses dramatiques mais Steven Spielberg démontre une telle joie de filmer et prend un tel plaisir à nous émerveiller devant la rencontre amicale des terriens et des extra-terrestres que le film devient une symphonie visuelle à la gloire des pouvoirs magiques du cinéma. Je ne connais pas de films de science-fiction aussi sereins, aussi généreusement ouverts à l'inconnu, aussi débordants d'imagination et aussi enjoués que **Close Encounters of The Third Kind.** On en sort ravi, comblé et émerveillé. Spielberg nous demande de retrouver notre innocence et notre naïveté enfantines. C'est une requête qui vaut la peine d'être entendue.

Edward Munch de Peter Watkins est le meilleur film jamais réalisé sur la vie et l'oeuvre d'un artiste. Film-enquête sur le processus de la création artistique, sur les relations multiples et difficiles entre Edward Munch, le célèbre peintre norvégien, et une société puritaine et conservatrice, sur l'imperméabilité des classes sociales en Norvège à la fin du 19è siècle et au début du 20è, **Edward Munch** adopte le ton du reportage et le style du cinéma-direct pour nous faire entrer de plain-pied dans l'univers tourmenté de celui qui a ouvert la voie à la peinture expressionniste du 20e siècle. Pendant trois heures, le spectateur vit en contact "intime" avec Edward Munch dont la destinée tragique est si proche de celle de Vincent Van Gogh. Peter Watkins ne s'est pas contenté de nous familiariser avec l'homme et l'oeuvre; il nous a fait comprendre comment ils étaient indissociablement liés et en butte à l'incompréhension d'une société étouffante. Boudé par le public lors de sa sortie commerciale à Montréal, **Edward Munch** est un film nécessaire d'une beauté folle.

Famille et variations de Mireille Dansereau est le film québécois le plus important de l'année 1977. Produit par l'Office National du Film, il fut présenté, pendant trois soirs consécutifs, au Conventum, dans le cadre de la quinzaine des femmes. Avec une simplicité émouvante, une noblesse

Début :
le dimanche 8 janvier
à 14 heures

L'UNIVERS DES SPORTS

Reporter : Gérard Potvin.
Commentateurs :
Serge Gilbert et Diane Beaudet.
Une émission de Jean-Claude Houde.

Du Pavillon d'éducation physique de l'université Laval, les Championnats de patinage artistique du Québec (catégorie Junior), avec la participation de Daniel Béland, médaille d'or des Championnats mondiaux 1976.

A la télévision de Radio-Canada

Vingt-cinq ans ensemble . . . et ça continue !

Les Beaux Dimanches

Les Arrivants

Il y a plus d'un siècle, fuyant leur pays frappé par la famine, des milliers d'Irlandais émigrent pour trouver la sécurité sous des cieux plus cléments : le Canada en accueille beaucoup.

A 75 ans, une vieille Irlandaise, Mary Thompson-Norris, évoque ses souvenirs. Elle nous raconte son village natal, la misère qui y sévissait et la décision de son premier mari, le beau James, de venir s'installer au Canada.

2e épisode: 1847 ou les Irlandais

Les difficultés de la traversée : les malades, la vermine, le choléra... enfin l'arrivée et l'accueil glacial que reçoivent les Irlandais, les Catholiques surtout. Puis, la mort de James et la grande détresse de Mary.

Le 8 janvier à 20h30

Les Arrivants, habitants d'un monde nouveau est une série de sept films, initiative de la Compagnie Pétrolière Impériale Ltée, destinée à nous faire connaître les premiers habitants du Canada.

A la télévision de Radio-Canada

Vingt-cinq ans ensemble... et ça continue!

Pour célébrer avec vous notre 100e anniversaire

courrier

Langue, culture et cinéma

Un article paru récemment dans LE DEVOIR (le cinéma québécois devra-t-il parler anglais? LE DEVOIR, 19 novembre 1977) faisait état du fait qu'un grand nombre de nos cinéastes québécois sont actuellement en train de tourner des films en anglais. Dans un Québec qui vient de passer une loi 101, loi d'ailleurs soutenue par les milieux intellectuels qui sont ici généralement ultra-nationalistes, la chose semble une contradiction, d'autant plus que l'un de ces cinéastes déclare que pour lui la langue n'est pas directement liée à la culture, que même si le Québécois devait s'exprimer en anglais, il ne perdrait pas sa culture.

Cette déclaration fait ressortir à quel point le rapport entre les deux notions de langue et de culture est imprécis dans l'esprit de la plupart des gens. Elle va à l'encontre du principe même qui inspira la loi 101 voulant que si les Québécois ne parlent plus français, ils perdront leur culture et qu'inversement, si on sauve le français, on sauve la culture.

Si le raisonnement voulant que langue et culture n'aient qu'un rapport vague paraît tout simplement inacceptable, celui des pères de la charte du français paraît par ailleurs un peu simplifié. En effet, des pays de cultures distinctes parlent la même langue, par exemple les États-Unis et l'Angleterre, le Mexique et l'Espagne, le Québec et la France. La culture étant ce que l'on est à un moment donné, elle englobe beaucoup plus que la langue: ce que l'on mange, ce que l'on aime, comment l'on réagit etc. La langue cependant, si elle n'est pas la culture, est l'expression d'une culture, son miroir si l'on peut dire, et les différences culturelles entre deux pays ou deux régions se manifestent par des différences d'usage. C'est pourquoi l'américain tend à devenir une langue distincte de l'anglais et le français québécois ne sera jamais le calque du français de Paris.

Au Québec, la forte tendance du français québécois à assimiler les mots anglais exprime bien l'aspect américain de notre réalité quotidienne. Le joual par exemple qui est le niveau libre de la langue n'est maintenant presque plus qu'un assemblage de mots anglais. On n'a qu'à écouter parler les jeunes pour s'en rendre compte. Si on laissait aller la langue au Québec, cette langue se rapprocherait de plus en plus de l'anglais. Et si jamais les Québécois en arrivaient spontanément à parler anglais, (à l'américaine bien sûr) cela signifierait que culturellement ils ne se sentiraient plus différents des Américains, en d'autres termes, que la réalité québécoise serait devenue la réalité américaine.

Pour le moment nous n'en sommes pas là. Il y a encore une réelle différence, qui dépasse celle de la langue, entre Canadiens français et Américains. C'est pourquoi on peut encore parler de défendre le français au Québec. Cependant, cette culture, se trouvant de l'avis de tous dans une situation des plus précaires, il faut s'interroger pour savoir s'il vaut la peine de faire l'effort nécessaire pour maintenir cette culture. Une réponse à cette question est essentielle mais malheureusement une loi comme la loi 101 ne règle rien puisqu'elle s'occupe surtout de cas particuliers mais ne propose pas une philosophie. Or si, comme le démontrent les cinéastes québécois qui tournent leurs films en anglais, la ferveur culturelle s'arrête-là où commence l'argent, c'en est terminé pour la culture québécoise. Car en ce qui concerne l'argent, le monde anglo-saxon en aura toujours plus. Le cas des cinéastes n'est pas un cas particulier et peut se comparer à celui du petit immigrant qui trouve plus rentable de faire éduquer son fils en anglais. Pourquoi un groupe particulier peut-il agir comme s'il était au-dessus de toute considération culturelle et linguistique et pas les gens ordinaires? Toute cette question de la rentabilité versus la culture est un problème qui concerne également tous les Québécois. Nos dirigeants, tout en portant aux nues notre culture québécoise, n'osent pas nous dire que cette culture est un luxe qui coûtera de plus en plus cher. Il faut poser la question: si nos intellectuels refusent de se sacrifier pour cette culture, au nom de quoi demander aux gens ordinaires de le faire?

Mimi Beaudry-Losique

Terre et moissons

Début: le 8 janvier à 17h30

Gustave Larocque
dresse un bilan de la situation
alimentaire dans le monde.

Partout pour nous... Radio-Canada est là!

Vingt-cinq ans ensemble... et ça continue!

... FILMS DE 1977

du regard excluant toutes formes de voyeurisme, un respect sincère du réel et une attention portée aux contradictions humaines, Mireille Dansereau nous introduit au coeur de diverses familles dont les membres portent témoignage sur ce qu'ils sont, sur ce qui les lie les uns aux autres et sur la fragilité de ce qui ne peut être exprimé par les mots. C'est le meilleur documentaire qu'il m'a été donné de voir en 1977. Un film inspiré qui nous enserre dans un réseau très complexe d'émotions vraies en privilégiant l'essentiel sans jamais brusquer le pas, forcer les aveux ou dénaturer l'intensité des témoignages. Dommage que **Famille et Variations** n'ait pas connu une distribution commerciale décente.

New York, New York de Martin Scorsese était un vibrant hommage rendu au cinéma hollywoodien des années '40. Les déboires professionnels et amoureux d'une chanteuse et d'un saxophoniste étaient relatés avec une vigueur, un lyrisme et une tendresse qui nous faisaient fortement ressentir les tiraillements affectifs de deux êtres qui s'aimaient tout en ne pouvant vivre ensemble. La splendide photographie de Laslo Kovacs et la mise en scène frémissante de Scorsese nous installaient au coeur de l'intimité d'un couple attachant et témoignaient d'un immense amour du cinéma. Refusant d'entretenir l'illusion du réel, Scorsese a construit un film dont on ne peut jamais oublier les décors, la stylisation des couleurs et des situations et le ton romanesque propre aux grands films des années '40. Robert De Niro et Liza Minnelli éclatent de talent. **New York, New York** est une histoire d'amour entre un cinéaste, une ville et le cinéma.

Affreux, sales et méchants fut sûrement l'une des révélations majeures de l'année 1977. Avec une verve rageuse, un sens très poussé de la dérision et une ironie cinglante, le cinéaste italien Ettore Scola dénonce la misère dans laquelle piétine le sous-prolétariat romain isolé au sommet des collines. N'épargnant ni le système social permettant l'existence de ces conditions de vie misérables ni l'aliénation des membres d'une famille, le cinéaste brosse une espèce de fresque burlesque haute en couleur et fermement enracinée dans la réalité italienne contemporaine. La mise en scène fourmille d'idées visuelles, le rythme est tour à tour violemment crispé et majestueusement décontracté et Nino Manfredi campe avec brio et sensibilité le chef d'un clan où l'innocence et la pureté sont vite piétinées. Avec ce film hilarant et désespéré, Ettore Scola se hisse au rang des plus grands cinéastes italiens.

L'horloger de Saint Paul nous est parvenu après les deux films ultérieurs de Bertrand Tavernier: **Que la fête commence** et **Le juge et l'assassin**, mais l'attente n'aura pas été vaine puisqu'il s'agit d'un film très personnel ayant permis à son auteur de décortiquer la complexité de la relation entre un père replié sur lui-même et son fils accusé du meurtre d'un policier d'usine. Par petites touches précises, nuancées et évocatrices, Tavernier cerne l'atmosphère d'une petite ville de province française, englobe le particulier et le général, s'intéresse aux individus pour mieux éclairer la politique et montre l'humilité et le courage dont doit faire preuve un père de famille pour se rapprocher de son fils et regarder en face les mécanismes socio-politiques qui se referment sur son fils. **L'horloger de Saint Paul** a également permis à ce grand acteur qu'est Philippe Noiret de trouver son meilleur rôle à l'écran. Un film qui n'ennuie pas un seul instant.

Bound For Glory de Hal Ashby reconstitue admirablement la vie américaine lors de la grande crise économique et nous offre le portrait inoubliable d'un homme qui a rejeté les compromis afin de rester fidèle à ses principes moraux et à son besoin de transformer l'ordre des choses. Le chanteur folk Woody Guthrie nous est présenté non pas comme un saint mais comme un être déchiré par des contradictions douloureuses et propulsé par une foi inébranlable dans les pouvoirs de transformation de l'homme. David Carradine illuminait le personnage de l'intérieur, lui insufflait une noblesse rugueuse et nous faisait comprendre toutes les renonciations auxquelles Woody Guthrie a dû faire face pour préserver l'intégrité de son idéal social. Hal Ashby n'a pas trahi l'authenticité du personnage, n'a pas esquivé la dureté d'une époque et s'est fait le chantre lyrique du paysage américain. La photographie ouatée de Haskel Wexler donnait à **Bound For Glory** une beauté et une grandeur épiques dignes des plus beaux moments de **The Grapes of Wrath** de John Ford. C'est un film qu'on revoit avec un plaisir toujours renouvelé.

Parmi les films qui méritent une mention honorable, je m'empresse de citer **La Dentellière** de Claude Goretta dans lequel Isabelle Huppert est sublime, **L'homme qui aimait les femmes**, un film mineur de François Truffaut dont le style demeure inimitable, **Semi-Tough** de Michael Ritchie qui fait voler en éclats les recettes de bonheur dont sont en quête les Américains et qui donne à Burt Reynolds et à Jill Clayburgh l'occasion de former un brillant duo d'acteurs, **L'empire des sens**, le film controversé et radieusement poétique de Nagisa Oshima qui n'a pas eu peur d'enfreindre les tabous sexuels pour fusionner les exigences de la chair et de l'esprit, **Casanova, un adolescent à Venise** de Luigi Commencini, un regard lucide et chaleureux sur la vie d'une époque et sur tout ce qu'a dû subir Casanova enfant et adolescent pour gravir les échelons de la société italienne, **Pascual Duarte** de Ricardo Franco, un film d'une austérité envoûtante sur un paysan qui a recours à la violence pour briser le silence et la résignation dans lesquels sa société l'emmure, **La menace** de Alain Corneau, un thriller captivant sous-estimé doublé d'une pénétrante réflexion sur la fatalité de l'échec plus rapprochée de Fritz Lang que de Hitchcock et **Jonas qui aura 25 ans en l'an 2000** de Alain Tanner, une fable poétique qui examine les espoirs déçus et les frustrations d'un groupe d'individus tournés vers Mai '68. Je m'en voudrais de passer sous silence la merveilleuse rétrospective Harold Lloyd qui nous a présentée le conservatoire d'art cinématographique en décembre dernier. Ce fut l'événement cinématographique majeur de la fin de l'année 1977.

1978 promet d'être une année cinématographique assez riche.

Sont attendus avec une vive impatience le nouveau film de Woody Allen dont le titre demeure inconnu, **L'oeuf du serpent** de Ingmar Bergman, **Apocalypse Now** de Francis Ford Coppola, **1900** de Bernardo Bertolucci, **Gangs of New York** de Martin Scorsese, **Le recours à la méthode** de Miguel Littin, **Cet obscur objet du plaisir** de Luis Bunuel, **L'ami américain** de Win Wenders, **The Short Night** d'Alfred Hitchcock, **Eyes** de Irving Kershner, **The Wedding** de Robert Altman, **Elisa, Vida Mia** de Carlos Saura et **Les enfants gâtés** de Bertrand Tavernier.

Un plan de Close Encounters of The Third Kind.

Des applaudissements chaleureux, des bravos ont marqué la fin de la projection... Isabelle Huppert a su admirablement interpréter le personnage et en faire ressortir l'intensité avec une sobriété étonnante.
LA PRESSE

• Prix Goncourt • Grand Best Seller •
• Sélection Officielle Cannes 1977 •
• Grand Prix d'Interprétation de la Critique Européenne •
• Film d'ouverture du Festival de la Critique Québécoise •

POUR TOUS
La Dentellière
un film de CLAUDE GORETTA
leurs routes n'auraient jamais du se croiser, mais l'amour...
avec
ISABELLE HUPPERT · YVES BENEYTON
d'après le roman de PASCAL LAINÉ, Prix Goncourt
produit par YVES GASSER et YVES PERROT
le DAUPHIN 2
BEAUBIEN PRÈS D'IBERVILLE 721-6060
Sem.: 7.30-9.30
Sam.-Dim.: 1.30-3.30 5.30-7.30-9.30

la magie de David Hamilton enfin portée à l'écran!
UN SUCCÈS TRIOMPHAL!
18 ANS Adultes
Bilitis
L'étrange et tendre saison des premiers amours...
l'Homme, la Femme, et l'initiation de la Jeune Fille...
un film de DAVID HAMILTON
d'après le chef d'œuvre érotique de Pierre Louys
musique de FRANCIS LAI
avec PATTI D'ARBANVILLE · MONA KRISTENSEN · BERNARD GIRAUDEAU
"DAUPHIN": SEM.: 7.30, 9.30. SAM.-DIM.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30
le DAUPHIN 1
BEAUBIEN PRÈS D'IBERVILLE 721-6060
"CARREFOUR": 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30
CARREFOUR
STE-CATHERINE - BLEURY 866-8057

Carlo Ponti et Richard Hellman présentent un film de ETTORE SCOLA
POUR TOUS
SOPHIA LOREN · MARCELLO MASTROIANNI
Une journée particulière
JOHN VERNON • FRANÇOISE BERD • NICOLE MAGNY
scénario et dialogue ruggero maccari · claude fournier · ettore scola producteur délégué marie josé raymond
une coproduction canada italie canafox films inc montreal compania cinematografica champion-rome
AVEC LA COLLABORATION DE FILMCO DISTRIBUE PAR LES FILMS AMBASSADEURS LTEE
4e SEM.
Le PARISIEN 4
486 STE-CATHERINE O. 866-3856
1.20, 3.20, 5.20, 7.20, 9.20, SAM. DERNIER PROGRAMME 11.20

"Le film de l'année". — André Leroux, LE DEVOIR
"Close Encounters", est un film qu'il faut absolument voir!" — Pascale Perreault, Journal de Mtl
"Un film fort bien fait". — Manon Peclet
"Un film à voir absolument! Une vision globale d'un futur déjà perceptible". — Pierre Brousseau, Échos-Vedettes
POUR TOUS
CLOSE ENCOUNTERS
OF THE THIRD KIND
DOLBY SYSTEM
Columbia Pictures
VEN.-SAM.-DIM.: 11.50, 2.20, 5.00, 7.25, 9.50.
(ATWATER: 3 Hres de Stationnement $1.25 - Notre caissière estampera votre billet de stationnement.)
ATWATER 1 PLAZA ALEXIS NIHON
NIVEAU DU MÉTRO 935-4246
SQUARE DECARIE 1
DECARIE SUD DE JEAN-TALON 341-3190
STATIONNEMENT INTÉRIEUR GRATUIT

"Que la force soit avec toi"
POUR TOUS
ÉTUDIANTS 14-17ANS $2.50 avec carte d'identité et photo
Les moins de 14 ans $1.50
LA GUERRE DES ÉTOILES
STAR WARS
Version française de:
VEN.-SAM.-DIM.:
"CHAMPLAIN": 12.10, 2.15, 4.35, 7.00, 9.15.
"BROSSARD-LAVAL-VERDUN": 12.30, 2.40, 4.55, 7.10, 9.25
CHAMPLAIN 1
STE-CATHERINE PAPINEAU 524-1685
ODEON 1 - LAVAL
CENTRE 2000 - HYPERMARCHE
BOUL. ST-MARTIN - MAROIS 687-5207
BROSSARD 3
MAIL CHAMPLAIN
BOUL. TASCHEREAU 465-5906
VERDUN
3841 WELLINGTON 768-2092
ST-JEAN
CAPITOL
ST-JÉRÔME
REX
PARIS, ST-HYACINTHE
DRUMMONDVILLE

Il ne s'agit pas d'une comédie musicale, mais d'une comédie dramatique, pleine d'humour et d'amour où la musique est un soutien et un prétexte.
— Robert Chazal, France-Soir
POUR TOUS
LIZA MINNELLI ROBERT DE NIRO
"NEW YORK, NEW YORK"
VERSION FRANÇAISE
"CRÉMAZIE": SEM.: 6.20, 9.00. SAM.-DIM.: 1.00, 3.30, 6.20, 9.00
BROSSARD 2
MAIL CHAMPLAIN
BOUL. TASCHEREAU 465-5906
"BROSSARD": SEM.: 6.15, 8.50. SAM.-DIM.: 1.15, 3.45, 6.15, 8.50.
CRÉMAZIE
ST-DENIS - CRÉMAZIE 388-4210

...L'UN DES PLUS GRANDS SUCCÈS DU FESTIVAL DE CANNES. JEAN de BARONCELLI • LE MONDE
18 ANS Adultes
L'EMPIRE DES SENS
(in the REALM OF THE SENSES)
UN FILM DE NAGISA OSHIMA
version originale sous-titres français
st-denis 3 (pierrot)
1590 RUE ST-DENIS 845-3222
1.30-3.25-5.25-7.20-9.20

Évaluation des films, ouvrages littéraires, chansons

Films à l'écran — Fiches bi-mensuelles. Évaluation des films nouveaux présentés dans les cinémas. Environ 450 fiches par année.
— Abonnement: $18.00

Nos Livres — Revue mensuelle. Comptes rendus de plus de 400 ouvrages par année.
— Abonnement: $8.00

Chansons d'aujourd'hui — Séries de feuilles brochées. Évaluation des disques et chansons d'expression française. Environ 600 chansons par année.
— Abonnement: $8.00

S'adresser à l'éditeur:
Office des Communications Sociales
4635 avenue de Lorimier, Montréal
H2H 2B4
tél.: 526-9165

les disques

classiques

PIERRE ROLLAND a écouté pour vous

La symphonie no 6, en si mineur, op. 74, la "Pathétique", de Tchaikowsky, jouée par l'Orchestre symphonique de Chicago dirigé par Sir Georg Solti: LONDON CS 7034.

Sur cet enregistrement, les musiciens de l'orchestre symphonique de Chicago jouent vraiment; c'est-à-dire qu'il n'existe aucune contrainte d'aucune sorte, ni technique, ni dans la compréhension ou l'assimilation du texte. Si l'on songe à quel point Tchaikowsky est un compositeur aimé, choyé même, et donc joué plus que bien d'autres aux Etats-Unis, on ne peut s'étonner de la virtuosité dont font preuve les musiciens. La sonorité de l'orchestre est riche, grasse à souhait, et la prise de son détaille à merveille toutes les subtilités de la partition. Reste la finition du son par les musiciens. C'est ici le rôle principal du chef d'orchestre. Il semble que sur cet enregistrement, Sir Georg Solti se soit laissé emporter par la beauté sonore de son orchestre et qu'il aurait négligé, à l'occasion, un certain raffinement afin de garder peut-être, un certain caractère plutôt agressif. En fait, c'est sans doute ainsi qu'il conçoit cette façon de jouer cette partition. Aucun tempo traînard, ni de larmoiement avec Solti. Tout est vivant, intéressant, emballant même. La prise de son est excellente; la gravure et l'usinage le sont également. En conclusion: que de belle musique, que de beaux sons sur cet enregistrement.

■

Pinchas Zukerman, le magnifique! Tout d'abord, avec **Daniel Barenboim** et l'**Orchestre philharmonique de Londres**, Pinchas Zukerman joue le **concerto de violon, op. 61, de Sir Edward Elgar: COLUMBIA 34515.**
Il serait extrêmement difficile de trouver à ce concerto, un meilleur défenseur. Et quelle virtuosité, et quelle passion, et quel enthousiasme il met à jouer! Tout semble si facile à Pinchas Zukerman! Tous les mélomanes qui aiment ce concerto de violon d'Elgar seront enthousiasmés. La prise de son met le soliste en évidence. L'usinage et la gravure sont très bien soignés. En conclusion: Elgar à son meilleur, grâce à Pinchas Zukerman.

■

Avec **The English Chamber Orchestra, Pinchas Zukerman** joue et dirige **les Sérénades numéros 4 et 5** toutes deux en **ré majeur, K. 203** et **K. 204**, et les **Marches** accompagnant ces deux oeuvres, **K. 237** et **K. 215** de **Mozart: COLUMBIA MG 34586** (en une pochette comprenant 2 disques, mise sur le marché avec un rabais).

Ces deux sérénades comprennent deux petits concertos intercalaires pour violon que joue à ravir Pinchas Zukerman. La musique est vivante et très intéressante. Le style est très beau, la justesse de son, excellente. Les solos de violon sont joués avec une très grande virtuosité et on pourrait ajouter avec une très grande mautirté. La prise de son est très bonne. L'usinage et la gravure, d'une très bonne qualité. En conclusion: beaucoup de musique, et énormément de charme.

■

La Messe no 5 en la bémol majeur, D. 678 de Schubert avec **Wendy Eathorne, Bernadette Greevy, Wynford Evans, Christopher Kyte**, le **Choeur du St. John's College de Cambridge, The Academy of St. Martin-in-the-Fields**, et **John Scott**, organiste, dirigés par **George Guest. ARGO ZRG 869. (Cassette KZRC 869).**

La plus lyrique des messes de Schubert. Certainement l'une de ses plus belles, s'il est possible de pouvoir comparer la beauté entre les six messes qu'il composa. Il mit trois années à la compléter, mais que de trouvailles encore fort valables dans son orchestration qui atteint ici à une grande pléniture. L'écriture des vents réserve encore, de nos jours, des surprises. Volontairement, Schubert utilise les voix dans une expression tendue. Sur cet enregistrement, les sopranos et les altos du choeur sont évidemment chantés par des voix de jeunes garçons selon la tradition du St. John's College de Cambridge. N'oublions pas que c'est pour des voix de jeunes garçons que Schubert écrivit ces parties puisqu'il espérait dédier sa messe à son empereur car "il la croyait réussie" et la chapelle impériale était composée de vois de jeunes garçons. Excellent travail du St. John's College de Cambridge. De très belles nuances, une très grande souplesse musicale, et une très bonne intonation. Les qualités de l'orchestre demanderaient des qualificatifs de la plus haute considération. Les solistes apportent une chaleur et une intensité vocales. La prise de son, l'usinage et la gravure sont excellents. En conclusion: pourquoi néglige-t-on Schubert? On n'a qu'à écouter ce qu'il a à nous dire. Alors!

PIERRE DAVID présente UNE SÉLECTION DES FILMS MUTUELS

★★★ La réussite totale! Un formidable spectacle! Le film coup-de-poing qui secoue le cinéma français. — LE JOURNAL DU DIMANCHE

★★★ La vérité dérange, et Boisset la veut la plus dérangeante possible... Le film vient à son heure. Précis et bien rythmé, passionnant, il rappelle que la réalité dépasse la fiction... — LE MONDE

★★★ Jamais Boisset n'a eu tant de force et de sens du spectacle que dans "Le Shériff". Il nous tient en haleine de bout en bout dans ce film au succès assuré. — FRANCE SOIR

★★★ Utile, courageux, ce genre de cinéma? Mieux: indispensable! — LE NOUVEL OBSERVATEUR

★★★ Le plus achevé, le plus mûr des films de Boisset. Un film admirable qui va déranger... — L'HUMANITÉ

★★★ Film bien fait, "engagé", interprété à la perfection, passionnant comme les meilleurs "policiers"... — RADIO LUXEMBOURG

★★★ On ne s'ennuie pas avec Boisset. Il a du punch, et nous tient en haleine jusqu'au bout. Un film passionnant et important. — LE POINT

★★★ Du vrai cinéma! On ne s'ennuie pas une seconde avec ce film qui nous dérange et nous fascine. — EUROPE NO. 1

PRIX LOUIS DELLUC 1977 la plus haute distinction du cinéma français.

POUR TOUS

Il dérange beaucoup de gens... trop de gens... et ceux-ci sont très puissants...

LE JUGE FAYARD dit "LE SHERIFF"

un film d'YVES BOISSET

avec PATRICK DEWAERE AURORE CLEMENT PHILIPPE LEOTARD

le DAUPHIN 1

dès Vendredi le 13 Janvier

BEAUBIEN PRÈS D'IBERVILLE 721-6060

♥ Une comédie romantique, cocasse et pleine de fantaisie sur les hommes, la vie et l'amour! — LE PARISIEN LIBÉRÉ

♥ Le couple, le bonheur, la durée de l'amour, traités dans un excellent film dont les situations comiques font beaucoup rire... — LE MONDE

♥ Tantôt sentimentale, tantôt bouleversante, tantôt faisant s'esclaffer, un film qui nous fait valoir les multiples facettes du grand talent d'Annie Girardot. — L'AURORE

♥ Le romantisme n'est pas mort. Cette comédie pathétique et cocasse a tout pour plaire! — LE FIGARO

POUR TOUS

ENFIN DE RETOUR! ANNIE GIRARDOT

ANNIE GIRARDOT, chauffeur de taxi, ne vit que pour trouver LE GRAND AMOUR!

Avec une cliente quelque peu excentrique, elles partent à la recherche de l'HOMME IDÉAL...

le Dernier Baiser

avec ANNIE GIRARDOT • MARIA PACOME • BERNARD FRESSON dans un film de DOLORES GRASSIAN

dès Vendredi le 13 Janvier

CREMAZIE

ST-DENIS - CRÉMAZIE

Pour le bicentenaire de la Scala

Ronconi ou le théâtre de la fuite du temps

par JACQUES LONCHAMPT
"Le Monde"

Dans la via Giuseppe-Verdi, qui longe le théâtre de la Scala, un palais aux fenêtres ornées de fougères, de léopards, de dauphins, porte cette inscription: "En cette maison, pendant les trente dernières années de sa vie, se réfugia l'être immortel de Giacomo Puccini." On reconnaît bien là l'exaltation des Milanais pour tout ce qui touche l'opéra; elle va se donner libre cours en cette année 1978, qui marque le bicentenaire du célèbre théâtre.

C'est le 3 août 1778, en effet, que, pour remplacer le gigantesque théâtre ducal détruit par un incendie pendant le carnaval deux ans auparavant, fut inauguré le Teatro alla Scala sur l'emplacement de l'église Santa-Maria-della-Scala.

A en juger par les gravures et les plans du dix-huitième siècle, la Scala ne différait guère alors de ce qu'elle est aujourd'hui. Quelle devait donc être déjà la passion musicale de Milan, qui ne comptait que cent trente mille habitants, pour construire cette immense salle (trois mille cent places aujourd'hui), qui est, de plus, un véritable joyau architectural: cette ellipse élégante, aux perspectives profondes, légères, toute dorée, est déjà à elle seule un spectacle avec la foule joyeuse qui papillonne dans l'embrasure de ces multiples loges avec leur fond rouge framboise, tandis que s'éteint doucement le lustre central.

Le théâtre illustré par Rossini, Verdi et Puccini, par Toscanini, Gigli, Callas et mille autres, est resté fidèle à sa tradition; les remous qui ont agité les dernières années du règne fastueux de Paolo Grassi, artisan d'une révolution scénique et sociale, la crise financière endémique, n'ont pas empêché le nouveau surintendant, Claudio Abbado, de préparer une saison éclatante pour ce bicentenaire. Les deux admirables représentations qui achevaient l'année en donnaient les prémices.

Si Un ballo in maschera, dans la mise en scène de Zeffirelli, déjà vieille de cinq ans, fut surtout un concert de formidables voix, le nouveau Don Carlo, choisi pour la solennelle soirée d'inauguration du 7 décembre (et qui fut d'ailleurs assez mal reçu!), unissait à la splendeur vocale de Freni, Carreras, Cappuccilli, Ghiaurov, la merveille d'une mise en scène de Luca Ronconi, qui renouvelle une fois de plus cet art en perpétuelle évolution, et l'incomparable intensité vivante, charnelle, de la direction de Claudio Abbado.

Alors qu'aucun opéra ne se prête mieux à une grandiose vision architecturale (on se souvient des prestigieux décors de Jacques Dupont à l'Opéra), Ronconi se passe à peu près de tout élément fixe. Comme dans son Wozzeck de la Scala, la scène n'est plus une succession de lieux immobiles, mais le théâtre de la fuite du temps, de ce présent coincé entre un avenir déjà perçu dans sa fatalité et le passé où il culbute instantanément.

Comme une horloge astronomique

Image véritablement tragique et qui s'accorde avec ce drame où Ronconi voit les personnages comme broyés par le poids du déterminisme (la dernière scène est criante à cet égard): Elisabeth, arrachée à ce Carlo qu'elle aime et acceptant la raison d'État qui l'oblige à devenir... sa belle-mère, Carlo, que sa qualité d'infant ne suffit pas à rendre maître de son destin, Philippe II lui-même incapable de sortir, fût-ce pour sauver son fils, du système absolutiste où il est enfermé et qui mène tous les personnages à la catastrophe sous la main de fer de l'Inquisiteur parlant au nom d'une religion totalement dépersonnalisée et dévoyée.

Tout cela s'exprime par les longues et incessantes processions de foules, de chars et de symboles qui passent sur le fond neutre de la toile de fond: paysans, soldats, moines, évêques, longues cagoules pointues aux significations ambivalentes (fous de carnaval, inquisiteurs ou membres du Ku-Klux-Klan), dais pourpre du roi, statue démesurée de la Vierge Marie, arc de triomphe de l'Inquisiteur et surtout ces mausolées macabres dans le goût du seizième siècle espagnol, la mort avec sa faux assise sur le monde, cette croix renversée incrustée de crânes et entourée de squelettes d'évêques et de soldats, et tant d'autres visions où s'est déployée l'imagination fantastique de Luciano Damiani.

Devant ce lent défilé pareil à celui d'une horloge astronomique, l'action se déroule autour du tombeau, du gisant de Charles Quint, pivot et symbole du drame, et les rapports entre les personnages prennent une résonance saisissante; l'abstraction de leur jeu scénique, privé de coordonnées décoratives précises, rend plus intense le combat de ces entités formidables servies par des chanteurs exceptionnels: Ghiaurov, un Philippe II qui, en vieillissant, accuse le contraste d'un autoritarisme tonnant et d'une lassitude profondément humaine, de celui qui en a tant vu qu'il ne veut plus croire à l'idéalisme et à la révolte, à l'opposé de José Carreras, dans toute la plénitude de cette voix ardente, d'une fabuleuse richesse, où vibre une âme prête à sacrifier sa vie pour son idéal, avec un jeu cependant encore un peu fruste.

Mirella Freni, malgré une voix moins radieuse que de coutume, incarne une Elisabeth très impressionnante dont l'élan et la jeunesse amoureuse peu à peu se figent au souffle glacé de la raison d'Etat, mais labourée par l'épreuve. Piero Cappuccilli, modelé par Ronconi, trouve un de ses meilleurs rôles en Posa; la retenue émouvante et la coloration fraternelle de son jeu donnent à sa voix exceptionnelle une humanité profonde, tandis que Bengt Rundgren, au visage rongé par la mort, symbolise par sa voix sépulcrale le drame qu'il domine.

En pareille compagnie, Nadine Denize a fort bien défendu tout d'abord le personnage d'Eboli, avec une belle étoffe vocale et une ferme technique; sans doute usée par une représentation d'un tel niveau, elle a décliné un peu vers la fin; une note douloureuse dans O don fatale, à la limite de ses possibilités, lui a valu quelques quolibets de l'impitoyable public milanais.

La partition de Verdi, minutieusement révisée par Ursula Günther, et donnée intégralement (à l'exception du ballet), resplendissait comme une oeuvre nouvelle avec cet orchestre et ces choeurs superbes sous la direction de Claudio Abbado, qui allie la plus grande richesse orchestrale à une intensité foudroyante comme celle de Toscanini, avec ce geste d'une rigueur "athlétique" qui impose exactement le dessin, l'accent et le phrasé indispensable en n'importe quel point du discours.

Une écriture étincelante

Non moins fulgurante dans Un bal masqué, sa direction donne à penser que cet opéra, admirablement écrit, n'a pas la même vie intérieure que Don Carlo. Plus détaché de son sujet, Verdi n'en est que plus à l'aise pour déchaîner des tonnerres d'enthousiasme par une écriture aussi astucieuse qu'étincellante qui, d'ailleurs, prépare la voie des ultimes chefs-d'oeuvre.

La mise en scène de Zeffirelli, mouvementée et colorée, ne cherche d'ailleurs pas à donner le change, non plus que les décors monumentaux de Renzo Mongiardion avec le morceau de bravoure du sévère cabinet de travail de Riccardo transformé, à l'instant, en une salle de bal d'un luxe criard. Pourtant, certains tableaux ont soudain, avec les costumes d'Enrico Job, une puissante beauté à la manière de Vélasquez ou de Rembrandt.

Quant au chant, c'est le triomphe italianissime de Luciano Pavarotti (Riccardo) dans la veine traditionnelle des grands ténors poussant sans effort la voix au maximum de volume, de virtuosité et d'expression voyante, mourant avec une grâce extrême, et de Cappuccilli (Renato), qui donne libre cours, ici, à son penchant pour le spectaculaire.

En face de ces hommes au coeur sur les lèvres, Elena Obrastzova est une Ulrica brûlée de fièvre prophétique, à la voix gutturale, décharnée, et Shirley Verrett une Amalia torturée, splendide tragédienne dont la voix ne peut s'exprimer qu'à partir de l'émotion vitale la plus profonde, ce qui donne une originalité et une couleur très particulière à chacune de ses expressions.

courrier

Pour éviter de dire des sottises

Chère mademoiselle Petrowski,

J'attendais avec impatience votre critique sur Chris de Burgh. En fait, non seulement je l'attendais, mais je m'y attendais. Je m'y attendais et pourtant je ne pouvais le croire. Comment osez-vous affirmer que Chris de Burgh a déçu? Mais que lui voulez-vous donc?

Écoutez, Chris de Burgh est venu avec plusieurs objectifs en tête, et le premier était certes de nous divertir et de nous faire oublier un peu nos tracas quotidiens; mais il en a fait beaucoup plus et il a réussi de brillante façon. C'est vrai qu'il ne faut pas grand-chose pour attiser la flamme du public montréalais. Mais n'oubliez pas qu'il s'est fait huer à l'une de ses premières apparitions à Montréal. Et ce n'est pas à cause d'un miracle que sa popularité a crû. Sa musique (car, oui mademoiselle Petrowsky, Chris de Burgh fait de la musique), sa musique, disais-je, n'est pas aussi compliquée et aussi recherchée que celle de Gentle Giant, un autre groupe où nos opinions diffèrent totalement, mais ses mélodies sont belles, très belles, et ses paroles nous donnent à réfléchir. Chris de Burgh est simple et vrai. Il est lui-même sur scène. Il a réussi un exploit remarquable dimanche soir: celui d'amener les deux mille personnes dans les quinze premières rangées. Chris de Burgh est venu se raconter. Il est venu raconter ses histoires qui, contrairement à ce que vous croyez, ne sont pas banales. Chris de Burgh est un sentimental et la société a besoin de gens comme lui pour nous rappeler qu'il n'y a pas que l'argent et la grosse vie qui existent. Chris était si vrai, qu'à la fin du spectacle, on aurait dit qu'il était un ami de longue date. Après le spectacle, on connaissait Chris de Burgh. Il est devenu notre ami. Et cela est tellement vrai, que lorsqu'il a éprouvé quelques difficultés avec sa guitare, chacun de nous (sauf vous bien entendu) se sentait mal pour lui.

Lorsque vous dites qu'il n'est pas connu ailleurs, j'en doute fort. Mais ce point-là n'est pas important. Ce n'est pas parce qu'il n'est pas connu ailleurs, qu'il n'est pas bon. Je ne vous apprends rien en vous disant que le Québec a applaudi et découvert plusieurs groupes bien avant que le reste du monde les reconnaisse comme "supergroupes". Je pense ici à Supertramp et à Genesis qui aujourd'hui sont très populaires en Europe et en Amérique.

Mademoiselle Petrowski, je ne sais pas par quel miracle vous n'aimez pas Chris de Burgh. Votre petit exilé-d'Europe, vous devriez l'écouter comme il faut et avec des oreilles moins méprisantes. Écoutez, deux mille personnes ont assisté au spectacle, Chris revenait sur demande populaire, il avait même volé la vedette à Supertramp lors de son dernier séjour ici, John Anthony Helliwel de Supertramp est même venu jusqu'ici pour l'entendre! Alors ce n'est surement pas deux critiques (la votre et celle d'un journaliste du Star) qui vont faire changer d'idée au public Montréalais, ça je peux vous le garantir.

Finalement mademoiselle Petrowski, je veux seulement vous dire qu'au lieu d'aller voir le spectacle d'un groupe ou d'un chanteur que vous n'aimez pas d'avance, restez donc chez vous ou faites quelque chose d'autre; cela vous évitera de dire des sottises.

Bien à vous,
Richard Comtois.

EN MATINÉES 288-7102
SPECTACLE DE MARIONNETTES
'PIERRE ET LE LOUP' par Micheline Legendre
VOS ENFANTS $1.00
JUSQU'AU 8 JANVIER relache les 31 dec et 1 jan
impérial
1430, RUE BLEURY
PLACE DES ARTS SORTIE RUE BLEURY

ELYSÉE 1 — 35 MILTON / 842-6053
3e sem — SEM 7.25 - 9.30 SAM 5.00 - 7.30 - 10.00 DIM 1.15 - 3.20 - 5.25 - 7.30 - 9.30 POUR TOUS
"Mr. KLEIN EST UN FILM TOUT A FAIT ENVOUTANT... INTELLIGENCE ET SENSIBILITE EN FONT SA FORCE..." LE FIGARO
GAGNANT DE 3 CÉSARS dont MEILLEUR FILM et MEILLEUR DIRECTEUR
"Mr. KLEIN est l'une des œuvres dominantes de Joseph Losey" Robert CHAZAL FRANCE SOIR
"ALAIN DELON trouve enfin un rôle digne de son talent" Michel FLACON LE POINT
"MYSTERIEUX ET PROVOCATEUR... Losey est à son meilleur film comme Delon est à sa meilleure performance" William WOLF CUE
"UNE MISE EN SCENE MAGISTRALE démontrant l'indifférence et l'inhumanité de l'homme envers l'homme" Jacques SICLIER LE MONDE
un film de JOSEPH LOSEY avec ALAIN DELON JEANNE MOREAU
SANS AUCUN DOUTE L'UN DES PLUS GRANDS FILMS DE L'ANNÉE
IL FAUT ABSOLUMENT LE VOIR!!!
Rex REED VOGUE

ELYSÉE 2 — 35 MILTON / 842-6053
HORAIRE LUN. à VEN. 7.30 - 9.30 SAMEDI 5.30 - 7.30 - 10.00 DIM 1.30 - 3.30 - 5.30 - 7.30 - 9.30 POUR TOUS
"A MOURIR DE RIRE" C. CARON - L'AURORE
Avec un trio de virtuoses: Trintignant, Darc et Lafont, il faut rire."
Ordinateur - Statistiques - HUMOUR = Crime Parfait
L'ordinateur des pompes funèbres
7e sem
Jean-Louis Trintignant
Mireille Darc
Bernadette Lafont
un film de GERARD PIRES / Réalisateur de L'AGRESSION

Jean-Paul Belmondo — Raquel Welch — POUR TOUS
L'Animal
un film de Claude Zidi
1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00, SAMEDI, DERNIER PROGRAMME COMPLET 11.00
Le PARISIEN 5
486 STE-CATHERINE O. 866-3856

FESTIVAL de CANNES — GRAND PRIX DE LA MISE EN SCÈNE
"Une farce énorme ou grand public et cinéphiles réussissent à trouver leur compte." La Presse
"Le film le plus controversé d'Ettore Scola" France Soir
un film de ETTORE SCOLA
'AFFREUX SALES ET MECHANTS'
aussi — GRAND PRIX D'INTERPRÉTATION FÉMININE FESTIVAL du FILM de CANNES
DOMINIQUE SANDA — ANTHONY QUINN — FABIO TESTI
l'héritage
14 ANS
Affreux SEM 9.20 SAM 5.15 - 9.20 DIM 1.00 - 5.15 - 9.20
L'héritage SEM 7.30 SAM 7.30 DIM 3.00 - 7.30
Cinéma 7e art 722-0302 3180 rue BÉLANGER

LES ATELIERS DE FRANÇOISE GRAHAM ENRG.
5110, av. du Parc (coin Laurier)
Danse contemporaine
• Technique
• Danse
Groupe de création interdisciplinaire
• Danse — musique — arts plastiques
Ministère de l'Éducation
Permis: 749870
Enseignement de culture personnelle
Renseignement: 273-2213

Les cinémas du Complexe Desjardins
150 ouest, Ste-Catherine, Basilaire 1
TÉL.: 288-3141
Stationnement $2.00 après 6.00 p.m. Place des Arts

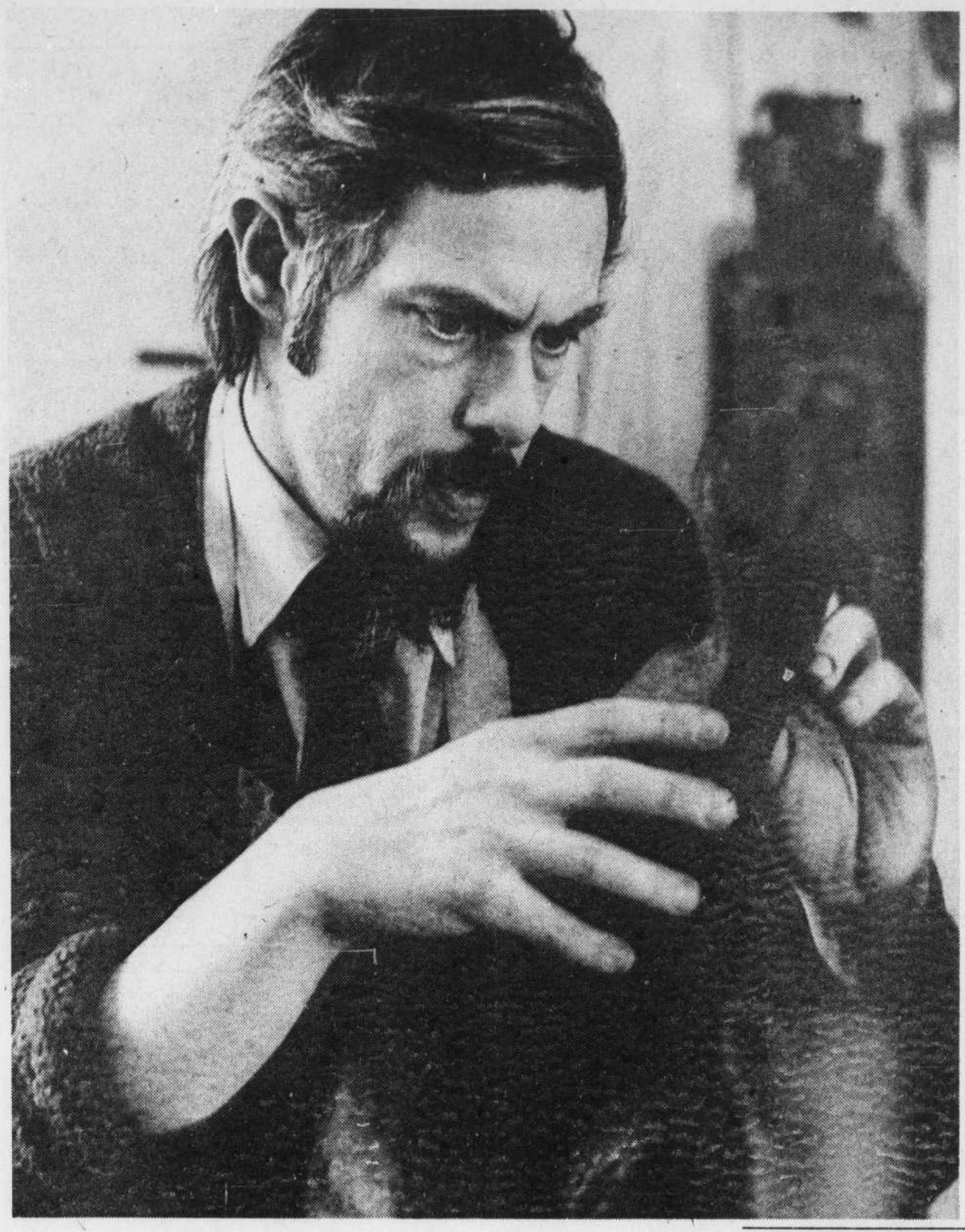
un film de MARCO BELLOCCHIO avec FRANCO NERO MIOU-MIOU MICHELE PLACIDO et avec la participation de PATRICK DEWAERE dans
18 ANS Adultes
Un film qu'il faut aimer... ou détester! —Miou-Miou
scenario de MARCO BELLOCHIO et SERGIO BAZZINI musique de NICOLA PIOVANI une coproduction italo-franco-allemande produit par SILVIO CLEMENTELLI
LA MARCHE TRIOMPHALE
SALLE 2 7.00 - 9.15 -

DONALD SUTHERLAND 14 ANS
JASON ROBARDS · DIANE VARSI
UN FILM DE Dalton Trumbo 4e sem.
johnny s'en va-t-en guerre
V.O. avec s.t. français
SALLE 1 5.25 - 7.30 - 9.30 -

"DEUX JEUNES GENS, SI BEAUX, SI PURS, QUI SAVENT FAIRE L'AMOUR ET QUI SE DETRUISENT... PAR LA DROGUE." L'Humanité Dimanche
18 ANS Adultes
5e sem.
MUSIQUE DE PINK FLOYD
GRAND SUCCÈS EN REPRISE A PARIS
more "toujours plus"
version anglaise sous titres français
SALLE 3 5.10 - 7.20 - 9.30 -

8e sem. SELECTION FESTIVAL INTERNATIONAL DU FILM 1977 POUR TOUS
Pique-nique à Hanging Rock
.. Quelques unes ne revinrent jamais!
SALLE 4 6.55 9.00 -

Il y a deux ans, j'ai dit que BENJI était le meilleur film pour toute la famille de notre époque. Probablement de tous les temps... J'étais dans l'erreur: CELUI-CI EST BIEN MEILLEUR! POUR TOUS
LIZ SMITH, COSMOPOLITAN
LE HÉROS LE PLUS ADORABLE D'AMÉRIQUE
ENFANTS moins de 14 ans $1.50
DE RETOUR dans de nouvelles aventures encore plus fantastiques!
UN MONDE MERVEILLEUX DE RIRES ET D'AMOUR A TRAVERS LES YEUX LES PLUS EXPRESSIFS DE L'UNIVERS DES CHIENS
Pour l'Amour de Benji
V.F. de FOR THE LOVE OF BENJI
un film de JOE CAMP
avec PATSY GARRETT • CYNTHIA SMITH • ALLEN FIUZAT
AUSSI: 2e film à chaque cinéma
3e SEMAINE
Le PARISIEN 2 — 486 STE-CATHERINE O. 866-3856
RIVOLI 2 — ST-DENIS ET BELANGER 277-3125
GREENFIELD PARK 3 — PL. GREENFIELD PARK 671-6129
LAVAL 1 — CENTRE LAVAL 688-7776
VERSAILLES 1 — PLACE VERSAILLES 353-7880 Radisson
PARISIEN: 1.20, 4.40, 8.00. SAM. DERNIER PROGRAMME: 9.45, RIVOLI: 1.00, 4.20, 7.40. GREENFIELD: VEN., SAM.,DIM.: 1.30, 4.40, 8.00. SEMAINE: 6.25 & 8.00. LAVAL: VEN., SAM., DIM.: 1.00, 4.20, 7.40. SAM. DERNIER PROGRAMME COMPLET: 9.25, SUR SEMAINE: 6.05 & 7.40. VERSAILLES: VEN., SAM. & DIM.: 1.05, 4.25, 7.50. SUR SEMAINE 6.15, 7.50.



À la galerie Saint-Denis

L'ange du bizarre et l'ange du calme

par JACQUES RENAUD

Des pièces qui dansent comme des feux-follets sur leurs socles, telle est la première impression que nous faisait d'entrée l'exposition du sculpteur **Rusdi Genest** que nous offrait la **galerie Saint-Denis** (1). On aurait dit que l'ange du bizarre était passé par là et qu'il avait fait jaillir du fond de sa paume et du bout de ses doigts des créatures étrangement ardentes, torturées, érotisées, humoristiques. C'est un univers a priori déroutant. Ces pièces sont toutes coulées en bronze (sauf des bijoux en argent) selon la technique peu usitée ici dite de la **cire perdue** et la substance de ces pièces nous fait vite penser aux bronzes indiens et surtout thibétains, à des shakti grimaçantes. Mais les formes ici sont on ne peut plus occidentales, mais un occident d'un autre âge comme rejailli soudain sur la crête d'une vague du temps au milieu du nôtre: gargouilles grimaçantes, coursiers mythiques, prophètes barbus assaillis par la tempête, griffons, larves multifaces grosses comme le poing, d'autres hautes de plusieurs pouces, toutes pétries d'un doigt rapide et sûr, toute une galerie de divinités qui doivent peu à l'esthétisme et tout à l'art "maudit" (par opposition peut-être conventionnelle à un art "béni" mais qui n'en serait pas moins, en un sens, sacré). Elles semblent attendre d'être adorées (ou achetées) non pas tant pour leur beauté que pour leurs convulsions insolites, leur rare singularité, les mondes étranges qu'elles évoquent avec insistance. On dirait qu'elles vont crier, chanter des formules magiques, des hymnes déroutants. **Transfiguration de l'Éveil** par exemple est une tête d'une ferveur orgasmique peut-être peu transfigurante mais extrêmement éloquente. **La chute d'Icare** est gargantuesque. Ces sculptures dansent sur leurs socles comme des feux caressés, fouettés, aspirés, rejetés par le vent. Elles nous font penser à **Huysmans**, à **Bosch**, au magisme — certains penseront à des zones des domaines dits occultes ou à **Lilliput**, d'autres parleront peut-être d'un humour ou d'un surréalisme fantastique. Genest, lui, ne se veut d'aucune école et sculpte ce que son inspiration lui impose et il le fait souvent en état de transe.

Il est connu à l'étranger. Il a exposé à Paris ainsi qu'en Californie et aux États-Unis. Son art est spontané, singulier, unique. C'est d'ailleurs la tendance de la **galerie Saint-Denis** (un peu comme le Balcon les Images (2)) d'exposer des oeuvres d'artistes de qualité et n'appartenant pas nécessairement à des courants connus, ce qui nous vaut d'aller de surprise en surprise, les directeurs semblant avoir un goût très sûr. Certaines des pièces de Genest semblent surgies tout droit de l'imagerie traditionnelle propre aux magies sexuelles comme ce bronze représentant la femme nue chevauchant le dragon, les cheveux au vent et buvant à la coupe, laquelle peut être dans ces cas un symbole du sexe mâle ou encore un symbole magique plus complexe mâle-femelle. Fantasme féministe, diront certains. D'autres y verront l'inversion de la symbolique chrétienne où la femme doit vaincre et terrasser le serpent: ici le rapport de la femme au serpent est devenu un rapport de complicité bachique, thème cher à certaines bandes érotiques ou de science-fiction où il peut parfois prendre des dimensions sinistres. Ici les figures de Genest pourraient aussi l'être mais quelque chose d'autre dirait-on les habite et qui n'est pourtant pas l'innocence: leur vérité propre, peut-être, leur vérité de sylphides, d'ondines, de gnomes et un certain humour aussi jailli de leur puissance dérisoire, dépassée. Monde étrange que celui de Genest, petit monde ardent venu des bas-fonds et qui monte on ne sait vers où, aveuglément. Mentionnons que ce sculpteur nous offrait aussi des bijoux, des jeux d'échec (avec des évêques à mitre en guise de fous, des gaulois en guise de rois, des griffons en guise de chevaux, des tours gothiques, le tout en bronze, toujours) ainsi qu'une douzaine de dessins d'un intérêt moindre.

Après avoir vu les pièces de Genest, le visiteur pouvait changer de monde en se rendant dans la petite salle du fond où sont exposés dix-sept bois gravés de **Rodolphe Duguay**, graveur de Nicolet décédé il y a quelques années. C'est sa fille qui a eu l'excellente idée de réimprimer ces bois et l'on ne peut que l'en féliciter. Graveur calme, ses pièces sont empreintes d'une sérénité et d'une tranquillité dont on éprouve tout l'onctueux ondoiement. Très douces, très belles, remarquables même sont ces gravures. Elles nous viennent aussi d'un autre temps ou plutôt de ces zones qui semblent vouloir le suspendre. Elles nous atteignent en profondeur, intimement. C'est une part d'un très précieux héritage qui nous était ainsi offerte: toute la tendresse de la **Nuit d'hiver**, des **Queteux**, des **Pêcheurs de minuit**, de la **vieille maison canadienne**. Une onde calme les parcourt toutes, celles des crépuscules vespéraux et matutinaux. La Galerie Saint-Denis: à suivre!

(1) **Galerie Saint-Denis**, 3792 Saint-Denis, Montréal.
(2) **Balcon les Images**, rue Saint-Denis, près d'Ontario.

LES PHOTOS DE Bilitis
LE PREMIER FILM DE DAVID HAMILTON

La magie de David Hamilton enfin en affiches et cartes postales. Le plus grand choix à Montréal.
Aussi un très grand choix d'artistes connus tels que Renoir, Boulanger, Gaugin, etc.

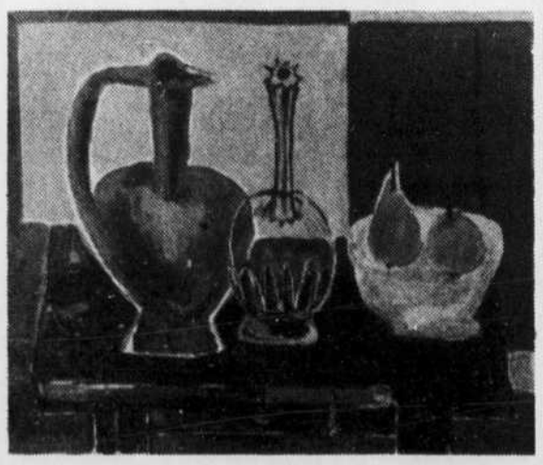
Disponible aux boutiques
Le Grenier D'Art
2109 rue Bleury **849-1000**
(entre Sherbrooke et Maisonneuve)
Bazar Cumulus
1106 Saint-Jean
Vieux Québec **418-694-1818**

L'ATELIER DE JOAILLERIE ENRG.
Armand Brochard • Madeleine Dansereau
2118, rue BLEURY, suite 100
COURS DE JOAILLERIE
COURS DE DESSIN SPATIAL
Session d'hiver à partir du 23 janvier
60 heures de cours 12 semaines
Inscription immédiate
Tél.: 288-1058 **282-1323**

Galerie Mira Godard
TONI ONLEY
Huiles, collages, aquarelles
Vernissage le 7 janvier
1490 rue Sherbrooke Ouest
Montréal, Québec
Tél (514) 931-5841
10 H à 17.30 H du MAR. au SAM.

CENTRE DES
ARTS VISUELS
KATHRYN LIPKE
FIBRE-PAPIER
du 5 janvier au 4 février
350 AVE VICTORIA MONTRÉAL QUÉBEC H3Z 2N4

LA GALERIE D'ART LA LUCARNE
PRÉSENTE UNE SÉLECTION
D'OEUVRES CHOISIES DE



PAUL V. BEAULIEU
HUILES ET AQUARELLES DE 1939-1975
JUSQU'AU 31 JANVIER 1978
LA GALERIE D'ART LA LUCARNE
315 RUE PRINCIPALE, ST-SAUVEUR DES MONTS P.Q.
MICHEL BIGUÉ, PROP. TÉL.: 227-5409
OUVERT: LUNDI, JEUDI & DIMANCHE 10 hrs à 18 hrs
VENDREDI & SAMEDI 10 hrs à 22 hrs

l'image
La Première Galerie Populaire

JEAN-PAUL LEMIEUX
REPRODUCTION
De $25.00 à $45.00
LEONOR FINI
CHOIX DE REPRODUCTIONS ENCADRÉES
de $28.00 à $45.00
Nous sommes à deux pas du Métro Laurier.
809 rue Laurier est *271-2001*

EN L'HONNEUR DE
Cécile Gervais
PEINTRE ÉMAILLEUR
MUSÉE DES ÉMAUX D'ART
SALLE N° 2
1417, DUFORT, MONTRÉAL
935-3230
OUVERT DIMANCHE LE 8 JANVIER
ET MARDI LE 10 JANVIER DE 12:00H. À 17:00H.

PEINTRES CANADIENS
XIXe siècle
Mar. au Ven. 9 à 5.30 Samedi 9 à 5.00
Nous achetons peintures de qualité
Fermé: dimanche et lundi
GALERIE DOMINION
Le plus grand choix de peintures et sculptures dans la plus grande galerie d'art au Canada
1438 ouest, rue Sherbrooke 845-7471 et 845-7833

COURS DE DESSIN ET PEINTURE AVEC MODÈLE VIVANT
AUSSI FORMATION DE CARTONNIER EN TAPISSERIE
COURS DU JOUR ET DU SOIR
ON S'INSCRIT POUR UNE SESSION DE 12 COURS D'UNE DURÉE DE 2 HRS.
NOMBRE LIMITÉ DE PARTICIPANTS
INFORMATION
279-2806
ACADÉMIE BÉLENGÉ
BÉLENGÉ PEINTRE
ATELIER LIBRE
5002 boul. St Laurent Montréal Que H2T 1R7

Construire l'avenir mais comment

— suite de la page couverture

Mais la civilisation semble être menacée à Paris même. Ceux qui ont vu le développement de la défense ou la rénovation du quartier Italie en conviendront aisément avec l'architecte parisien. Ce dernier en déduit d'ailleurs qu'en "réalisant un mini-Manhattan aux portes de la capitale, on a peut-être "exprimé" notre société contemporaine mais on n'a pas respecté l'échelle de cette communauté de plusieurs millions d'habitants. Il s'agit d'une opération ponctuelle, sans doute bien réalisée techniquement, mais moins bien réussie sur le plan sociologique" (p. 126). Il enchaîne: "Je me dis aussi qu'il existe un urbanisme nord-américain, qu'il y a peut-être un urbanisme anglo-saxon qui sont tous deux adaptés à des modes de pensée et de vie différents des nôtres, mais que nous avons également une personnalité et qu'il ne faut pas, par crainte d'être isolé, subir une contrainte permanente" (p. 129).

Ces passages renferment la dernière, et la plus étonnante, contradiction de cet ouvrage. Comment ce professionnel qui nous a imposé ses visions de la réalité, ses conceptions architecturales extravagantes et ses technologies, qui a fait fi de tout conseil et de toute critique, qui n'a pas cherché à optimaliser les ressources locales, qui continue, même devant l'évidence, à défendre sur le dos d'autrui certaines décisions indéfendables, peut-il reprocher aux autres de faire en France ce qu'il a lui-même accompli, souvent avec une belle arrogance, au Québec? Sans doute pour les mêmes raisons qui l'ont amené à emprunter le métro montréalais parce qu'on lui "avait dit qu'il était de conception française"... (p. 54). Il faut noter que ses multiples voyages chez nous ne lui ont pas encore permis de se faire une idée très juste du milieu. D'un côté, il semble n'avoir rien remarqué de particulier ou d'original chez les québécois, à l'exception peut-être d'une capacité néo-voltairienne de bien travailler par temps froid. De l'autre, il multiplie des coups d'encensoir presque indécents en direction d'une certaine élite politique dont les performances l'éblouissent. Ainsi, concernant la réalisation des installations olympiques, il écrit qu'en "bonne gestionnaire, l'équipe administrative de Montréal avait parfaitement mesuré les risques de l'opération" (p. 43). Si bien que si le gouvernement provincial n'était pas intervenu de tout son poids en 1975, par la mise sur pied de la Régie des Installations Olympiques, pour sauver l'entreprise et terminer les équipements, la ville de Montréal courait à la plus spectaculaire faillite de son histoire et les Jeux de la XXIème olympiade n'auraient probablement jamais eu lieu!

C'est ce conflit culturel qui est sous-jacent partout dans ce livre. Si les factures des constructions olympiques nous ont révélé combien il en coûte, économiquement parlant, de se comporter comme des colonisés, la lecture de **Construire l'avenir** nous inculque ce qu'il en coûte en humiliation. Pourtant ce désastre aurait pu être évité si, comme cela se pratique habituellement dans des société normales, un véritable concours public (pas une parodie comme dans le cas du Village olympique) avait permis aux professionnels du milieu de s'exprimer. Peut-être qu'ils auraient réussi à faire mieux, à un meilleur compte, tout en reflétant profondément ce que nous sommes, et non pas ce que d'autres, ignorants de notre personnalité collective, voudraient en vain que nous soyons.

Roger Taillibert. **Construire l'avenir. Préface de Jean Drapeau, maire de Montréal; postface de René Huyghe de l'Académie française.** Paris, Presses de la Cité, 1977. 217 pp.

COMPARAISON DES COUTS DE CONSTRUCTION DE QUELQUES GRANDS STADES AMERICAINS*

VILLE, STADE	CAPACITE EN SIEGES	ESPACES DE STATIONNEMENT AUTOMOBILES	AUTOBUS	COUTS DE CONSTRUCTION ESTIMES	REELS
Boston, Schaefer	61,279	16,000		$ 6.9 millions	$ 7.1 m.
Buffalo, Rich	80,020	15,800	300	$22 m.	$ 22 m.
Cincinnati, River Front	56,200	4,500	75	$44 m.	$ 44 m.
Dallas, Texas Stadium	65,101	15,000	500	$25 m.	$ 29.5 m.
Detroit, Silverdome	80,638	10,000	221	$55.7 m.	$ 55.7 m.
Kansas City, Arrowhead	78,097	20,000	220	$43 m.	$ 54 m.
New Orleans, Superdome	71,330	5,000	250	$93.5 m.	$163.3 m.
New-York, Giants Stadium	76,500	20,000	400	$60-65 m.	$ 70 m.

*Source: The Miami Herald, 6 novembre 1977, p. 22A.

...et de bouillants descendants

— suite de la page couverture

tion, de l'égalité des races. On pense parfois au relativisme culturel cher à Ursula LeGuin, en moins fouillé peut-être, mais le ton est là. Jeury nous emmène à la recherche du "sablier vert" qui assure maîtrise sur le temps; on le constate, même quand il s'adresse à un public juvénile, Jeury ne renonce pas à sa thématique habituelle, qui fait tout le prix de ses grands romans (**Le temps incertain, Les singes du temps et Soleil chaud, poisson des profondeurs**). Il a cependant simplifié son style pour se mettre à la hauteur de son futur public; le récit en gagne une fluidité bienvenue, qui ne veut cependant pas dire simplisme de l'argument. L'étrangeté des coutumes de la planète décrite, la quête du mystérieux sablier dans les ruines d'une cité enfouie sous les sables et jalousement protégée par un super-ordinateur, etc, autant d'éléments qui font de ce livre le meilleur roman de s-f pour adolescent de 1977.

À force de travail, sous des pseudonymes divers, Pierre Pelot a acquis une maturité d'écrivain qui ne pouvait que le placer un jour ou l'autre parmi les meilleurs de la s-f française. En une année, il a publié pas moins de quatre romans qu'on ne peut ignorer: **Foetus-party** et **Le sourire des crables** d'abord, récits haletants, paroxystiques, un peu trop hâtivement écrits aussi, mais d'une efficacité certaine et qui portent en germes les deux chefs-d'oeuvre suivants: **Les barreaux de l'Eden** et **Transit**. Comment faire accepter aux hommes les lois imposées par l'Élite, les villes surpeuplées, la culture programmée? En leur donnant, de force si c'est nécessaire, la merveilleuse certitude de l'immortalité des âmes, qui fait oublier les prisons de ce monde dans l'attente de l'Eden des Élus... Mais il y a toujours des incrédules... Telle est la thématique que déploie Pelot dans **Les barreaux de l'Éden**, qui rappelle souvent le meilleur Silverberg.

L'intrigue de **Transit** est tout aussi originale, bien que Curval (**L'homme à rebours**) et Christopher Priest (**Futur intérieur**) aient déjà foulé ces terres inconnues que permet de visiter l'inconscient de l'homme, une fois stimulé par une drogue appropriée. Les cobayes de Pelot voyagent sous hypnose et ramènent parfois de leurs explorations d'étranges souvenirs d'une société fraternelle, libérée, qui troublent singulièrement la quiétude de l'équipe menant ces recherches ultra-secrètes. Alors, autant faire passer le cobaye perturbateur pour schizophrène. Pelot, vraiment maintenant un auteur sur lequel on peut compter.

Pour finir ce petit tour de la s-f française, un régal d'humour noir, de non-sens: **Futurs sans avenir** de Jacques Sternberg, réédité par Le Livre de poche, où Baronian et Demuth font des merveilles depuis quelques mois. Sternberg manie l'absurde comme nul autre, si ce n'est parfois Frederic Brown, dont il faut avoir lu au moins **Paradoxe perdu**. De quoi commencer l'année avec le rire de l'intelligence.

Jules Verne — **Vingt mille lieues sous les mers** — Hachette
Jules Verne — **Le village aérien** — Les Humanoïdes associés
Michel Demuth — Toxicofuturis — Opta
Joël Houssin — **Banlieues rouges** — Opta
Francis Carsac — **Ce monde est nôtre** — Presse-Pocket
Christian Léourier — **L'arbre-miroir** — Laffont
Michel Jeury — **Le sablier vert** — Laffont
Pierre Pelot — **Le sourire des crabes** — Presse-Pocket
Pierre Pelot — **Les barreaux de l'Eden** — J'ai lu
Pierre Pelot — **Transit** — Laffont
Jaces Sternberg — **Futurs sans avenir** — Le livre de poche
Frederic Brown — **Paradoxe perdu** — J'ai lu

télévision

■ Emissions en noir et blanc

SAMEDI

CBFT 2

8.55 Ouverture et horaire
9.00 Heidi
9.30 Wickie
10.00 Temporel
10.30 Joe le fugitif
11.00 Es-tu d'accord?
11.30 Déclic
12.00 Les héros du samedi
1.00 Sporthèque
2.00 Femme d'aujourd'hui
3.00 Défi
3.30 Ciné-jeunesse:
"Yuki, la fée des neiges", "Le violon"
5.00 Bagatelle
6.00 Génies en herbe
6.30 Téléjournal
6.35 Ici, ailleurs
7.00 La femme bionique
8.00 Jamais deux sans toi
8.30 Cirques du monde
9.30 Hors séries:
"Richelieu"
10.30 Téléjournal
10.45 Nouvelles du sport
11.00 Politique fédérale:
"Le parti conservateur"
11.10 Cinéma:
"Dernier train pour Frisco" (western — Américain 1970)
1.15 Ciné-nuit:
"L'Arrangement" (drame — Américain 1969).

CFTM 10

8.55 Horaire-Bienvenue
9.00 Batman
9.30 Thibaud
10.00 La famille Stone
10.30 Papa a raison
11.00 Tarzan
12.00 Samedi midi
2.00 Ciné-samedi:
"La grande escapade" (étude psychologique — Américain 1966)
4.00 Super-car
4.30 A vous de jouer Milord
5.30 Gros plan sur l'actualité
6.00 Et ça tourne
7.00 Alerte dans l'espace
8.00 Les grands spectacles:
"Fureur sur la plage" (drame psychologique — Américain 1967)
10.00 Ma sorcière bien-aimée
10.30 Les nouvelles TVA
11.00 La couleur du temps
11.20 Cinéma:
"Le crépuscule des Aigles" (drame de guerre — Britannique 1966)
1.00 Cinéma:
"Marta" (drame d'horreur — Hisp — It. 1971)
2.30 Le dix vous informe

RADIO-QUÉBEC 17

18.30 Ciné-création:
"Le capitaine" film bulgare
20.00 Cinéma O.N.F.
Jusqu'au coeur
22.00 Au pays des lutrins:
"L'orchestre d'harmonie"

CBMT 6

9.30 Parade
10.30 Peanuts and Popcorn
11.55 What's New
12.00 Sesame Street
1.00 In the public eye
1.30 Pat 27
2.00 The College Game:
"Basketball"
4.00 CBC Curling Classic
5.00 Space 1999
6.00 CBC Saturday Evening News
6.30 Response
7.00 The Muppet Show
7.30 On Our Own
8.00 Hockey Night in Canada:
"Vancouver à Toronto"
11.00 The National
11.15 The City Tonight
11.31 Cine-Six:
"And now for something completely different" (Comédie G.B. 1971)
1.05 Station Closing

CFCF 12

6.00 University of the Air
7.00 Let's Go
7.30 George
8.00 Scooby Doo
8.30 Dynomutt
9.00 Merrie Melodies
9.30 The Pink Panther
10.00 The Flintstones
10.30 Kidstuff
11.30 Rocket Robinhood/Max the mouse
12.00 Bugs Bunny/Roadrunner Show
1.00 Cinéma:
"Instinct for survival" (aventures — 1973)
3.00 Superstars of Wrestling
4.00 Wide world of sports
6.00 Feel Like Dancin
7.00 Bionic Woman
8.00 Academy Performance:
"Emergency"
10.00 Fish
10.30 The Editors
11.00 CTV National News
11.21 Pulse
12.00 The Twelve Midnight Movie:
"Posse" (drame — 1975) "Up jumped a Swagman" (film musical — 1966)

DIMANCHE

CBFT 2

8.55 Ouverture et horaire
9.00 Tom et Jerry
9.30 Les contes de la rive
9.45 L'Église en papier
10.00 Le jour du Seigneur
11.00 Second regard
12.00 La semaine verte
1.00 D'hier à demain:
"Au nom de la race" (documentaire - Français)
2.00 L'univers des sports
3.30 Sporthèque
4.30 Le solitaire de Ville D'Avray
5.00 Ciné-magazine
5.30 Terre et moissons
6.00 Aux frontières du connu:
"L'origine de l'homme"
6.30 Téléjournal
6.35 Télescopie
7.00 Avec le temps
7.30 Les beaux dimanches:
Dimanshowsoir
8.30 Les beaux dimanches:
"les arrivants... habitants d'un nouveau monde"
9.30 Les beaux dimanches:
Lauréats 77
10.30 Téléjournal
10.45 Sport-dimanche
11.00 Politique provinciale
11.10 Ciné-club:
"La méprise" (drame - Britannique)

CFTM 10

8.25 Horaire-bienvenue
8.30 Ministère mondial de Rex Humbard
9.30 Les petits bonshommes
10.00 C'était l'bon temps
11.30 2000 ans après Jésus-Christ
12.00 Bon dimanche
2.00 S-5
3.00 Les joyeux naufragés
3.30 Papa a raison
4.00 Yogi l'ours
4.30 Cette semaine à l'assemblée nationale
5.00 Information-voyages
5.30 Flipper
6.00 Au royaume des animaux
6.30 L'école du music-hall
7.00 Entrée libre:
"Un jeune homme normal" (comédie - Italien 1971)
9.00 Loto-Canada
10.00 Regards sur le monde
11.00 Les gens qui font l'événement
12.00 Amicalement vôtre
1.00 Le 10 vous informe...

RADIO-QUÉBEC 17

18.30 Documentaires: "les hommes de la mer"
19.30 Ciné...plus:
"Véronique ou l'été de mes treize ans" (étude psychologique)
22.00 Valeurs: "Le féminisme ou la mort".

CBMT 6

9.30 Music and the spoken word
10.00 Reach for the Top
10.30 Hobbledehoy
11.00 Meeting place
12.00 The Best of Man Alive
12.30 V.I.P.
1.00 Can-Am bowl
4.00 Money Makers
4.30 Hymn sing
5.00 Sunday News
5.30 Rodéo Bear and the Snowflakes kid
6.00 Wonderful World of Disney
7.00 The Beachcombers
7.30 Rhoda
8.00 The King of Kensington
8.30 The Newcomers
9.30 The Quaterly report
11.00 The National
11.15 The Nation's Business
11.21 The City Tonight
11.37 Cinéma:
"Mystery of Marie Roget" (drame Americain 1942) ■

CFCF 12

6.00 The Church
6.30 Crossroads
7.00 Old Time Gospel
7.30 Day of Discovery
8.00 Rex Humbard
9.00 Oral Reports
9.30 Jimmy Swaggart
10.00 Hellenic Programme
10.30 Teledominica
1.00 National geographic special
2.00 Sunday Theatre:
"Hannibal Brooks" (drame 1969)
4.00 City Light
4.30 Question period
5.00 Untamed frontier
5.30 Garner Ted Armstrong
6.00 Dialogue - Québec
6.30 Travel 77
7.00 Nancy Drew/Hardy Boys Mysteries
8.00 Six Million Dollar Man
9.00 Loto Canada
10.00 Kojak
11.00 CTV National News
11.21 Pulse
12.00 The Twelve Midnight Movie:
"Jane Eyre" (drame 1971)

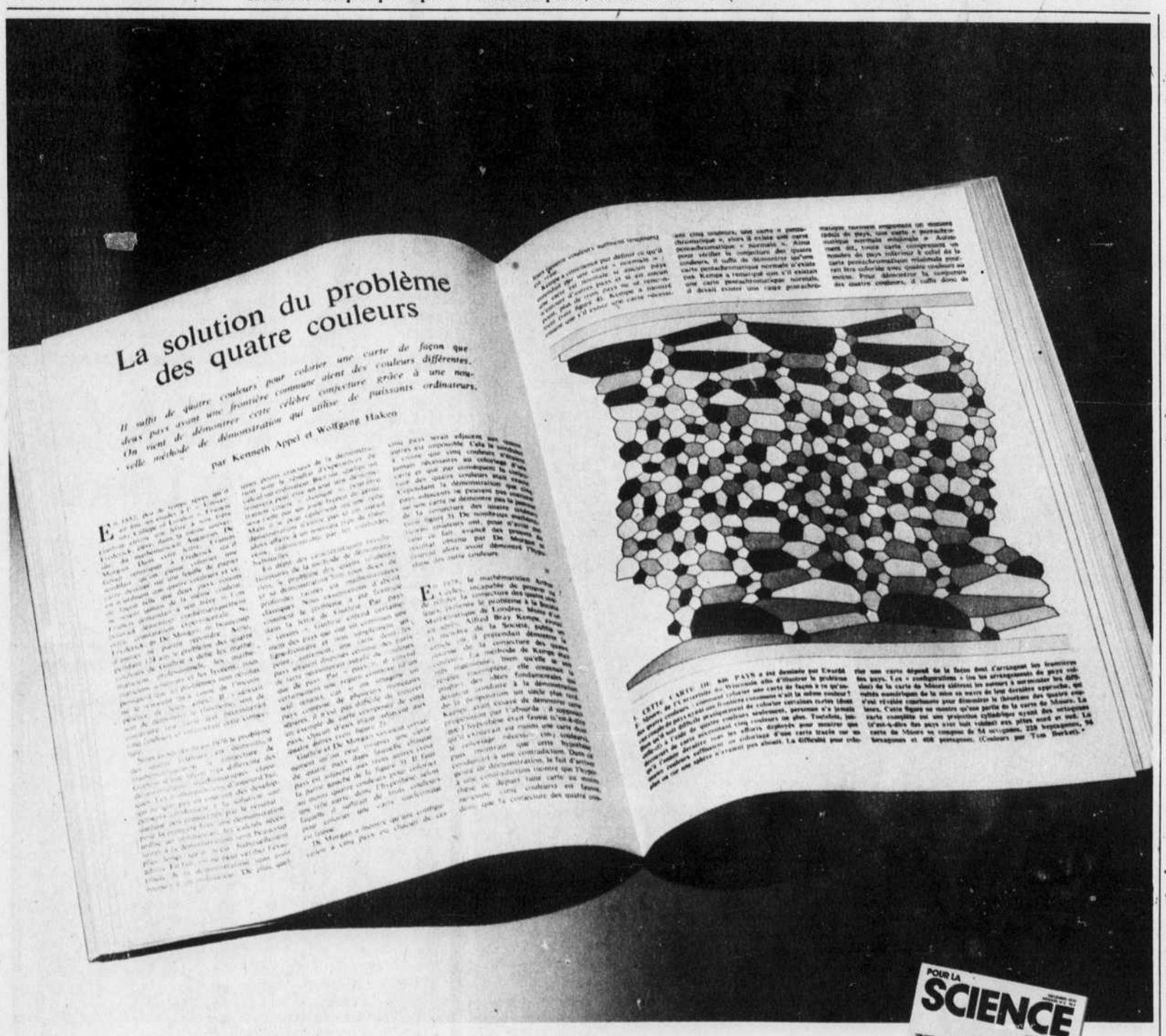
cinéma

ATWATER I: Niveau métro Alexis Nihon 935-4246. "Close encounters of the third kind" 11.50, 2.20, 5.00, 7.25, 9.50.
ATWATER II: Niveau métro Alexis Nihon 935-3313. "The Heroes" 1.20, 3.20, 5.25, 7.30, 9.35.
AVENUE: 1225 Ave Greene Westmount 937-2747 "Goodbye girls" 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00.
BEAVER: 5517 Avenue du Parc 844-1952. "Three A.M. 12.00, 3.00, 5.50, 8.40 et "Sweet Taste Of Joy" 1.30, 4.20, 7.10, 10.00.
BERRI: 1280 St-Denis 288-2115. "L'espion qui m'aimait" 12.00, 2.25, 4.50, 7.15, 9.40.
BONAVENTURE: 1 Place Bonaventure 281-2725 (Salle I) "Star Wars" 1.30, 4.00, 6.30, 9.00. (Salle II) "The sex machine" dès 1.15.
CARREFOUR: 318 Ste-Catherine O. 866-8057. "New York, New York" 1.00, 3.30, 6.20, 9.00.
CHAMPLAIN: 1816 Ste-Catherine E. 524-1685. (Salle I) "La guerre des étoiles" 12.10, 2.15, 4.35, 7.00, 9.15. (Salle II) "Lancer frappé" 12.40, 2.50, 5.10, 7.25, 9.40.
CLAREMONT: 538 Sherbrooke E. 246-7395, "Looking for Mr. Goodbar" 1.15, 3.45, 6.15, 8.45.
CINEMA 7e ART: 3180 Bélanger E. 722-0302. "Affreux sales et méchants" sam. 5.15, 9.20. Dim: 1.00, 5.15, 9.20 "L'héritage" Sam. 7.30. Dim.: 3.00, 7.30.
COTE-DES-NEIGES: 735-5527 (Salle I) "Which way is up" 5.00, 7.00, 9.00 (Salle II) "Star Wars" 12.15, 2.30, 4.45, 7.00, 9.15.
CREMAZIE: 8610 St-Denis 288-4210 "New York, New York" 1.00, 3.30, 6.20, 9.00.
COMPLEXE DESJARDINS: (Salle I) dim: "Johnny s'en va-t-en guerre" 1.25, 325, 5.25, 7.30, 9.30. "La flûte aux six schtroumpfs" 12.05, 1.50, 3.30, "Johnny s'en va en guerre" 5.25, 7.30, 9.30 (Salle II) "Les 12 travaux d'Astérix" 12.35, 2.10, 3.50 et "La marche triomphale" Sam.: 7.00, 9.15. Dim.: 12.10, 2.25, 4.40, 7.00, 9.15. (Salle III) "Sans famille" 12.15, 1.45, 3.15 "More" 5.10, 7.20, 9.30 dim: "More" 12.50, 3.00, 5.10, 7.20, 9.30 (Salle IV) "L'oiseau bleu" 12.45, 2.40, 4.35, "Picnic a hanging rock" 6.55, 9.40. Dim: "Picnic à Hanging Rock" 12.40, 2.45, 4.50, 6.55, 9.00.
ELYSEE: 35 Milton O. 842-6053 (Salle I) "Monsieur Klein". Sam: 5.00, 7.30, 10.00. Dim: 1.15, 3.20, 5.25, 7.30, 9.30 (Salle II) "L'ordinateur des pompes funèbres" sam 5.30, 7.30, 10.00. Dim: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.
IMPERIAL: 1430 Bleury 288-7102. "Pierre et le loup" (marionnettes sur scène) 2.15 et 3.15 et "Fureur de vaincre" 12.05, 3.40, 7.45 et "Despote cruel" 1.55, 5.40, 9.45.
KENT: 610 Sherbrooke O. 489-9707 "Saturday night fever" 1.00, 3.00, 5.00, 7.10, 9.15.
LOEWS: 954 Ste-Catherine O. 861-7437. (Salle I): "Saturday night fever" 12.10, 2.20, 4.35, 6.45, 9.00. (Salle II): "Semi touch" 12.55, 3.00, 5.05, 7.15, 9.20. (Salle III): "Looking for Mr Goodbar" 1.15, 3.40, 6.10, 8.45. (Salle IV): "Telefon" 12.20, 2.20, 4.25, 6.25, 8.30. (Salle VI): "Telefon" 1.20, 3.20, 5.25, 9.30.
MAJESTIC: 3166 Henri-Bourassa E. 381-6116. "Dynamite express" 12.45, 4.00, 7.30 et "L'horrible évasion" 2.30, 5.50, 9.15.
MERCIER: 4260 Ste-Catherine E. 255-6224. "L'espion qui m'aimait" 12.00, 2.25, 4.50, 7.15, 9.40.
MONKLAND: 5505 Monkland 489-2579. "First love" 2.25, 5.55, 9.25 et "The gang" 12.35, 4.05, 7.35.
OUTREMONT: 1248 Bernard 277-4145 "Samedi: "Yellow submarine" 7.30 et "Les sorciers de la guerre" 9.30. Dimanche: "L'univers fascinant de la publicité" 2.00 "Les meilleurs films publicitaires de 1977" 4.30 "Tarzoon la honte de la Jungle" 7.30 "Les sorciers de la guerre" 9.30.
PARISIEN: 480 Ste-Catherine O. (Salle I): "Kéona" 2.30, 6.10, 9.45, "L'incorrigible" 12.45, 4.20, 8.00. (Salle II): "Pour l'amour de Benji" 3.10, 6.25, 9.45, "Super express 109" 1.20, 4.40, 8.00. (Salle III): "L'île du docteur Moreau" 2.20, 6.10, 10.00, "Un flic hors la loi" 12.20, 4.15, 8.00. (Salle IV): "Journée particulière" 1.20, 3.20, 5.20, 7.20, 9.20. (Salle V): "L'animal" 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00.
PLACE DU CANADA: Hôtel Champlain 861-4595 "Choirboys" 12.15, 2.30, 4.45, 7.00, 9.15.
PLACE VILLE-MARIE: (Grand cinéma) "Special day" 12.30, 2.40, 4.50, 7.00, 9.10.
PLACE VILLE-MARIE: (Petit cinéma) "Oh God" 1.15, 3.15, 5.15, 7.15, 9.15.
PUSSYCAT: 4015 St-Laurent 845-5215 "Teenage sex maids" 12.00, 2.50, 5.40, 8.30. "Lust-combo" 1.30, 4.20, 7.05, 9.50.
SALLE BRÉBEUF: 5625 ave Decelles 731-1297. "Touche pas à mon gazon" 3.00, 7.00, 9.15.
SÉVILLE: 2155 Ste-Catherine 932-1189. Samedi: "The Wizard of Oz" 4.45, "One flew over the cuckoo's nest" 6.45, "New York, New York" 9.15, "The Rocky horror picture show" 12.00. Dimanche: "I am a dancer" 5.00, "One flew over the cuckoo's nest" 7.00, "New York, New York" 9.30.
SNOWDON: 6225 Décarie 842-1322 "Oh God" 1.00, 3.00, 5.05, 7.05, 9.20.
ST-DENIS: 1593 St-Denis, 840-4211 (Salle I) "Le rallye d'un amour de coccinelle" 2.15, 5.55, 9.30 "Buck le loup" 12.30, 4.05, 7.45, (Salle II): "Chewing gum rally" 1.15, 5.15, 9.15 "Casse-cou" 3.20, 7.20. (Salle III): "L'empire des sens" 1.30, 3.25, 5.25, 7.20, 9.20.
VAN HORNE: Côte-des-Neiges, 731-8243 "Pete's dragon" 12.30, 3.00, 5.30, 8.00.
VERDUN: 1381 Wellington 729-2092 "La guerre des étoiles" 12.30, 2.40, 4.55, 7.10, 9.25.
WESTMOUNT SQUARE: 1 Westmount 931-1477 "The turning point" 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00.
YORK: 1487 Ste-Catherine 937-8978 "World's greatest lover" 12.45, 2.50, 4.55, 7.00, 9.10.

CINÉMATHÈQUE QUÉBÉCOISE: 1700 St-Denis 844-8734. Relâche.
CONSERVATOIRE D'ART CINÉMATOGRAPHIQUE: 1455 Boul. de Maisonneuve 879-4349. Samedi: "The importance of being earnest" 7.00 "Julius Ceasar" 9.00 Dimanche: "Princess cinderilla" 3.00 "Cat on a hot tin" 7.00 "Long day's" 9.00.

sur scène

CENTAUR: 453 St-François-Xavier 288-1229. "The sea" d'Edouard Bond — du mardi au samedi 20 h 00. Dimanche 19 h 00, matinées mercredi 13 h 00, samedi 14 h 00. Relâche lundi.
CENTRE D'ESSAI LE CONVENTUM: 1237 Sanguinet. 284-9352. "Les événements de Noël festival de musique et danses folkloriques — 20 h 30 — 22 h 30. Dim.: Relâche.
ÉGLISE ST-ANDREW'S: 101 Côte St-Antoine. La messe en C de Beethoven. Samedi 15 h 00.
NOUVELLE COMPAGNIE THÉÂTRALE: 453 Ste-Catherine Est. 253-8974. Relâche.
PATRIOTE: 1474 Ste-Catherine E. 523-1131. Le groupe "Barde" semaine et dimanche 21 h 00. Samedi 20 h 00 — 23 h 00.
PATRIOTE EN HAUT: 1474 Ste-Catherine E. 523-1131. Relâche.
POUDRIÈRE: Île Ste-Hélène. 526-0821. "Il était une fois en Neuve-France" texte de Diane Bouchard — samedi 13 h 30. Dimanche relâche.
SALLE DE CONCERT POLLACK: 555 Sherbrooke 392-4501. Relâche.
SALLE WILFRID PELLETIER: My Fair Lady — samedi 15 h 00 et 20 h 00. Dimanche 20 h 00.
THÉÂTRE D'AUJOURD'HUI: 1297 Papineau 523-1211. Relâche.
THÉÂTRE MAISONNEUVE: Yvon Deschamps — Samedi 17 h 00 — 20 h 30. Dimanche — 20 h 30.
THÉÂTRE DU NOUVEAU MONDE: 84 Ste-Catherine O. 861-0563. "Connaissez-vous la voie lactée"? de Karl Wittlinger du mardi au vendredi: 20 h 00. Sam.: 21 h 00. Dim. 19 h 00. Matinée: 17 h 00.
THÉÂTRE PORT-ROYAL: Relâche.
THÉÂTRE DE QUAT'SOUS: 10 ave des Pins 845-7278. Relâche.
THÉÂTRE DU RIDEAU-VERT: 4664 St-Denis 844-1793. "La veuve enragée" d'Antonine Maillet — tous les soirs 20 h 00. Dimanche 19 h 00. Relâche lundi.



Scientific American, c'est la bible des revues scientifiques.
Fondée en 1845. Ecrite par des scientifiques dont beaucoup sont devenus par la suite, des Prix Nobel.

Lue par tous ceux que le domaine des autres passionne autant que leur propre domaine. Chaque mois, Scientific American explique l'événement.

L'événement scientifique mondial. Avec 8 articles dans les disciplines les plus variées: médecine, physique, archéologie...

Chaque mois, Pour la Science, édition française de Scientific American. Pour tous ceux dont la profession est l'innovation.

En ouvrant Pour la Science, vous ouvrez Scientific American.

Pour la Science. BP 242 - 75264 Paris CEDEX 06 - France. Mensuel - Chez les marchands de journaux - $ 3,50 - N° 2 Décembre